

jds

Spectacles

Décembre 2014 | Sorties & art de vivre

Décembre 2014

Sam. 10h-20h
13
Dim. 10h-19h
14

Marché de Noël

des musées
& des créateurs
Ottmarsheim

VENEZ EN NAVETTE
DE NOËL!

Noël en Alsace :
Tous les marchés



Gastronomie :
Made in Alsace !



Idées cadeaux :
Nos trouvailles locales



Pour votre shopping de Noël au centre-ville...
les déplacements en tram et en bus,
c'est magique !



Solea

les transports de l'agglomération mulhousienne

FLASHEZ



ET TÉLÉCHARGEZ GRATUITEMENT L'APPLICATION



www.solea.info



Du 17 au 24
décembre 2014



**VIENS FAIRE TON
SELFIE* AVEC LE
PÈRE NOËL!**

**ET DÉCOUVRE
LES NOUVELLES
ENSEIGNES !**



Parking Vinci
Porte Jeune 2€/4h
Tram lignes A,B,C



*autoportrait avec ton téléphone



portejeune.com



Le magazine Sorties & Art de vivre

n°270 - Décembre 2014 - Haut-Rhin

L'actu

- 8 • Actu
- 16 • Le Match
- 20 • L'Escapade
- 22 • La Rencontre

L'agenda culturel

- 24 • Expositions
- 34 • Musiques
- 38 • Concerts & Soirées
- 42 • Spectacles
- 48 • Enfants

L'art de vivre

- 56 • Noël & son shopping
- 68 • Mode & son shopping
- 72 • Gastronomie
- 80 • La Saint-Sylvestre

L'agenda des sorties

- 86 • Grand dossier : Noël
- 112 • Manifestations
- 116 • Ski & Montagne
- 120 • Cinéma

Les chroniques

- 124 • Le Coin de l'Auto
- 125 • Elsass'web
- 126 • Pêle-mêle
- 128 • C'est dans l'air

Le plus beau Noël, c'est en Alsace qu'il se vit !

Et voilà nous y sommes : la période de Noël est arrivée, avec son cortège de bredalas, de manalas, de vin chaud, de dinde aux marrons et de crémant d'Alsace. Le JDS fait ainsi place nette aux fêtes de fin d'année au coeur de ses pages : vous saurez tout sur les plus beaux marchés de Noël du Haut-Rhin et des alentours, vous en apprendrez sur la gastronomie alsacienne, et vous profiterez de notre shopping 100% local. Egalement dans l'actualité du mois de décembre : des concerts, avec Maxime Le Forestier et Grégoire, du cirque et des spectacles pour les enfants. Enfin, laissez-vous surprendre par nos articles plus décalés autour des jouets qui vont cartonner cette année ou de ces jeux de société qui finissent toujours en psychodrame familial...

Belles fêtes à toutes et à tous ! On se retrouve en janvier.

Mike et les P'tits Amis du JDS



P.86
Noël en Alsace



P.116
Ski



P.72
Gastronomie alsacienne



P.56
Idées cadeaux

Retrouvez le JDS sur le web :

www.jds.fr | Appli mobile JDS | Android & iOS



PLACE CORBIS



MARCHÉ DES VOSGES



PLACE D'ARMES

1^{ère}
ÉDITION
2014/2015

le mois GIVRÉ

DE BELFORT

DU 6 DÉC. AU 4 JANV.



[SOIT DIT EN PASSANT]

Courrier des lecteurs

Bonjour, je n'ai pas reçu le journal aujourd'hui. Cela fait la 2^e fois en 15 jours. Je suis abonné depuis 20 30-ans. Merci de faire le nécessaire.

Cher lecteur,

Je suis scandalisée. Le lecteur de presse écrite, cette espèce en voie de disparition, mérite de recevoir son journal en temps et en heure pour avoir toutes les nouvelles fraîches de la veille, et l'avant-veille (sic). Mais, je vois au moins 5 bonnes raisons de ne pas incriminer le Journal des Spectacles pour ce méfait. Primo, nous ne distribuons pas le journal à domicile mais dans plus de 1000 points de diffusion : n'oublie pas de regarder le bac à côté des piles usagées de ton supermarché, un JDS s'y cache peut-être.

Secundo, nous sommes un mensuel, donc techniquement, on n'a pas pu te resquiller ton journal pour la deuxième fois en 15 jours, même si certains points sont dévalisés (que veux-tu, c'est la rançon du succès !)

Tertio, le JDS a soufflé ses 20 bougies cette année, donc toujours techniquement, tu ne peux y être abonné depuis quelques trente années. D'ailleurs, on attend toujours que le patron nous régale (oui, cette rubrique sert aussi nos intérêts, RDLR pour revendication de la rédaction).

Quarto, le JDS est aussi disponible sur Internet, ce truc formidable qui permet de t'informer en un clic. Quinto, le JDS est gratuit, te fournissant des centaines d'informations sur les spectacles et sorties à faire près de chez toi. Et tu trouves encore le moyen de râler ? J'aurais bien aimé dire sexto, pour donner un cachet un peu plus hot à notre rubrique, mais je suis à court d'arguments.

Cher lecteur, je souhaite que tu trouves rapidement le vrai coupable dans cette affaire.

Bien à toi,

L'éplucheuse de courrier

L'obsession de l'année.

La cigogne.



Nous avons décidé de vous dénicher tous les mois un objet s'inspirant de la cigogne, un des emblèmes de l'Alsace. Pour cette dernière, un petit doudou chiffon à croquer, littéralement, puisqu'il comporte 3 noeuds que bébé pourra mordiller quand il fera ses dents. Il est disponible sur le site Le puits aux cadeaux.



NOËL 2014 à Saint-Louis

29 nov. au 4 janv.

PATINOIRE & Village des automates

10 000 €

à gagner en chic chèque cadeau
et paniers « Trésors de Saint-Louis »

14 et 21 déc.
Commerces ouverts

14 déc.
Bûche de Noël
Chorale et Chants Gospel

21 déc.
Concert gratuit
Virginie Schaeffer chante Noël



Commandez nos paniers
« Trésors de Saint-Louis »



Plus d'info sur : www.saint-louis.fr
et www.vitrinesdesaintlouis.net



A la recherche du Hobbit

un documentaire qui passe par... l'Alsace



Saviez-vous que John Howe, qui a illustré *Le Seigneur des anneaux* et *Le Hobbit*, était fan du château du Haut-Koenigsbourg ? C'est une des nombreuses anecdotes que vous pourrez découvrir dans la série documentaire *A la recherche du Hobbit*, réalisée par une société de production strasbourgeoise et diffusée sur Arte à partir du 30 novembre. Par Sandrine Bavard

Impatient de retrouver les aventures de Bilbon Sacquet ? Il faudra attendre le 10 décembre au cinéma pour voir le dernier volet de la trilogie du Hobbit, *La Bataille des Cinq Armées*, où le dragon Smaug, chassé de la Montagne Solitaire par Thorin, le roi des nains, va répandre sa colère sur les habitants de Lac-ville. Mais, dès le 30 novembre, Arte va diffuser une série documentaire de cinq épisodes, *A la recherche du Hobbit*, qui nous emmènera sur les lieux de légende en Europe qui ont inspiré Tolkien. Et pas avec n'importe qui : en compagnie du Canadien John Howe, illustrateur de l'univers de Tolkien et conseiller artistique sur les films de Peter Jackson, à qui l'on doit en grande partie l'image que l'on se fait de la Terre du milieu.

Et cette Terre du milieu, pourrait-elle avoir quelques ressemblances avec l'Alsace ? Peut-être bien... Car, vous ne le savez sans doute pas, mais John Howe a étudié aux Arts-Déco à Strasbourg, et la ville lui a fait forte impression : la petite Venise, les maisons à colombages et surtout la Cathédrale qui sera l'objet de son premier ouvrage illustré à la Nuée Bleue. Mais l'étudiant est surtout tombé sous le charme du château de Haut-Koenigsbourg : « *Ce qui l'a beaucoup marqué, lui qui venait de Vancouver au Canada, un pays avec peu de traces du passé, peu de bâtiments historiques, ce sont les découvertes des châteaux-forts et en particulier celui du Haut-Koenigsbourg, qui lui a inspiré de nombreux dessins. Il est passionné par l'univers médiéval et il est même membre de la compagnie Saint-Georges, une association suisse qui y fait des reconstitutions en tenue d'époque* », informe Alexis Metzinger, dirigeant avec son frère de la société Cerigo Films à Strasbourg, créateur et producteur de *A la recherche du Hobbit*.

Les frères Metzinger ont déjà consacré un documentaire à John Howe et son château alsacien préféré, grande source d'inspiration pour la citadelle de Minas Tirith, intitulé *Le Seigneur du Château*. « *Il y a bien des points communs entre ce château et*

le Seigneur des anneaux. Les deux sont une sorte de construction à partir de choses réelles. Le Haut-Koenigsbourg, c'est du faux-vrai ou du vrai-faux (...). Pour moi, c'est mieux qu'une reconstruction méticuleuse, ça va au-delà de l'anecdote historique pour aller vers ce monde plus large sur lequel le temps n'a pas de prise : ce monde du conte, de la légende, de la mythologie », déclarait l'illustrateur à l'époque.

«De l'heroic fantasy documentaire»

Avec cette nouvelle série documentaire en cinq épisodes, Cerigo Films a vu plus grand, plus loin. Le premier épisode commence en Nouvelle-Zélande sur le tournage des aventures du Hobbit : « *On a eu l'autorisation de filmer John Howe qui visite des décors entièrement faits à partir de ses dessins : la ville de Dale, cette ville en ruine au pied de la montagne solitaire et la maison du Hobbit. Une exclusivité mondiale* », se réjouit Alexis Metzinger.

Le documentaire, sous forme de quête, suit ensuite la piste de Merlin dans la forêt de Brocéliande, du roi Arthur en Cornouailles, du chevalier Siegfried dans la Vallée du Rhin romantique, des dragons en Islande : toutes ces légendes qui ont inspiré Tolkien.

John Howe a été partie prenante du projet. Il a réalisé des dessins originaux et même des décors virtuels en post production pour ce documentaire pas comme les autres : « *À la Recherche du Hobbit n'est pas une simple série sur l'Heroic Fantasy : c'est de l'Heroic Fantasy documentaire* », clame fièrement Cerigo Films.

→ A la Recherche du Hobbit

5 épisodes de 26 minutes, diffusés sur Arte chaque dimanche à 12h à partir du 30 novembre



LE MARCHÉ DE L'ÉPARGNE : DÉCOUVREZ NOS SPÉCIALITÉS DE NOËL.



Pour plus d'informations,
flashez le code ci-contre
ou rendez-vous sur
caisse-epargne.fr.

CAISSE D'ÉPARGNE
ALSACE



LA BANQUE. NOUVELLE DÉFINITION.



L'équipe de David est prête pour les fêtes !

Pour un réveillon réussi, faites confiance à David Boespflug, meilleur ouvrier de France 2004

Ce maître-artisan boucher et son équipe n'ont qu'un objectif : vous offrir la plus **grande qualité** de viande et de spécialités traiteur. Amateurs de volailles, de boeuf ou d'agneau, avec David Boespflug, vous serez gâtés.

Des viandes d'exception

« Toutes nos spécialités et préparations sont 100% faites maison. C'est un contrat de confiance avec mes clients, il y a une attente très forte sur la qualité et l'origine de mes produits et ça me va très bien. Je veux qu'ils reviennent à la boutique en me disant que c'était diablement bon, qu'ils se souviendront de leur repas », explique-t-il.

Les **certificats et les prix** des bêtes de concours dont il a fait l'acquisition récemment viennent étayer ce discours d'exigence. Derrière le comptoir, une vitre permet d'observer les morceaux nobles suspendus en chambre froide. Chez David, on sait toujours d'où les viandes proviennent.

En décembre, découvrez la terrine de filet de caille au foie gras, le saumon Label Rouge d'Ecosse fumé au bois de hêtre ou encore le duo de foie gras de canard et d'oie...

Pour les fêtes David et son équipe vous ont préparé une carte complète de produits artisanaux et festifs.



Spécialités maison

Variété de foies gras

Saumon fumé d'Ecosse Label Rouge au sel de Guérande

Coquilles St-Jacques

Pâté lorrain

Jambon en croûte

Fleischnacka à l'ancienne

Filet mignon fumé au piment d'espelette

Magret de canard fumé

Tourte aux morilles

Filet boeuf Wellington au foie gras d'oie

Saucisson maison

Jambon blanc à braiser

Filet de porc Tessinois

Cuisse de chapon farcie

Palette à la diable

Filet de caille mariné

Nos Viandes

Volailles de Bresse & de l'Ain

Agneau et veau du Limousin

Boeuf Charolais

Côte de porc ibérique

Etablissement
recommandé par :





Viandes fumées maison

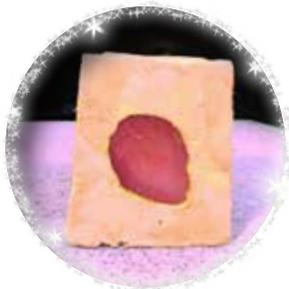


Caviar, truffes fraîches, foie gras...



Jambon cru ibérique

Bonnes Fêtes à tous !



En exclusivité pour les fêtes notre délicieux Foie Gras Maison farci au filet mignon fumé



Spécialités en croûte Maison



Génisse charolaise primée



Volailles de Bresse AOC

Boucherie David

47, av. d'Altkirch à Mulhouse
03 89 53 35 22
www.boucherie-david-mulhouse.fr

Parking privé gratuit à l'arrière de la boucherie

Horaires d'ouverture : du mardi au vendredi de 8h à 20h, le samedi de 7h à 17h (fermé dimanche & lundi)
Exceptionnellement ouvert les lundis 22 et 29 décembre de 8h à 20h et les mercredi 24 et 31 décembre 2014 de 7h à 15h.

Vos commandes pour les fêtes

Merci de bien vouloir passer vos commandes pour Noël avant le 20 décembre et pour Nouvel An avant le 29 décembre 2014.



Le succès des Formules Jeunes

La gastronomie alsacienne accessible



Cela fait 24 ans que l'opération « Formule Jeunes » existe en Alsace. Le principe ? De novembre à avril, les moins de 35 ans peuvent profiter d'un tarif très avantageux pour tester les grandes tables de la région, de la très connue Auberge de l'Ill et ses trois étoiles au Crocodile à Strasbourg, en passant par Le Cygne à Gundershoffen. Par Mike Obri

Si vous avez moins de 35 ans et que vous appréciez la bonne cuisine, la Formule Jeunes est faite pour vous. L'opération permet de profiter de tarifs avantageux dans les plus grands restaurants d'Alsace membres de la structure des Étoiles d'Alsace. On y retrouve, entre autres, le mythique triple étoilé au Guide Michelin, l'Auberge de l'Ill de Marc Haerberlin à Illhausern, les deux étoiles Le Cygne à Gundershoffen et Le Chambard/Le 64° à Kaysersberg, Le Crocodile à Strasbourg, l'Atelier du Peintre à Colmar, La Poste à Riedisheim ou encore le restaurant de Rosheim Le Rosenmeer d'Hubert Maetz, actuel président des Étoiles d'Alsace. Des tables réputées bien connues des gastronomes alsaciens. Mais il est bien évident qu'à l'âge de 20 ou 25 ans, on peut être impressionné et se dire que ce genre d'établissement n'est pas pour soi, ou que l'addition va être trop salée. Une large majorité de la clientèle habituelle des grands restaurants reste les seniors.

« Fidéliser la prochaine génération de gourmets »

Interrogé l'an passé sur le sujet, le chef Marc Haerberlin, à la tête de l'Auberge de l'Ill, expliquait : « *Un des avantages de l'abondance d'émissions culinaires à la télévision a été d'amener un public plus jeune vers la bonne cuisine : tant mieux ! Ainsi, à l'Auberge de l'Ill, nous proposons les Formules Jeunes pour les moins de 35 ans, avec des menus complets pour 109 euros par personne. C'est important de le faire. Car il faut penser à fidéliser la prochaine génération de gourmets !* » Bien sûr, 109 euros,

cela reste une somme, mais n'oubliez pas que tout est compris, les accords plats et vins, l'apéritif... et le fait d'être à une des plus grandes tables de France ! Pour profiter de l'opération, il suffit de réserver directement auprès d'un établissement participant, en stipulant la Formule Jeunes. Évidemment, il faut avoir moins de 35 ans pour en bénéficier - mais des formules Seniors existent aussi. Attention, il ne vous sera pas possible de réserver les jours de fête comme à Noël, à la Saint-Sylvestre, à la Saint-Valentin, à Pâques ou lors de certains créneaux très demandés. Selon le prestige de l'établissement, trois prix sont proposés : 109€ (pour un trois étoiles), 79€ (pour la grande majorité des restaurants participants) ou 39€ (en formule Winstub). Nous avons pu tester la Formule Jeunes cette année (*hé oui, on a moins de 35 ans, tralalaire*) : d'après nous, c'est une excellente occasion d'aller découvrir de nouvelles sensations culinaires partout en Alsace. Ce qui nous a le plus surpris, en toute franchise ? Les accords mets/vins, avec souvent des nectars de haute volée dans les verres. Un bonheur.

Aujourd'hui, la structure des Étoiles d'Alsace compte 35 professionnels des métiers de bouche : restaurateurs bien sûr, mais aussi des pâtisseries, des fromagers ou des bouchers. Une structure qui assurément veut du bien aux jeunes Alsaciens !

→ **Formule Jeunes, dans les établissements participants**
Retrouvez la liste sur : www.etoiles-alsace.com
Jusqu'au 30 avril 2015

Noël trop bien pour les lutins :)

© le monde



OUVERT les dimanches
7-14 et 21 décembre
de 11h* à 18h30
*votre hypermarché dès 10h

Le 6 décembre dès 11h
Visite de Saint Nicolas

De nombreuses animations
organisées par
**Le Père Noël
et ses lutins**

Programme complet
sur ilenapoleon.com

 **île Napoléon**
ilenapoleon.com Carrefour 



MODE - MAISON - LOISIRS - BEAUTÉ - CULTURE - SERVICES
60 BOUTIQUES - 10 RESTAURANTS - 2500 PLACES DE PARKING

> Tout le monde s'y retrouve !

Une soirée au Music-Hall

La nouvelle revue du Paradis des Sources



© Mike Obri

Le cabaret haut-rhinois Le Paradis des Sources propose chaque année une nouvelle revue où danse, chansons et numéros de magie s'enchaînent sans temps mort dans une ambiance plutôt sexy... Que vous réserve le spectacle « Imaginarium » jusqu'en juin 2015 ? Par Mike Obri

Les esprits chagrins diront que le Paradis des Sources, on n'en entend pas forcément beaucoup parler. Et pourtant, le cabaret de Soultzmatt a une fréquentation en constante augmentation. Lorsque nous sommes allés voir la nouvelle revue 2014/2015 intitulée *Imaginarium*, le parking était bondé : plus une seule place de libre ! A l'intérieur, grosse ambiance : Jean-Marie Eblé, directeur artistique, chanteur et véritable Monsieur Loyal du Paradis des Sources assure l'animation pendant le repas. « *Ce soir, on a un groupe du Crédit Mutuel, faites du bruit ! Faites du bruit les gens qui sont là... pour des anniversaires ! Et les particuliers, vous êtes là, on vous entend pas ? Et les journalistes ?* », lance-t-il aux 350 convives du soir. On remercia Jean-Marie de n'oublier personne. « *Bah, ceux qui ont fait le plus de bruit...ce sont, et de loin, les banquiers ! Et je ne dis pas ça parce que j'ai un découvert...* »

Au Paradis des Sources, on n'a pas franchement envie de renvoyer une image guindée ou trop féérique. Du strass et des paillettes, il y en a, cabaret oblige, mais on est aussi là pour autre chose : rigoler, s'amuser et hurler des « *Jetzt's gets los* » juste avant que les six charmantes danseuses n'entament leur *Elsass Cancan*, version régionale du *French Cancan*. Entre l'entrée et le plat de résistance, un jeune magicien vient réaliser des tours

de close-up à votre table. Puis, avant le dessert, on pousse les chaises pour faire de la place devant la scène, histoire de danser sur *Les Démons de Minuit* ou *Alexandrie Alexandra*, interprétés par Laura Grimmer, la jeune chanteuse et magicienne maison.

Du cabaret qui se différencie

La revue de cette saison, jouée jusqu'en juin 2015 et qui devrait particulièrement cartonner pendant les fêtes de fin d'années grâce aux comités d'entreprise de la région, met en scène l'histoire d'Alice, une jeune femme qui souhaite devenir artiste et s'affranchir du chemin tout tracé que lui avait réservé son businessman de père. Les hommes et femmes d'affaire se pressent et avancent en rang sur scène, pauvres fourmis écrasées sous une horloge géante oppressante. Le cabaret reprend rapidement ses droits, la musique se fait plus lascive et le classique *Money* de Pink Floyd vient souligner un plaisant numéro de strip-tease jouant sur l'image sexy de la secrétaire. La suite est dans le même esprit. Le Paradis des Sources assume son côté « mauvais garçon » avec des scénographies assez érotiques, ambiance pole dance et cuir... La température monte sans jamais tomber dans le vulgaire gratuit. Les numéros d'acrobatie et les grandes illusions s'enchaînent pour le plus grand plaisir des spectateurs. Certains seniors qui s'attendaient à un peu de valse avec des costumes en plumes seront circonspects. Tous les autres apprécieront cette volonté de s'éloigner des standards vus et revus du Music-Hall et de proposer un spectacle moderne et multi-facettes. Ça et là, on appréciera davantage de décors plus majestueux et des effets scéniques plus grandiloquents, mais c'est en rationalisant ses dépenses qu'un cabaret de la taille du Paradis des Sources a fini par devenir rentable. CQFD.



→ **Le Paradis des Sources à Soultzmatt**
03 89 22 44 44 - www.leparadisdesources.com
Soirée spéciale du Réveillon : Me.31 dès 20h

Joyeux Noël à Mulhouse

Pourvu qu'il pensent aux chèques cadeaux !



Valables dans plus de 200 commerces à Mulhouse



Points de vente
Cora Dornach, Fnac,
Soléa, Crédit Mutuel,
Tabac Henriette et
7jrs/7jrs à l'Office de
Tourisme



Ma solution 2 en 1!

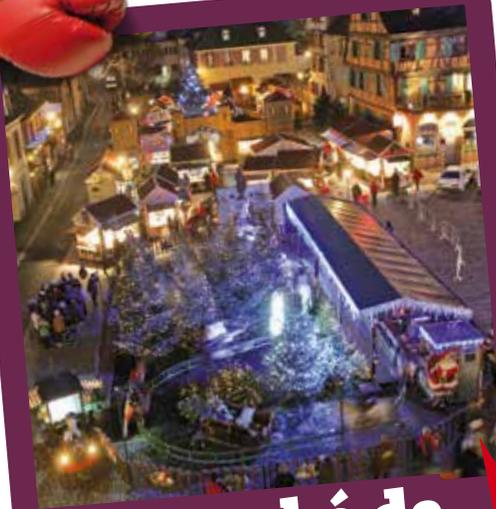
Thann-Mulhouse :
46 allers-retours quotidiens

à partir de
3,60 €
par jour

Avec TER Alsace et Soléa, déplacez-vous sereinement et faites le plein d'économies ! Grâce à votre abonnement Attitudes, entre Thann et Mulhouse, vous ne paierez que **3,60€ par jour pour une libre circulation en train, tram-train et tram.**

alsace.ter.sncf.com • N° Vert : 0 800 77 98 67
Soléa : 03 89 66 77 77

SNCF Communication TER Alsace | Degrès | RCS 390 790 411 - Novembre 2014 - Prix calculé sur 28 jours.



Au marché de Noël de Colmar

À NOTRE GAUCHE, l'Alsace éternelle

Souvent, les touristes du mois de décembre ne veulent aller qu'aux marchés de Noël de Strasbourg... et de Colmar. Mais pourquoi ?

1 Le vieux Colmar, c'est joli, et puis c'est tout : Il faut bien se rendre à l'évidence, le centre de Colmar, c'est mignon et ça ressemble à l'image traditionnelle de l'Alsace qu'un Chinois ou qu'un Anglais doit se faire à des milliers de kilomètres d'ici. Il y a des maisons à colombages, des églises, un petit canal. Imaginez-vous visiter New York sans aller à la Statue de la Liberté ? « - Alors, tu l'as vue, la statue ? - Nix* la statue, pas allé. » Pour un Chinois, c'est pareil. Il ne peut pas revenir d'Alsace et répondre : « - Alors, Colmar ? - Nix* Colmar. Mais on a visité Sierentz. - C'est quoi, Sierentz ?! »

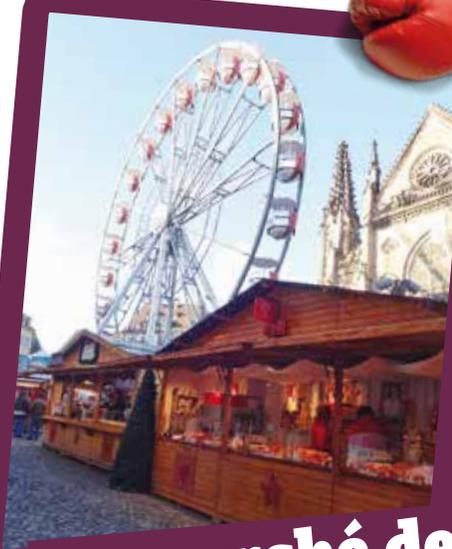
2 5 pour le prix d'un : Colmar vous offre non pas un seul mais cinq marchés de Noël sur cinq places différentes. Vous allez avoir le tournis, comme si vous étiez plongé au cœur d'un tourbillon de cannelle, de boules en verre et de « bougies artisanales senteur Jésus » (on a lu ça sur une étiquette, mais il devait y avoir une erreur quelque part !)

3 Le vin chaud y est meilleur : Non, ce n'est pas vrai, mais on voulait voir votre réaction en lisant ça. Certains ont même déjà commencé à s'énerver, à hurler que nous n'avions pas l'éthique qui fait les grands journalistes.

4 Il y a une méga patinoire : Pour ceux qui n'ont cure des petits objets en bois et autres tartines garnies, il y a toujours la patinoire, place Rapp. Et c'est bien. Si on aime patiner.

5 Bon, petit inconvénient, il y a quand même beaucoup de monde le week-end... Agoraphobes, vous risquez la crise de panique à Colmar le samedi-dimanche. Et pour ceux qui espèrent se garer pas trop loin... Vous allez bien rire.

* Nix (Nichts) signifie « rien » en Alsacien.



Au marché de Noël de Mulhouse

À NOTRE DROITE, l'Alsace autrement

Mulhouse, c'est le troisième marché de Noël d'Alsace en terme de fréquentation, avec plus d'un million de curieux. Qu'on se le dise !

1 Se différencier, oui, mais rester sur le traditionnel, c'est quand même pas mal : Certains marchés de Noël jouent la carte de « l'originalité » pour se démarquer de l'aspect traditionnel d'absolument tous les autres. Mais on constate, au fil des années, que le grand public ne veut rien d'autre que du traditionnel forcené.

2 Un marché qui fait venir les Mulhousiens en ville : C'est aussi la grande force du marché de Noël de Mulhouse : on y croise beaucoup de Mulhousiens, rompus aux After-Work et soirées entre amis. Les chalets où l'on sert du vin chaud deviennent leur nouveau bar préféré !

3 La grande roue, c'est bien trouvé : Faire un tour de grande roue sur la Place de la Réunion, c'est chouette. On aimerait aussi que la ville installe un grand huit au sommet de la Tour de l'Europe, comme à Las Vegas.

4 La mise en avant du passé textile de Mulhouse : Faire en sorte que le marché de Noël ait une identité propre, qui colle à l'histoire de la ville, d'un point de vue culturel, c'est bien. Mais de manière très concrète, on se demande si les touristes y font vraiment attention. Ce qui intéresse la majorité des gens, ça reste quand même le vin chaud. Intitulé depuis cette année « *Etoffées* », le marché de Noël de Mulhouse aurait pu miser sans risque sur « *Bredeladeries* » ou « *Vin Chaud Symphonie* » !

5 L'employé qui fait le Père Noël est plus sympa qu'à Colmar : En tout cas le jour où on y était, il nous a filé des bonbecs et nous a raconté des blagues. Mais à la réflexion, on se demande s'il n'avait pas passé un peu trop de temps chez le vendeur de *Glühwein*... ➤ Mike Obri

WELCOME TO GRAND CASINO BASEL

Du 1^{er} au 24 décembre 2014

CHAQUE JOUR, 1 SURPRISE*

Le 24 décembre, de 14h à 17h

Ouverture des paquets sous l'arbre de Noël !

*sous la limite des stocks disponibles



RÉVEILLON DE LA SAINT-SYLVESTRE

2 univers - 2 ambiances

DÎNER AUX CHANDELLES
au Flower
(CHF 140.-/pers.)

SOIRÉE SALSA avec Live Band
et DJ SET au Metro (gratuit)
Apéritif de minuit
(CHF 20.-/pers.)



FIESTA ORIENTALE PARTY

Entrée gratuite

17.01.2015 - 21H00



IRMA FOLK-POP (CAM)

21.02.2015 - 20H30



JESERS URBAN (F)

Concert offert

24.01.2015 - 20H30



FEMME SCHMIDT POP-JAZZ (DE)

14.03.2015 - 20H30



THE COMMODORES feat Thomas Mc Clary FUNK/SOUL (US)

03.02.2015 - 20H30



35th Anniversary Tour UB40 REGGAE (UK)

27.03.2015 - 20H30

INFORMATIONS ET RÉSERVATIONS SUR WWW.GRANDCASINOBASEL.COM

VALABLE JUSQU'AU 31 DÉCEMBRE 2014

CHF 5.- DE BON DE JEU OFFERT*

SUR PRÉSENTATION DE CE BON

Offre non cumulable. Uniquement valable aux Machines à Sous. Non échangeable, non remboursable. 1 bon par jour et par personne.

FLUGHAFENSTRASSE 225 | 4012 BASEL | TEL.: +41 (0) 61 327 20 20 | WWW.GRANDCASINOBASEL.COM |

grand casino
BASEL

CASINOS GROUPE TRANCHANT

Accès +18 ans, non interdits de jeux, sur présentation d'une pièce d'identité.
Conception GIE Casinos Conseil & Service - RCS Bobigny C 409 406 972. Crédits photo : fotolia.com. Droits réservés

« JOUER COMPORTE DES RISQUES : ISOLEMENT, ENDETTEMENT... APPELEZ LE 09-74-75-13-13 (APPEL NON SURTAXÉ) »

Ils vous font vivre la magie de Noël

Ils sont des milliers d'Alsaciens à participer de près ou de loin aux festivités de fin d'années dans leur ville et village. Coup de projecteur sur trois protagonistes qui se préparent depuis des semaines pour faire vivre la tradition et égayer les marchés de Noël. Par Sandrine Bavard

LE VEILLEUR DE NUIT ←

Autrefois, le veilleur de nuit avait pour mission d'éviter les incendies et les désordres au village. Aujourd'hui, il sert surtout à préserver la tradition et à divertir les touristes. A Turckheim, ils sont trois à tenir ce rôle, dont Marcel Sattler depuis 9 ans : « Quand la cloche de l'église sonne 10h, je sors de la tour de garde et je chante une chanson traditionnelle en alsacien, qui s'achève sur ces mots : Bonne nuit. Dormez bien. Je veille sur vous ». Marcel Sattler emmène ensuite les visiteurs dans son tour de garde, racontant moult anecdotes sur l'histoire de la ville et de ses habitants, pendant 1h30. Le 31 décembre, ce n'est qu'à minuit qu'il sort pour souhaiter la bonne année aux habitants, suivi par des conseillers municipaux en tenue d'époque. Et dans le vignoble, la tournée s'achève bien sûr par une dégustation de vin et de crémant.

→ **Corps de garde à Turckheim**
Sa.6, Sa.13 et Sa. 20/12 à 22h



→ LES CHORALES EN BARQUE

Chaque année, des chorales d'enfants se produisent sur les barques dans la Petite Venise à Colmar. Parmi elles, les Petites voix de conservatoire, soit une cinquantaine d'enfants de 7 à 9 ans, qui répètent une fois par semaine depuis septembre : « Ce qui est difficile, c'est qu'il y a beaucoup de paroles à mémoriser pour des enfants de cet âge », précise Josée Schmittbiel, professeur de chant au Conservatoire. Sur l'eau, les enfants entonneront une dizaine de chants : Bambins et gamines, Les voyelles de Noël, Minuit sonna le gai réveil... « Pour satisfaire tout le monde, il y a trois arrêts. Mais il ne faut pas oublier que ce sont les petites voix, elles ne portent pas très loin. Cela doit rester quelque chose d'intimiste et de naïf, même si on a un devoir de qualité et d'exigence au conservatoire », conclut Josée Schmittbiel.

→ **Petite Venise à Colmar**
Je.13 à 17h

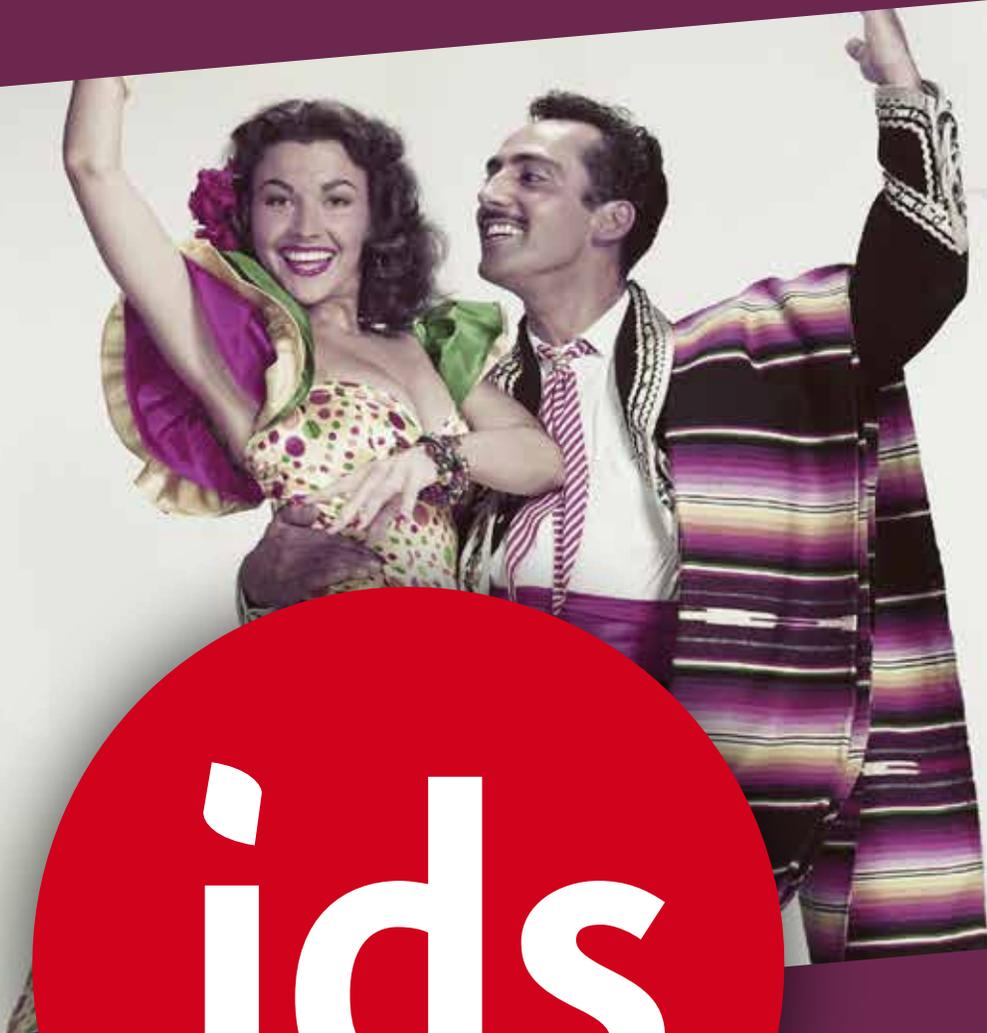
LES BÂTISSEURS DE THANN ←

Sur le parvis de la Collégiale de Thann, un conte de Noël pas comme les autres sera proposé au public : *Edward aux mains d'argent*, une adaptation du film de Tim Burton, par Les Bâtisseurs de Thann. Cette troupe de théâtre amateur prépare cet événement depuis un an quasiment : il a d'abord fallu réécrire le texte, imaginer la mise en scène, puis créer des décors et des costumes, notamment celui d'Edward avec ses mains-ciseaux. « On sera 70 acteurs sur scène, ce qui est un peu compliqué à gérer mais on a l'habitude. On a un planning de répétition, où l'on travaille telle ou telle scène, avec tel ou tel acteur. A l'approche du spectacle, on fait des filages, avec toutes les scènes et tout le monde. Puis, on réalise quelques répétitions sur place », explique Dominique Rost, présidente de l'association.

→ **Parvis de la Collégiale de Thann**
Ve.28, Sa.29, Di.30/11, Sa.6, Di.7, Sa.13, Di.14, Sa.20 et Di.21/12 à 17h30 - Accès libre, plateau



Sortir en Alsace



jds

**L'appli.
mobile**
Android & iOS

Altkirch, une ville recomposée

QUI A ENCORE DE BEAUX RESTES

La Capitale du Sundgau a une longue histoire. Construite par les comtes de Ferrette au début du 13^{ème} siècle, la cité médiévale conserve quelques vestiges, comme le mur d'enceinte et des tours de défense. La vieille ville a réellement changé de visage, au XIX^{ème} siècle, avec la démolition de son donjon et de son église, compensée par la construction de la Halle aux Blés et de la « Nouvelle Église ». Noël est une période propice pour la visiter puisqu'Altkirch nous plonge dans une forêt enchantée, racontant les si nombreuses légendes du Sundgau. Textes et photos Sandrine Bavard

1 La Halle aux Blés

La place du Marché aux Bestiaux, rebaptisée place Xavier Jourdain, est le point névralgique de la ville. Depuis 1505, elle accueille chaque année au mois de novembre la Foire Sainte-Catherine, une des plus anciennes foires agricoles d'Alsace. La Halle aux Blés, elle, est plus récente : elle a été construite en 1841 en dehors de l'enceinte de la vieille ville. Elle a servi assez tôt de salles de spectacles et vient de subir un petit lifting pour accueillir au mieux expositions, concerts, pièces de théâtre...



2 Les tours de défense

Altkirch possédait un château dès le XI^e siècle. Deux siècles plus tard, la ville construit des remparts et des tours de défense, dont subsistent quelques traces aujourd'hui. La Tour Bloch (notre photo), sur la place Xavier Jourdain, devait défendre le côté sud de la ville, le plus vulnérable, car il n'y avait pas de défense naturelle. La Tour du Schlaghaus, boulevard Clémenceau, devait, elle, faire fuir les ennemis qui tentaient de prendre la ville en traversant l'Ill.



3 La place de l'Hôtel de ville

Saviez-vous qu'une église trônait sur la place de l'Hôtel de ville jusqu'en 1845 ? Elle a été détruite sur la décision du maire, Jean Adam Pflieger. Le clocheton et une statue de la Vierge ont été sauvagés et transformés en fontaine gothique. Sans doute pour rappeler une des légendes de la ville : l'apparition de la Vierge lors de l'attaque des mercenaires d'Enguerrand de Coucy en 1376 qui fit fuir les assaillants ! L'Hôtel de ville, qui a servi de tribunal de la ville et de bailliage, date lui du XVIII^e siècle.





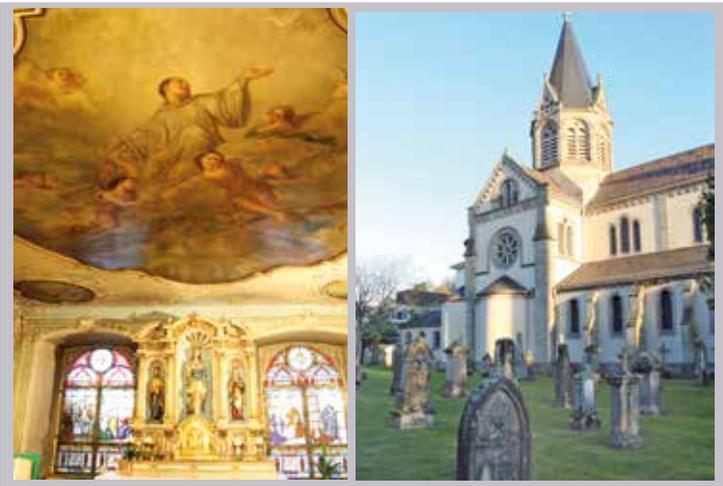
4 **L'église Notre-Dame**

Il n'y a pas que l'église sur la place de l'Hôtel de ville qui a été détruite en 1845, mais aussi le donjon du château situé au bout de la rue du château. Là, où s'élève aujourd'hui l'église Notre-Dame. La façade est en travaux actuellement, mais on peut admirer à l'intérieur un ensemble de quatre statues en pierre, le Christ et trois apôtres du mont des Oliviers, du XIV^e siècle. Mais aussi un Christ en croix peint par Jean-Jacques Henner, l'enfant du pays entré à l'Académie des Beaux-Arts.



5 **Le musée sundgauvien**

Le musée sundgauvien est installé dans un bâtiment Renaissance du XVI^e siècle, qui se distingue par un escalier à vis construit en saillie par rapport au reste de l'édifice et par sa toiture composée de tuiles vernissées de couleur. Le musée présente bien des aspects de la vie dans le Sundgau avec une collection hétéroclite : fossiles, poteries, objets gallo-romains et mérovingiens, mobilier, costumes, portraits... On y découvre bien sûr des peintures de Jean-Jacques Henner mais aussi d'autres artistes locaux : Léon Lehmann, Arthur Schachenmann, Robert Breitwieser...



6 **Le quartier Saint-Morand**

Ce quartier de la ville basse doit son nom à Morand, moine bénédictin de Cluny, saint patron des vigneron, qui fonda le prieuré d'Altkirch au XII^e siècle. A l'intérieur de l'église, vous pourrez voir un gisant le représentant et un reliquaire contenant une partie de son crâne. Avant de repartir, poussez les portes de l'hôpital, montez au 1^{er} étage, pour visiter la surprenante chapelle baroque du XVIII^e siècle. C'est ici que serait mort Saint Morand en 1115 dans l'ancien prieuré. Et c'est ici qu'a œuvré le peintre Giuseppe Appiani, recouvrant murs et plafond.

ETA
PES

VOIR UNE EXPO AU CRAC

Un centre d'art contemporain en milieu rural, il fallait oser ! AltKirch l'a fait, avec le CRAC, qui organise plusieurs expositions à l'année. Elles sont souvent conçues comme des dialogues entre les œuvres d'un ou plusieurs artistes autour d'une thématique. Mais elles peuvent aussi se focaliser sur un artiste émergent en particulier, comme c'est le cas de la nouvelle exposition dédiée à l'Espagnol Daniel Steegman Mangrané.

→ **CRAC, rue du château à Altkirch**

03 89 08 82 59 - Ouvert du Ma. au Ve. de 10h à 18h et Di. de 14h30 à 19h - Entrée libre

LA FORÊT ENCHANTÉE

Si vous aimez les contes et les légendes, on ne saurait trop que vous conseiller d'aller faire un petit tour à Altkirch ce mois-ci. Du 6 décembre au 4 janvier, le centre-ville se transforme en forêt enchantée, avec quelques 250 personnages et animaux, installés dans des nouveaux décors et scénographies chaque année. Des décors féeriques qui prendront cette année des allures des Mille et une Nuits, avec 32 contes du Sundgau, de Perse et d'Égypte, à écouter sur des bornes audio disséminées en ville ou sur un livret de contes à retirer à l'office de tourisme.

Renseignements à l'office de tourisme d'AltKirch :
03 89 40 02 90

MITSUO SHIRAIISHI

Installé depuis plus de 20 ans à Mulhouse, le Japonais Mitsuo Shiraishi réalise des peintures et des gravures, représentant des objets éparpillés dans des paysages dépouillés. Une œuvre poétique et onirique. Par Sandrine Bavard

Il avait pris une année sabbatique en France pour visiter les musées et approcher au plus près les œuvres d'art à ses 20 ans. Depuis, il n'est jamais reparti. Mitsuo Shiraishi qui n'aimait pas les écoles d'art au Japon, qui n'aimait pas Paris parce qu'il y avait trop de Japonais, qui n'aimait pas la façon de travailler aux Beaux-Arts de Lyon, a finalement trouvé son bonheur aux Beaux-Arts de Mulhouse : « Ici, c'était possible de faire ce que je voulais, mais j'avais autant de problèmes qu'avant à l'école – je n'ai jamais été bon élève, c'est sûr », sourit-il. Difficile de l'imaginer en rebelle tant l'homme paraît calme, tant ses œuvres sont méticuleuses : « Chez moi, il y a une sorte de bouillonnement mental, mais concentré en tout petit », précise-t-il.

L'Est de la France et la proximité avec l'Allemagne présentent un autre avantage : la culture de la taille-douce y est plus importante qu'ailleurs et l'étudiant s'est découvert de grandes affinités pour la gravure : « La plaque de cuivre, même si c'est un matériau très dur, offre un rendu très précis, donc ça collait parfaitement avec mes dessins très minutieux. En gravure, on peut profiter de l'espace vide, de la partie non dessinée, ce n'est pas la peine d'aller plus loin. Je parsème donc quelques éléments, selon mes observations de la nature et des objets, pour exprimer quelque chose simplement. » Ses capacités attirent l'œil de Rémy Bucciali, imprimeur et éditeur à Colmar, qui prend Mitsuo Shiraishi sous son aile : il l'encourage à produire, expose ses œuvres dans une foire d'art internationale à Düsseldorf et lui offre un emploi après ses études. « Comme je ne pense pas à gagner de l'argent avec mon art, je suis très libre, je ne suis pas dans la séduction », souligne l'artiste.

UNE TENDRESSE POUR LES OBJETS

De son Japon natal, il a gardé un goût très prononcé pour la représentation de la nature. Mais celle-ci est parsemée d'objets hétéroclites, où les jeux (manège, balançoire, échec...) tiennent une place privilégiée : « Il y a un côté très enfantin que je garde en moi, mais je porte un regard d'adulte sur le souvenir et le vécu. Ces objets sont liés à des souvenirs très chers et j'y ai un attachement très fort, je dois être à l'aise avec eux pour les représenter. Je peins avec un certain amour », commente l'artiste. Toujours joueur, Mitsuo Shiraishi s'amuse aussi à nous



© Sandrine Bavard

Mitsuo Shiraishi dans son atelier à Mulhouse

perdre en chemin, à travers des routes sinueuses, des labyrinthes, des toiles d'araignées, bref des lignes qui se perdent... « Cela induit une notion de temps, de distance, de mobilité. La peinture n'est pas figée : on peut voyager à l'intérieur de l'image à partir des indices que j'ai laissés. Moi, j'ai fait la moitié du chemin en disposant tel objet à tel emplacement, le reste du chemin est à faire par le spectateur. Il y a donc une mise en scène : l'image est mentalement physique. » Mitsuo Shiraishi, qui a intitulé sa dernière exposition *Quiétude inquiète* n'est pas à un oxymore près (voir encadré) !

Son jeu favori, ou sa plus grande contradiction, est de rendre visible l'invisible, de rendre présent l'absent, c'est-à-dire l'humain, dont son œuvre est curieusement dépourvue : « La représentation d'un humain, ne serait-ce que d'une silhouette, détermine déjà selon moi un caractère. Quand je réalise un décor, je veux que celui qui regarde puisse se projeter lui-même, ou quelqu'un qu'il connaît, dedans. Donc je laisse une interprétation la plus large possible pour le spectateur. » La présence humaine se matérialise autrement : un arrêt de bus, une cabine téléphonique, un lampadaire... Une lueur dans un décor sombre, dans un paysage désolé, mélancolique comme un tableau d'Hopper : « Cette lumière, c'est comme un phare pour les marins. Ce peut être très précieux, mais ce n'est peut-être pas le but à atteindre. » Ne serait-ce pas là le début de la sagesse ?

Quiétude inquiète : l'expo

Tout le travail de Mitsuo Shiraishi s'articule autour des idées contraires : nature contre culture, réalité contre onirisme, humour contre gravité, présence contre absence, Orient contre Occident... « Ce n'est pas volontaire, mais il y a toujours beaucoup de bipolarité dans mes œuvres. C'est tout simplement l'ambivalence de la vie, toutes ces choses qui se contredisent, toutes ces complexités dans les rapports humains », explique l'artiste. Pour venir semer un peu plus le trouble, l'artiste a baptisé sa nouvelle exposition à l'Espace d'art contemporain André Malraux à Colmar *Quiétude inquiète*. Elle rassemble 70 pièces environ, des travaux récents pour la plupart, représentant des paysages naturels peuplés d'objets hétéroclites, et des paysages urbains qui se disputent à la nature environnante. Le rez-de-chaussée est consacré aux huiles sur bois tandis que le 1^{er} étage expose des gravures, dont deux séries anciennes sur les cabanes et sur Hiroshima.

Jusqu'au 21 décembre à l'Espace André Malraux à Colmar

Des goûts et des couleurs

En boucle sur votre iPod ?

J'aime la musique élisabéthaine et un peu de rock (Radiohead, Portishead...)

Votre livre de chevet ?

Un livre qui m'a marqué à l'adolescence, Tonio Kröger de Thomas Mann

Une personnalité que vous admirez ?

Pieter Brueghel l'ancien et Utagawa Hiroshige, deux références l'un dans l'art occidental, l'autre dans l'art japonais. Ils m'ont servi de repères, dans leur manière

d'observer la nature.

Un endroit où vous sentez bien ?

Dans ma cuisine : j'adore cuisiner et manger

Votre resto préféré dans le coin ?

L'Atelier du peintre à Colmar, pour sa cuisine gastronomique française

Le truc que vous appréciez chez les autres ?

La sincérité

Le truc qui vous énerve chez les autres ?

L'égoïsme



L'ART DE LA SÉDUCTION



OFFREZ (VOUS) LE
MUSEUMS-PASS-MUSÉES

300 MUSÉES – 3 PAYS – 1 PASSEPORT

www.passmusees.com

coop Endress+Hauser

Gabriel Cornelius von Max, Der Geruch, 1800, Kunstmuseum Basel, Flappstein 081
Prof. J.J. Bachofen-Bürchard-Stiftung 1921, Foto: Martin B. Buhler

EXPOSITIONS



© Daniel Buren ADACP Paris - Phoebe Meyer

Daniel Buren présente deux installations monumentales au MAMCS

STRASBOURG → MUSÉE D'ART MODERNE ET CONTEMPORAIN

Buren : le plaisir du jeu

Le Musée d'Art moderne et contemporain de Strasbourg prolonge l'exposition *Comme un jeu d'enfant*, travaux *in situ* de Daniel Buren jusqu'au 8 mars. Une exposition d'une apparente simplicité, qui joue sur les espaces et les couleurs.

A Mulhouse, c'est tous les jours que l'on peut voir le travail de Daniel Buren, avec les fameuses arches du tramway, colorées à l'extérieur, avec leurs lignes blanches et noires à l'intérieur. A Strasbourg, c'est le temps d'une exposition, *Comme un jeu d'enfant*, prolongée jusqu'au 8 mars, au Musée d'Art moderne et contemporain (MAMCS), que l'on peut admirer le travail de cet artiste connu et reconnu dans le monde entier.

Que ce soit en ville ou dans un musée, Daniel Buren travaille toujours *in situ*, élaborant ses œuvres par rapport au lieu où elles seront exposées. Ainsi, au MAMCS, il s'est servi de la lumière de la nef pour construire une œuvre monumentale qui court sur les 1 500 m² de la façade vitrée. De l'extérieur, on découvre une juxtaposition de carrés multicolores, transparents ou à rayures blanches. A l'intérieur, la perception change en fonction de l'heure et de la saison : plus il fait beau, plus les couleurs sont projetées de façon nettes au sol. Avec ses « vitraux », la nef de 25 mètres prend une tout autre allure et c'est toute notre perception du lieu qui s'en trouve modifiée.

Un jeu de construction

Daniel Buren a aussi investi les 600 m² de la salle d'exposition temporaire, où un véritable jeu de construction attend le visiteur. On a l'impression d'entrer dans un village de carton-pâte, avec des tours, des ponts, des maisons, des arches, de ceux que l'on construisait enfant avec ses cubes en bois. L'artiste s'est « amusé » avec une centaine de modules de bois peint, de différentes formes (cylindres, cubes, pyramides, triangles...) et de toutes les couleurs (16 nuances), pour certains jusqu'à 6 mètres de haut. Là encore, il joue avec la lumière, avec une partie en couleur et une partie d'un blanc éclatant, mais aussi avec les perspectives, dont une gigantesque trouée qui traverse toute la salle. Cette trouée est réalisée avec les fameuses bandes blanches et noires de Buren, toujours espacées de 8,7 cm : la marque de fabrique de l'artiste depuis 1965, ce qu'il appelle son « outil visuel ». Une exposition ludique et acidulée qui porte bien son nom. ☛ S.B

→ Musée d'art moderne et contemporain à Strasbourg

03 88 23 31 31 - 3,5/7€

Du ma. au di. de 10h à 18h

CENTRES D'ART

WATTWILLER

Fondation François Schneider**Les Talents Contemporains**

Présentation des œuvres des lauréats Mehdi Meddaci, Claire Chesnier, Nour Awada, Rashsia Linendoll Sawyer, Jessie Brennan, Hicham Berrada et Valère Costes.

- Jusqu'au 28/12
03 89 82 10 10 - 5/7€

ALTKIRCH

CRAC Alsace**Animal que no existeix**

Première exposition personnelle de Daniel Steegmann Mangrané en France.

- Jusqu'au 18/01
03 89 08 82 59 - Entrée libre

COLMAR

Espace André Malraux**Quiétude inquiète**

Les travaux de Mitsuo Shiraishi, peintre et graveur japonais, donnent à voir un univers surréaliste, à la logique déroutante, à la fois apaisé et angoissant, autour de couplages en opposition : Orient/Occident, nature/culture, réalité/onirisme, tradition/modernité, humour/gravité...

- Jusqu'au 21/12
4 rue Rapp - 03 89 20 67 59 - Entrée libre

COLMAR

Espace Lezard**Barbara Leboeuf - Sculpture et porcelaine**

Barbara Leboeuf prend la terre comme médium principal. Son choix s'est fixé sur la porcelaine pour sa finesse, sa transparence, son instabilité, sa pureté et son mode de transformation par la cuisson. Les pièces dialoguent avec le lieu dans lequel elles sont présentées.

- Jusqu'au 18/12
03 89 41 70 77 - Entrée libre

SAINT-LOUIS

Fondation Fernet Branca**Prendre le temps**

Sept artistes de la scène contemporaine et de la grande région rhénane confrontent leurs œuvres et leurs itinéraires de 1970 à aujourd'hui. Visites guidées avec Germain Roesz, Denis Ansel et Joseph Bey le Di.7/12, avec Robert Cahen, Denis Ansel et Joseph Bey le Me.17/12 de 15h à 17h.

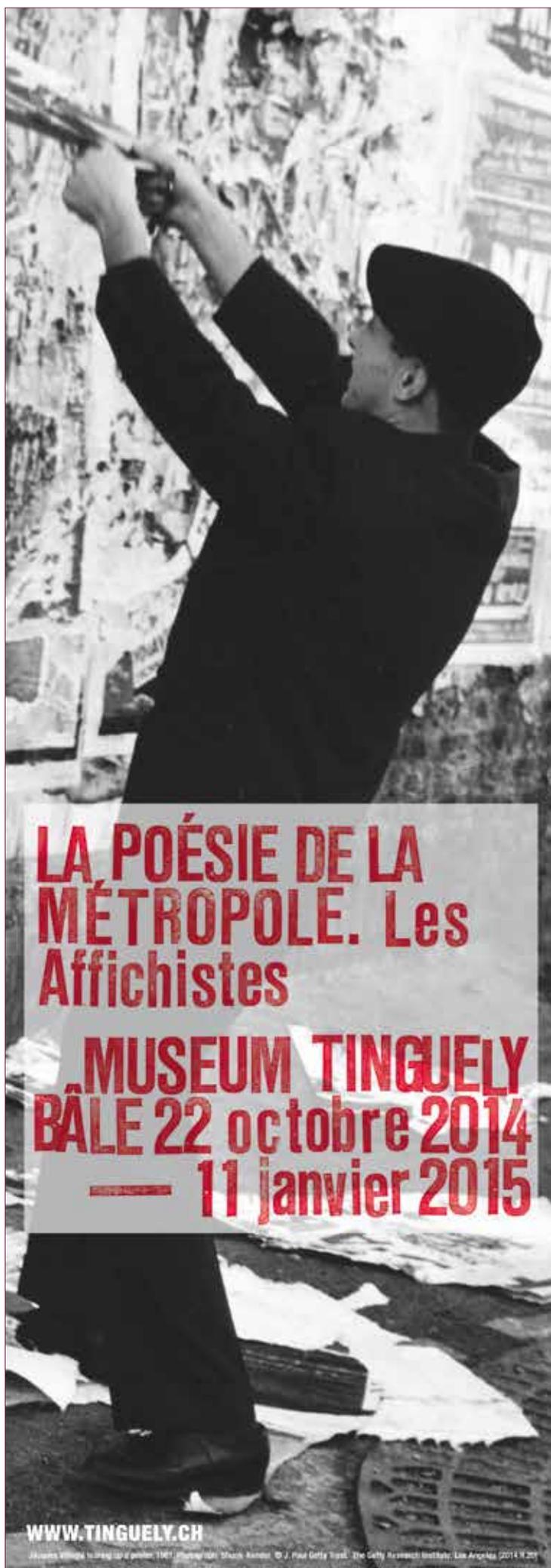
- Jusqu'au 08/03
2 rue du Ballon - 03 89 69 10 77 - 6/8€
Adhérent Museums-PASS-Musées

SÉLESTAT

FRAC d'Alsace**Marc Bauer : Cinérama**

Cinérama, contraction de «cinéma» et «panorama», se construit autour de dessins monumentaux réalisés *in situ*, du film d'animation «L'Architecte» et des séries où l'inspiration cinématographique constitue des ponctuations régulières à travers le travail que cet artiste fait sur l'histoire.

- Jusqu'au 22/02
03 88 58 87 55 - Entrée libre



MULHOUSE → KUNSTHALLE ET FILATURE

Regionale : le Rhin à la Kunsthalle

Regionale, c'est l'occasion de voir ce qui se passe près de chez soi, mais aussi de l'autre côté de la frontière, question art contemporain. La Kunsthalle de Mulhouse, l'une des 16 institutions participantes, propose une expo sur le Rhin et ses légendes.



© Annette Barcelo

Une série de dessins d'Annette Barcelo à voir à la Kunsthalle

Comme chaque année, une quinzaine de centres et galeries d'art, de Mulhouse à Freiburg, de Strasbourg à Bâle, donne un coup de projecteur sur la scène artistique de la région tri-rhénane. Près de 230 artistes, dans des domaines aussi variés que la peinture, la vidéo, la sculpture, l'installation, le dessin, sont sélectionnés sur dossier ou invités par des commissaires d'exposition. L'occasion de faire découvrir leur travail à un large public, puisqu'on dénombre près de 16 000 visiteurs par an sur les différents sites.

27 artistes donneront leur vision du Rhin à la Kunsthalle

A Mulhouse, c'est la Kunsthalle qui joue chaque année le jeu de la Régionale. Et elle a choisi un thème très transversal cette année, celui du Rhin et de ses légendes, abordé par 27 artistes qui présenteront des œuvres

faites d'eau, de bois, de pierre ou de papier. « Ce qui est donné à voir, ce qui est donné à entendre, et même à sentir, c'est une chose changeante et immuable à la fois, on entend sourdre une rumeur, on voit poindre un éclat, on sent le futur qui s'y annonce et le passé qui s'y reflète », souligne la Kunsthalle.

La Kunsthalle a aussi noué un partenariat avec La Filature, qui diffusera sur les six écrans de son hall d'accueil des vidéos sur le thème de la ligne et du déplacement. Pour le vernissage de l'exposition le 27 novembre, la soirée commencera à 18h30 à la Kunsthalle et se poursuivra à partir de 20h30 à La Filature, avec notamment un concert dessiné, avec Bearboz au crayon, Lucía Carro Veiga aux percussions et Markus Buser au mixage. 🎧 S.B.

→ **Kunsthalle et Filature à Mulhouse**
03 69 77 66 47 - Entrée libre
Jusqu'au 18/01, du Me. au Di (fermé 24, 25, 26, et 31/12)

LÖRRACH, ALLEMAGNE

Les œuvres de Max Laeuger

Le Musée des Trois Pays présente une grande exposition autour de l'œuvre du céramiste badois Max Laeuger.

Max Laeuger est né à Lörrach. C'est un peu l'enfant du pays ! Les pièces sorties de son atelier de Kandern, il y a un siècle, comptent parmi les œuvres maîtresses de l'art céramique Art nouveau en Europe. Ses pièces sont mondialement connues car elles ont fait éclater les limites entre la sculpture et la peinture.



Dès le 14 décembre, le Musée des Trois Pays présente des pièces remarquables qui illustrent toutes les facettes de l'œuvre pluridimensionnelle de Max Laeuger et soulignent son extrême sensibilité et son sens de l'harmonie. Plus d'infos dans le JDS de janvier, une fois que nous aurons fait la visite !

→ **Musée des Trois Pays à Lörrach, Allemagne**
+ 0049 7621 415 150
www.musee-des-trois-pays.eu
Expo visible à partir du Di.14

Musée de la Régence
un voyage au cœur de l'histoire...

MUSEUMS
MUSEES

ouvert tous les jours et week-end de 14h à 18h, sauf mardis et jours fériés
tél. : 03 89 26 49 54
www.ville-ensisheim.fr

VILLE D'ENSISHEIM
Ville d'histoire

MULHOUSE

La Filature

Comme un seul homme

Denis Darzacq donne à entendre un texte écrit à partir de lettres de soldats dans la bouche de jeunes d'aujourd'hui.

■ Jusqu'au 21/12
03 89 36 28 28 - Entrée libre

MULHOUSE

La Kunsthalle

Flumen

Exposition sur le Rhin et ses légendes.

→ **Voir notre article ci-dessus**

■ Jusqu'au 18/01
03 69 77 66 47 - Entrée libre

MUSÉES

SOULTZ

La Nef des Jouets

La brique LEGO® : rêves et créations

Une rétrospective sur la célèbre petite brique danoise, en collaboration avec Gilles Herbert, un collectionneur passionné. De grands modèles sont exposés aux côtés de réalisations plus petites. Le musée propose également un espace Duplo pour les petits, un concours de montage et bien d'autres surprises...

■ Jusqu'au 31/01
12 rue Jean Jaurès - 03 89 74 30 92 - 1,50/4,60€
Adhèrent Museums-PASS-Musées

COLMAR

Musée Bartholdi**Exquises Esquisses**

Dessins de statues et monuments d'Auguste Bartholdi (1834-1904). Tous les dessins exposés appartiennent aux collections du musée, à l'exception du «Tonnelier Alsacien».

- Jusqu'au 31/12
30 rue Marchands - 03 89 41 90 60 - 3/5€
Adhérent Museums-PASS-Musées

COLMAR

Musée d'Histoire Naturelle et d'Ethnographie**Redoutables prédateurs**

La faune prédatrice de la région Alsace. Visite guidée le Me.10/12 à 18h30 (3€ sur réservation).

- Jusqu'au 23/12
11 rue Turenne - 03 89 23 84 15 - 1/3/5€
Adhérent Museums-PASS-Musées

MULHOUSE

Musée de l'Impression sur Étoffes**Léonard Paris, l'Empire des couleurs**

Décoré de l'Ordre du Soleil Levant par l'Empereur du Japon, Daniel Tribouillard, à la tête de la Maison Léonard partage sa passion pour la culture ancestrale japonaise sans cesse réinterprétée au travers de ses créations.

Impressions du Soleil Levant

150^e anniversaire des relations entre l'Alsace et le Japon, dont le textile fut l'un des premiers domaines d'échange. Dès 1864, les manufactures alsaciennes exportent vers le Soleil Levant des étoffes de mouseline de laine.

- Jusqu'au 11/10/2015
03 89 46 83 00 - 4,50/9€
Adhérent Museums-PASS-Musées

RIXHEIM

Musée du Papier Peint**Japonismes**

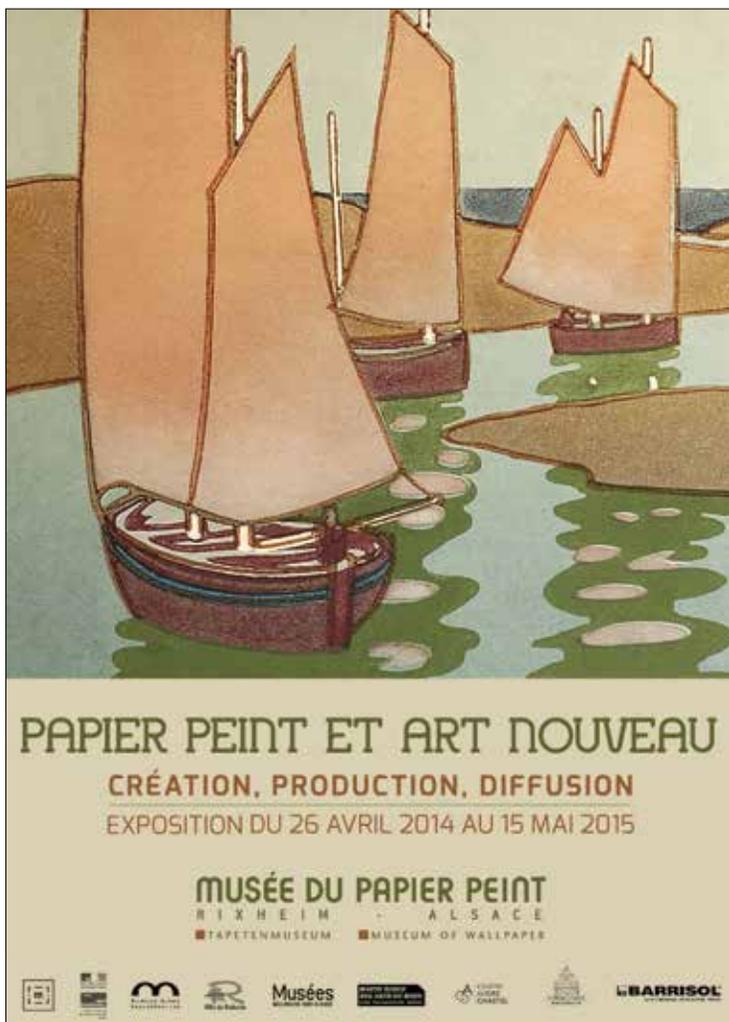
L'Empire du Soleil Levant dans le papier peint de 1860 à aujourd'hui. Fascinés, les Européens et les Américains découvrirent, par l'intermédiaire de collections rapportées du Japon et présentées lors des Expositions universelles, des graphismes totalement nouveaux. Dès 1863, les industriels mulhousiens se mettent alors à produire des textiles ornés de motifs japonisants, destinés principalement au marché nippon.

- Jusqu'au 31/12

Papier peint et Art Nouveau : création, production, diffusion

Objet de consommation, le papier peint, par l'intermédiaire de ses manufacturiers et de ses dessinateurs, va intégrer l'esthétique Art nouveau dans ses créations, la faisant pénétrer à la fin du 19^e siècle dans tous les intérieurs, les plus riches comme les plus modestes. Cet élément de modernité se maintiendra au-delà du phénomène de mode dans la décoration jusqu'à la Première Guerre mondiale et aux prémices de l'Art Déco.

- Jusqu'au 17/05
28 rue Zuber - 03 89 64 24 56 - 5/7,50€
Adhérent Museums-PASS-Musées



MULHOUSE

Mulhouse dans de beaux draps



« Les mots menthe », « Sois débrouille Art », « La chose fée du bien » : ces jeux de mots et expressions détournées sont la marque de fabrique du **street artist mulhousien Pierre Fraenkel**. On peut les découvrir un beau matin sur un panneau d'affichage, sur le pas de sa porte ou sur une banderole accrochée à un pont, un moyen pour l'artiste d'inscrire ses mots dans l'espace public. Il vient de lancer une opération de grande envergure, baptisée *Dans de beaux draps*, qui nécessite des volontaires sur Mulhouse et ses alentours. But du jeu ? Afficher une de ses banderoles, écrite en concertation avec l'habitant, le 20 mars 2015, jour du Printemps. Plus le nombre de participants est élevé, plus le challenge et le rendu seront intéressants. Et pour cela, Pierre Fraenkel a besoin de beaucoup de draps et tissus « de tous genres : beaux, moches, neufs, usés » pour réaliser ses banderoles.

Pour participer, contacter Pierre Fraenkel via sa page Facebook ou alsacherie@gmail.com

MULHOUSE

Musée des Beaux-Arts

Decko - Echo des origines

Découverte de cet artiste morschwillerois.

→ Voir notre article p.30

- Du 06/12 au 18/01
03 89 33 78 11 - Entrée libre
Adhérent Museums-PASS-Musées

ENSISHEIM

Musée de la Régence

Claudine Sellier - Sculptures

L'artiste belge créé des œuvres pleines de volupté, de force et de puissance, qui exaltent le corps féminin. Découverte également du raku, cette technique de cuisson de la poterie importée du Japon.

- Du 26/11 au 24/12
03 89 26 49 54 - Entrée libre
Adhérent Museums-PASS-Musées

MULHOUSE

Musée EDF Electropolis

La radioactivité de Homer à Oppenheimer

Autour de quatre thématiques : science, usages, histoire et risques.

→ Voir notre article p.32

- Jusqu'au 01/03
55 rue du Pâturage - 03 89 32 48 50 - 4/8€
Adhérent Museums-PASS-Musées

GUEBWILLER

Musée Théodore Deck

Délires d'assiettes

Avec seize artistes qui se prêtent au jeu.

→ Voir notre article ci-dessus

- Du 29/11 au 01/02
1 rue du 4 Février - 03 89 74 22 89 - 1,50/5€
Adhérent Museums-PASS-Musées

HUSSEREN-WESSERLING

Parc de Wesserling

Impressions d'Afrique - Made in Alsace

L'histoire de cette usine d'impression alsacienne qui fabriquait aussi des tissus à destination de l'Afrique.

Art Quilt Award 2013

20 patchworks sur le thème du temps.

Lin en liens

Des tableaux textiles aux costumes-sculptures, cette exposition offre une double vision, de l'être au paraître, avec comme fil conducteur le lin teillé.

- Jusqu'au 30/12

DMC, l'art du fil

Histoire de l'entreprise, son actualité et les regards portés sur elle par des artistes.

- Jusqu'au 30/12
03 89 38 28 08 - 1,70/3,30/6,50€
Adhérent Museums-PASS-Musées

GUEBWILLER

Délires d'Assiettes

Seize artistes céramistes, dont certains anciens élèves de l'Institut Européen des Arts Céramiques de Guebwiller nous proposent leur vision personnelle de leurs «*Délires d'Assiettes*», tour à tour objets utiles ou uniquement de décoration.



Les créations diverses et variées englobent tous les styles. Ainsi, au Musée Théodore Deck, lieu de l'exposition, vous pourrez voir des assiettes à paon, géométriques, torturées, triturées, aux motifs étranges ou colorés. Plus d'infos une fois que nous aurons visité l'expo, dans votre JDS de janvier.

→ Musée Théodore Deck à Guebwiller

- 03 89 76 10 63
www.arts-ceramiques.org
Du Sa.29/11 au Di.1/02/2015

RÉGION

BÂLE

Kunstmuseum

Dürer et son temps (1471-1528)

Dessins de Baldung Grien, Schäufelein, von Kulmbach et Springinklee, tous actifs à Nuremberg en même temps que Dürer.

- Du 01/11 au 01/02
St. Alban-Graben 16
Adhérent Museums-PASS-Musées

BÂLE

Musée Tinguely

La poésie de la métropole : Les Affichistes

Une des approches de la réalité les plus radicales, et à la fois les plus poétiques, est celles des « Affichistes » vers 1960 : François Dufrêne, Raymond Hains et Jacques Villeglé, tout comme Tinguely, étaient membres du groupe d'artistes des « Nouveaux Réalistes ». Leur travail rejoint alors, dans un même esprit, celui de Mimmo Rotella et Wolf Vostell.

- Jusqu'au Di.11/01
Paul Sacher-Anlage 2
Adhérent Museums-PASS-Musées

BÂLE

Musée des Mondes du Jouet

Icônes de Russie, images sacrées et images saintes de l'Église orientale

Le terme d'icône vient du mot grec *eikon* qui signifie image. Ces œuvres d'art sont vénérées depuis des siècles. Leurs significations pour la théologie et la spiritualité de l'Église orientale sont très importantes.

■ Du 29/11 au 08/02

**L'histoire sous les pieds
3000 ans de chaussures**

Un voyage à travers la mode de la chaussure par l'intermédiaire de plus de 220 paires de modèles originaux. Chaque modèle porté aujourd'hui se réfère à jadis. On porte ainsi l'histoire sous ses pieds ! Entre-temps, la chaussure a fait son entrée dans le monde de l'art. Plus de 30 artistes en provenance du monde entier ont mis leurs créations à la disposition de l'exposition.

■ Jusqu'au 06/04
0041 61 225 95 95 - 5/7CHF
Adhérent Museums-PASS-Musées

LÖRRACH

Musée des Trois pays

Max Laeuger - L'œuvre intégrale

L'artiste céramiste badois s'est exprimé en tant que graphiste, paysagiste, architecte et designer.

→ Voir notre article p.26

■ Du 14/12 au 03/05
Baslerstrasse 143 - 00 49 7621 415 150 - 1/2€
Adhérent Museums-PASS-Musées

KARLSRUHE

Staatliche Kunsthalle

Degas. Classisime et expérimentation

Près de 120 œuvres du peintre français, issues des collections de la Kunsthalle de Karlsruhe mais aussi de prêts en provenance de collections et musées prestigieux des États-Unis, de France, de Suisse, de Grande-Bretagne et du Portugal, sont exposées. Ce sera l'occasion de voir Degas sous des aspects bien moins connus. L'artiste est dévoilé à travers des œuvres rarement montrées au public, notamment des portraits, paysages et tableaux historiques.

■ Jusqu'au 01/02
Hans-Thoma Strasse 2-6 - 9/12€
Adhérent Museums-PASS-Musées

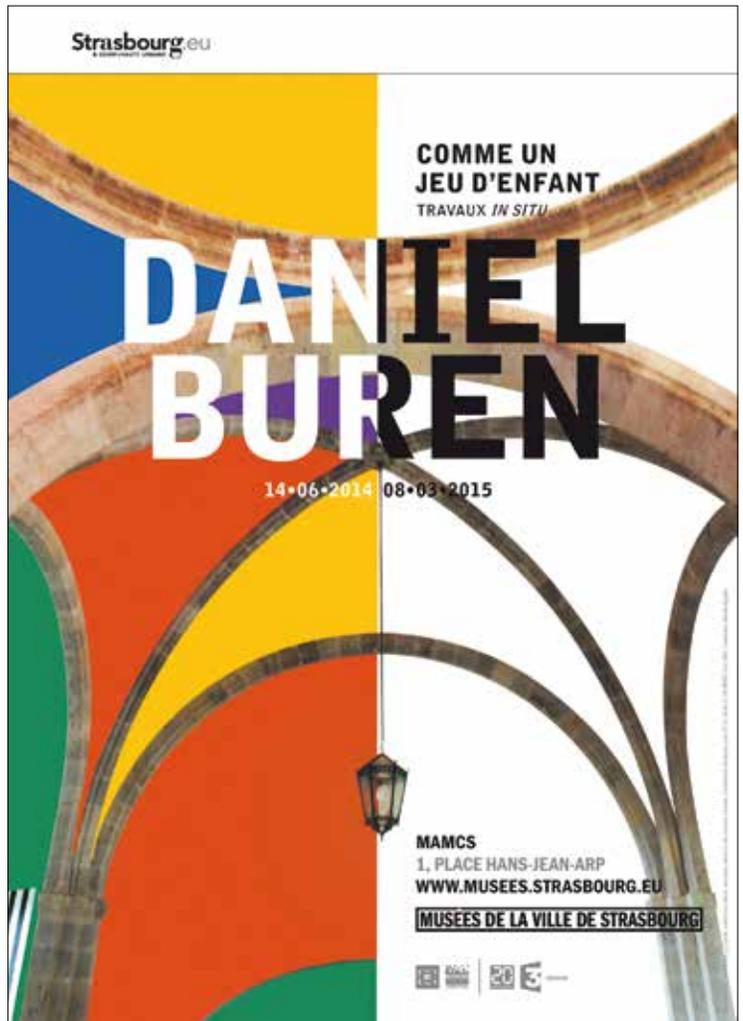
STRASBOURG

Le Vaisseau

Trop Fort Ton Corps

Se mesurer, tester, expérimenter, estimer son corps pour mieux se connaître, voilà les défis relevés par les explorateurs de cette exposition qui propose une découverte de cette machine exceptionnelle qu'est le corps. Parce qu'il est naturel de vouloir se comparer, elle permet d'aborder la question de la normalité et du positionnement de soi par rapport aux autres. En aidant chacun à mieux se situer en fonction de son âge, son sexe ou son poids, l'occasion est donnée de découvrir, sans tabou, les différences de chacun comme les ressemblances.

■ Jusqu'au 30/08
1bis rue Dollinger - 03 88 44 65 65 - 7/8€



CHLOË, 7 ANS, PLUTÔT ÉNERGIE HYDRAULIQUE.

2 animations solidaires et créatives à l'approche de Noël!

Samedi 6 décembre, de 14h à 17h :
Conception de « Fleurs de lait de Noël », animation musicale avec le groupe local MIC'S et arrivée de la course au profit du Téléthon.

Mercredi 10 et dimanche 14, de 14h à 17h :
Confection de guirlandes, étoiles et boules de Noël et conception de photophores.

MAISON DES ÉNERGIES
3, rue de l'Europe - 68740 Fessenheim
ENTRÉE GRATUITE

Plus d'informations au 03 89 83 51 23 ou sur maisondesenergiesedf.com

L'énergie est notre avenir, économisons la !

MULHOUSE → MUSÉE DES BEAUX-ARTS

L'écho des origines

Les œuvres « cosmiques » de Decko s'affichent au musée des Beaux-Arts du 5 décembre au 18 janvier, soit une cinquantaine d'œuvres réalisées en plus de 30 ans.

La courbe, la couleur, la répétition : voilà le triptyque gagnant chez Decko, ancien des Beaux-Arts de Mulhouse, installé à Morschwiller-le-Bas. Le peintre, passionné par les mystères de l'univers, reproduit inlassablement les mêmes motifs dans ses toiles multicolores, presque psychédélices, qui oscillent entre un monde minéral, végétal ou aquatique. Tout est parti d'un dessin d'ondulations en noir et blanc réalisé en 1978 comme en écriture automatique, qu'il décline depuis plus de 30 ans : « *J'appelle ça des structures cosmiques. C'est toujours la même image, dans différents formats, tonalités, et même en volume. C'est comme si vous aviez tenu un journal dans votre jeunesse, que vous le relisiez de temps en temps, et que vous le complétiez. C'est une thérapie comme une autre, c'est se replonger dans la jeunesse, pour voir comment le mental fonctionnait à l'époque* », explique le peintre.

Un travail sur la répétition

Et à l'époque, Decko est musicien dans un groupe de rock progressif : comme dans un « refrain », son œuvre est marqué par la répétition et la superposition, « *comme des sons, des mélodies, que l'on rajoute, quand on compose* ». Et c'est aussi à ce moment-là qu'il met un nom sur ce qu'il fait, en découvrant la théorie des fractales de Mandelbrot : « *C'est une théorie mathématique qui dit que la structure dans la nature ne varie pas et s'emboîte naturellement, comme dans les poupées russes, avec des vibrations qui se déplacent de la même manière. De toute façon, on n'invente*



© Sandrine Bovard

André Baldeck, alias Decko, dans son atelier à Morschwiller-le-Bas

rien, on retrouve tout dans la nature », explique l'artiste, tenant dans la main la coquille de mollusque qui l'a inspiré pour ses ondulations.

Aujourd'hui, l'artiste se penche sur une autre notion, scientifique et philosophique : le temps. Pour cette exposition, il a créé spécialement un polyptyque en 7 panneaux représentant Jean-Baptiste, une image tirée d'une petite mosaïque datant du XII^e siècle exposée au Musée Sainte-Sophie à Istanbul. « *C'est un travail où l'on voit l'évolution de l'image de cette icône ancienne, de sa préparation jusqu'à sa dégradation. Il y a trois phases : le passé, le présent, le futur, et le spectateur est lui hors du temps puisqu'il peut voir les trois phases simultanément* », précise Decko. L'artiste parlera plus amplement de son travail au public le dimanche 7 décembre à 15h. ➤ S.B.

→ **Musée des Baux-Arts à Mulhouse**

03 89 33 78 11 - Entrée libre
Du 5/12 au 18/01 -

GALERIES

COLMAR

Galerie Art et Collection

Manuela Marchal - Unfische&Partner 2014
Unfische&Partner 2014 de Manuela Marchal est une exposition de tableaux de petites créatures pensives, voire agressives avec un humour décalé.

■ Jusqu'au 04/01
10 rue écoles - 03 89 23 71 43 - Entrée libre

MULHOUSE

Galerie Concorde David Keiflin

Denis Bauquier
Une peinture naïve pleine de poésie.

■ Du 28/11 au 31/12
1 place Concorde - 03 89 45 64 54 - Entrée libre

MULHOUSE

Galerie La Loge du Coiffeur

Gérard Biringier
Artiste autodidacte, Gérard Biringier a suivi des cours à l'Université Populaire avec Denis Ansel, puis a participé à des stages de peinture avec Daniel Dyminski, avant de se lancer et de présenter ses travaux dans diverses expositions col-

lectives ou salons à Vittel, Nancy, Dijon, Lyon ou au Grand Palais à Paris mais aussi en Bourgogne à Villy en Auxois ou au Marché de Arts à Mulhouse.

■ Jusqu'au 13/12
03 89 63 78 95 - Entrée libre

COLMAR

Galerie Référence

YES We can't !

«L'art est un mode d'expression universel. Un siècle après la boucherie de 1914, rien n'a changé sauf l'ennemi. Le ¥€\$ we can (slogan de Obama) est devenu ¥€\$ we can't. La liberté organisée par l'oligarchie n'éclaire plus le monde mais "dé-éclaire" la planète». Présentation des œuvres artistiques de Pascal Deiber, Arnaud Wagner et Angélique Emeraux.

■ Jusqu'au 17/01
06 89 03 51 06 - Entrée libre

EGUISHEIM

Galerie du RempART

Scènes de vie

Peintures de Gérard Lesprit, Bernard Brugeron, bronzes de Bruno Vincenzi et Jean-François Van Den Bogaert.

■ Jusqu'au 31/12 (fermé les 25 et 26/12)
47 Grand'rue - 03 89 29 69 16 - Entrée libre

AUTRES LIEUX

HARTMANNSWILLER

Atelier Catherine Colomba

Le Rendez-vous de la Céramique

Portes ouvertes à l'atelier avec présentation d'œuvres en céramique, vaisselle et décors de table et de Noël, par les artistes Lauriane Firoben, Elisabeth Lafleur, Nathalie Meyer, Chantal Schurrer et Catherine Colomba, sur les différentes techniques de cuisson, comme les sigillées, les cristallisations, les émaux de cendre sur grès et la porcelaine.

■ Du 29/11 au 14/12
4 place de la Mairie - 06 09 41 75 69
Entrée libre

MULHOUSE

Bibliothèque Grand'rue

La légende Doré, itinéraire d'un illustrateur de génie

Gustave Doré (1832-1883) a été également sculpteur et peintre. Qu'il s'agisse d'eaux fortes, de lithographies ou de gravures sur bois, ses œuvres accompagnent les textes classiques de la littérature. Visite guidée le Sa.13/12 à 11h.

■ Du 29/11 au 24/01
19 Grand'rue - 03 69 77 67 17 - Entrée libre

RIBEAUVILLÉ

Cave de Ribeauvillé**Tables de fête signées Beauvillé**

Parures de rêve et décorations féeriques sur des tables dressées par la société Beauvillé (linge de maison) de Ribeauvillé.

■ Jusqu'au 05/01

2 route de Colmar - 03 89 73 61 80 - Entrée libre

BERGHEIM

Cave Halbeisen**Le vignoble alsacien en hiver**

Photographies de Christophe Dumoulin.

■ Du 25/11 au 31/12

3 route du vin - 03 89 73 63 81 - Entrée libre

FERRETTE

Caveau St Bernard**Marlene Gouvier : Recycl'Art**

Exposition atypique sur le thème du recyclage artistique. L'artiste peint sur du bois recyclé (tiroirs, planche à laver...).

■ Jusqu'au 31/01

10 rue Château - 03 67 24 68 00 - Entrée libre

SOULTZMATT

Caveau de la Vallée Noble**La Semaine du Petit Format**

13 artistes de tous horizons présentent environ 150 œuvres de petite taille mais grande par la qualité. Lectures poétiques avec animation musicale le Di.7 à 16h.

■ Du 29/11 au 07/12

Place Mairie - 06 07 82 55 00 - Entrée libre

GUEBWILLER

Communauté de Communes de la Région de Guebwiller**Chez nous VU du ciel, Acte II, des paysages modelés par l'Homme**

De la plaine aux sommets vosgiens, l'empreinte de l'homme est omniprésente, y compris dans des milieux qui semblent naturels. Les 100 vues réalisées en avion s'avèrent surprenantes et donnent du recul à l'œil humain.

■ Jusqu'au 16/01

1 rue Malgré-Nous - 03 89 62 12 34 - Entrée libre

MULHOUSE

Cour des Chaînes**Didier Oesterle - Agnès Zumbiehl**

Photos, calligraphie et collage.

■ Jusqu'au 19/12

15 rue des Franciscains - Entrée libre

MULHOUSE

Dédale Origami**AVMM - Rétrospective photos**

Cette rétrospective remémore le drame de la nuit du 26 décembre 2004 suite à l'explosion de gaz au 12 rue Martre à Mulhouse qui a fait 17 victimes et 15 blessés. Elle retrace le combat des familles de victimes et de l'AVMM (association de la rue de la Martre Mulhouse) sur la recherche de la vérité et des responsables. Elle est précédée d'une commémoration devant le monument le Sa.13 à 11h.

■ Du 15/12 au 16/01

47 rue d'Agen - 03 89 46 25 16 - Entrée libre



MULHOUSE → ÉLECTROPOLIS

Une expo qui décrypte la radioactivité

Le Musée EDF Electropolis de Mulhouse a mis en place une nouvelle exposition temporaire qui s'attache à répondre aux questions que l'on se pose autour de la radioactivité : origine, utilisations, risques... Source d'interrogations et de peurs, la radioactivité se découvre par une approche scientifique et pédagogique.

L'exposition, créée par l'Agence nationale pour la gestion des déchets radioactifs (Andra) propose un parcours ludique où la surprise succède à l'approfondissement des connaissances grâce à une découverte du phénomène, de son état naturel à ses nombreuses utilisations par l'homme.

La radioactivité est partout !

Une des premières leçons de l'exposition est que la radioactivité est présente partout dans la nature. On en trouve dans les roches, les légumes ou encore le corps humain... Un atelier permet de se peser et d'estimer son taux de becquerel, l'unité qui mesure la radioactivité. Un peu plus loin, on découvre que le fait de voyager en avion ou d'habiter au Brésil nous expose à des taux de radioactivité supérieurs à la normale : en altitude, la radioactivité est démultipliée, et au Brésil, les roches sont naturellement plus radioactives qu'en Europe. On découvre aussi que dans les années 40, les industriels n'ont pas eu peur de proposer des crèmes antirides ou des rouges à lèvres au radium, objets et publicités



La radioactivité, de Homer à Oppenheimer en passant par Hulk !

l'attestant. Stupéfiant. L'aspect nucléaire est également abordé, avec des explications sur le fonctionnement d'une centrale, des chiffres sur l'augmentation des besoins électriques mondiaux, des données sur les risques liés aux accidents... La présentation est ludique, avec des références aux personnages de fiction exposés à la radioactivité, à l'image d'Homer Simpson ou de Hulk. ➤ M.O.

→ **Musée EDF Electropolis à Mulhouse**

03 89 32 48 50 - www.electropolis.edf.com - 4/8€

Expo visible jusqu'en mars 2015, visites guidées pendant les vacances de Noël, tous les jours du Ma.23/12 au Di.4/1 à 15h.

GUEBWILLER

Domaine de Beaupré

Hippolyte Romain - Peintures pour enfant

Peintre, écrivain, conteur de la Chine des mandarins, directeur artistique du Jardin d'Acclimatation et père de la Maison des Thés à Paris, Hippolyte Romain est un artiste reconnu pour ses œuvres. Il a publié plus de 60 livres et assuré de nombreuses expositions internationales. Illustrateur pour Anna Piaggi, Vogue Italie ou Giorgio Armani, il joue son propre rôle de «croqueur» de mode dans le film de Robert Altman «Prêt à porter». En équilibriste des arts, entre Casanova, le clown blanc et le titi parisien, il invite au beau, au rêve, à l'évasion. Car pour lui, «il est nécessaire d'être beau».

■ Du 06/12 au 24/12
Allée des Marronniers
03 89 74 28 57 - Entrée libre

GUEBWILLER

Les Dominicains

Promotion 2014 de l'IEAC

Travaux de fin de formation des élèves de l'Institut Européen des Arts Céramiques de Guebwiller de la promotion 2014 : Agnès Fahys, Marie Legentil, Laura Plassier, Fani Risacher, Dominique Stutz, Chantal Toussaint, Gabrielle Vuatier, Cathy Zehner-Gauthier.

■ Du 13/12 au 17/12
34 rue des Dominicains
03 89 62 21 82 - Entrée libre

GERNAY

Espace Grün

Les aventures Playmobil

Playmobil a 40 ans. Pour fêter cela dignement, une famille de collectionneur (Fanny & Olivier de Cernay) a décoré la galerie aux mille et une couleurs de ces jouets qui bercent l'enfance.

■ Du 01/12 au 11/01
32 rue Risler - 03 89 75 74 88 - Entrée libre

HÉGENHEIM

Fabrik culture

My Tea is No-tea

«*Mon thé n'est pas du thé, mon thé est du non-thé. Quand un homme pénètre dans le monde subtil du non-thé, il réalise alors que le non-thé n'est autre que la voie unifiée du tao.*» - Seisetsu Suzuki
Dessins, peinture, installation, son, vidéo et performance de 20 artistes, français, suisses, allemands.

■ Du 30/11 au 11/01
60 rue de Bâle - 03 89 08 71 48 - Entrée libre

SAINT-LOUIS

Forum de l'Hôtel de Ville

Exposition Hannah Schneider : Prix Contemporary 2013

Le nouveau prix Contemporary du Rotary Club de Strasbourg a récompensé en 2013 l'artiste allemande Hannah Schneider pour son travail sur le thème de l'année, l'amitié. L'œuvre primée, une envoûtante vidéo montrant l'artiste en péniche sur le Rhin, côtoie des formats plus intimistes

illustrant son rapport très sensuel et physique aux éléments, notamment l'eau. Vernissage le Ve.12 à 18h en présence de l'artiste.

■ Du 12/12 au 25/01
03 89 69 52 25 - Entrée libre

THANN

Mairie

Automates en peluche

Automates en peluche de taille réelle, créations originales fabriquées par un artisan de Paris «Clair de Rêve».

■ Du 28/11 au 04/01
Hall d'accueil - 1 place Joffre - 03 89 37 96 20
Entrée libre

KAYSERSBERG

Espace Belle promenade

Face & Fil

Michèle Franchel-Tin expose un travail d'art textile, patchwork et broderies associée à Hélène Claudé-Bévalot, portraitiste utilisant des techniques mixtes.

■ Les 05, 06 et 07/12 de 13h à 19h
Place Gouraud - 06 75 40 08 99 - Entrée libre

WITTELSHEIM

Mairie

Les archives du rêve

Peinture numérique par Jean-Pierre Grégoire. Depuis quelques années, il explore l'art de la peinture numérique sur un iPad par l'intermédiaire d'un logiciel, puis fait imprimer ses œuvres sur des nouveaux supports issus de l'industrie numérique.

EXPOSITION
17 OCTOBRE 2014
AU 1^{er} MARS 2015

LA RADIOACTIVITÉ
de Homer à Oppenheimer

Musée EDF Electropolis
55 rue du Pâturage 68200 Mulhouse
03 89 32 48 50 - electropolis.edf.com

Logos: ANDRA, CHIMIE 2011, ASN, IRSH, Musée CURIE, famille EDF, EDF.

Deux films sur le travail de l'artiste réalisés par Gisèle et Luc Meichler sont diffusés tout au long de l'exposition.

- Du 23/11 au 14/12
Salle Charles Sauter - 2 rue d'Ensisheim
03 89 57 88 11 - Entrée libre

SAINT-LOUIS

Maison du Patrimoine

Vivre en temps de guerre des deux côtés du Rhin (1910-1918) - Menschen im Krieg

Conçue à partir des fonds d'archives et de sources écrites, l'exposition bilingue réunit, 32 biographies de personnages ayant vécu la guerre en Alsace et dans le Bade-Wurtemberg. Au-delà des faits militaires, c'est la vie des populations locales qui est mise en valeur grâce notamment à une exploitation des archives du XIV^e corps de l'armée allemande conservées à Karlsruhe.

- Du 08/12 au 21/02
3 rue Saint-Jean - 03 89 69 52 00 - Entrée libre

MULHOUSE

Le Marque Page

Fibres sensibles

Art textile par Françoise Ferreux. A partir de tissu et ficelle de lin rehaussés de fils de couleur, l'artiste crée des volumes insolites, étranges et lyriques. Un travail minutieux et sensible qui allie tissage, broderie, sculpture et assemblage.

- Du 04/12 au 27/12
5 rue Synagogue
06 04 19 72 35 - Entrée libre

THANN

Médiathèque

Les figurines Playmobil racontent l'Histoire

Collection de 500 figures Playmobil, réunies par Gilbert Steiblé, un passionné originaire d'Ingersheim. Il a réalisé tous les décors et petits objets qui composent les scènes historiques présentées.

- Du 28/11 au 31/12
8 rue Jacquot - 03 89 35 73 20 - Entrée libre

SAINTE-MARIE-AUX-MINES

La Mine d'Artgens

Olivier Staerk-Rahan

Exposition de peintures abstraites.

- Du 28/11 au 22/12
40 rue Wilson - 03 89 58 51 79 - Entrée libre

HUNINGUE

Le Triangle

Aquarelles Claire et Fernand Lamy-Chappuis

Présence des artistes les samedis (14h-18h) et dimanches (10h-12h et 14-18h). Démo sur grand écran le Di.14 de 14h à 16h.

- Du 06/12 au 14/12
03 89 89 98 20 - Entrée libre

NEUF-BRISACH

Radbühne

Les Amazones des Beaux Arts

Les Amazones, c'est une communauté internationale composée de 40 artistes contemporaines d'Allemagne, d'Autriche, d'Espagne, de France, de Hongrie, d'Ita-

lie, de Lituanie, de Pologne, de Tchéquie, des Seychelles, de Suisse et d'Ukraine. Les œuvres conçues sont inspirées de la vie et de l'existence. Elles ont une perspective spécifiquement féminine.

- Jusqu'au 14/12
Place de la Porte de Colmar
03 89 72 64 23 - Entrée libre

THANN

Relais Culturel

L'or rouge du Cachemire

Par la photographe Céline Jentzsch, sur le thème de la récolte du safran.

- Jusqu'au 01/12
51 rue Kléber - 03 89 37 92 52 - Entrée libre

CERNAY

Chapelle Notre Dame du Perpétuel Secours

Robert Zieba

L'artiste présente son exposition annuelle avec Danièle Dekeyser (sculpteur) et Serge Dekeyser (macrophotographe).

- Du 13/12 au 28/12
Avenue Charles de Gaulle - 03 89 55 06 21
Entrée libre

MULHOUSE

Temple Saint-Etienne

Nativités d'aujourd'hui

Plusieurs artistes interprètent de manière contemporaine le thème de la Nativité, en regard avec le vitrail du 14^e siècle mais aussi en parfaite liberté et créativité.

- Du 28/11 au 24/12
Place Réunion - 03 89 46 58 25 - Entrée libre

MUSIQUES



© Marc Barral Baron

L'Orchestre symphonique de Mulhouse sera dirigé par Patrick Davin

MULHOUSE → LA FILATURE

Un festival dédié à Schubert

L'Orchestre symphonique de Mulhouse et l'Orchestre philharmonique de Strasbourg s'intéressent au « plus attendrissant des compositeurs romantiques », j'ai nommé Schubert, pour son festival d'hiver à la Filature, le 19 et 20 décembre.

Mort jeune, à 31 ans, Franz Schubert n'aura pas connu le succès de son vivant. Mais il aura laissé une œuvre immense, découverte et éditée à titre posthume, qui le place parmi les plus grands compositeurs du XIX^e siècle : une dizaine de symphonies, une dizaine d'opéras et d'opérettes, des sonates pour piano, de la musique de chambre, de la musique chorale, de la musique sacrée...

Le festival ne pouvait pas faire l'impasse sur les *lieder* de Schubert, maître incontesté en la matière, qui en composa plus de 600 durant toute sa vie. Le compositeur autrichien, en bon romantique, est attiré par les poèmes dédiés à la nature. Il fait même de l'eau, reflet de l'âme, son élément de prédilection, ce que ne contrediront pas les deux extraits choisis pour le festival. Le premier, *Les fleurs séchées* du cycle de *La Belle meunière* de Wilhelm Müller, raconte l'histoire d'un jeune homme voyageant le long d'un ruisseau, qui se noie de chagrin car il est éconduit par une femme. Le second reprend le poème *Chant des esprits au-dessus des eaux* de Goethe, celui pour qui Schubert vouait une admiration sans faille et qu'il adapta sans relâche.

La mélancolie, mais pas que...

Mais à travers ce festival, les orchestres de Mulhouse et Strasbourg entendent bien montrer les différentes facettes du compositeur autrichien. Ils interpréteront deux symphonies encore marquées par le souffle de Mozart et d'Haydn : la n°3, écrite à seulement 19 ans, et la symphonie n°5 composée un an plus tard, deux œuvres « démentant l'idée d'un Schubert constamment hanté par la mélancolie ». Ils s'attaqueront aussi à des œuvres plus tardives, composées après une grande période de doute artistique et l'épreuve de la maladie. En 1823, Schubert répond à une commande pour une musique de scène, l'ouverture de *Rosamonde* – un de ses rares succès à l'époque, toujours très populaire aujourd'hui ! L'année suivante, il compose son *Octuor pour cordes et vent*, considéré comme un chef d'œuvre de la musique romantique. Le programme laissera place à d'autres compositeurs, comme Mozart et Poulenc dans le concert qui clôturera le festival. ♣ S.B

→ La Filature à Mulhouse

03 89 36 28 28 - 8/26€

Ve.19 et Sa.20 à 18h et 20h

Mulhouse

Offrez un jouet ou un livre, et entrez gratuitement à la Cité de l'Auto !

Samedi 6 décembre 2014 de 14h à 20h | **Dimanche 7 décembre 2014 de 11h à 18h**

Au bénéfice des enfants sans Noël
 Au cœur du musée : musique et danse par le Conservatoire de Mulhouse ; chorales, musiques actuelles et orchestres, salon littéraire animé par la Bibliothèque Médiathèque de Mulhouse...

Cité de l'Automobile | **mulhouse.fr**

MUSIQUE DU MONDE

Alte Voce

Polyphonies corses et instrumentales.

- Ma.2 à 19h
Eglise, Illfurth - 07 81 47 40 94
Entrée libre, plateau au profit de Charline

MUSIQUE VOCALE

Vincent NicloVincent Niclo fait découvrir aux nouvelles générations le répertoire de Luis Mariano comme *O Solé Mio, Volare, Mexico*.

- Me.3 à 20h30
Espace Dollfus & Noack, Sausheim
03 89 46 83 90 - 42/47€

VARIÉTÉS

Gala de Volksmusik

On y retrouve Marc Pircher, Vincent & Fernando et le Steph Band.

- Di.7 de 14h30 à 20h30
Salle polyvalente, Hirtzfelden
03 89 81 25 34 - 26€ (32€ avec repas du soir)

CONCERT D'ORGUE

Autour de Rheinberger

Par l'orchestre La Philharmonie.

- Sa.13 à 20h
Eglise Saint-Etienne, Mulhouse
06 79 43 64 69 - 5/10/15/20€

MUSIQUE D'HARMONIE

Harmonies Huningue et Hésingue

- Sa.13 à 17h
Temple Saint-Etienne, Mulhouse
03 89 46 58 25 - Entrée libre, plateau

MUSIQUE CONTEMPORAINE

Duo Amythis

Concert-vernissage de l'exposition des

travaux de fin de formation de l'IEAC.

Œuvres de De Falla, Albeniz et Rodrigo.

- Sa.13 à 11h
Les Dominicains, réfectoire d'été, Guebwiller
03 89 62 21 82 - Entrée libre sur réservation

MUSIQUE VOCALE

Chœurs d'opéra

Par l'Ensemble vocal La Barcarolle.

- Sa.13 à 20h
Eglise Paroissiale Saint-Laurent, Zillisheim
03 89 65 01 59 - Entrée libre, plateau

MUSIQUE

Ensemble de cithare

Musiques contemporaines et anciennes.

- Di.14 à 15h
Mission Catholique Italienne, Mulhouse
09 54 46 95 81 - Entrée libre, plateau

PERCUSSIONS

Tour du monde en percussion

Par 3 musiciens des Percussions de Strasbourg. Le récit d'un voyage sert de prétexte à la présentation des instruments du monde.

- Ma.16 à 19h
Les Tanzmatten, Sélestat - 03 88 58 45 45
Entrée libre (billets à retirer à l'avance)

MUSIQUE CLASSIQUE

Festival Solstice d'hiver

→ Voir notre article ci-contre

Ve.19 : Musique de chambre à 18h et Orchestre Symphonique de Mulhouse avec le Chœur de Haute-Alsace à 20h. Sa.20 : Musique de chambre à 18h, Chœur et Orchestre philharmonique de Strasbourg à 20h.

- Ve.19 et Sa.20 à 18h et 20h
La Filature, Mulhouse
03 89 36 28 28 - 8/26€

MUSIQUE D'HARMONIE

Harmonie de Brunstatt

- Sa.20 à 17h
Temple Saint-Etienne, Mulhouse
03 89 46 58 25 - Entrée libre, plateau

MUSIQUE BAROQUE

La Messinoise

- Sa.20 à 20h
Eglise, Carspach
03 89 40 00 04 - Entrée libre, plateau

MUSIQUE CLASSIQUE

Les jeunes aiment aussi le classique

Par le Conservatoire de Colmar.

- Sa.20 à 17h
Eglise Saint-Mathieu, Colmar
03 89 41 67 96 - Entrée libre, plateau

CONCERT DE GALA

Musique de Lutterbach

Sur le thème : «La musique démenage».

- Sa.20 à 20h30
Espace sportif de Lutterbach
03 89 50 15 62 - Entrée libre, plateau

MUSIQUE SACRÉE

Chant sacréCharpentier (*Te Deum*), Bach (*cantate 172, Erschallet ihr Lieder et Messe brève*).

- Di.21 à 17h
Temple Saint-Etienne, Mulhouse
03 89 46 58 25 - 8/10€

CONCERT DU NOUVEL AN

Gala de la Saint-Sylvestre

Par l'Ensemble de Cuivres du Conservatoire et les Patineurs du Club des Sports de Glace de Colmar.

- Me.31 à 18h
Patinatoire de Colmar
03 89 41 67 96 - Entrée libre

MULHOUSE → CITÉ DE L'AUTOMOBILE

Jouer pour un jouet



Une mine de cadeaux pour les enfants qui en ont besoin

Plus de 50 heures de musique et de danse pour récolter des jouets pour les familles les plus défavorisées : c'est l'objectif de **Jouer pour un jouet** qui se tient le 6 et 7 décembre à la Cité de l'Automobile. Le principe est simple, au lieu de payer un billet d'entrée, le public apporte un jouet ou un livre, neuf ou en bon état, qui sera redistribué par la Croix-Rouge, le Secours Populaire Français et Caritas – Secours Catholique. Le généreux visiteur peut ensuite assister à des dizaines et des dizaines de spectacles dans cinq espaces aménagés près des voitures de la collection du musée. La plupart sont des concerts assurés par des professeurs et élèves du Conservatoire qui proposent un répertoire très large, allant de la musique baroque à la musique actuelle. Sans jouet, l'entrée est au tarif exceptionnel de 8,50€.

→ **Cité de l'Automobile à Mulhouse**
Sa.6 et Di.7 - Un livre, un jouet (ou 8,50€)



EGUISHEIM

Calliope en chœur

L'ensemble Calliope, réunissant dix voix de femmes, va faire vibrer l'Église Saint-Paul-et-Pierre d'Eguisheim. Il a concocté un programme de musiques anglaises de Noël avec comme pièce maîtresse *A ceremony of Carols* que Benjamin Britten composa en 1942. Un joli moment en perspective !

→ **Église Saints-Pierre-et-Paul à Eguisheim**
03 90 41 02 01 - Entrée libre, plateau
Di. 21 à 16h

HAUT-RHIN

Virginie Schaeffer chante Noël

Envie de vous plonger dans la magie de Noël ? C'est ce que vous propose Virginie Schaeffer, chanteuse de variété française qui officie aussi dans des groupes de blues et de country. Accompagnée sur scène par quatre musiciens (percussions, basse, guitare et violon), elle revisite les grands standards de Noël et chants de son enfance



en version acoustique : Noël *Blanc, Vive le Vent, Glory Alleluia, Petit Garçon, L'enfant au tambour, Petit Papa Noël, Les Anges dans nos campagnes, Ave Maria...* Elle a d'ailleurs édité ses chansons dans un livre/CD *Si Noël m'était chanté* aux Éditions du Signe.

→ **Espace 110 à Illzach**
03 89 52 18 81 - 5,50/13/15€
Je.4 à 20h30
→ **Espace rhénan à Kembs**
03 89 62 89 10 - 8€
Sa.20 à 17h30
→ **Croisée des Lys à Saint-Louis (en plein air)**
03 89 69 52 00 - Accès libre
Di.21 à 14h30 et 16h15

Samedi 13 décembre à 20h15 - Eglise St Georges, Marckolsheim



Concert d'hiver

Ensembles d'élèves de l'École de Musique Intercommunale de Marckolsheim

Musique Municipale de Marckolsheim

Direction Dominique Schutz

Entrée gratuite
Plateau pour le compte de la Conférence St-Vincent de Paul



CONCERTS DE NOËL

Fleurs de Noël russe

Chœur philharmonique de Saint-Pétersbourg.

- Ve.5 à 20h30
Église Saint-Matthieu, Colmar
03 89 41 67 96 - 12/16/19€

Chœur d'hommes de Riquewihr

- Ve.5 à 20h
Église protestante, Riquewihr
03 89 73 23 23 - Entrée libre, plateau
- Di.21 à 11h
Cave de Beblenheim
03 89 47 90 02 - Entrée libre, plateau

Ensemble Polonia

- Sa.6 à 17h
Synagogue, Bergheim - Entrée libre, plateau

Chœur des Rives de la Thur

- Sa.6 à 20h
Collégiale Saint-Thiébaud, Thann
- Sa.20 à 20h
Église Saint-Dominique, Vieux-Thann
- Di.21 à 17h
Église, Lauw
03 89 38 95 33 - Entrée libre, plateau

Odéon Orchestra

- Sa.6 à 17h
Église de Garnison, Huningue
Entrée libre, plateau au profit du Téléthon
- Di.14 à 17h
Temple Saint-Etienne, Mulhouse
03 89 46 58 25 - 8/10€

La Camerata de Boston (USA)

- Sa.6 à 19h
Église de l'Exaltation-Ste-Croix, Grussenheim
03 90 41 02 01 - Entrée libre, plateau

Chœur Magnificat de Budapest

- Sa.6 à 20h
Église Saint-Laurent, Wintzenheim
03 90 41 02 01 - Entrée libre, plateau

Vox Aurae de Milan

- Sa.6 à 18h30
Église, Guemar
03 89 71 83 12 - Entrée libre, plateau

Manécanterie de Saint-Jean

- Sa.6 à 16h
Église Saint-Maurice, Pfastatt
- Di.14 à 16h
Église, Altkirch
06 80 00 60 54 - Entrée libre, plateau

Cigal'Angels

- Di.7 de 15h à 18h
Domaine du Bollenberg, Westthalten
03 89 49 60 04 - Entrée libre
- Sa.13 à 17h
Église Saint-Matthieu, Colmar
03 89 41 44 96 - Entrée libre, plateau
- Di.21 à 17h
Église Saint-Etienne, Cernay
03 89 75 50 35 - Entrée libre, plateau

Chœur d'Alsace

- Sa.6 à 20h
Église Royale Saint-Louis, Neuf-Brisach
03 89 725 666 - Entrée libre, plateau

Chœur d'hommes du Rhin

- Di.7 à 17h
Église, Village-Neuf
03 89 67 67 84 - Entrée libre

Vocaleidos

- Di.7 à 17h
Temple Saint-Etienne, Mulhouse
03 89 46 58 25 - 8/10€

Orchestre et chœur La Forlane

- Di.7 à 17h
Église Notre-Dame-Assomption, Rouffach
03 89 78 53 15 - 10/12€

Duo Canticel

- Di.7 à 17h15
Église Sainte-Anne, Turckheim
04 68 81 36 71 - Entrée libre, plateau

Philharmonie de Strasbourg

- Di.7 à 16h
Église, Altkirch
03 89 40 00 04 - Entrée libre, plateau

Maitrise des Garçons de Colmar

- Di.7 à 17h
Église Saint-Martin, Masevaux
03 89 82 41 99 - Entrée libre, plateau

Gospel Friends

- Di.7 à 15h
MAB, Soultz
- Ve.19 à 20h
Église protestante, Riquewihr
03 89 49 09 10 - Entrée libre, plateau

Orchestre de chambre de Sélestat

- Di.7 à 17h
Salle des fêtes, Munster
03 69 74 74 40 - Entrée libre, plateau

Chorale Crescendo

- Di.7 à 15h
Église Saint-Léger, Guebwiller
03 89 76 10 63 - Entrée libre, plateau

La Forlane : Harmoniemesse

- Di.7 à 17h
Église Notre-Dame-Assomption, Rouffach
03 89 78 53 15 - 10/12€

Gospel's Rejoicing

- Di.7 à 17h
Église Saint-Georges, Bartenheim
- Sa.13 à 17h30 et 18h30
Abbatiale d'Ottmarsheim
- Di.14 à 17h
Église, Dessenheim
03 89 52 51 61 - Entrée libre, plateau

Chœur de Garçons de Mulhouse

- Di.7 à 17h
Église Sainte-Afre, Riedisheim
03 89 44 54 81 - Entrée libre, plateau

La Croche Chœur

- Ve.12 à 20h30
Église Saint-Matthieu, Colmar
- Di.14 à 17h
Église Sainte-Marie, Colmar
06 88 98 51 74 - Entrée libre, plateau

Trio de la Tour

Airs classiques des 17^e au 20^e siècles.

- Ve.12 à 19h
Église Saint-Martin, 13 rue saule, Mulhouse
Entrée libre, plateau

Chorale la Pastourelle

Noëls anglais, John Rutter, Bob Chilcott.

- Ve.12 à 20h30
Église de L'Assomption, Zimmersheim
03 89 64 16 23 - Entrée libre, plateau

Chœur Lyra (Saint-Pétersbourg)

- Sa.13 à 20h
Église, Carspach
03 89 40 00 04 - Entrée libre, plateau

Ensemble vocal du Pays de Thann

- Sa.13 à 20h
Collégiale Saint-Thiébaud, Thann
- Di.14 à 16h
Église Saint-Georges, Senthem
03 69 65 77 52 - Entrée libre, plateau

Orphéon

Harmonie, cors des Alpes et chants participatifs de Noël traditionnels.

- Sa.13 à 20h
Église Sainte-Marie, Mulhouse
03 89 56 60 37 - Entrée libre, plateau

Gioia di Cantare

Chœur de jeunes filles de Torun (Pologne).

- Sa.13 à 20h30
Église, Illfurth
07 81 47 40 94 - Entrée libre, plateau

Chœur Vocalys

- Sa.13 à 20h
Église, Saint-Louis
06 15 43 68 78 - Entrée libre, plateau

Le Médiateur

- Sa.13 à 16h
Abbatiale d'Ottmarsheim
03 89 26 27 57 - Entrée libre, plateau

Les Burgdeifala d'Illfurth

- Sa.13 à 11h30 et 14h
Abbatiale d'Ottmarsheim
03 89 26 27 57 - Entrée libre, plateau

Musique de Marckolsheim

- Sa.13 à 20h15
Église Saint-Georges, Marckolsheim
Plateau pour la Conférence Saint-Vincent de Paul

Fanny et Maria-Elisa

- Di.14 à 16h
Temple protestant, Illzach
03 89 44 20 25 - Entrée libre, plateau

Chorale Alliance de Mulhouse

- Di.14 à 16h
Église Sainte-Croix, Kaysersberg
03 89 47 12 07 - Entrée libre, plateau

Chorilla

- Di.14 à 17h et 18h
Abbatiale d'Ottmarsheim
03 89 26 27 57 - Entrée libre, plateau

Musique Illienkopf

- Di.14 à 17h
Temple protestant, Metzeral
03 89 77 66 27 - Entrée libre, plateau

Concordia de Sierentz

- Lu.15 à 16h
Église, Ensisheim
03 89 26 49 54 - Entrée libre, plateau

Fantaisies de Noël

Par le Conservatoire de Colmar.

Casse-Noisette de Tchaikovsky.

- Ma.16 à 20h15
Église protestante, Muhlbach sur Munster
- Ve.19 à 20h30
Église Saint-Matthieu, Colmar
03 89 41 67 96 - Entrée libre, plateau

Sigrid et Marina

Grand Prix 2007 de la Volksmusik.

- Ve.19 à 20h
Église protestante de Munster
06 08 62 58 15 - 23€

Blue Room

- Sa.20 à 20h30
Espace musique (face pharmacie), Fessenheim
06 64 46 73 93 - 2/5€ réservation conseillée

A Chœur Battant

Messe à 4 voix de William Byrd.

- Sa.20 à 20h30
La Mine d'Artgens, Sainte-Marie-aux-Mines
03 89 58 51 79 - 9/12€

Harmonies réunies

- Sa.20 à 20h30
Église Sainte-Odile, Lapoutroie - Entrée libre

Quartett de Saint-Petersbourg

- Sa.20 à 20h30
Église Saint-Maurice, Soultz
03 89 76 10 63 - Entrée libre, plateau

Ensemble Kapadenom

- Sa.20 à 20h
Église, Blodelsheim - Entrée libre, plateau

Chorale Entre Vignes et Chants

- Sa.20 à 20h
Église, Kientzheim - Entrée libre, plateau

Pfaff Music Band

- Di.21 à 15h30
Église Saint-Martin, Pfaffenheim
03 89 49 60 22 - Entrée libre, plateau

Echo de la Fecht

- Di.21 à 17h
Église Saint-Barthélémy, Ingersheim
03 89 80 94 28 - Entrée libre, plateau

Chœur de la Plaine

- Di.21 à 17h
Église Sainte-Catherine, Richwiller
03 89 53 54 44 - Entrée libre

Ensemble Contraste

Requiem de Mozart.

- Di.21 à 16h
Église, Altkirch
03 89 40 00 04 - Entrée libre, plateau

Ensemble vocal Arc-en-Ciel

- Di.21 à 16h
Espace 110, Illzach - Entrée libre

Musique Concordia

Invité : Philippe Wendling (euphonium).

- Di.21 à 16h
Église, Sausheim
03 67 100 300 - Entrée libre, plateau

Chorale Laurentia

- Di.21 à 17h15
Église Sainte-Anne, Turckheim
03 89 27 38 44 - Entrée libre, plateau

Harmonie Vogésia

- Di.21 à 17h
Église du Couvent, Ribeauvillé
03 89 73 09 54 - Entrée libre, plateau

CONCERTS



Maxime Le Forestier, de retour dans les bacs après 5 ans d'absence

COLMAR ET BELFORT

Le cadeau de Le Forestier

Maxime Le Forestier n'a pas attendu Noël pour offrir *Le Cadeau*, son quinzième album. Et il le débarrera en public, le 9 au Parc Expo de Colmar, le 10 à la Maison du peuple de Belfort.

Depuis quelques années, Maxime Le Forestier s'était fait discret, préférant écrire pour d'autres, comme Julien Clerc ou Céline Dion. Ce qui n'a pas empêché sa maison de disque de fêter en grande pompe ses 40 ans de carrière, faisant repeindre la célèbre maison bleue adossée à la colline, entre temps devenu verte, de San Francisco ; en demandant à des artistes, tels que Ayo, Fédé, La Grande Sophie ou Juliette, de revisiter les chansons de son premier album *Mon Frère*. C'est que Maxime Le Forestier fait partie des « monuments » de la chanson française, auréolé d'une Victoire de la Musique de l'artiste interprète masculin de l'année après son album *Passer ma route*.

Des textes de haute volée

Finalement, c'est au cours d'un déjeuner avec le parolier Pierre Grosz que Maxime le Forestier a eu le déclic pour ce nouvel album, à partir de cette phrase : « *Ils vont nous laisser sous l'averse !* » Ils ? Ce sont les traders et leur « parapluie doré » qui vont donner naissance à la chanson *L'Averse*. Une des chansons engagées de ce quinzième album, au côté de *La P'tite hirondelle* sur les drames de l'immigration clandestine, avec des cœurs tahitiens, qui n'est pas sans rappeler *Être né quelque part*. A croire que le chanteur, taxé de « chanteur rouge » à ses débuts dans les

années 70, notamment pour sa chanson *Parachutiste*, ne s'est pas apaisé avec le temps.

Fidèle à ce qu'il est, Maxime Le Forestier déroule des ballades à la guitare, avec des textes très soignés comme son idole Georges Brassens : un portrait plein d'autodérision avec *Le Cadeau*, une petite comptine qui survivra après la mort avec *Le P'tit Air*, un exercice de style sur *Les Coups...* Mais il ne colle jamais aussi près de son idole qu'avec *L'Impasse des oiseaux*, une chanson intemporelle sur ce genre d'amour qui vous brise les ailes... Un très beau texte co-écrit avec Jacques Weber. On quitte cet esprit « rétro » pour, peut-être la chanson la plus trépidante de l'album, en tout cas la proposition la plus inattendue : *La Folie*, chantée en duo avec Camille. L'album s'achève dans un pas de danse latino, avec *Le Papillon*, l'histoire d'un savant mexicain qui a découvert un papillon inconnu, une composition rehaussée par les percussions de Sebastian Quezada. De nouveaux titres à découvrir sur scène, aux côtés des tubes de toujours. ♣ S.B

→ **Parc Expo à Colmar**

03 89 64 21 36 - 49€

Ma.9 à 20h

→ **Maison du Peuple à Belfort**

03 89 64 21 36 - 49€

Me.10 à 20h

APÉRITIF CONCERT

All Jazz Trio

Hommage à Thelonious Monk.

- Ma.2 de 19h30 à 22h
Domaine de Beaupré, Guebwiller
03 89 74 28 57 - Entrée libre sur réservation (menu à la carte)

BLUES

Mountain Men Tour Hope

Ces deux performeurs atypiques jouent, ou se jouent du blues, pour en faire une matière musicale surréaliste. Né de la rencontre du Français Mister Mat et de l'Australien Barefoot Iano, un guitariste et un harmoniciste. En sortant en 2009 un premier album, ils chamboulent la planète blues : deux nominations aux Awards de la Blues Foundation de Memphis, 1^{er} prix du célèbre Cognac Blues Passion Festival...

- Je.4 à 20h30
Espace Culturel Saint-Grégoire, Munster
03 89 77 50 32 - 5,50/10/12€

ROCK

Magma + Gong

Années 70 : Magma et Gong émergent à cette période et se placent en décalage avec l'univers musical ambiant, dominé par la culture hippie ou le rock énergique.

- Ve.5 à 19h45
Les Tanzmatten, Sélestat
03 88 58 45 45 - Debout : 5,50/25/27€
Assis : 31/33€ (+ 2€ en caisse du soir)

« BLAZZ »

Piwiwi

- Ve.5 à 20h30
Espace Antoine Gissingier, Wittenheim
03 89 52 62 25 - 5/7€

ROCK

Audrey Horne + 77 + Pet the Preacher

Audrey Horne (hard rock - Norvège) tire son nom d'un des personnages de la série culte *Twin Peaks*. Le groupe propose un univers rock proche du rock mélodique.

- Ve.5 à 21h
Le Grillen, Colmar
06 16 19 74 84 - 5,50/18/25€

CHANSON FRANÇAISE

Anastasia

Elle s'est faite remarquée depuis quelques années en compagnie des musiciens des Dessous de la Vie. Bluesy et souriante, cette jeune artiste à la veine urbaine, possède sa propre vitalité, son propre groove, roots à souhait.

- Ve.5 à 20h30
AFSCO Matisse, Mulhouse
03 89 33 12 66 - 5/7/9€

JAZZ

Jan Vanek

Guitariste et compositeur interprète, Jan Vanek s'inspire de la musique contemporaine, du jazz traditionnel et manouche.

- Sa.6 à 20h30
La Mine d'Artgens, Sainte-Marie-aux-Mines
03 89 58 51 79 - 9/14/18/20€

ELECTRO

Future

Rare + Edgework + Astre + Louve + Guest

Le Collectif Colormind invite ceux qui inventent aujourd'hui la musique de

demain, entre techno, jersey club, dirty south et future bass music

- Sa.6 à 22h
Le Noumatrouff, Mulhouse
03 89 32 94 10 - 5/8€

METAL

Syr Daria + Worn out + Korgan

Syr Daria distille un métal qui allie puissance et groove et parfois même une touche de progressif. Leurs influences : Iron Maiden, Metallica, Savage Circus, Blindguardian, Stratovarius, Iced Earth.

- Sa.6 à 20h30
Wood Stock Guitares, Ensisheim
06 32 19 66 73 - 7/10€

RAP

TLF

Le groupe de rap parisien TLF présente son nouvel album. En première partie, quatre artistes locaux : Alpha Renégat, Pat Fuineur, Dj Killa et Black House.

- Sa.6 à 20h30
Le Grillen, Colmar
06 85 13 50 59 - 10/12€

GOSPEL

Gospel Messengers

Negro spiritual, gospel traditionnel, gospel urbain ou africain. Tantôt *cappella*, tantôt accompagné de bandes musicales orchestrées, les Gospel Messengers puisent leur inspiration dans le style et des œuvres diverses, créées par les pères du gospel tels que Thomas Dorsey, Mahalia Jackson, Kirk Franklin, Cece Winan aux États-Unis ou W. Tore Aas en Norvège.

- Di.7 à 16h
Église Saint-Adelphe, Kingersheim
06 80 43 25 58 - Entrée libre, plateau ou collecte de produits pour bébé au profit de l'Envol, l'épicerie solidaire et sociale de Kingersheim (couches taille 4 et 5, lait infantile 1^{er} et 2^e âge, petits pots salés et sucrés)

REGGAE

Rootz Underground

Groupe jamaïcain ayant acquis une notoriété grâce à ses performances live, Rootz Underground se démarque de la vague dancehall par un reggae roots à l'ancienne.

- Di.7 à 20h
Le Grillen, Colmar
03 89 21 61 80 - 12/15/18€

CHANSON FRANÇAISE

Duo Dany Check

Après une interruption, Dany Check revient avec de nouveaux partenaires

musicaux, en duo ou en trio. Au chant et à la guitare, Dany revisite les grands standards français et quelques variétés anglophones, avec la complicité de Mayenka qui rajoute une touche latino.

- Di.7 de 11h à 13h
Camping Les Castors, Burnhaupt-le-Haut
03 89 48 78 58 - Entrée libre

CHANSON FRANÇAISE

Maxime Le Forestier

On le connaît pour sa Maison Bleue de *San Francisco*, Maxime Le Forestier remonte sur scène avec son dernier album *Le Cadeau* (sorti en avril 2013).

→ Voir notre article ci-contre

- Ma.9 à 20h
Parc Expo, Halle aux Vins, Colmar
03 89 64 21 36 - 49€

APÉRITIF CONCERT

Azango

Jean-Michel Eschbach (accordéon), Raymond Halbeisen (clarinette, saxophone, flûte) et Jérémy Lirola (contrebasse).

Trio jazz et tango.

- Ma.9 de 19h30 à 22h
Domaine de Beaupré, Guebwiller
03 89 74 28 57 - Entrée libre sur réservation (menu à la carte)

CHANSON FRANÇAISE

Grégoire

Connu grâce au tube *Toi + Moi*, Grégoire est le premier artiste en France à être produit par les internautes du site My Major Company. Aujourd'hui, il présente son nouvel album *Les roses de mon silence*, porté par le single *Si tu me voyais*.

→ Voir notre article p.40

- Me.10 à 20h
Espace Dollfus & Noack, Sausheim
03 89 46 83 90 - 29/35€

RAP

Paradoks

Paradoks est l'union d'artistes différents (musiciens, chanteur, grapheur), dans laquelle chacun apporte un style. Du rock au hip hop, en passant par le reggae et bien d'autres genres, ils proposent une musique métissée. Le groupe compose aussi des musiques électroniques dont certaines sont revisitées en acoustique pour la scène. Ils prônent l'ouverture et leur message général encourage la positivité.

- Ve.12 à 20h30
Caveau du café littéraire, Saint-Louis
03 89 69 52 23 - Entrée libre sur réservation

CONCERT EXCEPTIONNEL
 VENDREDI 19 DÉCEMBRE À 20H

KING SALAMI
and the
Cumberland Three

cadeau de Noël du Gambrinus

5, rue des Franciscains
Mulhouse
03 89 36 96 75

Gambrinus
www.legambrinus.com

Ouvert du lundi au vendredi 11h30 -14h et 17h - 1h / samedi 17h - 1h

SAUSHEIM → L'EDEN

Grégoire, vous et lui

Alors bien sûr, tout le monde connaît Grégoire par le biais de son immense tube de 2008, « Toi + Moi », qui lui a ouvert les portes du succès, des radios et des plateaux télé. Mais le chanteur a aussi plein d'autres cordes à son arc.



Grégoire sera de passage à Sausheim le 10 décembre

Grégoire, c'est évidemment le carton musical français de l'année 2008, avec son single *Toi + Moi* (et tous ceux qui le veulent)... Personne n'a oublié ces paroles qui restent scotchées à votre lobe temporal comme du chewing-gum à une semelle. Un tube tellement énorme que le chanteur a d'ailleurs du mal à s'en « défaire », tant le grand public l'identifie

Se laisser surprendre par les univers variés de ses chansons

grâce à cette ritournelle simple et efficace, lancée à l'époque par My Major Company, une plateforme de financement participatif sur internet, à laquelle le chanteur est resté fidèle. Qu'on se souvienne de *Toi + Moi*, cela ne le dérange pas, mais Grégoire aimerait bien que l'on se laisse également surprendre par ses nouvelles chansons, issues de son

troisième album *Les Roses de mon Silence*, sorti l'année dernière, et qu'il défend sur scène avec cette tournée d'automne à travers l'Hexagone. Son passage à l'EDEN de Sausheim sera l'occasion d'apprécier l'artiste sous un nouvel angle. On ne peut en effet le

blâmer d'essayer de recopier une formule qui a marché. Grégoire possède un univers contrasté,

toujours empreint de douceur et de tendresse, d'une évidente mélancolie aussi. Certaines de ses chansons, comme *C'est pas l'enfer*, *En souvenir de nous* ou *Tu ne me manques pas* sont en effet bien loin de la chanson de variété classique. ➔ M.O.

→ L'EDEN de Sausheim
03 89 46 83 90 - 35€
Me.10 à 20h

ALTKIRCH

La discothèque Le Phare va reprendre du service

Si vous êtes un nightclubber et que vous venez du Sundgau, vous connaissez forcément l'ancienne boîte de nuit Le Phare, à Altkirch...

Dans ce cas, vous savez que l'établissement est fermé depuis quelques temps. Dans les années 2000, Le Phare cartonnait ! Puis un beau jour, a fermé. Il a connu un revival ces dernières années, avant de (re)fermer ses portes pour de bon en octobre 2013. Il fut alors renommé H2O par ses nouveaux propriétaires, mais l'expérience n'a pas duré.



Aujourd'hui, ce lieu mythique des nuits sundgauviennes va ajouter un nouveau chapitre à son histoire (mouvementée) avec le Joya Club, lancé par Patrick Divito alias Alan Pride, un nom bien connu des nuits mulhousiennes. Le Joya ce sera deux salles et un espace restauration et bar à vins, une salle généraliste et une salle rétro. Nouvelle déco et ambiance. Ouverture prévue le 12 décembre dès 23h.

→ Le Joya Club à Altkirch
www.joyaclub.fr

Le GRILLEN

SALLE DE MUSIQUES ACTUELLES DE LA VILLE DE COLMAR

19 rue des jardins
68000 COLMAR
03 89 21 61 80



DEC
EMBRE
2014

VEN 05
AUDREY HORNE
77
PET THE PREACHER

SAM 06
TLF

DIM 07
ROOTZ UNDERGROUND

MER 10
L'ILE EN L'EAU
(jeune public)

VEN 12
BETRAYING THE MARTYRS
THE ALGORITHM
SMASH HIT COMBO

LUN 15
ABORTED
ORIGIN
EXHUMED
MIASMAL

JEU 18
JAM SESSION

SAM 20
MAKE SOME NOISE #6

Plus d'infos www.grillen.fr

CONCERT DE NOËL

Les Frelots

Les Frelots, un trio alsacien composé de multi instrumentistes confirmés, revisitent et dépeussèrent les classiques de la chanson française d'antan et les inoubliables airs de Noël. Il se peut même que Baloo, Aladin, la Belle et le Clochard ou encore Mary Poppins s'invitent à la fête.

- Ve.12 à 20h
La Coupole, Saint-Louis
03 89 69 06 58 - 03 89 70 93 40 - 12/22€

APÉRITIF CONCERT

Saori Jo

La Strasbourgeoise présente un son qui lui est propre, souvent rock, et une interprétation pop qui n'est pas sans rappeler Kate Bush ou Tori Amos. Elle évoque dans ses textes la rage ou la douleur d'une vie.

- Ve.12 de 19h30 à 22h
Domaine de Beaupré, Guebwiller
03 89 74 28 57 - Entrée libre sur réservation (menu à la carte)

MÉTAL

Betraying the Martyrs

Betraying the Martyrs est l'un des meilleurs représentants de la scène métal française au niveau international. Le groupe présente son album *Phantom*. En première partie : Smash Hit Combo et The Algorithm.

- Ve.12 à 21h
Le Grillen, Colmar
03 89 21 61 80 - 16,75€

MUSIQUE CELTIQUE

Excalembour

Passant d'un registre médiéval à celui du swing-celtique, le groupe Excalembour interprète des ballades irlandaises, des mélodies traditionnelles écossaises et bretonnes pour un voyage vers les régions celtiques. Leur nouvel album : *The wild Robert*.

- Sa.13 à 20h
La Grange, Riedsheim
03 89 31 15 45 - 8/10€

REGGAE

Meeting of Dub Reggae Digital

Rootkital Vibes Hi Fi et Jah Roots Hi Fi.

- Sa.13 de 22h à 4h
Le Noumatrouff, Mulhouse
03 89 32 94 10 - 8/10€

VARIÉTÉS

Arcturus

Arcturus propose depuis quarante ans un répertoire mêlant valse, tango, slows... Ce groupe des années 80 donne son concert d'adieu, précédé par des groupes de musique des années 60-70.

- Sa.13 à 21h30
Burning Café, Bartenheim
03 89 70 53 06 - 12€

ROCK

Think Lloyd

Think Lloyd est un tribute du groupe Pink Floyd. Passionné, Christophe, guitariste et chanteur, décide au retour d'un concert de se lancer dans ce projet. C'était en 2012.

- Sa.13 de 21h à 1h
Sun Pub, Ilfurth
03 89 08 88 23 - Entrée libre

MÉTAL

Aborted + Origin + Exhumed + Miasmal

Hell over Europe Tour.

- Lu.15 à 20h
Le Grillen, Colmar
06 16 19 74 84 - 5,50/18/25€

APÉRITIF CONCERT

Max Blues Bird

Bluesman à fleur de peau, l'oiseau Max se pose sur un arbre et délivre son message un brin provocateur.

- Ma.16 de 19h30 à 22h
Domaine de Beaupré, Guebwiller
03 89 74 28 57 - Entrée libre sur réservation (menu à la carte)

FESTIVAL

Les rockeurs ont du Cœur 2014

Résidence et live painting de l'artiste Freak City dans différents lieux de la ville.
Ma.16 à 20h : Chapelier Fou (L'Évasion).
Me.17 à 20h : Noob + Ayhasca Ernesto (Cervoise, rue de la Cigogne).
Je.18 à 19h30 : New York Ska Jazz Ensemble (Bar Le Tigre).

Ve.19 à 20h : Soirée We Love Dubstep avec Tha Trickaz, Far Too Loud et le collectif Bass Universus (Tanzmatten).

Sa.20 à 20h : Soirée We Love Jammin' avec Kanka, Dubmatix, Tchong Libo, iLLiBilly Hitec et Vidjah Selecta (Tanzmatten).

- Du Ma.16 au Sa.20/12
Sélestat
www.zone51.net - Denrées alimentaires non périssables (d'une valeur minimum de 5/15€)

CHANSON FRANÇAISE

Salvatore Adamo

50 ans de carrière, 500 chansons, plus de 100 millions de disques vendus à travers le monde... Salvatore Adamo revient avec son nouvel album *La grande roue*, sorti en 2012.

- Me.17 à 20h30
Espace Dollfus & Noack, Sausheim
03 89 46 83 90 - 45/55€

APÉRITIF CONCERT

Trio Eric Theiller

Eric Theiller (trompette), Nicolas Poirot (piano) et Jean-Luc Miotti (contrebasse).

Du jazz et du banjo, c'est la recette du Trio Eric Theiller. Le jeu dépouillé et aérien d'Eric Theiller n'est pas sans rappeler celui d'un Chet Baker, Miles Davis ou Clifford Brown.

- Ve.19 de 19h30 à 22h
Domaine de Beaupré, Guebwiller
03 89 74 28 57 - Entrée libre sur réservation (menu à la carte)

MUSIQUE FESTIVE

King Salami and the Cumberland Three

Formé en 2006, le groupe rassemble des musiciens venus de différents horizons : Japon, France, Caraïbes et Espagne. Ensembles, ils créent un univers musical festif qui ne ressemble qu'à eux.

- Ve.19 à 20h
Le Gambrinus, Mulhouse
03 89 36 96 75 - Entrée libre

CONCERT

LoCoMoTiV #1 et #2

Deux soirées pour découvrir les artistes de la scène locale avec Moodsensor, One Armed Man, Allan Ros (pop folk indie le Ve.), puis Massive Dumper, Eleven Sunrise, Ground o, Facing Stanley et Buried Endead (rock métal le Sa.).

- Ve.19 et Sa.20 à 20h30
Le Noumatrouff, Mulhouse
03 89 32 94 10 - Entrée libre

RAG'N BOOGIE

Sébastien Troendlé (piano)

Sébastien Troendlé fait découvrir le ragtime et le boogie-woogie de la fin du 19^e siècle jusqu'aux années 20.

- Ve.19 à 20h30 et Sa.20 à 17h
Chapelle Saint-Martin, Bartenheim
03 89 70 76 03 - 5/10€

SKA-PUNK

Zéro Talent

La formule de Zéro Talent : du ska, du punk, du reggae, une section rythmique, une section cuivres (trompette, trombone, saxo) et des paroles en français.

- Sa.20 à 19h
Relais Culturel, Thann
03 89 37 92 52 - 5,50/7/8€

ELECTRO

Make Some Noise #6

L'ensemble des DJ's et MC de Gaïaphonik se retrouvent sur scène pour des sets drum'n'bass, tribe, jungle et dubstep.

- Sa.20 de 21h30 à 3h
Le Grillen, Colmar
03 89 21 61 80 - 5€

Les Rendez-Vous *Musicaux* des amis de



Au Bar de l'Hôtel de l'Ange à partir de 20h

Hôtel Restaurant de l'Ange***
4, rue de la Gare - GUEBWILLER - 03 89 76 22 11

DÉCEMBRE 2014

JE.4 : GLOBETROTTER
Blues rock, reprises. Guitares, basse, batterie, chant

VE.5 : SAT'IN DOLL
Jazz standard, chant clavier batterie

JE.11 : LE CHINOIS Jazz manouche

VE.12 : CAROLE BERGER
Reprises - Hommage à Adèle et reines de la soul
Basses, contrebasse, percussions, batterie, clavier, chant

JE. 18 : FAX
Blues rock, reprises. Guitares, basse, batterie, chant

VE. 19 : THE MYSTERY BAND
Blues rock, reprises. Guitares basse batterie chant

ME. 24 : DÎNER DE GALA VEILLÉE DE NOËL
CONCERT APÉRITIF + MENU GASTRONOMIQUE
boissons comprises 68 €. Chants de Noël revisités par Franco et sa Famille. Les enfants seront invités à chanter « petit papa noel avec nous !
RÉSERVATION OBLIGATOIRE : 03.89.76.22.11

JE.25 : PETIT BŒUF EN FAMILLE
Piano, batterie, guitare et chants
Chansons françaises italiennes et internationales

VE.26 : INVITÉS SURPRISE !

ME.31 : DINER GASTRONOMIQUE DANSANT DE LA ST SYLVESTRE
MENU GASTRONOMIQUE boissons comprises
135 € / pers. Spectacle, dj, soupe à l'oignon...

JE.1^{ER} : PREMIER CONCERT DE L'ANNÉE AVEC NOTRE AMI THIERRY LOUBETTE !!

SPECTACLES



© Vincent Arbelet

Le rôle de Tartuffe a été attribué à – cela ne s'invente pas – Emmanuel Vérité

MULHOUSE → FILATURE

Tartuffe : un voyou séducteur

Le metteur en scène Benoît Lambert offre une vision réactualisée du *Tartuffe* de Molière. Il le voit davantage comme un voyou sympathique qui sème la pagaille dans une famille plutôt qu'un dévot qui fait la morale à tout le monde. Cette création sera présentée du 10 au 13 décembre à la Filature.

Qui ne connaît pas Tartuffe ? Il est tellement célèbre que son nom est entré dans le langage courant, le Tartuffe désignant tous les hypocrites qui se cachent derrière les apparences pour mieux tromper leur monde. Un « imposteur » en somme comme le dit le sous-titre de la pièce de Molière. Et pourtant, il est célèbre, mais il y a comme un malentendu sur le personnage, devenu le symbole de la dévotion et de l'obscurantisme, estime le metteur en scène Benoît Lambert. « *La question qui anime le personnage de Tartuffe n'est pas tellement d'ordre religieux : elle serait plutôt d'ordre économique. Tartuffe est un "gueux" - c'est ainsi que Dorine, qui sait de quoi elle parle, le désigne. C'est un aigrefin adroit, un coureur de dot, un détrousseur d'honnêtes gens, qui a simplement saisi tout le profit qu'il pourrait tirer de l'aveuglement d'Orgon* », éclaire le metteur en scène.

Benoît Lambert voit donc ce Tartuffe comme un voyou sympathique et séducteur, comme une sorte d'Arsène Lupin ou de Christophe Rocancourt, suivant les préceptes de Louis Jovet qu'il cite abondamment : « *Le jour où on rejouera Tartuffe, il faudra trouver un garçon charmant, inquiétant et très intelligent.*

On doit sentir depuis le début de la pièce que c'est un individu dangereux mais n'avoit pas de haine pour lui », disait le professeur dans *Molière et la comédie classique*, extrait de ses cours au Conservatoire national supérieur de Paris.

Un portrait de famille féroce

Pour Benoît Lambert, ce *Tartuffe* est l'occasion de dresser un portrait de famille avec sa troupe « idéale », des acteurs avec qui il a déjà travaillé mais qui ne se connaissent pas forcément. Une famille qui se déchire sous les yeux des spectateurs, avec un Orgon totalement aveuglé, qui se fâche avec sa servante, qui veut forcer sa fille au mariage, qui veut déshériter son fils, et qui va jusqu'à laisser sa femme subir les assauts d'un autre homme... C'est cette crise familiale qu'il transpose à notre époque, en lorgnant du côté des feuilletons américains et des comédies de boulevard. ➤ S.B.

→ Filature à Mulhouse

03 89 36 28 28 - 6/25€

Me.10 à 20h, Je.11 à 19h, Ve.12 à 20h et Sa.13 à 19h

CONTES

Edward aux mains d'argent

Edward est un jeune homme créé par un inventeur mais resté inachevé : il a des ciseaux à la place des mains. Il est recueilli par Kim, une jeune fille dont il tombe amoureux.

- Ve.28, Sa.29, Di.30/11, Sa.6, Di.7, Sa.13, Di.14, Sa.20 et Di.21/12 à 17h30
Parvis de la Collégiale, Thann
03 89 37 96 20 - Accès libre, plateau

THÉÂTRE

Marié à tout prix

Comédie de Nicolas Hirgair, avec Thierry Becarro et l'ex-Vamp Dominique de Lacoste. Antoine, un professeur un tantinet misogyne, est poursuivi par les dettes et par son banquier. Il n'a plus le choix, il doit chercher l'âme sœur ! En effet, son grand-père lui a promis un soutien financier, à la condition qu'il se marie avant que lui-même n'ait quatre-vingt ans, c'est-à-dire dans dix jours. Mission impossible ?

- Ma.2 à 20h30
Théâtre Municipal, Colmar
03 89 20 29 02 - 5,30/32,30€

JAZZ-THÉÂTRE

An Old Monk

Avec Josse de Pauw et Kris Defoort.

Hommage entre concert de jazz et pièce de théâtre à Thelonious Monk, pianiste et compositeur américain, fondateur du bebop et célèbre pour son style d'impro.

- Me.3 à 20h et Je.4 à 19h
La Filature, Mulhouse
03 89 36 28 28 - 6/25€

LECTURE MUSICALE

Résistances 3

Par Auguste Vonville et Pascal Reber.

Il est question de l'Alsace, région française ou allemande, c'est selon ! On entendra les correspondances de Malgré-nous, d'anciens de Tambov, des lettres de Lucien Kaufmann, d'André-Paul Weber, du regretté Pierre Weisenhorn, de Marianne Pfeiffer, Jean Lauter, des textes de Pierre Kretz et bien d'autres encore.

- Je.4 à 20h30
Caveau du café littéraire, Saint-Louis
03 89 69 52 23 - Entrée libre sur réservation

CIRQUE

Cirkopolis

Par le Cirque Eloize, de Dave St-Pierre et Jeannot Painchaud.

Dans un décor esquissant les contours d'une ville d'acier déshumanisée, la révolte de l'homme qui refuse de se soumettre au réel. Un personnage clownesque, des acrobates, jongleurs, trapézistes aérialistes font surgir une fantaisie poétique où souffle le vent de l'humour.

- Je.4 à 19h, Ve.5 à 20h, Sa.6 à 15h et 20h
La Filature, Mulhouse
03 89 36 28 28 - 6/25€

ONE MAN SHOW

Sacha Judaszko chauffe la salle

Révélation de l'émission *On n'demande qu'à en rire* sur France 2, l'humoriste, ancien chauffeur de salle, propose de mettre le feu avec des vannes décapantes !

- Je.4, Ve.5 et Sa.6 à 20h30
L'Entrepôt, Mulhouse
03 89 54 46 31 - 11/17/18€

Virginie Schaeffer

chante Noël



jeudi **4 décembre** à 20h30

spectacle familial

Tarif : 15€, 13€, 5,50€

www.espace110.org

03 89 52 18 81



espace 110

CENTRE CULTUREL D'ILLZACH

Restaurant Traiteur

Le Coin du Meunier

à Herrlisheim près Colmar

Pour des Fêtes Gourmandes...

Demandez notre Carte Traiteur...

Terrine de Foie Gras, Saumon fumé, Terrines maison
Nos Tourtes : Vigneronne, au Gibier, au Saumon, aux Cuisses de Grenouilles. Nos spécialités en croûte
Nombreux poissons et viandes cuisinés...

Notre Dîner Dansant de la St Sylvestre le 31 décembre

Un menu de Gala concocté par le Chef Thierry Winkelmuller.
98,00 € par pers. (hors boissons), animation dansante avec le duo SymbioZik, cotillons.

Nos Dîners Spectacles, les 5, 12, 13 et 19 décembre

Soirées « Festival du Rire » avec Le BIM : 4 humoristes strasbourgeois nous présentent des extraits de leur one-man show respectif.
A partir de 49,00 € par pers. (menu 3 plats + spectacle, hors boissons)

Nos Bons Cadeaux...

Un bon cadeau pour un repas, pour un dîner spectacle, pour un cours de cuisine, ou un panier garni de nos produits du terroir faits maison.

Renseignement & réservation

au 03 89 49 27 45 ou sur www.lecoindumeunier.com

1, place de l'école 68420 HERRLISHEIM PRES COLMAR

THANN → RELAIS CULTUREL

Hakanai : entre réel et virtuel

Bienvenue dans la réalité virtuelle avec Hakanai, un spectacle de danse et d'arts numériques qui réussit à nous faire rêver avec des modélisations informatiques...



Une danseuse dans un cube interagit avec des images numériques

Les arts numériques révolutionnent le spectacle vivant, et l'on peut dire que la compagnie Adrien M/Claire B vient ajouter une grosse pierre à l'édifice. Chez eux, les images virtuelles ne sont pas là pour agrémenter un spectacle, elles sont le cœur même du spectacle, pour un effet totalement bluffant. Ils parviennent même à nous faire rêver et nous émouvoir avec des modélisations mathématiques et informatiques !

Dans leur spectacle *Hakanai*, à mi-chemin de la performance et de la danse, une femme se meut dans un cube de tulle blanc de 5 mètres de haut, où sont projetées des objets graphiques en noir et blanc : des lettres, des chiffres, des carrés, des lignes, qui se forment et se déforment sans cesse. Ce qui est saisissant, c'est que la danseuse va établir un dialogue avec ces objets, chassant des lettres par un mouvement de bras ou sautant par-dessus un trou imaginaire qui va se modéliser sous ses pieds. Les spectateurs, installés tout autour du cube, sont transportés dans un autre monde, entre rêve et réalité, ce qui colle parfaitement à l'esprit du spectacle, *Hakanai* signifiant « ce qui est évanescent » en japonais.

La magie du direct

Et contrairement à ce que l'on pourrait penser, tout se fait en direct : « *En aucun cas nous n'acceptons de jouer sur les rails rigides d'une vidéo défilant à un rythme imposé : toutes les images sont générées, calculées et projetées en direct, la matière synthétique créée par l'ordinateur devient ainsi un partenaire de jeu* », précise la compagnie. Si les spectateurs sont happés par la performance de la danseuse, il ne faut pas oublier qu'il y a derrière un régisseur numérique, comme un chef d'orchestre, qui manipule toutes ces images depuis son ordinateur. A la fin de la représentation, l'installation reste en place pour que les spectateurs puissent interagir avec elle et tentent d'en percer le secret. ♣ S.B.

→ Relais culturel de Thann

03 89 37 92 52 - 16/18€

Je.18 à 20h30

Gomme Gomme
Clown musical
par Les Frères Duchoc

Le 6/12 à 16h
de 5 à 11 ans
tarif : 5€

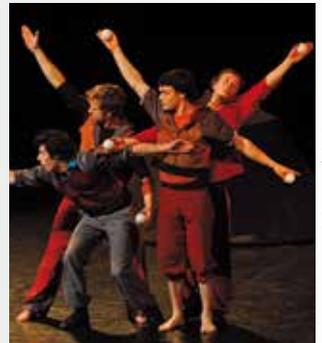
www.espace110.org
03 89 52 18 81

espace 110
CENTRE CULTUREL D'ILLZACH

COLMAR

Le Carré Curieux dans un florilège de cirque

La réputation du Carré Curieux n'est plus à faire. Ces quatre artistes, issus de l'École supérieure des arts du cirque de Bruxelles, ont tourné dans le monde entier, de l'Europe à la Chine en passant par les Amériques. Et ils seront le 20 décembre à la Salle Europe de Colmar avec leur spectacle *Le florilège curieux*, une sorte de carte blanche qui parle des relations avec les autres : la découverte, la complicité, l'affrontement.



© C. Reynaud De Lage

Dans un grand salon, quatre personnages se jouent des éléments de décor : une yourte abandonnée dans un coin, un canapé aux profondeurs insoupçonnées, un voile qui monte jusqu'à un nuage... L'occasion de nous montrer toute leur palette technique, au diablo-toupie, au jonglage, au tissu aérien, au monocycle, au mât... But du jeu ? Réinventer le cirque. ♣ S.B.

→ Salle Europe à Colmar

03 89 30 53 01 - 6/15/18€

Sa.20/12 à 20h

Du 17 oct. au 13 déc. 2014

Le malentendu
d'Albert Camus
Mise en scène
Jean-Marie Monthoux

Poche Ruelle

18 rue du Ballon - MULHOUSE
Réservations au 03 89 42 71 15
www.theatre-poche-ruelle.fr

THÉÂTRE

Les Branquignols

Par la Cie El Paso.

«Les Branquignols» constituent une famille hors normes, qui refuse tous les diktats de la société. Elle vit rue du Carton dans des cartons. Le burlesque des personnages parle des excès de la société, de ses médiocrités, de ses dérisions, mais livre une poésie, une inventivité, des rêves...

- Je.4 et Ve.5 à 20h
Salle Europe, Colmar
03 89 30 53 01 - Dès 15 ans - 6/8€

MUSIC HALL

Imaginarium

C'est l'histoire d'un homme à la tête d'un empire. Amoureux de sa femme, il veut la préserver des injustices du monde. Mais à vouloir trop la protéger, il l'étouffe...

- Je.4 à 11h30, Ve.5, Sa.6 à 19h30, Di.7,
- Je.11 à 11h30, Ve.12, Sa.13 à 19h30, Di.14, Me.17, Je.18 à 11h30, Ve.19, Sa.20 à 19h30, Sa.27 à 19h30 et Me.31 à 20h
Paradis des Sources, Soultzmatt
03 89 22 44 44 - De 49,90 à 96,90€ sur réservation en fonction du menu et de la date, 215€ la soirée Saint-Sylvestre

LECTURE

Les saveurs de Noël

... et petites gourmandises de saison

Par Geneviève Koehlin, Théâtre du Même Nom. Impatience ou agitation ? Recueillement ou panique ? Noël approche ! La maison va devoir prendre son visage de fête, Noël oblige ! Noël c'est une odeur, une couleur, une lumière, c'est l'excitation de l'enfance : perdue, déçue, ou chaque année renouvelée ? C'est aussi les foules moutonniers des grands magasins, les gosses qui sautent sur une mer de papiers dorés déchirés-piétinés. C'est la famille réunie, la dinde aux marrons... et les rancœurs qui peuvent ressurgir. Et que dire du Noël noir de ceux qui le vivent en creux ?!

- Ve.5 à 19h30
Restaurant la Diligence, Saint-Louis
03 89 69 38 14 - 10€ (+ menu «Saveurs de Noël»)
- Ve.12 à 19h
Bibliothèque municipale de Huningue
03 89 69 03 80 - Dès 12 ans - Entrée libre avec vin chaud et dégustation de saison sur réservation dans la limite des places disponibles
- Je.18 de 19h30 à 22h
Domaine de Beaupré, Guebwiller
03 89 74 28 57 - Entrée libre, restauration sur réservation (menu à la carte)
- Sa.20 à 19h
Bibliothèque Léon Deubel, Belfort
03 84 54 27 54 - Entrée libre avec vin chaud et dégustation de saison sur réservation dans la limite des places disponibles

THÉÂTRE D'IMPROVISATION

L'Athila vs Les Impulseurs

Match d'improvisation pour le compte du Championnat du Haut-Rhin - Le Carton.

- Ve.5 à 20h
Foyer Saint-Charles, Saint-Louis
06 80 53 59 76 - 5€

CIRQUE

Triskel

Par le Cirque Fusion.

Issu des anciens contes oraux, *Triskel* plonge au cœur des légendes celtes. Un univers étrange peuplé de divinités où les artistes subliment les lois de la nature. Du cirque très technique, de la poésie, de l'humour et un soupçon de danse.

- Ve.5 à 20h30
Espace Grün, Cernay
03 89 75 74 88 - 5,50/14/16/18€

CABARET

Santa Show édition 2014

D'Evelyne Schmitt et Claude Haffner, par la Chorale Sainte-Cécile de Senheim.

Des rires, des chants, des danses, des sketches : une suite garantie d'événements imprévus et cocasses !

- Ve.5 à 20h30
Salle Amos, Senheim
03 89 82 82 09 - 5/10€

THÉÂTRE ALSACIEN

Putzfrau in New York

L'Hôtel Bagatelle à New-York vient tout juste d'embaucher trois femmes de ménages alsaciennes. Et c'est par le plus grand des hasards que les maires et les adjoints d'un canton alsacien se retrouvent en voyage d'études dans cet hôtel de la grande pomme.

- Ve.5 et Sa.6 à 20h30
Foyer Saint-Martin, Habsheim
03 89 44 44 86 - 8€

DANSE

Believe

Par l'école de danse des Ateliers de Libres Expressions Artistiques de Wittelsheim, avec une centaine de danseurs et le chanteur Jo Nathan avec quelques extraits de son nouvel album, chorégraphies Joëlle Kirchoffer.

Des tableaux aux thèmes variés, passant tour à tour de la danse classique, à la comédie musicale, aux claquettes, au modern'jazz et au contemporain.

- Ve.5 et Sa.6 à 20h
Salle Grassegert, Wittelsheim
03 89 55 57 22 - 14€

THÉÂTRE

Le Malentendu

D'Albert Camus.

Jan, jeune homme à qui la vie a réussi, riche et amoureux, décide de renouer le lien avec sa famille, qu'il a quitté 20 ans auparavant. C'est ainsi qu'il retourne dans son village natal et plus précisément dans l'auberge tenue par sa mère et sa sœur qu'il voudrait rendre enfin heureuses. Ne sachant comment informer de sa vraie identité, Jan séjourne dans l'auberge, attendant une occasion propice à sa déclaration. Maria, sa femme, tente de le dissuader mais celui-ci ne l'écoute pas. Qu'en adviendra-t-il de ce projet ou comment Camus à travers un vrai thriller et un texte d'une grande force littéraire répond à ses interrogations existentielles sur l'absurdité de la vie.

- Ve.5, Sa.6 à 20h30, Di.7 à 17h, Ve.12 et Sa.13 à 20h30
Théâtre Poche-Ruelle à Mulhouse
03 89 42 71 15 - 10/17/19€

AUTOUR DE NOËL

Noël au Jardin : L'enfant de bois

Une promenade surprenante et féérique en plein cœur des jardins enchanteurs aux mille lumières, accompagnée par d'étonnants personnages du passé industriel de Wesserling. La balade tourne autour de *L'Enfant de bois*. A la recherche de compagnie pour Noël 1850, un ouvrier de la manufacture, solitaire, se fabrique un enfant de bois... Qui, surprise, s'échappe et dont les aventures lui font vivre un Noël qu'il n'est pas prêt d'oublier ! Mais ce «pantin» saura-t-il suivre le bon chemin pour prendre vie ? Entraînés par

cet ouvrier, les visiteurs font avec lui d'étranges rencontres.

- Du Ve.5 au Di.7, du Ve.12 au Di.14, du Ve.19 au Ma.23 et du Ve.26 au Ma.30 de 17h à 21h (départ toutes les 15 mn)
Parc de Wesserling, Husseren-Wesserling
03 89 38 28 08 - 2,20/4,40/8,50€ sur réservation (inclus : la visite du musée, la balade contée et une boisson au choix)

DÎNER SPECTACLE

Festival du Rire

Quatre comédiens strasbourgeois proposent un florilège de leur one-man show respectif : Charles Perrut (*Une poing c'est tout*), Maurizio (*Le monde selon Michel*), Tommy Gottfer (*114 kilo d'amour*) et Fred North (*Le dadet contre attaque*).

- Ve.5, Ve.12, Sa.13 et Ve.19 à 20h
Le Coin du Meunier, Herrlisheim-près-Colmar
03 89 49 27 45 - 49€ repas compris (menu 3 plats hors boissons) sur réservation

THÉÂTRE ALSACIEN

's Schlàuia Anna

D'après Marc Camoletti, par le Théâtre Saint-Fridolin, mise en scène Claudine Kienlé.

Jacqueline et Bernard forment un couple sans histoire. Les deux ont une très bonne situation. Mais voilà, la vie facile manque de piquant. Ils font alors la connaissance, elle d'un ami, et lui d'une amie...

- Sa.6 à 20h
Foyer de la Culture, Dannemarie
03 89 25 17 99 après 18h - 5/8€

SPECTACLE

Le Frelu ou la Zizanie de Noël

Conte musical par l'Acap et Dp, mise en scène Renaud Landspurg.

C'est l'effervescence à Tinseltown en ce 24 décembre. Parures et dorures sont de rigueur dans ce village qui ne jure que par les paillettes et le luxe. Sous les ordres du maire qui exige la fête la plus grandiose, tous les Tifs qui peuplent la cité du paraître sont sur le pied de guerre. Tous ? Non ! Car une petite fille résiste encore à l'oppression du Kitsch. Et un drôle de personnage rôde dans l'ombre. Un exclu qui n'aime pas Noël...

- Sa.6 à 20h30 et Di.7 à 16h30
MAB, Soultz - 06 16 41 85 60 - Entrée libre

THÉÂTRE ALSACIEN

Unseri Fraue streike

Par le Cercle Théâtral Alsacien de Mulhouse.

Que se passe-t-il dans les couples où les hommes sont dévorés par leur passion (pêche, chorale ou foot) et délaissent complètement leurs épouses ? Les femmes désespérées décident d'entamer une grève !

- Di.7 à 15h
Espace 110, Illzach - 03 89 60 00 92 - 9€

DANSE

Ballets Jazz de Montréal

Répertoire contemporain alliant l'esthétique du ballet classique à d'autres styles de danse : *Fuel* (chorégraphie de Cayetano Soto, musique de Julia Wolfe), *Closer* (chorégraphie de Benjamin Millepied, musique *Mad rush* de Philip Glass) et *Harry* (chorégraphie de Barak Marshall, musique de Balkan Brass Band, Tommy Dorsey, Goran Bregovic...).

- Ma.9 à 20h30
La Coupole, Saint-Louis
03 89 70 03 13 - 31/35€

COLMAR ET MULHOUSE

La Belle au bois dormant à l'Opéra

L'Opéra Studio va nous plonger une nouvelle fois dans le monde fabuleux des contes, avec l'adaptation de *La Belle au bois dormant* du compositeur italien Ottorino Respighi. Un spectacle à voir en famille.

La Belle au bois dormant du compositeur italien Ottorino Respighi, c'est un opéra pour petits qui a tout d'un grand. Déjà à l'époque de sa création, dans les années 1920, cet opéra destiné pour les marionnettes de la célèbre compagnie de Vittorio Podrecca a connu un grand succès à Rome et a tourné dans toute l'Europe. La musique du compositeur italien, qualifiée d'impressionniste, pleine de spontanéité et de sensibilité, marie différents styles et multiplie les clins d'œil à des compositeurs en vogue : Wagner, Massenet, Debussy, Puccini et Stravinsky.

Un opéra qui joue sur la couleur

Le livret de cet opéra est assez fidèle au récit de Charles Perrault. Lors du baptême de la princesse, la fée noire, mécontente de ne pas avoir été invitée, lui prédit un sort funeste : à l'âge de 20 ans, la princesse se piquera le doigt sur un fuseau et sombrera à jamais dans le sommeil ! Mais la gentille fée bleue atténue ce sortilège : la princesse sera délivrée du sommeil par un baiser d'Avril. Et justement, quelques 200 ans plus tard, le prince Avril passe par là et dépose un baiser sur les lèvres de la belle endormie.

Pour la metteuse en scène argentine, Valentina Carrasco, ce conte reflète le cycle de la vie : une période d'hibernation, suivie d'une renaissance de la nature au Printemps. Elle matérialisera ce changement en jouant sur la couleur dans un décor fait d'immenses toiles en soie et en tulle : des



© Klara Beck

Les chanteurs de l'Opéra Studio

lumières vives seront projetées le temps des réjouissances, puis les décors et costumes passeront en noir et blanc quand la malédiction s'accomplira. On parie que vos enfants n'auront pas vu de si spectaculaire Belle au bois dormant !

☛ S.B.

→ En Alsace

Ve.19/12 à 20h au Théâtre municipal de Colmar

03 89 20 29 02 - 12/20/25€

Sa.31/1 à 20h et Di.1/2 à 15h au Théâtre de la Sinne à Mulhouse

03 89 33 78 01 - 12/20/25€

SPECTACLE PLEIN-AIR

Il était une oie...

Par la Cie Dog Trainer (Briaucourt).

Déambulations avec 50 oies savantes, un chien de berger et deux comédiens. Deux spectacles sont présentés : *Paroles d'oie* (13h30) et *Les oies du capitole* (15h30).

- Me.10 à 13h30 et 15h30
Place Abbatucci, Huningue
03 89 89 98 20 - Accès libre

THÉÂTRE

Tartuffe ou l'Imposteur

Le dévot répugnant du texte classique se transforme en un vagabond sans-le-sou.

→ Voir notre article p.42

- Me.10 à 20h, Je.11 à 19h, Ve.12 à 20h et Sa.13 à 19h
La Filature, Mulhouse
03 89 36 28 28 - 6/25€

HUMOUR

Full Metal Molière

Bruno Hausler, Pierre Emmanuel Barré, Sébastien Chartier, mise en scène Patrick Mazet.

Deux acteurs ratés prennent en otage tout un théâtre pour infliger aux spectateurs une version très spéciale du «*Malade imaginaire*».

- Je.11, Ve.12 et Sa.13 à 20h30
L'Entrepôt, Mulhouse
03 89 54 46 31 - 6/11/17/18€

SPECTACLE MUSICAL

Apollinaire 14-18

Rock, guerre & poésie

Par la Cie Le Vent en poupe.

Le 6 décembre 1914, Guillaume Apollinaire s'engage dans le 38^e régiment de Nîmes. Il se met à écrire des lettres adressées d'abord à Lou, puis à sa marraine de guerre, mais aussi à ses amis, Picasso, Rouveyre, Fernand Fleuret... restés à l'arrière. Autant de textes où le poète donne sa vision hallucinée d'une guerre atroce.

- Je.11 et Ve.12 à 20h30
Le Noumatrouff, Mulhouse
03 89 32 94 10 - 5/8€

THÉÂTRE D'IMPROVISATION

Les Impulseurs vs Les Nains

Match d'improvisation pour le compte du Championnat du Haut-Rhin - Le Carton.

- Sa.13 à 20h
AFSCO Matisse, Mulhouse
03 89 33 12 66 - 5€

AUTOUR DE NOËL

Conte de Noël

Suivi d'une dégustation de vin et chocolat chauds avec une animation surprise (cracheurs de feu, bolas...).

- Di.14 à 17h
Foyer Saint-Martin, Lapoutroie
03 89 47 50 10 - Accès libre

HUMOUR

Les Chevaliers

Création 2014 par le duo Okidok.

Pour leur création, le duo belge propose un spectacle où les clowns viennent raconter une histoire, dans un style qui leur est propre, proche du cirque et du théâtre forain. Cette histoire se déroule au Moyen-Âge, avec des chevaliers, des dragons et autres créatures merveilleuses (dont un surprenant âne volant). Au programme de cette épopée improbable : jonglerie, marionnette, chutes acrobatiques, escrime, musique et magie.

- Di.14 à 17h
Le Triangle, L'Atrium, Huningue
03 89 89 98 20 - 8/13€

DANSE

Trisha Brown Dance Company

Soirée consacrée à Trisha Brown avec trois pièces de la chorégraphe américaine : *Son of Gone Fishin'*, *Les Yeux et l'âme*, *Newark (Niweveorce)*. Née en 1936, cette artiste légendaire a influencé des générations de danseurs en amenant son art vers la modernité tout en ne reniant jamais ses classiques.

- Ma.16 à 20h
La Filature, Mulhouse
03 89 36 28 28 - 6/25€

SPECTACLE MUSICAL

L'esprit de Noël

Par la Cie de l'Indocile.

La comédienne et chanteuse Anne Laure Hagenmuller évoque en textes, musiques et chansons ces histoires d'autrefois consacrées à Noël, avec un passage particulier autour de Hansel et Gretel.

- Ma.16 à 18h
Médiathèque Paul Zwingelstein, Wittenheim
03 89 57 18 36 - Entrée libre sur réservation

MAGIE

Kamel le Magicien

Street magie, illusions, mentalisme et stand-up avec cet artiste révélé au *Grand Journal* de Canal +.

- Je.18 à 20h30
Espace Dollfus & Noack, Sausheim
03 89 46 83 90 - 26/28€

PERFORMANCE

Hakanai

Performance chorégraphique en forme de haïkus par la Cie Adrien M / Claire B.

Rencontre entre le vivant et le numérique, le spectacle et l'informatique. *Hakanai* tire son essence autant que son titre du mot japonais désignant « ce qui est fragile, évanescant », entre le rêve et la réalité. Installé autour d'une boîte de tulle blanc, le public est transporté par une balade, un songe à la beauté envoûtante.

→ Voir notre article p.44

- Je.18 à 20h30
Relais Culturel, Thann
03 89 37 92 52 - 5,50/16/18€

THÉÂTRE

Monsieur Chasse

De Georges Feydeau, avec Emmanuel Dechatre, Jacques Fontanel, Marie-Christine Letort, Claire Mirande, Thomas Sagols, Xavier Simonin et Jean-Paul Tribout.

Duchotel a pour maîtresse la femme de son ami Cassagne. Pour tromper son épouse en toute tranquillité, il invente des parties de chasse. Léontine, ladite épouse est, quant à elle, courtisée par Moricet, meilleur ami de son mari dont elle repousse de moins en moins les avances. S'ajoutent un neveu volage, un redresseur de torts embrouillé et une comtesse déçue. Tous se retrouvent au 40 rue d'Athènes, transformant ainsi ce discret lieu de rencontre en un lieu de cauchemar pour Don Juan de pacotille et bourgeois adultes.

- Je.18 à 20h30
Théâtre de la Sinne, Mulhouse
03 89 33 78 01 - 8/24/36/40€

ONE MAN SHOW

Joffrey Verbruggen : Liberté

Jeune acteur belge, Joffrey présente son premier spectacle où il entraîne le public avec tendresse dans une aventure des temps modernes décalée et loufoque.

- Je.18, Ve.19 et Sa.20 à 20h30
L'Entrepôt, Mulhouse
03 89 54 46 31 - 11/17/18€

THÉÂTRE

Majorettes

Texte et mise en scène Lolita MongaMonga, Centre dramatique de l'Océan Indien.

Une petite troupe de majorettes voit une nouvelle recrue arriver dans ses rangs.

La Halle au Blé

ALTKIRCH

Humour et spectacle vivant

Du mercredi 25 février au dimanche 1^{er} mars 2015

Festival Supernova

avec

**Le Point-Virgule**scène mythique de Paris
en tournée à Altkirch**Vincent Dedienne**

Match de théâtre d'improvisation

Concours "Graines d'étoile"

Inscriptions (jusqu'au 15/01) et renseignements :

- Mairie- service culturel : 03 89 08 36 03
- Office du Tourisme du Sundgau : 03 89 40 02 90

Infos et réservations :
www.halleable-alkirch.fr**03 89 08 36 03**

f La Halle au Blé - Altkirch



Mais cette dernière aura du mal à se faire accepter... La Réunionnaise Lolita Monga invente une langue imagée, fédératrice, qui pioche dans la poésie des mots mêlés du créole au français.

- Je.18 à 19h et Ve.19 à 20h30
Comédie De l'Est, Colmar
03 89 24 31 78 - 6/11/14/20€

CONTES

Rendez-vous contés

Par Innocent Yapi et Terresdecontes.

Soirée de contes conviviale pleine de surprises, dans la détente et la bonne humeur, organisée sous forme de veillée.

- Ve.19 de 19h à 21h30
Centre Théodore Monod, Colmar
07 57 50 10 55 - 5/8€

CIRQUE

Florilège Curieux

Par la Cie Carré Curieux.

Ils sont quatre étranges colocataires, à se partager le mobilier d'un salon aux allures surréalistes. Une fraternité aux tendresses acrobates se dévoile et craque parfois !

- Sa.20 à 20h
Salle Europe, Colmar
03 89 30 53 01 - 6/15/18€

THÉÂTRE ACROBATIQUE

Guaduas in Vivo

Par la Cie Tête Allant Vers.

La *Guadua* est une variété de bambou ultra-résistante. *En Vivo* en espagnol signifie en vie, en direct. *Guaduas en vivo* est une performance de construc-

tion. Dans un espace vide, une installation faite de bambous s'élève peu à peu. Elle s'équilibre, se déséquilibre au gré des mouvements et devient le socle poétique d'un récit de voyage en mer.

- Sa.20 à 16h
AFSCO Matisse, Mulhouse
Dans le cadre de la fête du quartier des Coteaux
03 89 33 12 66 - 0,50/1€

OPÉRETTE

La Route fleurie

Opérette de Francis Lopez, produite par le Renouveau Lyrique, livret de Raymond Vincy.

Un jour, trois amis aspirant à devenir des artistes sont en balade dans Montmartre. Ils retrouvent Mimi une copine d'enfance. Comme ses trois amis, elle cherche à s'éloigner de Paris pendant quelques semaines. Et c'est ainsi que, partis sur *La Route Fleurie*, «celle» qui doit les conduire vers le ciel bleu et vers le bonheur, ils sont entraînés tous les quatre dans une folle aventure...

- Di.28 à 16h
Théâtre de la Sinne, Mulhouse
03 89 33 78 01 - 8/40€

ONE WOMAN SHOW

La Bajon

Elle a connu toutes les galères, de la DDASS au RSA, mais La Bajon a décidé d'en rire et de partager sa bonne humeur.

- Du Lu.29 au Ma.30 à 20h30
L'Entrepôt, Mulhouse
03 89 54 46 31 - 11/17/18€
- Spécial Réveillon : Me.31 à 17h, 19h30 et 22h30
L'Entrepôt, Mulhouse
03 89 54 46 31 - 29€ sur réservation

ENFANTS



©Twixx - Fotolia.com

Saint Nicolas a bien voulu répondre à nos questions par téléphone

Mais qui est Saint Nicolas ?

Saint Nicolas, ou l'histoire d'un homme à qui on a usurpé l'identité. À qui on a tout pris. En effet, le Père Noël est la grande vedette internationale du mois de décembre. Mais il n'est jamais qu'une projection du Saint-Nicolas originel. Tout cela mérite des explications. Par Mike Obri

Pauvre Saint Nicolas. Au final, peu de gens l'apprécient, en comparaison de la superstar mondiale des fêtes de fin d'année, le Père Noël. Cependant, Saint Nicolas a encore une assez bonne popularité dans l'Est de la France, notamment en Alsace et en Lorraine, dont il est d'ailleurs le Saint Patron. La commune de Saint-Nicolas-de-Port, à côté de Nancy, est dotée d'une église du XV^{ème} siècle qui fut construite en hommage à Saint Nicolas : il paraît que lors des croisades, le chevalier lorrain Cunon de Réchicourt aurait été fait prisonnier. Dans sa geôle, avant de s'endormir, il aurait prié Saint Nicolas de lui venir en aide. Le lendemain matin, il se serait réveillé sur les marches de l'église de Saint-Nicolas-de-Port, ses chaînes étant tombées d'elles-mêmes. C'est le mi-mi, c'est le ra-ra, c'est le miracle ! Archevêque de Myre en Anatolie (aujourd'hui la Turquie), Saint Nicolas continue de faire des apparitions 1700 ans après sa mort... C'était un 6 décembre.

Un homme à bout

Avec sa tenue rouge et sa grande barbe blanche, on confond aisément Saint Nicolas avec le Père Noël. Voici une scène vue dans une fête de village l'année dernière : un enfant aperçoit le vieil homme distribuer des Manalas. « Maman, regarde, c'est le Père Noël ! ». « Mais non, c'est le Saint Nicolas ça, Père Noël c'est dans

quinze jours ». « Moi, je trouve que c'est le même costume, il y a un problème de marketing ». Le réalisme enfantin. On ne la leur fait pas à l'envers, aux jeunes ! Joint par téléphone par l'AFP, le vrai Saint Nicolas éructe : « Mais voyons, c'est moi, le Père Noël ! Comme on m'avait érigé Saint Patron des enfants et des écoliers, on jugea au Moyen-Âge qu'il serait logique de m'associer aux festivités de Noël. Les célébrations du 6 décembre devinrent alors moins populaires. Sauf chez les Néerlandais, qui souhaitaient conserver cette ancienne tradition. Eux m'appellent Sinter Klaas. Certains émigrèrent aux Etats-Unis, où mon nom fut transformé en Santa Claus. Et aujourd'hui, Santa Claus, c'est bien le Père Noël. Il y a usurpation d'identité et peu de gens le savent, c'est un scandale ! »

Pauvre Saint Nicolas. Réduit à donner des Manalas du boulanger du village dans les cours d'écoles maternelles alors qu'il devrait se livrer à une distribution mondiale de jouets en grandes pompes avec rennes, traîneau et présence dans les Leclerc et les Cora les samedis. De quoi avoir les boules. Pour le soutenir psychologiquement, vous pourrez le saluer à Colmar le 6 décembre à 16h à la patinoire, à Cernay au marché de Noël à 16h ou à Masevaux le même jour. Le dimanche 7 à 14h, il sera même présent à un grand défilé en son honneur à Châtenois, où on ne l'a pas oublié.

→ **Agenda complet du Saint-Nicolas sur www.jds.fr**

MOMIX

24^e FESTIVAL
INTERNATIONAL
JEUNE PUBLIC
www.momix.org
03 89 50 68 50

Ouverture de
la billetterie le
1^{er} décembre



centre de recherche,
d'échanges et d'animation
Cré Kingersheim

KINGERSHEIM DU 29 JANVIER AU 8 FÉVRIER 2015

CREA, scène conventionnée jeune public

Les marionnettes tiennent la vedette

Pendant la période des fêtes, les enfants sont gâtés avec de nombreux spectacles à découvrir, et notamment un genre qu'ils apprécient beaucoup : la marionnette. Et il est loin le temps où l'on ne voyait que Guignol frappant tout le monde à coup de bâton... Par Sandrine Bavard

1 Vous voulez rire ?

De la tôle, du bois, des fils de fer... Les Frères Duchoc recréent très fidèlement l'univers graphique de Christian Voltz et de son album *Vous voulez rire ?* Dans cette histoire, chaque espèce vivante vient raconter ce qui ne va pas chez elle : l'asticot se trouve trop petit, la mouche trop sale, le loup trop célèbre, la baleine trop grosse, l'homme a peur de la mort... à croire que le bonheur est hors de portée ! C'est tout le sens de ce spectacle qui nous apprend à s'accepter tel qu'on est, et accepter les autres tels qu'ils sont. Des sujets pas spécialement simples à aborder, surtout avec les plus petits, mais qui passent beaucoup mieux en chantant et en dansant, et surtout avec une grosse touche d'humour.

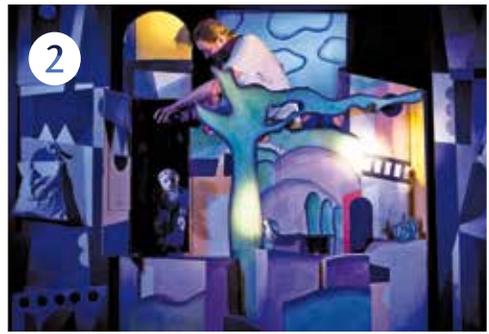
→ **Créa à Kingersheim**
03 89 57 30 57 - Dès 3 ans - 7/9€
Ve.5 à 19h



2 L'oiseau chanteur

Des personnages que l'on pourrait croiser dans un film de Jacques Tati, des décors inspirés par les peintures de Fernand Léger qui tournent comme dans un manège : le théâtre de marionnettes de Genève a mis les petits plats dans les grands pour son spectacle *L'Oiseau chanteur*. Un spectacle plein de poésie qui met en scène Monsieur Fernand, peintre en bâtiment, qui a gardé son âme d'enfant, et un oiseau mal en point, tombé de son royaume doré dans les nuages, où il chante pour les hommes qui font la sourde oreille. Une drôle d'équipée en vélo qui fera son petit lot de rencontres.

→ **La Passerelle à Rixheim**
03 89 54 21 55 - Dès 4 ans - Goûter spécial Saint Nicolas proposé à l'issue de la représentation - 6,80/7,90/9,20/10,20€
Sa.6 à 15h



© Cedric Vincensini



3 La poupée oubliée

Poupette est loin d'être une poupée affriolante que l'on trouve au pied du sapin de Noël. Et ça tombe bien, car celle n'aime pas trop les enfants capricieux d'aujourd'hui et refuse de leur appartenir. Elle leur préfère la courageuse petite fille aux allumettes du conte d'Andersen, dont s'inspire librement la compagnie Changer l'air. Sur scène, une relation touchante s'installe entre la comédienne et la marionnette, tandis qu'un musicien nous transporte entre deux époques. Le tout, avec de jolis jeux d'ombres et de lumières.

→ **Espace Grün à Cernay**
03 89 75 74 88 - Dès 6 ans
Me.17 à 14h et 17h - 5,50/6/8€

4 Le Petit Rien

C'est un peu Momix avant l'heure, avec le spectacle *Le Petit Rien* de la compagnie Jabron Rouge qui partira en balade dans toute l'Alsace, avec une première étape au Théâtre municipal de Colmar. *Le Petit Rien*, c'est un garçon timide qui ne dit jamais rien, apprenti chez un horloger. Le vieil homme doit faire lever le jour et faire tomber la nuit, avec la grande Horloge du Temps, dont la roue est actionnée par une bête étrange. Problème : le Petit Rien laisse échapper la bête et doit partir à ses trousses...

→ **Théâtre municipal de Colmar**
03 89 20 29 02 - Dès 3 ans
5,60/11,20€
Di.7 à 11h, 14h30 et 16h

DANSE ET MUSIQUE

Enchantés

Par la Cie Le fil rouge.
Deux hommes, sur une toile déroulée au sol. L'un danse, l'autre chante. A eux deux, ils ont plus de cent ans. Ils se cherchent, s'affrontent, s'abandonnent, se retrouvent...

- Sa.13 à 10h et 17h
La Passerelle, Rixheim
03 89 54 21 55 - Dès 1 an - 6€

CONCERT

Patrick Breitel

Le papa «d'Albert de la vallée de Munster» chante pour les enfants.

- Ma.2 à 19h
Espace Culturel Saint-Grégoire, Munster
03 89 77 11 20 - Entrée libre, plateau

MARIONNETTES

Le cordonnier

Par la Cie À fleur de main.
Un pauvre cordonnier va se coucher. Au matin, il découvre des souliers magnifiquement façonnés. Mais qui l'aide ainsi ?

- Me.3 à 14h30
Maison des Œuvres, Illfurth
03 89 07 04 05 - Dès 3 ans
Entrée libre sur réservation

CIRQUE

Cirk Alors !

Par la Cie Latitude Atrium.
Il est là pour montrer son cirque jaune et rouge dans lequel tout est permis.

- Me.3 à 15h
Salle du Badhus, Kaisersberg
Visite du Saint-Nicolas à l'issue du spectacle
03 89 47 35 35 - Dès 4 ans - 3€ sur réservation

MARIONNETTES

Vous voulez rire ?

Par Les frères Duchoc (Alsace).
Chaque espèce animale plaide sa cause ! L'asticot se trouve trop petit, les mouches trop sales, la baleine trop grosse, l'homme a peur de la mort et la mort a peur du vide. Personne n'est content et on se demande s'il est possible d'être heureux...

- Ve.5 à 19h
Espace Tival, Kingersheim
03 89 57 30 57 - Dès 3 ans - 7/9€

FIGURES ANIMÉES

Nota Bébés

Par le Théâtre des Marionnettes de Genève.
Sur des fils tendus, une comédienne accroche une étonnante lessive : petits bonhommes, pomme, voiture, soleil... Avec malice, tantôt elle organise cet inventaire, tantôt elle en bouscule l'ordonnancement.

- Ve.5 à 17h, Sa.6 à 10h et 17h
La Passerelle, Rixheim
03 89 54 21 55 - Dès 1 an - 6,60€

MARIONNETTES

Les petits contes africains fait avec trois fois rien

Par le Collectif 6.35 (Belgique).
■ Sa.6 à 17h
Salle Europe, Colmar - 03 89 30 53 01 - 3€

RENCONTRE

Alexandre Gimbel

L'auteur-illustrateur dédicace *Sous mon lit il y a... une valeur de chaussettes !*
■ Sa.6 à 14h30
Liseron, Mulhouse - 03 89 43 47 37 - Entrée libre

MARIONNETTES

L'Oiseau chanteur

Par le Théâtre des Marionnettes de Genève.
Un oiseau et une ville tentent de retrouver leurs couleurs, dans un décor inspiré des toiles de Fernand Léger.

- Sa.6 à 15h
La Passerelle, Rixheim
03 89 54 21 55 - Dès 4 ans - Suivi d'un goûter spécial Saint Nicolas - 6,80/7,90/9,20/10,20€

CINÉMA-THÉÂTRAL

Le Père Noël des Petits ramoneurs

Par La Cicadelle et Scène et Vision.
Eux seuls savent se faufiler dans les cheminées pour les nettoyer. Lou, leur chef, se voit confier une mission très importante.

- Sa.6 à 18h30
Espace des 3 cœurs, Réguisheim
03 89 81 02 50 - Entrée libre

GLOWN MUSICAL

Gomme Gomme !

Par les Frères Duchoc,
Une classe de clowns qui livre peu à peu son incroyable potentiel musical.

- Sa.6 à 16h
Espace 110, Illzach
03 89 52 18 81 - De 5 à 11 ans - 5€

SPECTACLE

Mon Cœur qui bat

Il était une fois, une petite fille dont le cœur battait d'une manière différente de celui des autres enfants...

- Di.7 à 15h
Salle des fêtes de Volgsheim
03 89 72 52 09 - Dès 3 ans - 2€



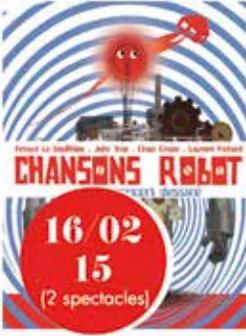
25 01 15
Aldebert



04 02 15
Les Wackids

ED&N Scène de Sausheim
Espace Dollfus & Noack
www.eden-sausheim.com

2015 ce ne sera pas que pour les « Grands »



16 02 15
(2 spectacles)



concert • dessin
Studio Fantôme



08 03 15
Tchoupi 2

Renseignements : **Espace Dollfus et Noack**
20 a rue Jean de La Fontaine 68390 Sausheim.
Tél. 03 89 46 83 90 accueil@eden-sausheim.com

1



2



3



4



5



6



7



Les boutiques

1. Pouf the bool, modèle medium, dispo dans 30 coloris, 129€ - **Equ'inox design**, Cité de l'Habitat à Lutterbach

2. Draisiene Early Rider, à partir d'1 an 1/2 jusqu'à 5 ans (3 tailles disponibles) - **Vélostation**, Cour des Maréchaux à Mulhouse

3. Cuisine Janod, 2 modèles, rose ou choco, 79,95€ - **Bonhomme de bois**, 2 Place de la Concorde à Mulhouse

4. Réveil Lego, différents modèles disponibles, 49,90€ - **Môm Pop**, 12 rue des Fleurs à Mulhouse

5. Maritchka et Marie, illustré par Elisabeth K.Hamon, 16,50€ - **Fnac**

6. Puppy, siège pour enfant, orange, vert ou blanc - design Eero Aamio pour Magis, à partir de 54€ - **Quartz**, 20 rue des Tanneurs à Mulhouse

7. Débardeur (42€) et **Leggings** (65€), du 6 au 12 ans - **Ezabel**, 7 rue des Fleurs à Mulhouse

UNIVERS
PÉTILLANT
POUR MÔMES
ET MÔMANS

- MOBILIER
- DÉCORATION
- JOUETS
- VÊTEMENTS
- PUÉRICULTURE
- FUTURE MAMAN

12 rue des Fleurs
68100 Mulhouse
www.mompop.fr

Musée de la Régence
un voyage au cœur de l'histoire...

MUSEUMS
MUSEES

ouvert tous les jours et week-end
de 14h à 18h,
sauf mardis et jours fériés
TÉL. : 03 89 26 49 54
www.ville-ensisheim.fr

VILLE D'ENSISHEIM
Ville d'histoire ville d'avenir

MARIONNETTES

Le Petit Rien

Par la Cie du Jabron Rouge (Drôme).
 Dans la grande *Horloge du Temps*, une bête étrange fait tourner la *Grande Roue*. L'apprenti, le Petit Rien, est un garçon timide qui ne dit jamais rien. Un jour, ce garçon laisse échapper la bête et décide de la suivre. C'est le début de l'aventure !

■ Di.7 à 11h, 14h30 et 16h
Théâtre Municipal, Colmar
 03 89 20 29 02 - Dès 3 ans - 5,60/11,20€

SPECTACLE MUSICAL

Petites histoires mijotées à grignoter en famille

Par Isabelle Marx, Cie Courant d'Art.
 L'histoire d'une sorcière qui n'aime pas cuisiner et préfère la technologie !

■ Me.10 à 14h
Médiathèque Victor Schoelcher, Fessenheim
 03 89 48 61 02 - Dès 3 ans
 Entrée libre sur réservation

THÉÂTRE

Conte glacé

Par la Cie du Colibri.
 Dans le froid glacial de la Toundra, Noori et sa soeur Elina, partent chercher du bois dans la forêt, mais les voilà rapidement immobilisés par une terrible tempête.

■ Me.10 à 14h
Salle des fêtes, Bantzenheim
 03 89 26 09 02 - De 3 à 10 ans
 Entrée libre sur réservation

THÉÂTRE

Trois pas dehors

Cycle Tréteaux Jeunesse d'Alsace, texte de François Chanal, par La Manivelle Théâtre.
 Lui et Il vivent dans un endroit clos et douillet. Un jour, Lui décide de sortir pour découvrir le monde. Il s'y refuse jusqu'au jour où Elle rencontre Lui. Vouloir découvrir le monde quand son alter ego reste bien au chaud n'est pas si simple. Et quand une troisième personne s'invite, la question du partage se pose vite...

■ Me.10 à 15h et Di.14 à 16h
Théâtre de la Sinne, Mulhouse
 Tréteaux de Haute Alsace : 03 89 66 06 72
 Dès 6 ans - 7/9€

CIRQUE

Concerto pour deux clowns

Par la Cie Les Rois Vagabonds.
 Deux artistes se jouent des frontières entre les disciplines : Julia et Igor sont clowns, acrobates, équilibristes et musiciens virtuoses, à la créativité sans limite.

■ Je.11 à 20h30
Relais Culturel, Thann
 03 89 37 92 52 - 5,50/16/18€

THÉÂTRE

L'Enfant sauvage

De Bruno Castan, mise en scène M. Provence.
 Un enfant sauvage est capturé dans une forêt. Il a survécu seul pendant 12 ans...

■ Je.11 et Ve.12 à 19h
Comédie De l'Est, Colmar
 03 89 24 31 78 - Dès 9 ans - 6,5/8/12€

CONTES ET THÉÂTRE D'OBJETS

Les contes mandarines

A la fin de sa distribution, il reste au Père Noël une poupée, à qui est-elle destinée ?

■ Sa.13 à 14h30
Salle Europe, Colmar
 03 89 30 53 01 - Dès 4 ans - 5,50/6,10€

La Manivelle Théâtre

TROIS PAS DEHORS

■ **MERCREDI 10 DÉCEMBRE - 15H**
 ■ **DIMANCHE 14 DÉCEMBRE - 16H**

THÉÂTRE DE LA SINNE

Théâtre Tréteaux Jeunesse
 03 89 66 06 72

Vélo Station MULHOUSE
 ZAC Cour des Maréchaux - 1 rue du Werkhof
 68100 MULHOUSE - 09 81 09 09 47

Atelier réparation vélos toutes marques et tous types (Fixie, urbain, électrique...)

Vente de vélos et accessoires

Vélo électrique GRACE-MX II URBAN

Ouvert du lundi au samedi de 9h30 à 19h
 68mulhouse@velostation.com

@m str@m gr@m

DÉPÔT-VENTE ENFANT
 0 - 16 ans / NEUF et OCCASION

NOTRE ÉQUIPE VOUS SOUHAITE DE BELLES FÊTES !!!

VENEZ ÉTOFFER VOTRE LISTE DE NOËL A PRIX DOUX

Découvrez un univers de 250m² féerique...

OFFREZ A PRIX MALINS

56 rue du Printemps
Mulhouse
 03 89 45 88 20
 Ouvert du lundi au vendredi de 9h à 12h et de 14h à 18h, le samedi de 9h à 17h NON-STOP

9 rue de Hirtzfelden
Ensisheim
 03 89 37 30 36
 Ouvert du mardi au vendredi de 9h30 à 12h et de 14h à 18h & samedi de 9h30 à 12h

5 jouets à la mode pour ne pas vous planter cette année

Vous avez des enfants, et vous savez parfaitement que s'ils n'ont pas ce qu'ils veulent sous le sapin, vous allez déguster jusqu'au mois de mars. Pour ne pas vous planter, voici les cinq best-sellers annoncés de Noël. Et il y a des choses surprenantes. Par Mike Obri



1) Cayla, la poupée connectée

Cayla, poupée parlante pour fillettes, se connecte sur internet via une appli dédiée. Elle comprend les questions qu'on lui pose et soutient une conversation. Sa voix robotique est un poil effrayante... On pense à la poupée Chucky. Les gros mots et sujets vaseux sont automatiquement filtrés. C'est donc fichu pour savoir si elle croit en la vie après la mort ou ce qu'elle pense franchement de Manuel Valls.



4) Les jouets d'éveil Shakira

Shakira ne fait pas que chanter et se déhancher lascivement. Elle est aussi très soucieuse de « stimuler le développement de votre tout-petit dès les premières étapes de sa vie » grâce à un ensemble de jouets d'éveil signés Fisher Price, comme des cubes ou des tapis de jeux. Comme quoi, remuer les fesses, c'est pas tout dans la vie.



2) Le dino « Zoomer »

Noël 2014 sera technologique ou ne sera pas ! Le dinosaure Zoomer est un *digital animal*, capable de comprendre des ordres vocaux et des gestes. Vous lui demandez de s'asseoir et il s'exécute, vous lui faites signe d'agiter la queue et ses capteurs reconnaissent votre signal, comme un animal de compagnie virtuel. On est loin du robot qui clignote et qui tombe sur le côté sans jamais pouvoir se relever... Ah, si seulement Zoomer pouvait aussi faire la vaisselle. Et passer la serpillière.



5) La Fiat 500 de Barbie

Dans les années 80 et 90, les petites filles voulaient toutes la voiture de Barbie. A l'époque, Barbie ne daignait se promener qu'en Ferrari ou en Jeep. Mais, signe des temps qui changent, en 2014, Barbie ne monte plus qu'à bord de sa Fiat 500. Pas bête, la Barbie. C'est quand même plus facile à garer en ville. Et ça consomme moins.



3) Les « Rainbow Looms »

C'est le carton de l'année dans les cours de récré : les Rainbow Looms, ces petits élastiques de toutes les couleurs que l'on s'amuse à entrelacer pour fabriquer des bracelets originaux. On pense que c'est simple comme bonjour, mais pas du tout. Il faut assembler les élastiques sur une sorte de métier à tisser, ne pas se tromper de sens, les crocheter dans le bon ordre, les encapuchonner... Les ados adorent ! Pourtant, c'est carrément une galère à fabriquer. Bref, on n'y comprend rien, mais ça les occupe bien.

© Carlosods - Fotolia.com

kine VACANCES..

Pendant les vacances, Kinepolis est mon château !

Séances tous les matins*

5€ la place** pour les moins de 14 ans

* Séances supplémentaires tous les matins du 21/12/14 au 04/01/15. Programmation sous réserve de modification.

** Tarif de 5€ la place pour les moins de 14 ans, pour tous les films, à toutes les séances et tous les jours, hors suppléments 3D et événements spéciaux, sur présentation d'un justificatif d'identité en cours de validité. Kinepolis se réserve le droit d'arrêter cette opération à tout moment. Offre non cumulable avec une autre promotion.

KINEPOLIS

CONTES

Le Festin de Noël

Conte musical de Nathalie Dargent, illustré par l'album de Magali Le Huché, mise en musique par les élèves de l'école de musique. Faire connaissance avec la musique et les instruments au travers d'une histoire.

- Sa.13 à 10h30 et 11h30
Médiathèque Paul Zwingelstein, Wittenheim
03 89 57 18 36 - Dès 4 ans
Entrée libre sur réservation

SPECTACLE MUSICAL

Comment ça va sur la Terre ?

Par la Cie Pavé Volubile.

Trois chanteuses-musiciennes se retrouvent dans un drôle de potager, plongent au fond de la mer, traversent la savane, déambulent dans la forêt, regardent à la loupe un simple ver de terre.

- Me.17 à 15h
La Filature, Mulhouse
03 89 36 28 28 - Dès 5 ans - 6/7/9€

CHANSON FRANÇAISE

Chantal Goya

Chantal Goya présente tous ses amis aux enfants (et aux parents) : Bécassine, Snoopy, Guignol, Pandi Panda, Jeannot Lapin, les Pieds Nickelés et tant d'autres...

- Me.17 à 15h
Parc Expo, Colmar
03 89 23 15 21 - 31/35€

MARIONNETTES

La poupée oubliée

Par la Cie Changer l'air.

Une enfant pauvre se tient seule, le long d'une rue joyeuse. Même les pavés ne la

regardent pas. C'est une journée d'hiver particulièrement glaciale. Le monde est affairé à sa course aux cadeaux. Mais voici une poupée, laissée à l'abandon, oubliée par un passant trop pressé qui tenait déjà huit cadeaux entre ses bras...

- Me.17 à 14h et 17h
Espace Grün, Cernay
03 89 75 74 88 - Dès 6 ans
5,50/6/8€ sur réservation

CONTE MUSICAL

A la recherche du Père Noël

Tablette à histoire, comptines et guitare acoustique

Par Hélène Vacca et Sébastien Lavit.

Au fil des pages, l'histoire se tricote à petits pas. Les comptines filent et défilent, de la *Souris verte* au *Petit Chaperon Rouge* en passant par le Grand Vilain Loup et voilà que soudain, tout d'un coup...

- Me.17 à 10h
Bibliothèque de Huningue, Huningue
03 89 69 03 80 - Dès 18 mois
Entrée libre sur réservation

SPECTACLE

Les petits riens

Par Sébastien Kauffmann.

Sur scène, des bulles de savon naissent comme du verre soufflé. Fragiles, hésitantes, elles dansent sous les yeux d'un public souvent bouche bée. Que deviennent-elles ? Comment jongler avec elles ? Et si une bulle de savon pouvait être aussi grande qu'un nuage ? Une guirlande de petites histoires pour percer les mystères des bulles qu'elles soient

composées d'air, de vapeur ou d'hélium.

- Me.17 à 16h
Maison du Village, Roderen
03 89 35 73 26 - Entrée libre sur réservation

SPECTACLE

Princesse... mais pas trop

Au cœur de «Princesse Land», vit la princesse Boulette qui ne correspond pas à l'image de la princesse idéale : lunettes à triple foyer, silhouette boudinée, gaffes à gogo, telle est sa description ! Dans ces conditions, comment trouver un Prince Charmant ? Alors qu'elle subit la foudre de ses parents qui la voient rester vieille fille, elle décide de prendre son destin en main en allant à «Monstre City» demander l'aide de la sorcière Spaghetti et de son assistant Pépé Punk.

- Di.21 à 14h et 16h30
Théâtre Municipal, Colmar
03 89 20 29 02 - Dès 4 ans - 5,60/11,20€

SPECTACLE MUSICAL

Margotine : un merveilleux conte de Noël

Margotine, la poupée d'un marionnettiste, a été oubliée dans une salle de spectacle. Elle se désole. Mais une rencontre va bouleverser sa vie, son destin.

- Di.21, Sa.27 et Di.28 de 13h30 à 17h
Paradis des Sources, Soultzmatt
03 89 22 44 44 - 30,90€ sur réservation

CONTES

Quand les rois s'en mêlent

- Ma.23 à 15h30
Salle le Cercle à Orbey
03 89 47 35 35 - Entrée libre

LA PASSERELLE
Rixheim

Ma 1^{ère} Séance de cinéma



Un dimanche par mois, La Passerelle propose des séances de cinéma destinées aux enfants dès 2 ans. Au programme : un film d'animation suivi d'un atelier rigolo dans une ambiance tout confort pour le tout-petit.

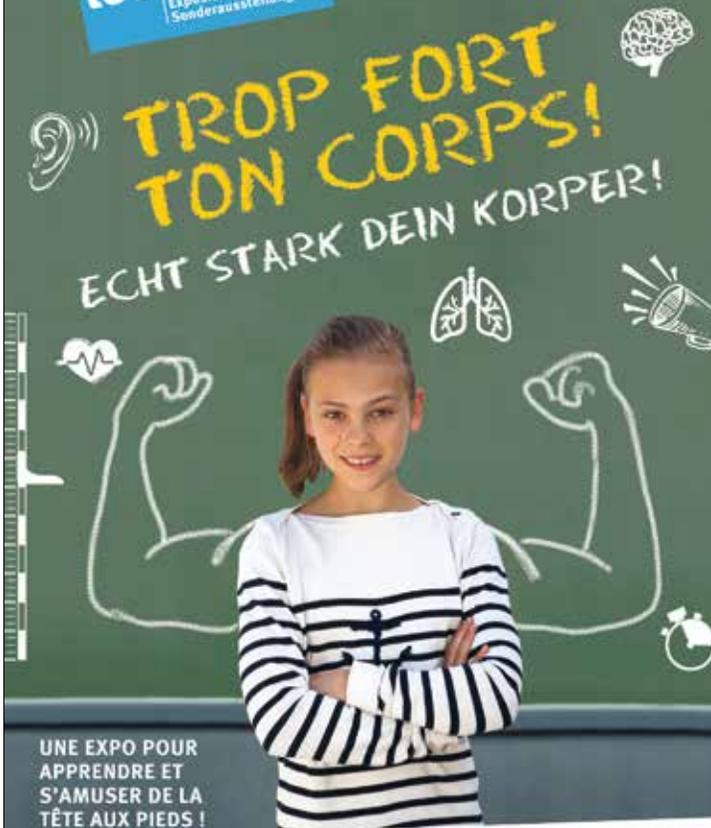
DIM 21 DÉC 10H30
avec le film **LE PÈRE FRIMAS**
Tarif unique : 4€

La Passerelle, au Trèfle, allée du Chemin Vert
68170 RIXHEIM
Réservations au 03 89 54 21 55
www.la-passerelle.fr

leVaisseau
Exposition du moment
Sonderausstellung

06-11-14 >> 30-08-15

TROP FORT TON CORPS!
ECHT STARK DEIN KORPER!



UNE EXPO POUR APPRENDRE ET S'AMUSER DE LA TÊTE AUX PIEDS !

www.levaisseau.com
1 bis rue Philippe Dollinger
67000 Strasbourg

TECHNORAMA | leVaisseau | CHIRURGIE GÉNÉRALE BAS RHIN

ART DE VIVRE



© Tyler Olson - Fotolia.com

Mais d'où vient la tradition des guirlandes de Noël ?

4 choses que vous ne savez (probablement) pas sur les guirlandes de Noël

C'est le même rituel chaque année : vous sortez les guirlandes pour décorer le sapin. Mais que savez-vous de cette tradition ? Par Sandrine Bavard

- ① **Elles ont été conçues par des araignées...**
Selon la légende, en Allemagne, une mère de famille avait décoré le sapin et nettoyé la maison pour la venue du Père Noël. Mais pendant la nuit, des araignées tissèrent leurs toiles dans l'arbre. Le Père Noël arriva, découvrit des araignées très satisfaites de leur travail, mais imagina la tristesse de la maman au petit matin. Pour contenter les deux parties, il transforma alors les toiles grises en fils dorés et argentés. L'arbre scintilla de mille feux selon l'expression consacrée. La légende voudrait qu'on continue de glisser des araignées dans les branches du sapin. Pas de bol pour les arachnophobes !
- ② **Elles étaient le seul truc qui ne se mangeait pas sur le sapin au Moyen-Âge.** En France, la première mention du sapin de Noël remonte à 1521 à Sélestat. Les Alsaciens décorent « l'arbre du Paradis » avec des pommes, rappelant le péché originel d'Adam et Eve, et des hosties, signe de vie et de rédemption. Au fil du temps, les décorations s'enrichissent : des dates et des noix, des bredala et des sucreries... Pratique en cas de petits creux ! Délaisant le répertoire gastronomique, ils ajoutent également des roses en papier et des fils d'argent.
- ③ **Elles ont bénéficié de l'illumination de Martin Luther.** Le fondateur du protestantisme aurait été le premier à illuminer son sapin, au début du XVI^e siècle, avec des bougies. Il se promenait dans la forêt la veille de Noël et aurait eu une fantastique vision : celle du ciel étoilé, scintillant entre les branches du sapin, et il aurait voulu reproduire cet effet à la maison. La pratique se répand en tout cas à partir du XVII^e siècle en Allemagne : en général, 12 bougies, une pour chaque mois de l'année. C'était peut-être joli mais un peu risqué : un incendie pouvait vite faire flamber la maison.
- ④ **Elles ont rencontré la fée électricité à New-York.** Le soir du 22 décembre 1882, l'Américain Edward H. Johnson, qui travaillait dans la compagnie d'un certain Thomas Edison, imagina une guirlande traversée par l'électricité. Il monta sur un grand fil 80 petites ampoules. Il brancha la guirlande sur un commutateur qui envoyait de l'électricité de façon discontinue, ce qui fit clignoter les ampoules. Les guirlandes électriques sont vendues dès le début du XIX^e siècle dans le commerce, mais elles sont trop chères pour le commun des mortels. Ce n'est qu'à partir des années 60 qu'elles trouvent largement leur place dans les foyers.

10€ en chèques
Vitrines de Mulhouse
OFFERTS*

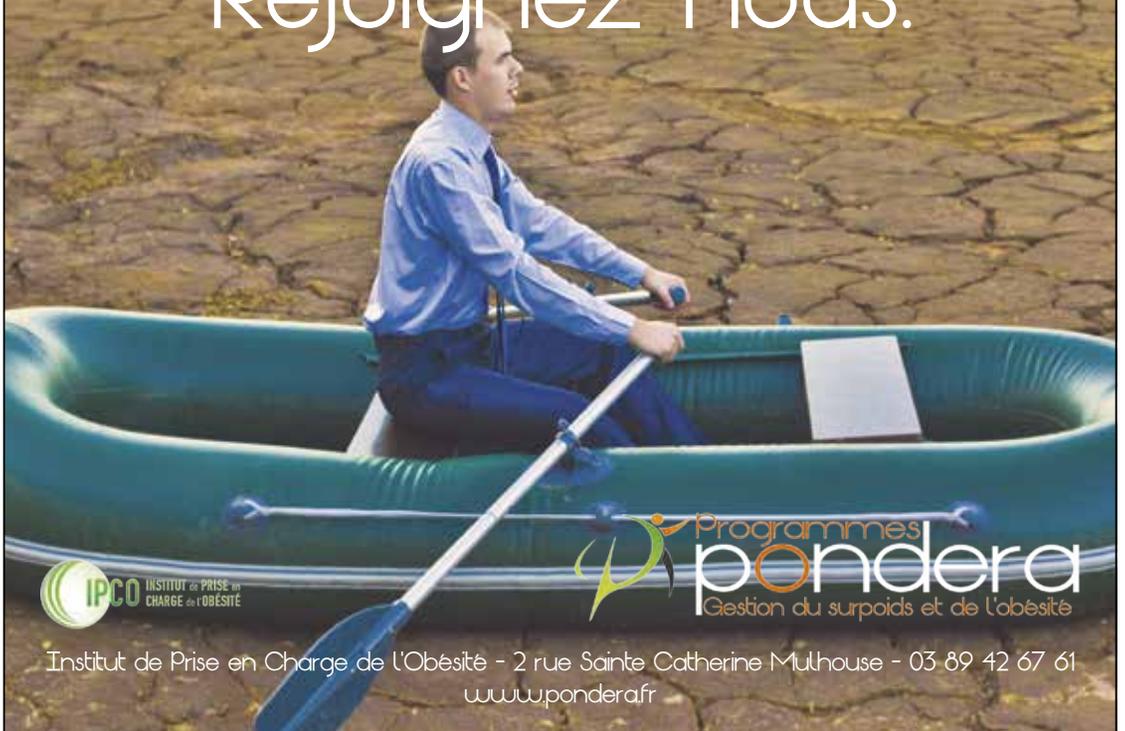


DIMANCHE 7 DECEMBRE DE 14h à 18h30

10€ offerts dès 150€ d'achats et plus chez les
commerçants mulhousiens*

** pour connaître les conditions et pour en bénéficier, rendez-vous
sur le stand Vitrines de Mulhouse situé place de la Réunion en face
de la Grande roue.*

Kilos en trop
Marre de ramer ?
Rejoignez-nous.



INSTITUT de PRISE en
CHARGE de l'OBÉSITÉ

Programmes
pondera
Gestion du surpoids et de l'obésité

Institut de Prise en Charge de l'Obésité - 2 rue Sainte Catherine Mulhouse - 03 89 42 67 61
www.pondera.fr

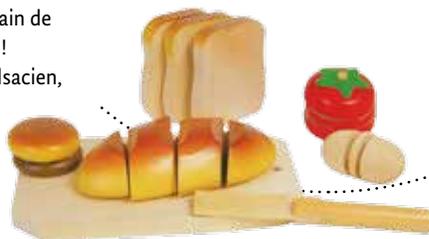
Un délicieux (quoique pas digeste) conte de Noël alsacien

IL ÉTAIT UNE FOIS... une Alsacienne si gourmande qu'elle semblait avoir un bretzel vissé dans la main. Suivez les pointillés pour connaître ses drôles d'aventure qui l'amèneront à rencontrer un canard de bain travesti et une cigogne chétive. Par Sandrine Bavard

2 Un jour, elle tomba sur d'appétissants kougelhopf qu'elle s'empressa de manger... Ils lui collèrent un peu à l'estomac parce qu'ils étaient en réalité en cire... Je suis bonne pour le Musée Grévin se dit-elle !



5 Désespérée et sans force (elle n'avait pas mangé depuis 58 minutes et 34 secondes), l'Alsacienne si gourmande était entrain de se dire que sa bonne action en était peut-être une mauvaise... quand elle tomba comme par miracle sur un plateau repas. Oh, une mauricette ! Oh, du pain de mie ! Oh, du pain pour burger ! Et comme dirait le proverbe alsacien, « *De hunger macht üss brot lebkuessche !* » Traduction : La faim donne au pain le goût du pain d'épices.



3 Heureusement, elle croisa par la suite un canard de bain travesti qui avait une jolie coiffe alsacienne. Comme elle était tolérante, c'est surtout la chope de bière qu'il tenait dans la main qui attira son attention. Mes kougelhopf me sont restés en travers de la gorge, justifia-t-elle tandis qu'elle s'emparait de la bière et la buvait d'une traite.



4 Elle marchait gaiement sur les chemins (comme on la comprend!) quand une cigogne chétive tournoya autour d'elle. Oh, non, je suis trop jeune pour tomber enceinte, gémit-elle. Je suis en RTT, lui répondit la cigogne, c'est juste que j'aimerais un bout de bretzel, je vole depuis des heures et je n'ai plus d'énergie (*Je ne suis pas un renne bordel !*). N'écoutant que son cœur, l'Alsacienne si gourmande se sépara, non sans regret de son bretzel, d'autant que la cloche sonnait midi.



1
L'Alsacienne si gourmande

Les références

1. Figurine la fille bretzel, dans la série 11 - **Lego** — 2. Bougie forme de Kougelhopf, 7,90€ - **La boîte aux trésors à Obernai**
3. Canard de bain habillé en Alsacienne, 7,50€- **La boîte aux trésors à Obernai** — 4. Doudou cigogne rouge Esthex, 23€ **Smallable** — 5. Pain en bois à découper - 15€ - **Couleur bois**



Passez du rêve à la réalité

PRENEZ LES COMMANDES D'UN AVION DE LIGNE

À partir de **139 €**

Accessible à tous

AÉROPORT DE STRASBOURG

FLIGHTADVENTURES™
SIMULATEUR DE VOL

www.flightadventures.fr

Renseignement au + 33 (0)972 300 777 ou info@flightadventures.fr

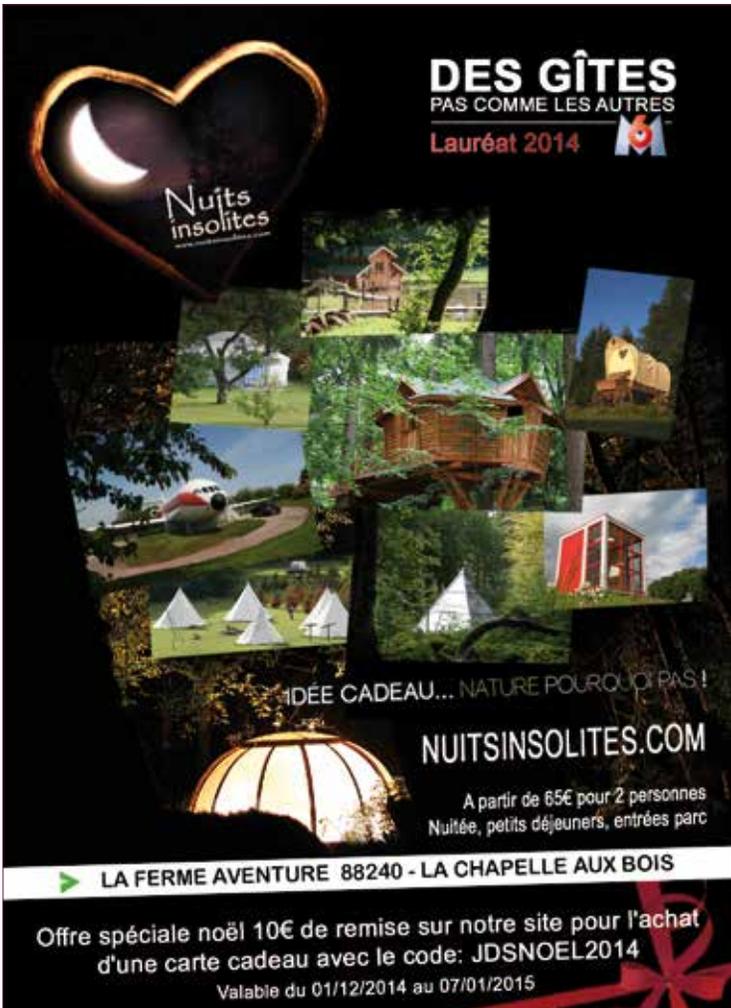
À NOTER

Lovely Elsa déclare sa flamme dans un livre



Chaque mois, vous pouvez découvrir les aventures de Lovely Elsa, cette Alsacienne expiègle, dans le Journal des Spectacles. Elle prend désormais le large dans un livre *Lovely Elsa déclare sa flamme*, publié aux Editions du Signe. Soit 64 pages, avec des « morceaux d'humour dedans », écrit et illustré par Jean Bäumlín.

Lovely Elsa déclare sa flamme, 9,90€



DES GÎTES
PAS COMME LES AUTRES

Lauréat 2014

Nuits insolites

IDÉE CADEAU... NATURE POURQUOI PAS !

NUITSINSOLITES.COM

A partir de 65€ pour 2 personnes
Nuitée, petits déjeuners, entrées parc

➤ LA FERME AVENTURE 88240 - LA CHAPELLE AUX BOIS

Offre spéciale Noël 10€ de remise sur notre site pour l'achat d'une carte cadeau avec le code: **JDSNOEL2014**

Valable du 01/12/2014 au 07/01/2015



Tasse de thé, 17,90€
→ Jinho, La Galerie, rue du Sauvage à Mulhouse



Gant Herrzatz, 39€
→ Imagine, 16 rue Henriette à Mulhouse
→ Office de tourisme, avenue de Colmar à Mulhouse



Une bible « comme un roman », de Philippe Lechermeier et Rébecca Dautremer, 45€
→ Librairie Bizet
Place de la Réunion à Mulhouse



Livre-photo des animaux du zoo de Mulhouse, réalisé cette année, 30€
→ Boutique du Zoo de Mulhouse
Et dans toutes les bonnes librairies des alentours



Porte-monnaie Wagtail, 39€
→ Jinho, La Galerie, rue du Sauvage à Mulhouse



Trousse 2Letmoi, 35€
→ La Vitrine, 53 avenue du Président Kennedy à Mulhouse



Parfums de Grasse, les 100 ml, 38€
→ L'île aux parfums rue de la paille à Mulhouse

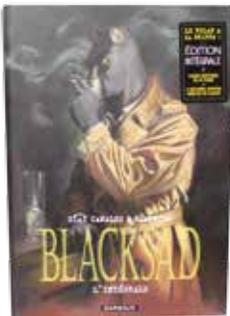


Coffret de soins Bio Polynésiens pour le corps Clairjoie, 34,90€
→ Institut Ambre, 15 Place des Maréchaux à Mulhouse





Tsarevna, le thé de Noël de Kusmi Tea en Édition Limitée, 24,90€ les 250 g
→ Impérial L'Avenue des thés
13 rue des Fleurs à Mulhouse



Blacksad, l'intégrale en 5 vol., avec cahier graphique de 24 p et 2 histoires courtes, 49€
→ Tribulles, 12-14 passage du Théâtre à Mulhouse



Aquarium à Poisson Électronique, 29,90€, trois manières de nager, trois modes de fonctionnement
→ Le coin du geek

Un joyeux Noël design

Quartz®
DESIGN • MOBILIER • LUMINAIRES

7 - 9 rte de Neuf-Brisach 20 - 24 rue des Tanneurs
68000 COLMAR 68100 MULHOUSE
☎ 03 89 23 20 48 ☎ 03 89 66 47 22

www.quartz-design.fr

Offres spéciales Fêtes sur notre site

**LIQUIDATION
AVANT TRAVAUX**

du 21 octobre au 20 décembre 2014

ligne roset®
Cinna™

Autumnation n° 1405 du 10/09/2014 - Sur articles agrévés en magasin

ligne roset® Cinna CANNAPES DUVIVIER BONTempi L'ESSENCE Ethnicraft Greenberg SWISSPILATE MARAS

MEUBLES KLEIN - LIGNE ROSET - CINNA
27-29 rue des Tanneurs - MULHOUSE
Tél. 03 89 66 52 27 - www.klein-albert.com



Enceinte sans fil B&W T7, avec batterie intégrée, 2x12W, apt-X, 18h d'autonomie, 349 €
→ Artisan du son, 44 Rue de l'Arsenal à Mulhouse



Bague or et noir
→ Bollwerk Joailliers, 8 Rue de Metz à Mulhouse



Vélo Bergamont, Sweep automatique, 2 vitesses, sans manettes, 599€
→ Vélo Station, Cour des Maréchaux à Mulhouse



Caméra embarquée pour sportif Hero 4 de GO PRO, 379€
→ Decathlon



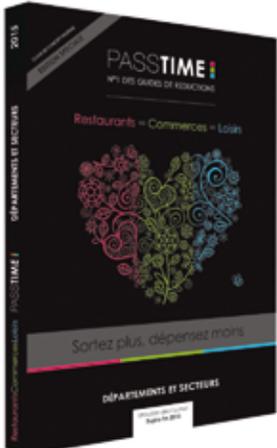
PS4, 500 Go, de Sony, 399,99€
→ Boulanger



Bague Morellato en acier, 69€
→ LOA, 10 rue du Sauvage à Mulhouse



Coffret montre pour homme, opéra piano, avec 7 bracelets interchangeables, de Saint Honoré, 790€
→ La Perle, 13 Place des Maréchaux à Mulhouse



PASSTIME

SORTEZ PLUS, DEPENSEZ MOINS



RESTAURANTS

Gastronomie, traditionnel, spécialité, brasserie

COMMERCES

Beauté, idée cadeaux, habillement, divers

LOISIRS

Divertissement, sport & détente, activité culturelle, tourisme

Le cadeau idéal pour petits et grands !

Réductions jusqu'à -50% • 151 partenaires locaux restaurants, commerces et loisirs

Valable dès l'achat jusqu'au 31/12/2015 • Prix 59.90 €

Disponible dans les billetteries Cora Housen, Cultura, Leclerc Cernay et sur www.passtime.eu



Robot multifonctions C52000XL
 premium de Magimix, 550€
 → La Bovida, 13 rue des Fleurs
 à Mulhouse



Tablette compacte Sony Xperia
Z3 tablet, 16 Go, 4G, 514,90€
 → Fnac

PARFUMERIE - COSMÉTIQUE - HYGIÈNE - SOINS DU CORPS

*Guide
 Passtime*

L'île aux Parfums

Depuis 3 ans, la beauté à petits prix

Élu par un jury de consommateurs dans le Petit Futé de Mulhouse
 et nouvellement dans le Petit Futé de Bâle

14 rue Paille, Mulhouse - 09 81 12 50 48 - www.lileauxparfums.fr
 (derrière Bouygues Télécom et Kaporal 5 depuis la rue du Sauvage)

**BO N
 CADEAU**

Faites plaisir avec des soins de qualité
 et des conseils avisés...

SOINS MARY COHR
Maquillage & Soins BIO
COULEUR CAMEL

AMBRE
 La Perle ■ Maison Mondrian ■ rue paille ■ zara
 Opera ■

ambre
 institut de beauté

15, place des Maréchaux | Mulhouse | www.institutambre.com | Tel. 03 89 56 67 19

Gisèle
 Photographik

FORMATIONS PHOTO

Par Gisèle Photographik by CCstitutions

Jouez et composez une image
Programmez votre appareil
Effectuez vos 1ères photos
Gagnez en confiance

Zone Espale 2 av Konrad Adenauer - Sautheim / 03.89.64.49.64



Lampe Moonwalk et Moonwalette,
99€ l'unité
→ Equ'inox design, Cité de l'Habitat
à Lutterbach



Radio retro de Lexon, existe en bleu,
gris ou rouge, 59€
→ Gecko, 16 rue des Tanneurs
à Mulhouse



Pendule Cyclock, 128€ et pendule mini
comtoise, 164€, de Pierre Rochepeau
→ Les Ateliers contemporains,
5 rue Paille à Mulhouse



Coussins, 32 et 40€
→ L'Appart, 51 Rue des 3 Rois à Mulhouse



Bougies Baobab, couleur marshmallow, licorice
gingerbread, différentes tailles, à partir de 89€
→ Quartz, 20 Rue des Tanneurs à Mulhouse



Miroir ovale naturel brocante, 39,99€
→ Maison du monde



Vase ressort réglable, design Ron Arad
pour Rosenthal, 169€
→ Kintz, 8 Passage de l'Hôtel de ville
à Mulhouse



Personnages Flexo, numérotés et signés en 100
exemplaires, design David Zeller, existent en
différents coloris et attitudes, 95€
→ Courant d'Art, 10 Rue des Tanneurs à Mulhouse

À NOTER

Passtime : le guide aux bonnes réductions



Passtime donne droit à de nombreuses réductions chez plus de 150 partenaires dans tout le Haut-Rhin. Et pas uniquement dans les restaurants, comme on pourrait s'y attendre... Toutes sortes de boutiques sont également incluses dans l'offre : salons de coiffure, fleuristes, magasins de sport, hôtels, lieux de loisirs... Sympa quand on souhaite découvrir un endroit que l'on ne connaît pas encore, avec parfois des rabais de 30% sur l'addition, une place offerte pour une payante... Une version carte, avec inscription sur internet existe également. Là, les offres deviennent nationales. Disponible sur : www.passtime.eu

Des bons d'achats à gagner à Porte Jeune

Le centre commercial Porte Jeune à Mulhouse organise un jeu pour gagner des bons d'achats entre le 26 et 29 novembre. Il suffit pour cela de gonfler des ballons. Simple comme un jeu d'enfant, non ?

Du Me.26 au Sa.29/11
Centre Commercial Porte Jeune à Mulhouse

Les Artisans du Son

Haute Fidélité & Home Cinéma

Chaînes Hi-Fi • Systèmes 5.1
Ecrans Miroirs • Ecrans Plasma
LCD • Vidéoprojecteurs • Mobilier
Conseil-Etude • Devis • Installation
Réparation • Maintenance • Reprise



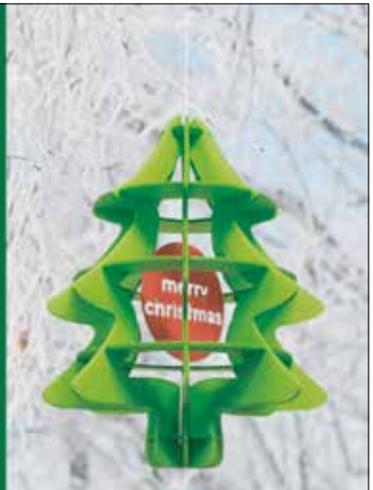
Les Artisans du Son 44 rue de l'Arsenal 68100 Mulhouse
03 89 46 43 75 - artisansduson@wanadoo.fr - www.artisansduson.fr



16, rue des Tanneurs
68100 MULHOUSE

Tél. : 03 89 50 04 76

www.gecko-world.com



IDÉE CADEAU
arrosoir, lampe, coussin,
centre de table, horloge,
mobilier design
à partir de 45€

Nos marques :
Nathalie Be
Matière Grise
Qui-Est-Paul
The Bool
Thomas de Lussac
...

Cité de l'Habitat - LUTTERBACH
03 89 62 10 62
www.equinoxhausgauen.com

CRÉATIONS RITA : DE LA DÉCO COUSUE MAIN



C'est une boutique comme on les aime, où l'on ne sait poser le regard tant il y a de jolies choses à découvrir. Créations Rita, ouvert depuis le début du mois de novembre à Mulhouse, propose de nombreux objets décoratifs, la plupart made in Alsace... « *C'est moi qui fait tout, excepté les peluches qui viennent de Suède et les bougies qui sont françaises. J'aime beaucoup ce qui se fait en Alsace et en Allemagne, j'aime aussi l'esprit brocante* », souligne Cynthia Presutti. Cette ancienne fleuriste, reconverte dans la couture, met désormais sa créativité au service de la maison :

carnet, bijoux, nichoirs, couronnes, lampes, bougies, photophores, peluches, poupées, lampes... , à des prix très accessibles. On adore ses cartes à l'effigie des hiboux ou ses sacs en feutre tout doux. On peut même demander à la gérante des objets plus personnalisés, des créations sur-mesure. A chaque saison, on découvrira une nouvelle ambiance. En décembre, c'est bien sûr l'esprit de Noël qui règne, déclinant les tons rouges et blancs, gris et roses.

44 avenue Clémenceau à Mulhouse

Du changement à Porte Jeune !

Le centre commercial Porte Jeune, à la peine ces derniers mois, se refait une petite santé. Pour la partie visible, sur la façade de l'entrée principale, le restaurant Malai Thai a déjà ouvert ses portes. A l'intérieur, le magasin de chaussures Chaussea et le magasin à bas prix Babou ont été inaugurés à la fin novembre. Et les travaux continuent pour la salle de sport Fitness Park et le magasin de jouet La Grande Récré.



Must have

Les strips de Tribulles

Julien Motteler, libraire de Tribulles à Mulhouse, a eu la bonne idée de dessiner des strips pour la newsletter de la boutique. Au bout d'un an, cela donne un beau livre, avec une couverture cartonnée que le dessinateur peut dédicacer, et en réalité augmentée que l'on peut découvrir via l'appli Junaio. Ce livre est limité à 500 exemplaires.

Les strips du talentueux Mr. Motteler, 6,90€

Jinho, un magasin éphémère



Dépêchez-vous de découvrir la nouvelle boutique Jinho, dans la Galerie à Mulhouse, car elle est...éphémère. Enfin, si le concept marche, elle pourrait s'installer pour de bon. On y trouvera en tout cas de chouettes cadeaux, colorés et originaux, pour Noël : porte-monnaie, tasses et mugs, sacs, carnets, coussins, etc. On y dénichera aussi des vêtements de marque entre moins 50 et 70% (Cop. Copine, Vero Moda, Lavand...).

La Galerie, rue du Sauvage à Mulhouse

H&H, le design hollandais à Colmar



H&H, l'enseigne hollandaise de meubles et de décoration, s'installe à Colmar. C'est plus exactement le magasin Hypertapis du centre commercial Colmar-Houssen qui commercialisera sa marque Xooon. Son slogan ? Le design accessible. Les collections sont renouvelées régulièrement pour coller aux tendances du moment. Une grande place est accordée aux objets multifonctions et aux meubles modulables. On peut enfin changer d'avis comme de chemises !

Carrefour de Rozenkranz à Houssen

À NOTER

Offrez un baptême de pilotage d'avion... virtuel !



Vous vous êtes toujours imaginé grand pilote de ligne, avec costume blanc, lunettes Aviateur, la totale ? Le simulateur de vol Flight Adventures, à l'Aéroport de Strasbourg-Entzheim, va vous permettre de réaliser votre vieux rêve de gosse. Vérifications, accélération sur le tarmac, décollage, atterrissage... Le simulateur de vol Flight Adventures, situé au 1^{er} étage de l'Aéroport d'Entzheim est loin de n'être qu'un simple jouet. Une cabine de Boeing 777 y est fidèlement reproduite, avec sa marée de boutons, de manettes, et d'écrans. Les séances de simulateur peuvent séduire les néophytes comme les plus expérimentés. Un pilote professionnel vous briefe durant une demie-heure avant chaque séance et vous explique tout ce qu'il y a à savoir. Possibilité de réserver une simulation seul ou à deux.

Flight Adventures, à l'Aéroport de Strasbourg-Entzheim
09 72 300 777 - www.flightadventures.fr

Découvrez une île... aux parfums

Vous aimez les parfums ? Poussez donc la porte de l'Île aux parfums, rue Paille à Mulhouse, une petite boutique qui regorge de fragrances pour femmes et hommes. Vous y trouverez des eaux de parfums, conçues et créées à Grasse, vendues par un artisan parfumeur. Vous y dénicherez aussi des parfums d'intérieur, des huiles essentielles, des soins du corps et des produits de maquillage. Les prix sont très accessibles : comptez 3,50€ pour du mascara ou 38€ pour un parfum de 100 ml (avec une tenue extrêmement longue).

L'Île aux parfums - 09 81 12 50 48
14 Rue Paille à Mulhouse

Un sapin à retirer au drive à Turckheim

La société Alsacork isolation à Turckheim a eu la bonne idée de lancer le drive de sapins. Comme pour les courses, on peut choisir son sapin sur le site internet de l'entreprise

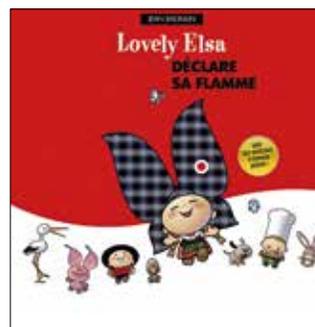
www.sapins-noel.fr : des Epicéa, Nordmann, Nobilis, Omorika ou Bleu, disponibles en différentes tailles. On a plus qu'à récupérer son sapin à la date et à l'heure qui nous convient. Le sapin est conditionné dans un sac pour ne pas salir le coffre. Idéal pour les gens pressés.

La boutique Imagine à Mulhouse a 30 ans !

On s'imagine parfois que le turnover des boutiques au centre-ville de Mulhouse est important. Mais c'est faux, comme le prouve la boutique de vêtements Imagine, rue Henriette, qui vient de fêter ses 30 ans. C'est Patricia Vest, la patronne, qui doit être aux anges ! Bon anniversaire !

Boutique Imagine, rue Henriette à Mulhouse

Lovely Elsa déclare sa flamme dans un livre



Chaque mois, vous pouvez découvrir les aventures de Lovely Elsa, cette Alsacienne expiègle, dans le Journal des Spectacles. Elle prend désormais le large dans un livre *Lovely Elsa déclare sa flamme*, publié aux Editions du Signe. Soit 64 pages, avec des « morceaux d'humour dedans », écrit et illustré par Jean Bäumlín.

Lovely Elsa déclare sa flamme, 9,90€



ARTEIS

LOISIRS CRÉATIFS, BEAUX ARTS, ENCADREMENT
124 rue de l'Île Napoléon - RIXHEIM
03 89 31 94 04 - www.arteis-rixheim.fr

Coffret Basique huile ou acrylique Van Gogh

10 tubes 40ml et acc.
Prix 20^{ème} anniversaire
49€



Scan N Cut

Cette merveille technologie scanne et découpe de nombreux supports
Prix 20^{ème} anniversaire
445€



Set 90 demi-pastels tendres Rembrandt

sélection générale
ref 300c90.5
59€

Ouvert les dimanches
7, 14 et 21 déc. de 14h à 17h

Consultez nos démos, stages et ateliers sur
www.arteis-rixheim.fr

News et photos sur facebook
www.facebook.com/ArtsRixheim

Spoty Coffret Pupitre
"atelier de peinture"
21,95€



Coffret Letraset Promarker Student Designer

33,95€



Chevalet + meuble Millet

fonctionnel et pratique, en hêtre, sur roulettes
445€

20 ans déjà !
remise 20%

spéciale "anniversaire" sur une sélection d'articles visibles en magasin
(hors promos, et librairie)



Un réveillon très... métal !

En décembre, c'est le moment où jamais de sortir le grand jeu : des perles, des sequins, des paillettes, des chaînes en or qui brillent, des reflets d'argent qui scintillent... Voici trois idées de tenues pour monter sur le podium !

Par Sandrine Bavard

Or



Argent



Bronze



→ Les marques

EN OR : Robe moulante, 80€ - **RIVER ISLAND** – Bracelet plaqué or, 199€ - **HISTOIRE D'OR** – Veste cropped liseré, 59,99 € - **MANGO**
EN ARGENT : Pochette plate en cuir de vachette brillant, 95€ - **MAISON FRANÇAISE** – Robe courte sans manche en tulle et sequins, 135€ - **MORGAN** – Escarpins Free Lance - **FIORA**, 10 rue des Halles à Mulhouse
EN BRONZE : Blouse en chiffon à détail tressé, 49,99€ - **ESPRIT** – Sac à main Lulu Castagnette, 39€ - **LES SENS ET ELLE**, 34 rue de l'Arsenal à Mulhouse – Jupe brodée blanc clous et sequins, 195€ - **IKKS**



B'AS/LER

dorner
PRET-A-PORTER

Le Trident - 32 rue Paul-Cézanne
MULHOUSE - 03 89 32 24 96

Derrière Darty, à côté de l'hôtel Holiday Inn
Lundi : fermé - Mardi/Mercredi : de 9h à 12h et de 14h à 18h30
Jeudi/Vendredi : de 9h à 18h30 - Samedi : de 9h à 18h

Boutique
dorner

53 avenue Aristide-Briand
MULHOUSE - 03 89 42 18 02

Angle avec la rue des Fabriques
Du mardi au vendredi : de 9h à 12h et de 14h à 18h30
Samedi : de 9h à 12h et de 14h à 18h



Robe Black and White, Boutique Dorner
53 avenue Aristide Briand à Mulhouse



Echarpe Clockhouse, 15€, C&A



Robe Rebel Queen, 160€, By Rose,
11 rue du Raisin à Mulhouse



Boots Metisse, 210€, Marc Antoine,
7 Rue des Bons Enfants à Mulhouse



Jean perfect body Betty Barclay
(existe en noir, gris, denim), Boutique
S Dorner, 32 rue Paul Cézanne
à Mulhouse



Bottines Joe de Kennel Schmenger,
299€, Reflexe, 2 Rue Bonbonnière
à Mulhouse



Pull over Celia, 69,99€, Mado et les
autres, Cour des Maréchaux à Mulhouse



Après-ski Avorio de Manas, 199€,
Reflexe, 2 Rue Bonbonnière à Mulhouse



Bonnet torsade et sequins, 9,99€,
Camaïeu

La meilleure façon de marcher

FIORA
chasseur
FABRIQUÉ EN FRANCE

FREE LANCE
CLERGERIE
KELIAN
ACCESSOIRE DIFFUSION
TRIVER FLIGHT
SACS, CEINTURES ET MAROQUINERIE
CHARLES & CHARLUS
GANTS FABRE

ACCESSOIRE DIFFUSION
CLERGERIE
FREE LANCE

FABRE, MILLAU

CHARLES & CHARLUS

NOUVELLE ADRESSE **10 rue des Halles - MULHOUSE - 03 89 46 24 98**
Lundi 14h à 18h30 - Mardi à vendredi 9h30 à 12h et de 14h à 18h30 - Samedi non-stop 9h30 à 18h30

À NOTER

Les ouvertures spéciales des commerces pour vos achats de Noël

... à Colmar

Les commerçants de Colmar ouvrent leurs portes tous les dimanches de la période de l'Avent : le 30 novembre, les 7, 14 et 21 décembre 2014. C'est l'occasion de profiter du Marché de Noël de Colmar et de faire ses achats de Noël dans les boutiques.

Di.30/11, Di.7, Di.14 de 14h à 18h30, Di.21/12 de 10h à 18h30 - Colmar - Accès libre

... au Centre Commercial Ile Napoléon

Carrefour et sa galerie commerciale sont exceptionnellement ouverts les dimanches 7, 14 et 21 décembre de 11h à 18h30 (dès 10h pour l'hyper-marché). Plusieurs animations sont programmées pour fêter l'Avent. Ainsi la journée gourmande en présence de Saint Nicolas et de son ânesse Justine (Sa.6/12 dès 11h). Manalas et papillotes sont distribués aux enfants sages ! Le Père Noël promet aussi d'aller à la rencontre des enfants (les Sa.13 de 11h à 18h30, Di.14 de 14h à 18h, Sa.20 de 11h à 18h30, Di.21 de 14h à 18h, Lu.22 et Ma.23/12 de 11h à 18h30). Enfin, ses nombreux lutins assurent l'animation du centre commercial avec beaucoup d'humour (les Di.7 de 11h à 18h, Sa.13 de 11h à 19h30, Di.14 de 11h à 18h, Sa.20 de 11h à 19h30, Di.21 de 11h à 18h, Lu.22 et Ma.23/12 de 11h à 19h30).

Du Sa.6 au Ma.23/12 - Centre Commercial Carrefour Ile Napoléon, Illzach - Accès libre

... à Masevaux

Les commerçants de Masevaux ouvrent leurs portes les trois dimanches avant Noël. A cette occasion, ils sont vêtus de costumes sur le thème de la «Belle Epoque». A noter également, une tombola est mise en place tout le mois de décembre, mettant en jeu un week-end en Thalasso et de nombreux chèques cadeaux.

Di.7, Di.14 et Di.21/12 de 14h à 18h
Masevaux - 03 89 82 47 29 - Accès libre

... à Mulhouse

Les commerces de Mulhouse sont ouverts les dimanches 7, 14 et 21 décembre 2014. Les Vitrines de Mulhouse offrent 10€ en chèques cadeaux dès 150€ d'achats et plus chez les commerçants mulhousiens (le Di.7).

Di.7, Di.14, Di.21/12 - Mulhouse - Accès libre

...à Saint-Louis

A l'occasion des fêtes de fin d'année, les commerces de Saint-Louis sont ouverts toute l'après-midi dans les rues du centre-ville piétonnes (entre le parking souterrain de la Croisée des Lys et le carrefour central).

Di.14 et Di.21/12 de 14h à 18h - Croisée des Lys, Saint-Louis - 03 89 69 52 00 - Accès libre

MARC-ANTOINE Chausseur

MULHOUSE GUEBWILLER 7, rue des Bons Enfants 03 89 56 41 46
119, rue de la République 03 89 76 90 67



MELLOW YELLOW
JB MARTIN
O.X.S.
UN MATIN D'ÉTÉ
VIC
MANAS
TOSCA BLU
KENNEL & SCHMENGER

REFLEXE
2, rue Bonbonnière
Mulhouse - 03 89 56 01 29



DELA DES FORMES

du 44 au 56 et plus

Ouvert : du mardi au samedi de 10h à 18h30

Prêt-à-porter femme

6, rue des Tanneurs MULHOUSE 03 89 43 20 60

- MARTINE SAMOUN
- KOKOMARINA
- M-elle-M
- NANA BELLE
- BERTHE AUX GRANDS PIEDS
- CETTE
- ONE o ONE

www.vetement-grande-taille-mulhouse.fr

Crémant Vs. Champagne : que servir à vos invités ?

C'est l'éternel doute qui plane sur les tablées de fête en Alsace : que verser dans les coupettes de vos invités ? Du crémant bien de chez nous ou du champagne ? Le JDS tente une investigation corsée. Par Mike Obri



© Jdog_cz - Fotolia.com

Il fait frisquet sur Baldersheim. L'horloge du salon affiche presque 19 heures. Toute la journée, vous avez été coincé dans votre cuisine, à préparer le repas familial de fête. D'ici cinq à dix minutes, la sonnette va se mettre à retentir frénétiquement. Tonton, tata, papa, maman, les cousins qu'on n'a pas revus depuis trois ou quatre hivers : il va falloir faire bonne impression. Éviter d'ouvrir une bouteille d'Edelzwicker louche. À l'apéritif, comme de nombreux Alsaciens, vous hésitez. Vous allez sortir les flûtes, comme chaque année. Mais quel liquide allez-vous verser à l'intérieur ? Du crémant d'Alsace ? Bien de chez nous. Ou du champagne ? L'iconique.

La principale différence entre les deux nectars : leur notoriété !

Quelle différence entre crémant et champagne ?

Question primordiale : quelles sont les différences entre un crémant et un champagne ? La technique d'élaboration du crémant d'Alsace est strictement la même que celle du champagne. Nous avons en réalité deux vins mousseux quasi-identiques l'un face à l'autre. Certains spécialistes ont même un mal fou à les reconnaître en test à l'aveugle. Déjà, ce qui change, c'est le nom. Un champagne ne peut être produit qu'en Champagne. Un crémant, lui, peut être produit dans différentes régions de France (Loire, Bourgogne, Bordelais...) Il possède parfois un AOC spécifique, comme le crémant d'Alsace, qui du coup, ne peut être produit qu'en Alsace. Logique. Le crémant représente près d'un quart de la production totale des vins d'Alsace.

À ce stade, trois facteurs vont déterminer les caractéristiques d'un crémant et d'un champagne : la composition des sols, le climat et les cépages utilisés. Au niveau des raisins, la région Champagne produit son effervescent principalement

avec du Chardonnay, du Pinot Meunier et du Pinot Noir. En Alsace, on sera plutôt sur du Pinot Noir, de l'Auxerrois, du Pinot Gris, et éventuellement un peu de Riesling. « Qualitativement, les crémants rattrapent le champagne depuis plusieurs années. J'ai le sentiment qu'on élabore avec plus d'attention le crémant qu'auparavant... parce qu'il y a aussi plus de demande », explique Jean-Pierre Zusslin, jeune vigneron à la tête

du Domaine Valentin Zusslin d'Orschwih, une maison qui fonctionne en biodynamie depuis 1997 et qui est très attachée à produire de grands crémants. « La vinification est la même qu'un champagne, avec la première fermentation en foudres, la filtration, la mise en bouteille, la deuxième fermentation en bouteille, l'élimination du dépôt puis l'incorporation finale de la liqueur d'expédition ».

L'élaboration du crémant est la plus casse-pied des vins d'Alsace : il faut tourner les bouteilles régulièrement pour éliminer les dépôts naturels de tartre (hé oui !), congeler les cols, ouvrir les bouteilles pour en expulser les dépôts, et enfin refermer les bouteilles... « En règle générale, on dit que le champagne a un peu plus d'acidité. Le crémant d'Alsace a un style un peu plus vineux, avec des arômes que l'on retrouve dans nos vins tranquilles. Mais la vraie différence, c'est surtout une question d'image et de notoriété. Partout dans le monde, on connaît le champagne. C'est l'image même de la fête. Cette image se paye. Le consommateur est prêt à déboursier davantage, et les vignerons, dont le foncier est nettement plus cher en Champagne qu'en Alsace, doivent aussi rentabiliser leurs exploitations », détaille Jean-Pierre Zusslin. Et voilà, c'est dit : entre champagne et crémant, le choix est avant tout philosophique. Bien sûr, toutes les bouteilles ne se valent pas non plus. Mais là, il nous faudrait encore une ou deux pages... Hopla, s'gilt !

Bienvenue aux amateurs de douceurs... dans l'ambiance magique de nos chocolateries!

DANIEL STOFFEL

Le Maître Chocolatier de toutes vos envies

www.daniel-stoffel.fr

Chocolaterie du Vignoble - Route de Guémar - 68150 RIBEAUVILLÉ - Tel. 03 89 71 20 20 - Du lundi au samedi de 10h à 19h en non-stop
Chocolaterie Daniel STOFFEL - 50, route de Bitche - 67500 HAGUENAU - Tel. 03 88 43 95 95 - Du lundi au samedi de 9h à 18h30 en non-stop

menu du midi
du lundi au vendredi
8€75*

lundi - filet de poulet, sauce aux cépes
mardi - confit de canard, pommes de terre sarladaises
mercredi - bouchée aux St Jacques
jeudi - boudin blanc au Porto et aux marrons
vendredi - blanquette de saumon

dessert et boisson inclus**

7j/7 **Crescendo**
C'est frais, maison !

C. Cial Leclerc - CERNAY
03 89 83 07 35

Verte Vallée***
HÔTEL RESTAURANT & SPA

L'Hôtel Restaurant & Spa Verte Vallée vous reçoit dans un cadre de verdure exceptionnel. Venez profiter de l'Espace Forme et de ses équipements et vous régaler dans nos restaurants.

Le Restaurant Gastronomique

ouvert tous les jours
découvrez sa carte et ses menus dès 28€

Le Restaurant Lounge

ouvert tous les midis
sauf dimanche et jours fériés
Menu Express à 15€
Entrée & Plat ou Plat & Dessert

NOUVEAUTÉ

DAY SPA - formule déjeuner* **77€**

- 1 déjeuner à 3 plats au Restaurant Lounge
- Accès illimité à l'Espace Forme de l'Hôtel (7h30 à 20h30)
- 2 soins : 1 Réflexologie plantaire (25 min) et 1 modelage du dos (15 min) (soins 2015)

À l'approche de Noël, pensez aux **Bons Cadeaux Verte Vallée** à découvrir sur www.vertevallee.com

10 rue Alfred Hartmann 68140 Munster
03 89 77 15 15 contact@vertevallee.com

*Valeable hors Week-end et Jours fériés

Pour les fêtes : de la gastronomie 100% made in Alsace

La période de Noël est propice à la gourmandise. Mais aviez-vous remarqué qu'il était possible de se faire plaisir uniquement avec des produits made in Alsace ? Du pain d'épices jusqu'aux vins en passant par les chocolats, on va forcément se régaler... Par Mike Obri



© Erwin Wodiczka - Fotolia.com



© Haveseen - Fotolia.com



© Ina Peters - Fotolia.com

Les bredalas

[Se prononce : *prêteula*] En Alsace, pas de Noël sans bredalas - ou bredeles.. comme on l'écrit dans le Bas-Rhin : niveau orthographe, il n'y a pas eu fusion non plus entre les deux départements. Cette tradition de manger et de cuisiner ces petits gâteaux de toutes formes et de tous arômes (nature, aux noix, à la cannelle, au chocolat) avant et pendant les fêtes reste très vivace. Les Alsaciens s'en offrent des faits maison, en réservant les plus brûlés et les plus ratés aux collègues de bureau. Et ils en goûtent « *des qu'on ne connaît pas* » sur les marchés de Noël... Le bredala, c'est toute la philosophie des Alsaciens en quelques grammes de sucre...

Farine, sucre, beurre

Pour les fabriquer, rien de sorcier. Le bredala de base, c'est 400 g de farine, 200 g de sucre et 250 g de beurre mou, le tout pétri pour former une grosse boule de pâte que l'on va ensuite découper avec des petits emporte-pièces en forme de sapin, d'étoile, d'étoile filante et de croissant de lune (formes plus originales bannies, on ne rigole pas avec les traditions chez nous). Et une fois cuits au four, les bredalas se stockent dans une boîte en fer pour en conserver tout le croquant.

Le pain d'épices

[Se dit en alsacien : *labkuara*] Durant les fêtes de Noël en Alsace, tout de suite après les bredalas arrivent les pains d'épices. C'est le classement du cœur (et surtout du ventre) des Alsaciens au mois de décembre. La tradition est germanique. La capitale alsacienne du pain d'épices se trouve être Gertwiller, non loin d'Obernai, dans le Bas-Rhin. Il paraît que les moines y confectionnaient déjà des pains aux épices au XV^{ème} siècle...

Youpla boum !

Dans ce temple du pain d'épices qu'est Gertwiller se trouve le Palais des Pains d'Epices - qui se visite à la façon d'un musée. Il a été imaginé par l'entreprise Fortwenger, qui fabrique des pains d'épices depuis 200 ans, et qui est une des marques les plus connues en Alsace. « *Les Français de l'intérieur* » s'imaginent parfois que le pain d'épices, c'est du Prosper Youplaboum rectangulaire et basta. Il existe en fait une variété incalculable de délices différents : les bonhommes en pain d'épices pour les enfants, les fameuses langues glacées (à tremper dans le café), les bredeles aux épices, la couque, le pavé aux fruits et nos petits préférés... les nonnettes au miel fourrées à la cerise ou à l'orange !

Les chocolats

[Se prononce : *d'choc'ola*] Alors bien sûr, le chocolat n'est pas particulièrement une spécialité alsacienne, mais pas de Noël sans son cortège de petits chocolats ! En la matière, il faut avouer que dans la région, de grands noms de la pâtisserie nous gâtent de produits de qualité, élaborés de façon artisanale. A Strasbourg, Thierry Mulhaupt, à Ribeauvillé Daniel Stoffel, du côté de Mulhouse, Jacques, Jean-Marc Muller, Laurent Kiény ou encore la chocolaterie Abtey. La liste n'est pas exhaustive.

De grands pâtisseries

On connaissait la Route des Vins d'Alsace, sachez qu'il existe aussi une Route du Chocolat. Elle descend de Haguenau à Dannemarie. Et fait moins mal à la tête le lendemain - mais peut-être un peu plus au foie... Chez Jacques, nous vous conseillons vivement de tester ses spécialités : les macarons et la grande variété de tablettes de chocolat maison. La maison Abtey, quant à elle, se distingue par la réalisation de petits chocolats aux liqueurs bien connues (Grand Marnier, tequila, whisky Label 5, Cointreau...).



© Cave Vinicole d'Hunawähr

Les Grands Crus

[Se dit en alsacien : a gloss of guata vine, si possible a kran'cru] Les fêtes de fin d'années restent la période commerciale la plus chargée pour nos producteurs de vins d'Alsace : et encore plus au niveau de la demande de crémants, de Grands Crus et de vins liquoreux, les Vendanges Tardives et les Grains Nobles. On n'en boit jamais plus qu'à Noël ! (restez raisonnables quand même...)

Liquoreux à Noël

Comme nous l'avoue Jérôme Meyer, vigneron indépendant à Blienschwiller : « Pendant les fêtes, les liquoreux sont très demandés. Les gens veulent marquer le coup et n'hésitent pas à sortir une bouteille de Vendanges Tardives au dessert. Entre 15 et 45€ la bouteille selon le terroir et la provenance, on comprend qu'on ne peut pas faire ça tous les jours ». Les Grands Crus, moins sucrés, ne sont pas en reste pour accompagner les repas de fête. Sachez qu'en Alsace il en existe précisément 51. Le terme Grand Cru qualifie un secteur du vignoble particulièrement qualitatif, souvent, une petite colline bien orientée, ensoleillée, aux sols aux propriétés reconnues. Seuls les cépages nobles ont droit à l'appellation.

OUVERTURE

à Heimsbrunn

Venez croquer !

Bienvenue dans La Boutique de la Chocolaterie

Le lieu magique pour régaler vos yeux, votre curiosité et vos papilles ! C'est au sein de notre fabrique de chocolats, que vous pourrez découvrir dans notre nouvelle boutique toutes nos créations : chocolats à la liqueur, pralinés, chocolats de fabrication artisanale, plaques à casser, ... et bien sûr nos fameux parapluies ! Toute une gamme de délices pour se faire plaisir ou faire plaisir !

Ne manquez pas nos Animations !

Tous les mercredis et samedis à 15h, venez découvrir nos démonstrations, ateliers et animations avec notre Maître Chocolatier (selon notre planning consultable sur notre page Facebook et en magasin).

Venez vous faire plaisir ou faire plaisir !

La Boutique de la Chocolaterie

ABTEY

Ouvert du lundi au vendredi de 9h à 12h et 13h à 18h30
Samedi : 9h à 17h (non stop)
4 Rue de la Forêt, 68990 Heimsbrunn
Tél : 03 89 81 99 64

Gastronomie made in Alsace : le shopping !

La période de Noël est propice à la gourmandise. Mais aviez-vous remarqué qu'il était possible de se faire plaisir uniquement avec des produits made in Alsace ? Du pain d'épices jusqu'à la bière de Noël en passant par les chocolats, on va se régaler... Par Mike Obri



Sachet Royal des Lys
Chocolats aux liqueurs de grandes marques (Cointreau, Grand Marnier...)
Chocolaterie Abtey
rue de la Forêt à Heimsbrunn



Le Best Of Daniel Stoeffel
Boîte cadeau avec bouteille de vin et différents assortiments de chocolats, chardons et pralins
Chocolats Daniel Stoeffel
route de Guémar à Ribeauvillé



Crémant d'Alsace
Clos Liebenberg
Valentin Zusslin (bio)
Domaine V. Zusslin
Grand'rue à Orschwihr



Coeur à personnaliser
En pain d'épices, texte de votre choix (nombre de caractères limités)
Fortwenger
route de Strasbourg à Gertwiller



Florilège Daniel Stoeffel 225 g
Boîte cadeau avec 4 variétés de chocolats exclusives (mandarine-cannelle, noisettes à la badiane...)
Chocolats Daniel Stoeffel
route de Guémar à Ribeauvillé



Pinot Gris Altenberg
Un classique des vins d'Alsace
Domaine G. Lorentz
rue des vigneron à Bergheim



Bûche de Noël au yuzu
Le yuzu, l'agrumes japonais des grands chefs. Gelée de mandarine et biscuit amandes
Poullillon
un p'tit peu partout !



Le Rialto

Nos spécialités :
Pizzas au feu de bois et pâtes à partir de 8€
ainsi que carpes frites à volonté à 17€

A midi : **Menu 10,90 € (Entrée/Plat/Dessert) ou le plat à 7,90€**
Le soir : **Suggestions de viandes variées - Tartes flambées à volonté : 14€**

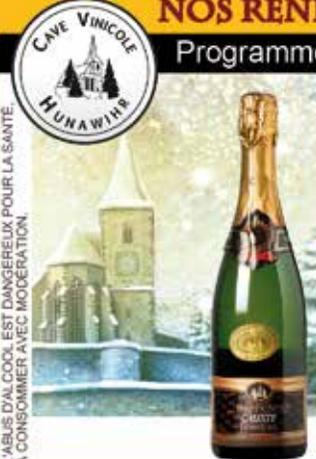
Le restaurant vous reçoit pour vos repas de groupes, famille ou entreprise,... Pensez à réserver

Le 31/12, RÉVEILLON : menu complet avec une coupe de champagne à minuit, 55€!
Renseignements par tel ou sur place jusqu'au 15 décembre 2014

Le Rialto - 64, rue Lefebvre - 68100 Mulhouse - 03 89 46 16 75
Le restaurant est fermé le samedi midi, dimanche et lundi - Réservations conseillées



Bière de Noël Cabrio
De fabrication 100% artisanale et locale par un véritable passionné de bière
Brasserie Cabrio
rue des Fabriques à Wesserling



NOS RENDEZ-VOUS HIVERNAUX
Programme: www.cave-hunawihir.com

LES ATELIERS DE NOËL
Sur réservation : 03 89 73 61 67

VINS D'ALSACE & SALAISONS IBÉRIQUE
Vendredi: 5 Décembre 2014

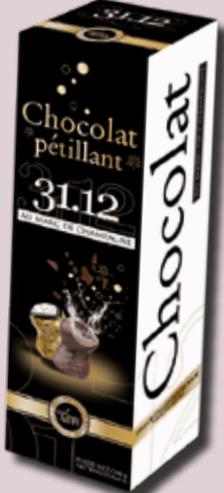
VINS D'ALSACE & FROMAGES
Vendredi: 12 Décembre 2014

PORTES OUVERTES DE NOËL
6&7 ET 13&14 DÉCEMBRE 2014

OFFRE SPÉCIALE DÉGUSTATION GRATUITE DÉCOUVERTE DU MÉTIER ACCORDS GOURMANDS

-15%*
SUR TOUTE LA SAISON
*sur toutes les commandes de Noël

L'ABUS D'ALCOOL EST DANGEREUX POUR LA SANTÉ. À CONSOMMER AVEC MODÉRATION.



Chocolats 31.12
Chocolats noirs extra-fins en bouchons de champagne, avec perles de sucre pétillantes et finesse d'un marc de champagne
Chocolaterie Abtey
rue de la Forêt à Heimsbrunn



LA BOVIDA
La référence des passionnés de cuisine

Le matériel des pros à la portée des passionnés de cuisine !

13, rue des Fleurs
68100 MULHOUSE
Tél. 03.89.44.79.06
r.mulhouse@labovida.com

HORAIRES D'OUVERTURE
le lundi de 14h à 19h,
du mardi au vendredi de 10h à 12h et de 14h à 19h
et le samedi de 10h à 18h.

Ustensiles - Épices - Cuisson - Pâtisserie - Table et vin - Buffet cocktail - Matériel - Livres



Impérial
L'avenue des thés

Lundi 13h30 / 18h30
De mardi à vendredi 9h30 / 12h30 & 13h30 / 18h30
Samedi - 9h00 / 18h00

-10% OFFERT SUR TOUT LE VRAC GEORGE CANNON (SUR PRÉSENTATION DE CET ENCART)

THÉS & INFUSIONS
Produits bio, chauds ou glacés, avec ou sans caféine, en vrac ou en mousseline, classiques & grandes origines, fruités, épicés ou nature... & tous les accessoires nécessaires à la préparation de vos boissons préférées !

Retrouvez un large choix en boutique + de 120 produits !

Impérial L'avenue des thés

Suivez nous sur facebook et découvrez les nouveautés et les jeux concours en avant première !

Les Bonnes tables



Il Cortile



Le plaisir de la gastronomie méditerranéenne

Retrouvez la Truffe Blanche d'Alba.

Menu Affaire 40€

(entrée+plat+fromage ou dessert)
Choix de vin au verre.

Dès à présent, réservez votre table pour le
Nouvel An gourmand

Cour des Chaînes - 11, rue des Franciscains
MULHOUSE - 03 89 66 39 79 - fax 03 89 36 07 97
Réservations conseillées. Fermeture : dimanche et lundi.

Entre Colmar et Mulhouse, à Rouffach :

Au Château d'Isenbourg, Hôtel **** Restaurant & Spa

Le Château : une idée cadeau...

Gastronomie, bien-être, séjour d'exception, soirées à thème...

Pour Noël, offrez la vie de Château

Coffret cadeaux à partir de 47€ par personne
(déjeuner boissons comprises)



Nos soirées festives

Noël : dîner du 24 et déjeuner du 25 décembre
Menu gastronomique dans une ambiance féérique
(118€ / personne, tout inclus)

Saint-Sylvestre : Soirée dansante animée par
l'Orchestre Boréal

(268€ / personne, tout inclus)



Château d'Isenbourg - 68250 ROUFFACH
Tél 03 89 78 58 50 - fax 03 89 78 53 70. Réservations conseillées.
E-mail : isenbourg@grandesetapes.fr - site : www.isenbourg.com
OUVERT TOUTE L'ANNÉE - 7 JOURS SUR 7 - MIDI ET SOIR



Spécialement pour vos fêtes

Foie Gras Maison

En vente sur commande

MENU SPÉCIAL FÊTES
SUR PLACE OU À EMPORTER

Cité de l'Habitat - LUTTERBACH - Tél. 03 89 525 073
info@restaurant-octave.fr **GRAND PARKING**
Ouvert du lundi à mercredi midi et de jeudi à samedi les midis et soirs



La BRASSERIE FLO MULHOUSE
vous souhaite de belles fêtes

BRASSERIE FLO

Menus spéciaux Noël et Nouvel An
Disponibles sur demande

Ouvert aussi les 24, 25, 26 et 31 décembre
Service jusqu'à 22h30

Brasserie Flo Mulhouse - 34, rue Paul Cézanne, 68200 Mulhouse 03 89 60 44 44 - Réservation conseillée



RESTAURANT - WINSTUB
CASEUS

La magie de Noël

**IDEE CADEAU POUR NOËL...
LE CHEQUE GOURMAND DU CASEUS !**

Le troupeau du Caséus vous souhaite
des fêtes vachement meuhh...

Restaurant fermé les 24 et 25 décembre 2014

AU CENTRE VILLE DE THANN - **03 89 37 10 68**

RESTAURANT OUVERT 7/7 JOURS

Photo: master@shutterstock



A Mulhouse, le restaurant

Les saveurs du Liban

A midi (sauf samedi) menus variés :
Assiette variée : 9.20€
Soupe+entrée et plat au choix+café ou dessert : 11.50€
Soupe+brochette garniture au choix+café ou dessert : 12€

Les Fêtes approchent ! *Groupes et entreprises, pensez à réserver dès maintenant.*

Le restaurant «Les Saveurs du Liban» vous souhaite de Joyeuses Fêtes

«LES SAVEURS DU LIBAN» 26, rue des Trois Rois - MULHOUSE
Tél/fax 03 89 66 55 08 - Réservations conseillées le week-end.
www.lessaveursduliban.fr



Restaurant à la Couronne
Tagsdorf

Le restaurant vous propose une cuisine de tradition,
à l'accent moderne, au rythme des saisons et du marché.

Grande salle de banquet
120 places
Fêtes d'entreprises * Anniversaires * Mariages

À 15 mn de Mulhouse, 15 mn de St-Louis et 2 mn d'Altkirch

La Couronne - 3 rue de Belfort - 68130 TAGSDORF
Réservations 03 89 08 80 66 - Fermé le lundi et mardi. Grand Parking
lacouronnerestaurant@orange.fr

SAINT-SYLVESTRE



Le foie gras, le grand classique des tablées de fête

© Daumy - Fotolia.com

Le 31 décembre dans vos assiettes

On le sait bien, chaque année, c'est un peu toujours la même chose : c'est la farandole de foie gras, de petits toasts et de saumon sur nos tables. Mais on s'en réjouit. Les fêtes de fin d'année, ça n'arrive qu'une fois par an... Rares, en effet, sont les personnes qui se délectent de blinis aux œufs de lump en plein juin.

Comme nous le disait dernièrement un ami tatoueur, « vouloir faire original à tout prix, c'est souvent se tromper de chemin et au final, ça sera craignos ». En effet, rien ne sert de se battre inutilement contre les conventions et les habitudes gastronomiques solidement ancrées au fond de nos cervelets, qui hébergent entre autres l'ensemble de la mémoire sémantique. Ainsi, l'addition : *Nouvel An + manger* donne toujours le résultat instinctif : *blinis, saumon fumé, œuf de lump, foie gras, Boursin tartiné sur une tranche de jambon en roulade*. C'est scientifique. Voire statistique, puisque chez un grand nombre de la population française, vous retrouverez les mêmes résultats.

Vous pouvez aussi vous amuser à calculer : *Nouvel An + boire*. Mais le résultat est plus surprenant, car il donne une équation à une inconnue. *Nouvel An + boire =*

crémant(champagne) X x. x étant la grande inconnue de la quantité. Ceux qui ont le pied marin en profiteront pour dénicher huîtres, homard et langoustes. Et aussi crevettes fraîches pour modérer un tant soit peu son budget.

Gare à l'indigestion

On vous le répète chaque année : attention à ne pas trop violenter votre fourchette. Au risque de passer de mauvaises nuits à tenter de digérer l'intégralité du menu. Notre conseil : commencer le repas tôt. Pour ne pas avoir à vous coucher à peine la dernière bouchée de dessert avalée. Pourquoi ne pas tout simplement zapper l'apéritif et ses amuses-bouches ? Les apéricubes n'auront ainsi pas votre peau. Et privilégiez la bûche glacée au dessert. Et bien sûr : bonne année chers fidèles du JDS ! 🍷 M.O.



Restaurant / bar / lounge
bô - Zin






37 rue des Trois Rois - Mulhouse
03 89 06 4000 / 06 07 05 44 37 / [f](#) Bo-zin Trithom

Pensez à réserver
pour la Saint Sylvestre !

Au menu :

- Duo de foie gras chaud/froid
- Compotée d'oignons au vin rouge
- Dos de Cabillaud sur fondue de poireaux
et sa sauce au safran
- Filet de bœuf Wellington
- Gratin dauphinois parfumé au foie gras
et sauce truffe
- Assiette Gourmande

80 € hors boissons



4A, RUE POINCARÉ | 68100 MULHOUSE | TÉL./FAX : 03 89 45 55 54 | CONTACT@LE961.COM



L'ÉQUIPE DU RESTAURANT
LE 961 REMERCIE SES
CLIENTS POUR LEUR
FIDÉLITÉ ET LEUR
SOUHAITE DE
JOYEUSES FÊTES DE
NOËL ET UNE TRÈS
BONNE ANNÉE !

PENSEZ À RÉSERVER POUR
LES FÊTES DE FIN D'ANNÉE !

Soirée spéciale de la Saint Sylvestre



LE PARADIS DES SOURCES **215,00** € ttc/pers

Dîner de Gala avec Spectacles, Boissons comprises,
Nouvelle Revue **IMAGINARIUM**
Nuit Dansante et bien d'autres surprises !



LE PARADIS DES SOURCES
68 570 SOULTZMATT



INFO / RÉSA :
Tél.03.89.22.44.44
www.leparadisdessources.com
Rejoignez nous [f](#)



AIMEZ LE SPORT AVEC :



OFFRE SPÉCIALE :

VOTRE BIÈRE OFFERTE*

pour toute réservation de dîner
un soir de match

*Blonde ou blanche en 25cl.
Offre non cumulable, valable sur place le soir,
sur présentation de cet encart jusqu'au 28 février 2015.
L'abus d'alcool est dangereux pour la santé.
A consommer avec modération.

DIFFUSION DES MATCHS
SUR GRAND ÉCRAN

WIFI GRATUIT

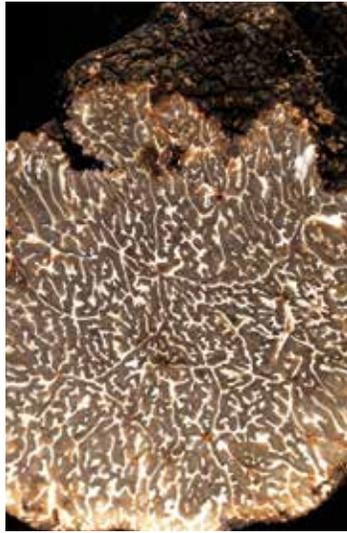
32 rue Paul Cézanne 68200 Mulhouse
03 89 53 99 99

Nouvel An : des recettes de chef qui changent de l'ordinaire

Vous allez inviter vos amis au Réveillon de la Saint-Sylvestre mais vous ne savez pas quoi leur mijoter ? Voici trois suggestions légèrement décalées, de l'entrée au dessert, pour éviter de resservir les mêmes choses qu'en 2013. Pas bête la guêpe ! Par Mike Obri



© HL Photo - Fotolia.com



Entrée : tarte flambée revisitée

Comment faire de l'original avec du traditionnel ? Pour votre entrée, vous pouvez tenter de la tarte flambée. Symbole de l'Alsace, on la connaît dans sa forme classique, ronde, avec de la crème, des lardons, des oignons voire du fromage par-dessus. Vue et revue. Mais on peut aussi en faire des petites bouchées, à grignoter à l'apéro. Découpez votre fond de tarte, faites-en une forme carrée ou rectangulaire. Surtout, changez totalement les ingrédients.

Du traditionnel revu et corrigé

La tarte flambée revisitée, c'est la spécialité des restaurants Flamme & Co de Kaysersberg et Mulhouse. On y trouve justement des recettes originales. Comme celle-ci, qu'on aime beaucoup : la tarte au lard paysan snacké, choucroute, caramel aux épices, cacahuètes et coriandre. Ou comment citer l'Alsace et ses saveurs classiques tout en s'autorisant de sacrés écarts gourmands. Ce n'est plus la saison, mais la variante avec des asperges est également très intéressante. Notre version personnelle : la flambée au roquefort, fines tranches de pomme et noix. Mhh.

Plat de résistance : la truffe à la Nasti

Pour le plat de résistance, nous avons passé un petit coup de fil à un de nos chefs haut-rhinois préférés : Olivier Nasti, du Chambard à Kaysersberg, deux étoiles au Michelin. Quel plat aurait-il envie de servir à ses invités le soir du 31 ? « Il y a quelques années, pour moi, le Nouvel An, c'était l'envie de rester debout, de picorer. Avec l'âge, j'ai l'impression qu'on a davantage envie de passer à table ! », remarque-t-il tout sourire.

Plus de créativité

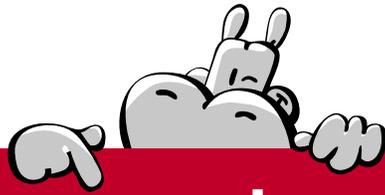
« Je partirais sur une cuisine plus créative, moins traditionnelle qu'à Noël. Quelque chose de dynamique. Je pense à la truffe noire. C'est la meilleure période pour en consommer, de fin décembre à fin janvier. Pourquoi ne pas l'intégrer dans une pâte à pain toute simple. On met le tout dans une papillote, avec une cuisson à l'étouffée. Ainsi, on emprisonne le goût de la truffe dans le pain. Avec sa petite croûte, ça donnerait quelque chose de vraiment bien ». A vous ensuite de trouver un accompagnement à la hauteur. La truffe est si puissante que quelques grammes suffisent. Ainsi, ce n'est pas aussi cher qu'on l'imagine : avec une dizaine de grammes (autour de 35€), vous faites des miracles.

Dessert : la bûche au yuzu

Les repas de fête du mois de décembre se concluent systématiquement par le même type de dessert : la bûche. Oui, mais dans le titre de l'article, il y a : « qui change de l'ordinaire »... C'est là qu'intervient Maya, pas chef du tout, mais excellente cuisinière du dimanche, du côté de Sélestat. « J'ai vu ça dans une émission du genre Top Chef ou Qui sera le Meilleur Pâtissier... une bûche au yuzu. Je n'avais jamais entendu parler de ce fruit japonais. Du coup, j'ai eu envie de tester. Mais pour trouver du yuzu en Alsace, vous pouvez y aller... », plaisante la jeune femme.

Une acidité bienvenue

Son astuce consiste à remplacer le fruit frais par du jus de yuzu, que l'on trouve un peu plus facilement en épicerie asiatique. Ou sur internet. Il faut ensuite mélanger le jus de yuzu avec de l'agar-agar, ajouter du zeste de citron, deux œufs et 80 g de sucre. Faire chauffer puis laisser refroidir. Vous obtenez une mousse, à assembler avec une génoise. Maintenant, si vous n'avez pas envie de vous embêter à réaliser une bûche au yuzu, vous pouvez toujours aller en acheter une toute prête, de 4 à 8 parts, dans vos boutiques Poulailion qui en proposent spécialement pour les fêtes.



hippopotamus



MULHOUSE - DORNACH

**Venez faire la fête avec nous
pour le Nouvel An !**
Menu unique sur réservation - Adulte : 59 € - Enfant : 30 €*
*jusqu'à 14 ans.

Back to the 80's

Venez célébrer les années "cultes",
danser jusqu'au bout de la nuit
et oublier la "crise" !
(Animation dansante avec DJ)



- Cocktail de bienvenue
- ***
- Duo Saumon Foie gras
- ***
- Filet de bœuf Wellington
pommes duchesse
- ***
- Vacherin glacé

hippopotamus Dornach*

Le Trident - 36 rue Paul Cézanne, Mulhouse - 03 89 57 83 90



L'abus d'alcool est dangereux pour la santé. A consommer avec modération

* Restaurant Franchisé

LA DISCOTHEQUE DES PLUS DE 25 ANS

Club 1900

Joyeuses FÊTES

TOUS LES MERCREDIS

MADemoiselle

LA SOIRÉE
RENCONTRE
ENTRÉE - 2 CONSO
OFFERTES AUX FILLES
CÉLIBATAIRES
JUSQU'À MINUIT

JEUDI 04 DEC

GIRLS EVASION

SOIRÉE 100% FILLES
KARAOË - CHICHA - BUFFET
AVEC UN WEEK-END À GAGNER
À PARTIR DE 21H

MERCREDI 31 DEC

BURLESQUE

LE GRAND RÉVEILLON DE LA ST SYLVESTRE

GAGNEZ VOTRE MAGNUM
DE CHAMPAGNE
DRESS CODE : MOULIN ROUGE
30€ TOASTS COTILLONS 2 CONSO

JEUDI 25 DEC

NO ! HO ! HO !

TU VAS ÊTRE GÂTÉE

TARIFS DES JEUDIS
ET CABENON TOUTE LA NUIT
À PARTIR DE 23H

TOUS LES JEUDIS

REVOLUTION

POUR ELLE :
ENTRÉE GRATUITE TOUTE LA NUIT
UNE CONSO OFFERTE AVANT MINUIT
POUR LUI : 10€
AVEC UNE CONSO
BOUTEILLE
À PARTIR DE 70€

www.club1900.com rue mittelbach - 68100 MULHOUSE - e-mail : contact@club1900.com
Réservations 03 89 46 11 00 - www.facebook.com/club1900

L'abus d'alcool est dangereux pour la santé. A consommer avec modération

L'agenda des soirées du **31** décembre

Marche aux flambeaux du Réveillon à Ferrette

Deux parcours illuminés et balisés sont proposés : un itinéraire rejoignant directement le château (compter 10/15 mn de marche) et un itinéraire de 3 km (1h de marche).

- Me.31 à 22h30
Départ de l'office de tourisme vers le château de Ferrette - 03 89 08 23 88
Gratuit, prévoir chaussures de marche et éclairage, crémant offert à minuit

Réveillon de la Saint-Sylvestre à l'Auberge au Vieux Pressoir au Bollenberg/Westhalten

L'Auberge et la Cave du Clos Sainte Apolline sont décorées et illuminées pour le réveillon... L'Auberge propose un dîner exceptionnel et romantique aux chandelles, préparé par le Chef Michel Runner.

- Me.31
Auberge au Vieux Pressoir au Bollenberg
03 89 49 60 04 - Sur réservation

Réveillon de la Saint-Sylvestre à l'Auberge du Steinlebach au Markstein

Soirée festive avec repas, soirée dansante, la nuit et le petit-déjeuner sur place.

- Me.31
Auberge du Steinlebach - 03 89 82 61 87
95€ sur réservation

Réveillon de la Saint-Sylvestre à l'Hôtel du Parc à Mulhouse

Soirée du Nouvel An sur le thème Belle Epoque avec menu buffet et animations musicales avec Michael Derotus (chanteur pop).

- Me.31 à partir de 20h
Hôtel du Parc - 03 89 66 12 22
160€/140€ pour une résa avant le 15/12

Réveillon de la Saint-Sylvestre à la salle du Sacré Coeur à Mulhouse

Buffet italien Prestige (traiteur Da Luigi Mulhouse), animation assurée par Dj Phil.

- Me.31 à 20h
Salle du Sacré Coeur à Mulhouse
06 77 45 62 10 - 26/55€ sur réservation

Réveillon de la Saint-Sylvestre à la salle Kessler à Koetzingue

De l'association s'Dorfhus de Koetzingue. Accompagnement musical et dansant par l'orchestre Variety's.

- Me.31 à 19h30
Salle polyvalente Edouard Kessler
03 89 81 62 09 - 70€ repas compris sur réservation (26€ pour un enfant de moins de 12 ans)

Réveillon de la Saint-Sylvestre au Casino Barrière à Blotzheim

Trois formules d'exception pour fêter l'arrivée de l'année 2015 dans les meilleures conditions : Buffet et animation musicale à la Brasserie BlotzCafé (35/65€), Repas de fête et ambiance festive avec magie et humour au restaurant Les Terrasses Barrière (85/125€) et Repas de fête de haute volée avec soirée dansante animée par orchestre et DJ à la Salle de spectacle Rad'Art (165€).

- Me.31 à 19h ou 20h
Casino Barrière - 03 89 70 57 77
De 35 à 165€ sur réservation (selon formule choisie)

Réveillon de la Saint-Sylvestre au Club 1900 à Mulhouse

Grand réveillon sur le thème du burlesque. Dress Code : Moulin Rouge. Un Magnum de Champagne à gagner.

- Me.31
Club 1900 - 03 89 46 11 00 - 30€
(Toasts, cotillons + 2 consos)

Réveillon de la Saint-Sylvestre au Coin du Meunier à Herrlisheim près Colmar

Dîner dansant de la Saint-Sylvestre animé par le duo Symbio'Zik avec un menu de gala concocté par le chef Thierry Winkelmuller et des cotillons. Bonne ambiance garantie !

- Me.31
Le Coin du Meunier - 03 89 49 27 45
98€ repas compris (hors boissons) sur réservation

Réveillon de la Saint-Sylvestre au Grand Casino de Bâle

Deux univers et deux ambiances pour un réveillon festif : Dîner aux chandelles au restaurant le Flower (140.- CHF / 115€ par personne) ou Apéritif de minuit (20.- CHF par personne) avec soirée Salsa (Live Band) et DJ Set au Metro (Entrée libre).

- Me.31 à 19h30
Grand Casino à Bâle (Suisse)
www.grandcasinobasel.com

Réveillon de la Saint-Sylvestre à la Brasserie Flo à Mulhouse

Dîner spécial sur réservation.

- Me.31 dès 19h
Brasserie Flo, rue Paul Cézanne à Mulhouse - 03 89 60 44 44 - Sur résa.

Réveillon de la Saint-Sylvestre au 961 à Mulhouse

Dîner spécial libanais sur réservation.

- Me.31 dès 19h
Le 961, rue Poincaré à Mulhouse
03 89 45 55 54 - Sur résa.

Réveillon de la Saint-Sylvestre au Music-Hall Le Paradis des Sources à Soultzmatt

Dîner de gala avec spectacles, nouvelle revue «Imaginarium» (voir notre article complet p.14), cotillons, nuit dansante et surprises.

- Me.31 à 20h
Paradis des Sources - 03 89 22 44 44
215€ sur réservation

Réveillon de la Saint-Sylvestre au restaurant Hippopotamus à Mulhouse Dornach

Soirée sur le thème «Back to the 80's» avec animation dansante DJ et repas festif.

- Me.31
Hippopotamus - 03 89 57 83 90
30/59€ sur réservation

Réveillon de la Saint-Sylvestre à l'Hôtel Wolf au Markstein

Grand repas dansant traditionnel de la Saint-Sylvestre, un classique annuel à l'Hôtel-Restaurant Wolf, sur les sommets du Markstein. Possibilité d'hébergement sur place.

- Me.31 dès 19h
Hôtel-Restaurant Wolf au Markstein
03 89 82 64 36 - www.hotelwolf.info

Réveillon de la Saint-Sylvestre à l'Espace 110 d'Illzach

Grand réveillon Sixties animé par l'orchestre SLC - Salut Les Copains, avec menu festif (entre autres, mille feuille de St-Jacques et chorizo, tartare de saumon, duo de foie gras d'oie et de canard, cuisseau de veau flambé... et la soupe à l'oignon au petit matin).

- Me.31 à 19h
Espace 110, Salle des Fêtes à Illzach
03 69 54 74 77 - 30/70€ sur réservation

Réveillon de la Saint-Sylvestre à l'Hôtel de l'Ange à Guebwiller

Dîner dansant gastronomique, boissons comprises à 135€. Spectacle, dj, soupe à l'oignon au petit matin. Encore une chaude ambiance à l'Hôtel de l'Ange !

- Me.31
L'Hôtel de l'Ange à Guebwiller
03 89 76 22 11 - 135€ sur réservation

Réveillon de la Saint-Sylvestre au restaurant Le Bô'Zin à Mulhouse

Après son agrandissement et pour son premier Nouvel An, le Bô'Zin propose un dîner spécial 31 décembre avec foie gras, boeuf Wellington...

- Me.31 dès 19h
Le Bô'Zin, rue des 3 Rois à Mulhouse
03 89 06 40 00 - 80€ sur réservation



Le Rialto

Nos spécialités :
Pizzas au feu de bois et pâtes à partir de 8€
ainsi que carpes frites à volonté à 17€

A midi : Menu 10,90 € (Entrée/Plat/Dessert) ou le plat à 7,90€
Le soir : Suggestions de viandes variées - Tartes flambées à volonté : 14€



Le restaurant vous reçoit pour vos repas de groupes, famille ou entreprise, ... Pensez à réserver

Le 31/12, RÉVEILLON : menu complet avec une coupe de champagne à minuit, 55€ !
Renseignements par tel ou sur place jusqu'au 15 décembre 2014

Le Rialto - 64, rue Lefebvre - 68100 Mulhouse - 03 89 46 16 75
Le restaurant est fermé le samedi midi, dimanche et lundi - Réservations conseillées

À NOTER

Sushi's : un menu sans stress pour les fêtes de fin d'année



Pour profiter pleinement des fêtes de fin d'années et de ses invités, sans rester coincé en cuisine ou au service de table, la solution peut être de choisir des plats à emporter... Oui, mais où trouver un menu qui fasse vraiment festif, et qui puisse faire voyager les papilles par la même occasion ? Pour Noël ou Nouvel An, le Resto Sushi's de Colmar, rue Berthe Molly, sera exceptionnellement ouvert le 24 décembre de 11h à 18h, le 26 décembre aux horaires habituels et le 31 décembre de 11h à 22h.

Parmi les plats chauds proposés, il y aura le fameux Donburi poulet ou Donburi boulette de poulet, une préparation de poulet cuit accompagnée de riz nature. Mais également les plateaux de saumon cuit et de thon cuit accompagnés de riz et chou. Le Resto Sushi's Colmar propose aussi des vins régionaux de qualité provenant des Caves Zusslin ainsi que plusieurs variétés de thés provenant des jardins de Gaïa.

Resto Sushi's, rue Berthe Molly à Colmar
03 89 290 290
Carte complète sur : www.resto-sushis.com

HOTEL DU PARC
Mulhouse Alsace France

Pour vos fêtes de fin d'année, L'Hôtel du Parc Mulhouse vous propose des salles de 30 à 350 personnes, des formules de restauration variées, et des animations raffinées pour des moments privilégiés avec vos collaborateurs.

Formule Buffet Cocktail
Service sur Assiette

Réservez votre **Soirée Nouvel An BELLE EPOQUE** Un Menu d'Exception dans un cadre chaleureux!

EXCLUSIF Michael Desotus

PERDRE JOUET

Pour plus d'informations: 03 89 66 12 22 - contact@hotelduparc-mulhouse.com
www.hotelduparc-mulhouse.com - 26, rue de la Sinne - 68100 Mulhouse
Réservez avant le 15/12/14 pour bénéficier de notre tarif préférentiel.

OUVERT DURANT LES FÊTES DE NÔEL.

HÔTEL-RESTAURANT WOLF au Markstein
...pour votre repas de Noël

UN CADRE ORIGINAL, EN MONTAGNE...

...pour votre repas dansant de la **Saint Sylvestre**
Possibilité d'hébergement

tél 03 89 82 64 36 - fax 03 89 38 72 06
hotewolf@aol.com - www.hotewolf.info **PENSION - 1/2 PENSION - SÉMINAIRE**

35 ans AU TRAVESTI
Articles de fête sur 600m²

Déguisements - Accessoires - Cotillons
Guirlandes - Ballons - Vaisselle jetable festive
Sonorisation - Eclairage - Farces et attrapes
Costumes alsaciens - Drapeaux - Trophées ..

Artifices de fin d'année
(Vente selon arrêté préfectoral)

Magasin ouvert en continu
les sam. 27, dim. 28, lun. 29 et mar. 30/12 de 8h30 à 19h et mer. 31/12 de 8h30 à 18h
51 rue de Mulhouse, WITTELSHEIM - 03 89 55 26 44 - www.autravesti.fr - autravesti@gmail.com

DOSSIER : NOËL



© Marco Descolleurs

MULHOUSE

Les Etofféeries de Mulhouse

Attention, attention ! Le marché de Noël de Mulhouse change de nom. Autrefois appelé « Les Étoffes de Noël », il devient cette année « Etofféeries », avec, en filigrane, une volonté de lui donner une identité plus forte et plus différenciante.

Qu'on se le dise, Mulhouse a désormais un nouveau nom pour son marché et ses animations de Noël : Etofféeries. Ou le mix parfait entre tradition (la féerie de Noël) et spécificité locale (le passé textile de la ville). Noël à Mulhouse sera célébré sur et autour de la Place de la Réunion du 22 novembre au 28 décembre. Le marché sera ouvert tous les jours de 10h à 20h, à l'exception du jour de Noël. Environ un million de visiteurs sont attendus : Mulhouse est le troisième plus grand marché de Noël en Alsace après Strasbourg et Colmar, les deux villes incontournables. Et comme rien d'autre ne ressemble plus à un marché de Noël qu'un autre marché de Noël, il est toujours bon d'essayer de se différencier. Ainsi, le marché de Mulhouse met en avant le passé textile de la ville par l'intermédiaire de la traditionnelle « étoffe de Mulhouse », tissu dont les motifs et les couleurs changent chaque année. En 2014, il s'intitule Amarante, a été créé par une « Mulhousienne aux doigts de fée », Marie-Jo Gebel, et reprend des dessins et des frises qui étaient imprimés à Mulhouse au début du XIX^{ème} siècle. Plus de 6500 mètres de tissu orneront les chalets, les différents décors du centre-ville et la grande roue de 35 mètres, nichée au cœur du marché de Noël. Autour du Temple Saint-Etienne, plus d'une soixantaine de chalets vous

proposeront objets en bois, décorations de Noël, ou encore vin chaud... Nouveauté cette année, la partie restauration du marché sera installée Place des Cordiers, derrière l'Hôtel de Ville, pour laisser davantage de place à l'artisanat sur la Place de la Réunion. Un grand sapin de 15 mètres trône déjà fièrement sur la Place de la Victoire depuis la mi-novembre.

Des ateliers participatifs

Près de la fontaine du Hallebardier vous attend le Chalet de Noël, qui accueille contes, chants et ateliers participatifs gratuits les mercredis, samedis et dimanches après-midis. Confectionnez avec vos enfants des décors pour le sapin, un cadre photo, du pain d'épices ou des bredalas... Présence du Père Noël du 14 au 24 décembre - ainsi que de sa boîte aux lettres « officielle ». Le Chalet de la Création, Place de la Réunion, accueille quant à lui des créatrices textiles et des stylistes de la région pour des cadeaux 100% made in Mulhouse. Joyeuses Etofféeries ! ➡ M.O.

→ **Etofféeries, Place de la Réunion à Mulhouse**
www.etoffeeries.fr
Tous les jours de 10h à 20h (fermé le Je.25)
Jusqu'au Di.28



Etoffeeries

NOËL À MULHOUSE

DU 24 NOVEMBRE
AU 28 DÉCEMBRE 2014

ENTREZ DANS L'HISTOIRE
SUR ETOFFEERIES.FR



EN PARTENARIAT AVEC

MUSÉE DE L'IMPRESSION SUR ÉTOFFES

COLMAR

La féerie de Colmar

Maisons à colombages, Petite Venise, illuminations... Colmar peut se targuer de renvoyer une image traditionnelle digne d'une « carte postale » du Noël en Alsace. Une petite visite s'impose !



Les rues illuminées de Colmar

Colmar, élue récemment l'une des 15 villes les plus mignonnes du monde par le site When On Earth, peut se targuer d'avoir non pas un, mais cinq marchés de Noël à la fois, sur cinq places différentes ! Maison à colombages, petites ruelles illuminées, Petite Venise et son joli canal, carrousels pour les enfants... Tout est là pour faire vivre aux locaux et aux nombreux touristes la magie de Noël au centre-ville, jusqu'au 31 décembre.

5 marchés de Noël... et une patinoire

La singularité de Colmar est de proposer cinq marchés, à cinq endroits différents de la vieille ville. Place des Dominicains, une soixante d'exposants vous attendent au pied de l'église éclairée dès la tombée de la nuit (déco, sapins de Noël, gastronomie). Place Jeanne d'Arc, tradition et terroir avec le marché des produits gourmands d'ici : bredalas, pains d'épices, charcuterie, ou encore vins. La Place de l'Ancienne Douane accueille quant à elle une cinquantaine de maisonnettes autour de la fontaine Schwendi. A côté, à l'intérieur du Koifhus, un 4^{ème} marché vous attend, davantage orienté vers l'artisanat d'art (céramistes, potiers, maîtres verriers, ébénistes, sculpteurs sur bois, chapeliers, bijoutiers...). Enfin, le dernier marché de Noël et sa cinquantaine de cabanons se trouve à la Petite Venise, où se situe également une crèche animée et la fameuse boîte aux lettres du Père Noël.

Du côté de la Place Rapp, la grande patinoire fera son retour pour le plaisir des petits et des grands. Ouverte tous les jours jusqu'au 4 janvier, son tarif est tout doux (1€ l'entrée et 1€

la location des patins). Des manèges et des carrousels pour les enfants se trouvent juste à côté. Régulièrement, du Quai de la Poissonnerie à la Petite Venise, des concerts d'enfants seront donnés sur les barques, à 17h. Des visites guidées sont proposées par l'Office de Tourisme, sur réservation (4€).

→ La magie de Noël à Colmar

Tous les jours jusqu'au Me.31 de 10h à 19h (21h les Ve. et Sa.)
Centre-ville 100% piéton les Sa. et Di. de 11h à 20h

INFOS PRATIQUES

LES 5 MARCHÉS DE NOËL

Du Di. au Je. de 10h à 19h
et les Ve. et Sa. de 10h à 21h (sauf le 24 de 10h à 17h, le 25 de 14h à 19h et le 31 de 10h à 17h)

CENTRE-VILLE PIÉTON

Les Sa. et Di. de 11h à 20h (parking-relais au Parc Expo avec navettes)

CONCERTS D'ENFANTS

SUR LES BARQUES

Quai de la Poissonnerie
à 17h les : 3, 6, 10, 13, 17
et 20/12 (sous réserve)

CONCERT ITINÉRANT DES GARÇONS DE LA MAÎTRISE DE COLMAR

Ve.12 à 16h15, départ au Musée Bartholdi

PATINOIRE

Du Lu. au Je. de 14h à 19h,
Ve. et Sa. de 12h à 21h et
Di. de 12h à 19h (sauf les
24 et 31 de 14h à 17h)



la galerie



CENTRE COMMERCIAL
CORA COLMAR HOUSSEN

Vos festivités de Noël

Marché de Noël du 01/12 au 30/12/2014 :
des artisans sélectionnés pour vous pour leur savoir-faire
et leur authenticité.

Présence de Saint Nicolas

samedi 6 décembre de 11h à 19h

Spectacles & animations :

Atelier maquillage et ballons – samedi 13 décembre de 14h à 19h

Ballons, pop corn et barbe à papa – dimanche 14 décembre de 14h à 18h

Maquillage, pop corn et barbe à papa – mercredi 17 décembre de 14h à 19h

Théâtre de rue piétonne – samedi 20 décembre de 14h à 19h

Fernand le marionnettiste et Oscar – dimanche 21 décembre de 13h à 18h

Les contes animés de Christine Rossigneux – lundi 22 décembre de 14h à 19h

La Compagnie Coq et les Ricos – mardi 23 décembre de 11h à 19h

En exclusivité Adrien Wild le Magicien

du 26/11 au 17/12 show tous les jours

Rdv avec le Père Noël

dans la Galerie :

Mercredi 10 décembre de 14h à 19h

Samedi 13 décembre de 11h à 19h

Dimanche 14 décembre de 14h à 18h

Mercredi 17 décembre de 14h à 19h

Vendredi 19 décembre de 14h à 19h

Samedi 20 décembre de 11h à 19h

Dimanche 21 décembre de 10h à 18h

Lundi 22 décembre de 11h à 19h

Mardi 23 décembre de 11h à 19h

Mercredi 24 décembre de 13h à 17h



Ouvertures exceptionnelles

Dimanche 7 et 14 décembre de 14h à 18h30

Dimanche 21 décembre de 10h à 18h30

Mercredi 24 décembre de 8h à 17h30

Mercredi 31 décembre de 8h30 à 17h30



A35 SORTIE N°23 HOUSSEN

www.lagalerie-cora-colmar.fr

GUEBWILLER

Un Noël Bleu à Guebwiller

Guebwiller met en avant sa différence lors des animations de Noël avec la sixième édition de son Noël Bleu. En vedette, les impressionnantes projections vidéo sur les façades des églises et bâtiments remarquables de la ville.



Illuminations bleues, et mapping vidéo sur les façades à Guebwiller

Pour sa 6^{ème} édition, le Noël Bleu de Guebwiller (en référence au bleu Deck du maître céramiste du même nom, natif de la ville) propose un événement original en Alsace, qui fait la part belle aux spectacles sons et lumières par le biais du mapping vidéo, dès la tombée de la nuit. Le mapping est une technologie qui consiste à projeter sur les façades des bâtiments remarquables de la ville des décors et des animations amusantes, différentes chaque année. Les bâtiments prennent littéralement vie sous vos yeux ! Une originalité qui fait tout le sel de la manifestation guebwilleroise, qui s'éloigne un peu du traditionalisme forcené que l'on peut constater partout ailleurs.

Les bâtiments de la ville s'animent comme s'ils étaient vivants !

Cette année, les architectures des deux églises guebwilleroises et de l'Hôtel de Ville seront mises en valeur par des créations vidéo 3D de Christophe Schohn, artiste strasbourgeois. Un peintre redessinera la majestueuse façade de l'église Notre Dame aux couleurs et aux motifs des céramiques de Théodore Deck sur fond de musique contemporaine. La façade de l'Hôtel de Ville représentera le Noël Alsacien avec un conte pour les enfants projeté toutes les heures. Enfin, le public pourra vivre la magie des Fêtes Royales au son de la musique baroque sur la façade

de l'église Saint Léger. Trois marchés de Noël différents se trouvent au centre de la ville : un marché artisanal avec une vente de sapin de Noël (place Notre Dame), un marché pour les enfants avec jouets (place de la Mairie) et un marché gourmand (place Saint Léger). Un chalet, place de l'Hôtel de Ville, proposera des animations pour les enfants tous les mercredis, samedis et dimanches de 15h à 18h avec des ateliers de cuisines, des contes, des jeux de société... Le très beau couvent du XIV^{ème} siècle des Dominicains de Haute-Alsace pourra se visiter conjointement à votre passage à Noël Bleu.

→ Centre-ville de Guebwiller

www.noelbleu-alsace.eu

Les Sa. et Di. du Di.30/11 au Sa.27/12



INFOS PRATIQUES

NOËL BLEU

Les Sa. et Di. jusqu'au 27/12, plus le Ve.26

MAPPINGS VIDÉO

De 17h à 20h

CHALET MAGIQUE

Les Me., Sa. et Di. de 15h à 18h

MARCHÉS DE NOËL

De 14h à 20h

VISITE DES DOMINICAINS

De 14h à 17h (sauf les Ve.26 et Sa.27)

CONCERT CHORALES

Di.7 à 15h à l'Eglise Saint-Léger



SOULTZ

« En Avent » Noël

Retrouvez un grand marché de Noël à la Halle aux Blés et sur la Place de la République de Soultz les week-end du 6-7 et 13-14 décembre. Une trentaine d'exposants seront sur place. A la MAB, de nombreuses animations musicales et festives auront lieu en décembre, avec notamment deux représentations du spectacle familial *Le Frelou ou la Zizanie de Noël* - en photo (le samedi 6 à 20h30 et le dimanche 7 à 16h30).

→ Marché de Noël à la Halle aux Blés à Soultz

Sa.6 et Di.7, Sa.13 et Di.14 de 14h à 19h (18h les Di.)

Noël Bleu

ÉDITION 6

Guebwiller

Inauguration samedi 29 novembre à 17h30

Dimanche 30 novembre

Samedis et dimanches 6/7, 13/14, 20/21 décembre

Vendredi 26 et samedi 27 décembre

★ 3 projections monumentales

→ Église Notre Dame : «Bleu de Deck»

→ Hôtel de Ville : «Noël Alsacien»

→ Église Saint Léger : «Fêtes royales»

★ 3 marchés de Noël

★ Des spectacles de rue

★ Le «chalet magique» pour les enfants

★ Musée Théodore Deck «Délire d'assiettes»

★ Dominicains de Haute-Alsace Visites audio-guidées

**Et aussi des surprises : concerts, théâtre,
marché couvert, Père Noël, calèche...**

★ ENTRÉE LIBRE

www.noelbleu-alsace.eu



Partenaires :



Alsace

Partenaires media :



Mécènes :



WESSERLING

Noël au jardin

Cela fait maintenant 10 éditions que le Parc de Wesserling entraîne les visiteurs pour un parcours nocturne dans ses beaux jardins tout illuminés. Cette année, on suivra les aventures de l'enfant de bois.

D'ordinaire, les jardins du parc de Wesserling, classé jardins remarquables, valent déjà le coup d'œil. Mais quand ils sont décorés et illuminés pour Noël, la visite devient incontournable. D'autant que le parc de Wesserling nous entraîne dans un parcours nocturne, qui exalte à la fois la magie de Noël et évoque la saga industrielle du site. Ainsi, cette année, nous remonterons le temps pour passer Noël en 1850 avec un ouvrier de la manufacture qui se fabrique un enfant de bois pour avoir de la compagnie... Évidemment, cela vous rappelle *Pinocchio*, et comme dans le conte de Collodi, le pantin va faire d'étonnantes rencontres et devra suivre le bon chemin pour devenir vivant...

Deux marchés de créateurs

Pendant Noël au jardin, l'Écomusée textile reste ouvert jusqu'à 20h30, l'occasion de voir les expositions en cours : les tableaux-textiles ou costumes-sculptures d'Evelyne Moisson-Bonnevie, les impressions d'Afrique de Made in Alsace, l'art du fil à DMC, ou encore l'univers du patchwork.

Le Parc de Wesserling organise aussi un marché de Noël au Pavillon des créateurs, sur les week-ends du 6 et 7 et du 13 et 14 décembre : des artisans et artistes vous présentent leurs créations faites-mains, que vous n'aurez pas l'occasion de retrouver dans n'importe quel commerce.

→ Parc de Wesserling

Noël au jardin sur réservation uniquement : 03 89 38 28 08
www.parc-wesserling.fr



© S.Marbach

Les jardins remarquables de Wesserling

INFOS PRATIQUES

L'ENFANT DE BOIS

Du Ve.5 au Di.7, du Ve.12 au Di.14, du Ve.19 au Ma.23
et du Ve.26 au Ma.30 de 17h à 21h (départ toutes
les 15 mn)

Tarifs : 2,20/4,40/8,50€, gratuit pour les moins de 6 ans

LE MARCHÉ DE NOËL AU PAVILLON DES CRÉATEURS

Sa.6, Di.7, Sa.13 et Di.14 de 10h à 18h - Entrée libre



ÉGUISEIM

Un Noël authentique

Le village préféré des Français, même si son titre date de 2013, reste une valeur sûre pour vivre un Noël authentique.

Eguisheim programme non pas un, mais deux marchés pendant les fêtes : celui de Noël jusqu'au 23 décembre avec une trentaine d'artisans et de créateurs, et celui des Rois Mages du 27 au 30 décembre pour prolonger la magie de Noël. Tout le mois de décembre, le veilleur de nuit vous emmène dans les ruelles illuminées pour vous raconter l'histoire du village et ses traditions (Ma.2, Ma.9, Ma.16, Di.28 et Ma.30/12 à 17h). Les habitants vous content eux Noël dans une crèche vivante (Ve.19, Sa.20 et Di.21/12 à 18h). Une chasse au trésor à travers la ville est également organisée par l'Office de tourisme, avec un petit cadeau à la clé (carnet à retirer à l'Office).

→ Place du Marché aux Saules et Place Monseigneur Stumpf à Eguisheim

Du Ve.28/11 au Ma.23/12 (Marché de Noël), tous les jours de 9h à 19h (le Sa. jusqu'à 20h) et du Sa.27 au Ma.30 (Marché des Rois Mages)



Votre agenda de Noël

Marché de Noël du 24/11 au 30/12/2014

Illuminations sur façades à découvrir dès le 24/11

Présence de Saint Nicolas

samedi 6 décembre de 11h à 19h

Spectacles & animations :

Atelier maquillage - mercredi 10 décembre de 14h à 19h

Les Beaux Ballons de Manon – samedi 13 décembre de 14h à 19h

Théâtre de rue piétonne – dimanche 14 décembre de 13h à 18h

Atelier maquillage et ballons – mercredi 17 décembre de 14h à 19h

Fernand le marionnettiste et Oscar – samedi 20 décembre de 14h à 19h

Les Bustes – dimanche 21 décembre de 13h à 18h

Trio de danseurs géorgiens – lundi 22 décembre de 14h à 19h

Majerick le Magicien – mardi 23 décembre de 14h à 19h

Les contes animés de Christine Rossigneux

mercredi 24 décembre de 12h à 17h

**Rdv avec le Père Noël
dans la Galerie**

Mercredi 10 décembre de 14h à 19h

Samedi 13 décembre de 11h à 19h

Dimanche 14 décembre de 13h à 17h

Mercredi 17 décembre de 14h à 19h

Vendredi 19 décembre de 14h à 19h

Samedi 20 décembre de 11h à 19h

Dimanche 21 décembre de 13h à 17h

Lundi 22 décembre de 11h à 19h

Mardi 23 décembre de 11h à 19h

Mercredi 24 décembre de 13h à 17h

50

BOUTIQUES,
RESTAURANTS
& SERVICES

P GRATUIT
2000 places

Ouvertures exceptionnelles :

Dimanche 7, 14 et 21 décembre, horaires sur :

www.espacewitty.com

Centre commercial cora Wittenheim - 130, route de Soultz

OTTMARSHEIM

Le Marché des Musées et des Créateurs

Ottmarsheim propose depuis 13 ans son Marché de Noël des Musées et des Créateurs, un marché différent, qui met en valeur le talent et les créations locales. De nombreuses animations viennent égayer ce week-end festif.

Plutôt que de durer tout un mois, le marché de Noël de la petite ville d'Ottmarsheim, près de la frontière allemande, préfère se concentrer sur un seul week-end. Cette année, rendez-vous sur l'esplanade de l'Abbatiale Saints-Pierre-et-Paul les 13 et 14 décembre en journée et jusqu'à la tombée de la nuit pour découvrir la trentaine de petites cabanes et ses exposants. Pour se démarquer des autres marchés, les organisateurs ont thématisé la manifestation. A Ottmarsheim, on vient voir le « Marché des Musées et des Créateurs ». Les cabanons accueillent en fait les boutiques des musées alsaciens ou des régions voisines, ainsi que des artisans des environs. Une façon originale de conserver de l'authenticité et ne pas tomber dans le trop « commercial ».

22 musées et 13 créateurs sur place

Présents notamment au marché : les boutiques de la Maison du Fromage de la Vallée de Munster, de l'Écomusée Textile du Parc de Wesserling, du Musée de la Poterie de Betschdorf, du Musée Laliq de Wingen-sur-Moder, de la Maison du Pain d'Alsace de Sélestat, des Boules de Noël de Meisenthal, de la Petite Camargue Alsacienne ou encore des Amis du Musée de la Moto, récemment ouvert à Bantzenheim. Au niveau des artisans : les objets en bois de Roger Moll, la peinture sous verre de Michèle Bruel, le pain d'épices artisanal de Sylvie Feibelmann ou les bijoux artisanaux de Pascale Frey... La thématique générale de cette année est l'enfance des années 50. Saut dans le temps garanti avec plusieurs animations. Comme la présence du groupe Les Frelots, ces populaires musiciens du Haut-Rhin qui revisitent les grands classiques de la chanson française ancienne en version swing pendant tout le week-end ou d'un confectionneur de pain d'épices traditionnels. Les enfants pourront prendre une photo en compagnie du



L'esplanade de l'Abbatiale s'illumine de mille feux le temps d'un week-end féerique

Père Noël, avec ses rennes. Un jeu de piste, *Le Mystère de Noël*, occupera les plus curieux (de 3 à 12 ans) et leur fera découvrir la vraie signification des célébrations de Noël. Des petits tours en calèche et la présence d'un carrousel d'époque sont également au programme. Des concerts en l'Abbatiale égayeront le marché, avec du gospel, des chants alsaciens ou de l'orgue.

→ **Esplanade de l'Abbatiale d'Ottmarsheim**

03 89 26 27 57 - www.ottmarsheim.com
Sa.13 de 10h à 20h et Di.14 de 10h à 19h

INFOS PRATIQUES

CONCERTS EN L'ABBATIALE

Sa.13 : Les Burgdeifala d'Illfurth (à 11h30 et 14h), Orgue, flûte et contes (à 15h), Mandolines et guitares (à 16h), Gospel's Rejoicing (à 17h30 et 18h30).
Di.14 : Orgue et chants (à 14h), Chorale de

Seppois-le-Bas (à 15h), Vêpres chantées (à 16h) et Chorilla (à 17h et 18h).

LES FRELOTS

Déambulations en journée le Sa. et le Di.

JEU DE PISTE

Sa. et Di. de 14h à 18h, départ toutes les 10 min.



BIESHEIM

Les Noëls d'ici et d'ailleurs

Biesheim propose son 23^{ème} Marché du Gui les 6 et 7 décembre.

Près de 60 exposants proposent des objets d'artisanat et des décorations de Noël, des petits gâteaux et divers autres produits du terroir autour du thème « Noëls d'ici et d'ailleurs ». On trouvera d'ailleurs de quoi se sustenter sur place, notamment avec la traditionnelle soupe aux légumes, le jus de pomme chaud à la cannelle et le vin chaud aux épices... Un spectacle gratuit sons et lumières est également programmé en début de soirée : « *L'Avent et ses fêtes de lumières* » sur les berges du Giessen, le samedi 6 à 18h30 et le dimanche 7 à 18h. Vente de gui sur place.

→ **Hall des Sports et berges du Giessen à Biesheim**

Sa.6 de 15h à 22h et Di.7 de 10h à 19h

Décembre 2014

Sam. 10h-20h

13

Dim. 10h-19h

14

Marché de Noël

des musées & des créateurs

Ottmarsheim

- Des animations conviviales, musicales et des chants participatifs
- Des exposants originaux et des produits de qualité
- Un jeu de piste à la découverte du sens de Noël
- Des contes et des ateliers pour toute la famille
- Un décor et des illuminations féériques



Noël en musique Concerts en l'Abbatiale

Samedi 13 décembre

11h30 et 14h : Les Burgdeifala d'Illfurth, musique traditionnelle alsacienne.

15h : Noël en notes et en mots avec l'organiste Joseph Meyer, la flûtiste Elise Bertsch et la conteuse Béatrice Meyer.

16h : Les mandolines et guitares de Mulhouse et le Médiateur de Belfort

17h30 et 18h30 : Gospel's Rejoicing

Dimanche 14 décembre

14h : Orgue et chants avec Philippe Steinmetz et Marjorie Chatonnier.

15h : Chorale Sainte-Cécile de Seppois-le-Bas, chants de Noël.

16h : Vêpres chantées

17h et 18h : Chorilla
Chœur de l'Ill et de la Largue



www.ottmarsheim.fr
03.89.26.27.57

Alsace



UNGERSHEIM

L'Écomusée et son « Noël d'antan »

Si vous avez envie d'un moment hors-du-temps où tradition et histoire se rejoignent de manière festive, c'est à l'Écomusée d'Alsace qu'il faudra vous rendre. Sur place, vous pourrez y vivre un Noël typique de village alsacien des années 1900 !



Un Noël alsacien 100% traditionnel à l'Écomusée

Puisque l'Écomusée met en scène la vie d'un village alsacien au début du XX^{ème} siècle et ses traditions au quotidien, la période de Noël se transforme irrémédiablement en un point fort de la saison ! De nombreuses animations quotidiennes et ateliers participatifs se succèdent pour faire revivre les anciennes habitudes autour de Noël en Alsace : vous aurez droit à des promenades commentées, des initiations à la confection des *Winachtsbredala* ou de décoration de sapin, vous pourrez voir de nouvelles expositions et surtout profiter d'une veillée-spectacle originale à la tombée de la nuit, du 6 décembre au 4 janvier.

Les traditions de Noël en Alsace

Tout le mois de décembre, l'Écomusée sera décoré aux couleurs de Noël. Trois jardins exceptionnels, mis en espaces par trois artistes, vous présenteront les personnages mythiques de Saint Nicolas (décors enfantins), du Hans Trapp (ambiance plus étrange et sombre) et du Christkindel (décoration lumineuse et blanche). Tous les jours à 11h30, le colporteur vous emmènera pour une visite guidée sur le thème des rites et coutumes de Noël. Des personnages de Noël se baladeront à travers les rues du musée sur leur

charrette : on dit même que le Saint Nicolas sera là pour distribuer des bonbons aux enfants sages. Vers 17h, le veilleur de nuit procédera à l'illumination du village. Trente minutes plus tard, place à la veillée-spectacle intitulée *Rêves & Veillées*, entre parcours déambulatoire animé, installations et spectacle sons et lumières. Un beau Noël s'annonce !

→ Écomusée d'Alsace à Ungersheim

03 89 74 44 74 - www.ecomusee-alsace.fr - 9,50/12,50€
Du Sa.29/11 au Di.4/01/2015 (fermé les Lu.1, 8, 15/12 et les Ma.2, 9 et 16/12) de 10h à 18h



INFOS PRATIQUES

VEILLÉE-SPECTACLE

Les 29 et 30/11, 6, 7, 13, 14, 20, 21, 22, 23, 25, 26, 27, 28, 29 et 30/12, 1^{er}, 2, 3 et 4/01/2015 de 17h30 à 19h30

VEILLÉE-SPECTACLE

SAINT NICOLAS
Di.7/12 à 17h

VEILLÉE-SPECTACLE

LES ROIS MAGES
Di.4/01/2015 à 17h

VISITE GUIDÉE NOËL

Tous les jours à 11h30

BALADE DES

PERSONNAGES DE NOËL

Tous les jours à 14h30



RIXHEIM

Noël à la Commanderie

Du vendredi 12 au dimanche 14 décembre, Rixheim organise son marché de Noël dans la Cour de la Commanderie, au centre-ville. Celui-ci se veut traditionnel et historique, avec une soixantaine d'exposants en costumes du XVIII^{ème} siècle ! Vendredi soir, projection du film *Les Aristochats* au Musée du Papier Peint voisin et chants participatifs dans le salon des Commandeurs. Samedi en journée, animations musicales, atelier bricolage et chocolat, promenades en calèche, spectacle jeune public à 15h30 au Musée du Papier Peint, suivi de deux représentations de théâtre de l'école de danse Cynthia Jouffre. Programme quasi similaire le dimanche.

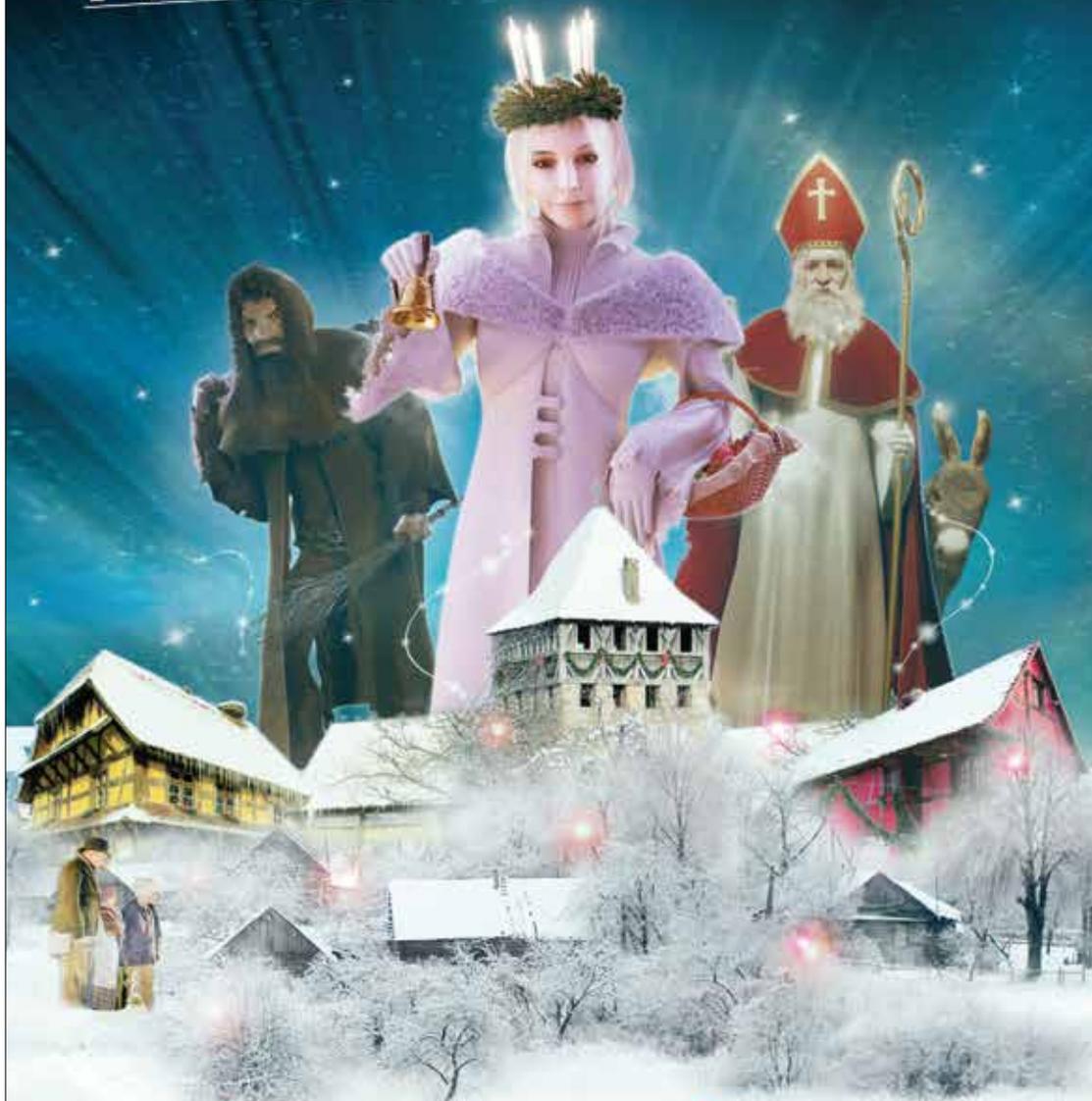
→ **Cour de la Commanderie à Rixheim** - 03 89 64 59 59 - www.ville-rixheim.fr
Ve.12 de 18h à 20h30, Sa.13 de 10h à 20h, Di.14 de 10h à 19h

— Noël —

à l'ÉCOMUSÉE D'ALSACE

du 29 Nov. 2014 au 04 Jan. 2015

Rêves & Veillées



Ateliers participatifs, contes,
expositions, jardins de Noël...

www.ecomusee-alsace.fr

UNGERSHEIM - entre Colmar et Mulhouse

UNGERSHEIM

Le Noël magique du Petit Prince

Le Parc du Petit Prince, entièrement thématisé d'après le livre de Saint-Exupéry, a ouvert ses portes à Ungersheim le 1^{er} juillet dernier. A la suite d'une fréquentation estivale supérieure aux prévisions, le site a décidé d'ouvrir ses portes tout au long du mois de décembre et de proposer aux visiteurs une ambiance spéciale Noël.

Le Parc du Petit Prince a été inauguré le 1^{er} juillet : il s'est installé sur les « décombres » du Bioscope et a volontairement fait table rase du passé afin d'y prendre son envol. Un envol plutôt réussi puisque les prévisions de fréquentation ont été atteintes et même dépassées. Plus de 80 000 visiteurs sont en effet venus découvrir le parc, malgré un été maussade, globalement pluvieux. Les co-fondateurs du Parc du Petit Prince, Jérôme Giacomoni et Matthieu Gobbi, ont donc décidé de prolonger l'expérience cet hiver, avec une ouverture spéciale du 29 novembre au 4 janvier. Le parc sera mis en lumière et décoré aux couleurs de Noël.

Des vols de nuit dans les ballons

L'ensemble des attractions du parc seront ouvertes. Et bien sûr, les deux ballons captifs qui vous font décoller à près de 150 mètres seront en fonctionnement (attention, selon la météo, ils peuvent être néanmoins gardés au sol pour des raisons de sécurité). Ils seront illuminés et voleront de nuit, jusqu'à 19h : on nous promet ainsi une vue magnifique sur les Vosges et la plaine d'Alsace sous les étoiles... L'aérobar, qui permet d'embarquer des passagers à 35 mètres de hauteur pour siroter un petit verre les pieds dans le vide proposera en décembre davantage de chocolat et de vin chaud !



Des vols de nuit devraient enchanter les visiteurs du Parc du Petit Prince

Le Père Noël sera présent à l'intérieur d'un grand chapiteau de 1000 m² surnommé *Le Volcan des Passions*. On y trouvera également un arbre de Noël, des douceurs, des stands de Mannala... c'est l'endroit où les familles pourront venir se réchauffer avec les enfants. Enfin, un spectacle spécial Noël sera présenté plusieurs fois par jour : *Sur la Terre du Petit Prince*, mis en scène par Arnaud Devolontat. Ce conte musical mettra en scène acrobates et trapézistes sur une histoire qui s'adresse à tous, dès 5 ans. Un Pass Famille journalier (2 adultes et 2 enfants) à 69€ est mis en place.

→ Parc du Petit Prince à Ungersheim

03 89 62 43 00 - www.parcdupetitprince.com - 16/22€

Du Sa.29/11 au Di.4/01/2015 de 11h à 19h

(fermé les 1, 2, 8, 9, 15, 16 et 25/12)

Marché de Noël de Rixheim

12, 13 et 14 décembre
Cour de la Commanderie

Les Horaires du marché :
Vendredi 12 de 18h à 20h30
Samedi 13 de 10h à 20h
Dimanche 14 de 10h à 19h

Programme des animations disponible sur
www.rixheim.fr



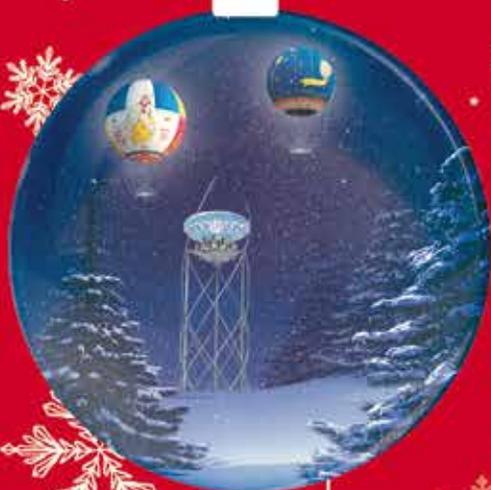
VENEZ FÊTER NOËL !

DU 29 NOVEMBRE AU 4 JANVIER 2015

Le Parc du Petit Prince

PREMIER PARC AÉRIEN AU MONDE

**VOLS DE NUIT
DANS LES BALLONS
ET L'AÉROBAR ILLUMINÉS**



**ARBRE
DE NOËL**

CONTE MUSICAL DE NOËL
"SUR LA TERRE DU PETIT PRINCE"

Prix du jury Festival Européen du théâtre 2011

Billetterie en ligne sur

www.parcdupetitprince.com

 Le-Parc-du-Petit-Prince

UNGERSCHEIM
ALSACE

THANN

Noël Blanc

Le marché de Noël de Thann s'étend autour de la Collégiale, mais de nombreuses animations sont organisées en ville.

Le poulx de Thann bat autour des places Saint-Thiébaud et Joffre pendant le mois de décembre, avec une trentaine de chalets à découvrir et une dizaine de sapins décorés sur le thème du Noël blanc. Les façades sont illuminées, et la Collégiale est particulièrement mise en valeur, avec son grand portail, riche de 150 scènes et de 500 personnages. Le week-end du 13 et 14 décembre, dans l'après-midi, le marché de Noël se propagera aussi à la rue du Kattenbach où des artistes ouvriront leurs ateliers et feront découvrir leur savoir-faire au public.

Un père Noël escaladeur

Vous êtes artiste dans l'âme ? Vous pourrez utiliser votre créativité pendant les ateliers de la Médiathèque. Comme Thann a un riche passé textile et fait partie du Pays des chants et des étoffes, elle propose de créer des objets décoratifs à suspendre (Ve.5, Me.17 et Ve.19) ou de confectionner une guirlande composée de cœurs, étoiles et sapins en tissu (Sa.20). La ville de Thann proposera de nombreuses animations à faire en famille. Vous pourrez participer à une chasse au trésor à travers la ville à la recherche du divin fondateur (livret à retirer à l'Office de tourisme). Vous pourrez écouter chaque week-end l'histoire d'Edward aux Mains d'argent qui a des ciseaux à la place des mains, adapté du film de Tim Burton. La Cie de nouveau cirque Les Naz présentera aussi un spectacle de rue le lundi 22 devant la médiathèque.

Vous pourrez aussi courir les expo avec vos enfants. A la mairie, des automates en peluche, des créatures originales fabriquées par un artisan de Paris, seront installées sur la banquise... A la médiathèque, Gilbert Steiblé, un passionné de Playmobil, a reconstitué des scènes historiques avec 500 figurines. Bien sûr, le marché de Noël ne serait pas complet sans la venue de Saint Nicolas le 6 décembre, et la descente en rappel du Père Noël escaladeur le dimanche 14 et 21 décembre.

→ Centre-ville de Thann

Marché de Noël : Du Ve.28/11 au Me.24/12 : Ma. Me. et Je. de 14h à 19h, Ve. et Sa. de 14h à 20h, Di. de 10h à 19h (sauf Lu.22 de 14h à 19h et Me.24/12 de 10h à 17h)



Une dizaine de sapins sont décorés sur le thème de Noël blanc sur le parvis de la Collégiale

INFOS PRATIQUES

SPECTACLE EDWARD AUX MAINS D'ARGENT

Les Sa. et Di. à 17h30

LE PÈRE NOËL CASCADEUR

Di.14 et Di.21 à 17h15

SAINT-NICOLAS

Sa.6 à 15h30

PROMENADE EN CALÈCHE

Di.30/11, Di.7, Di.14 et Di.21/12 dans l'après-midi

SPECTACLE DUALITÉ À TROIS

Lu.22 à 18h45

Noël Blanc

au Pays de Thann-Cernay

* Du 28 novembre 2014
au 6 janvier 2015

- * **Marché de Noël**
ouvert tous les jours du 28/11/2014 au 24/12/2014 (hors lundis)
- * **Animations, concerts et expositions**

Programme complet : 03 89 37 96 20 • www.hautes-vosges-alsace.fr • www.ville-thann.fr



la cour
DES MARECHAUX

**Duvertures
exceptionnelles :**
7 et 14 décembre
de 14h à 18h30
21 décembre
de 11h à 18h30

GRATUIT

Tours de calèche

Rdv rue du Werkhof à Mulhouse, en décembre les

SAMEDI 13 - DIMANCHE 14 - MERCREDI 17

SAMEDI 20 - DIMANCHE 21 - LUNDI 22

de 14h à 18h

MARDI 23 de 10h à 12h et de 14h à 18h

Offert par vos 35 boutiques

1.2.3 - 5 A SEC - AGATHA - ALDO PASTA - ATTRAKTIVE - BOULANGERIE PAUL - CHRISTINE LAURE
CLIN D'OEIL - CREDIT MUTUEL - DAMART - DEVRED - FOURRURES GALISTIN - FRANCK PROVOST
H by QDB - HEURE & MONTRES - JACQUELINE RIU - JULIEN D'ORCEL - LEONIDAS - LEVI'S STORE
LEWINGER - LODING - MADO ET LES AUTRES - MORGAN - NAPAPIJRI - NICOLAS - PETIT BATEAU
QUAI DES BRUNES JUNIOR - SUPERDRY - LA TAMBOUILLE DE NAINBUS - UN JOUR AILLEURS
VELO STATION - VICTORIA - WEEKEND MAX MARA - WEINBERG

La Cour des Maréchaux rue du Werkhof - Mulhouse



Suivre parking des Maréchaux 2 € les 4h
www.courdesmarechaux.com

SAINT-LOUIS

Noël au centre de Saint-Louis

En attendant l'arrivée du Père Noël, Saint-Louis propose au centre-ville de nombreuses animations commerciales et culturelles : installation d'une grande patinoire, d'un village aux automates, des concerts... La ville met le paquet jusqu'au 4 janvier.



Patinoire... et bûche géante offerte par les commerçants

Saint-Louis a aussi ses grandes animations de Noël, qu'on se le dise. Tout commence avec la Fête de la Voûte, le samedi 29 novembre dès 18h30 : c'est en fait le nom de code de l'inauguration des festivités de Noël à Saint-Louis. Tout le monde est invité à prendre place sous la grande voûte illuminée, au carrefour central (rue de Mulhouse) rendu piéton ce soir-là, et à déguster du sanglier à la broche et des pâtisseries. Ce week-end là, la patinoire installée devant l'entrée de l'Hôtel de Ville sera mise en fonction pour le plus grand bonheur des jeunes (et des moins jeunes). Le DJ Fred, installé dans sa petite cabine centrale, se charge comme chaque année « d'ambiancer » la glace. Des après-midis seront thématiques, avec des jeux de patins, des élections de Miss et Mister Patinoire ou encore du bowling d'hiver.

Un concert des Frelots... et une bûche longue de plusieurs mètres !

Juste à côté de la patinoire, vous retrouverez le désormais traditionnel Village des Automates sous chapiteau, avec ses sept décors différents : l'atelier des rennes, la lettre au Père Noël, l'atelier couture, la veillée de Noël, les chocolats de Noël, le costume du Père Noël et l'espace photo. Le tout, en musique. De nombreuses animations auront lieu tout au long du mois. A l'image de Noël en musique, des concerts traditionnels donnés à l'église Saint-Louis ou Saint-Etienne, ou encore à la salle de spectacle La Coupole, le 12 décembre avec un show inédit et exclusif des Frelots qui chanteront Noël. La chanteuse Virginie Schaeffer sera à la Croisée des Lys le dimanche 21, dès 14h. Les commerçants

ne sont pas en reste, avec trois dimanches d'ouverture en décembre et des animations spéciales le samedi 14, dont notamment la dégustation gratuite d'une bûche géante, longue de plusieurs mètres, rue de Mulhouse. L'association de commerçants annonce également un jeu type tombola où 40 gagnants pourront remporter jusqu'à 250€ de chèques cadeaux à valoir dans les boutiques participantes.

→ Centre-ville de Saint-Louis

03 89 69 52 00 - www.saint-louis.fr

Du Sa.29/11 au Di.4/01/2015



INFOS PRATIQUES

FÊTE DE LA VOÛTE

Sa.29/11 à 18h30

PATINOIRE SUR LA PLACE DE L'HÔTEL DE VILLE

Tous les jours sauf 25/12.

Du Lu. au Sa. de 13h30 à 19h, les Di. de 10h à 19h (avec interruptions)

2,50€

LE PÈRE NOËL AU VILLAGE DES AUTOMATES

Les Sa.13, Di.14 et Sa.20,

Di.21 de 15h à 17h30

NOËL À LA MÉDIATHÈQUE

Di.14 de 14h à 17h

CONCERT LES FRELOTS

Ve.12 à 20h à La Coupole

CONCERT V.SCHAEFFER

Di.21 à 14h30 et 16h15

à la Croisée des Lys

COMMERCES OUVERTS

Di.14 et Di.21 de 14h

à 18h

Altkirch

→ Voir notre article p.106

La Forêt Enchantée redonne vie aux contes et légendes qui se racontaient autrefois durant les longues veillées de Noël.

- Du Sa.6/12 au Di.4/1 toute la journée et illuminations de 17h à 23h

La Grotte aux Lucioles : La grotte ouvre un voyage vers le monde des fées, des elfes, des trolls et bien d'autres créatures fantastiques sur le thème des Pirates.

- Jusqu'au Lu.5/1 de 14h à 20h - 2/3€

Appenwihr**Marché de Noël**

- Sa.13 et Di.14/12 - Place de la Mairie

Aspach**Marché de Noël**

- Sa.6 de 16h à 20h et Di.7/12 de 10h à 17h - Salle polyvalente

Aspach-le-Haut**Marché de Noël**

- Sa.6 et Di.7/12 - Foyer Alex

Balgau**La féerie des granges de l'Avent**

Spectacles et contes de Noël.

- Di.30/11, Di.7, Di.14 et Di.21/12 à 17h15 - Grange Kury

Bartenheim**Les Noëlies**

Animations pour toute la famille.

- Du Me.10 au Di.14/12 - Maison pour Tous

Bâle

Basler Weihnacht : Le Münsterplatz et le Barfüsserplatz s'habillent aux couleurs de Noël pour le Marché de Noël de Bâle. Ambiance féérique et magie de Noël sont au rendez-vous avec les illuminations, les décorations et le grand sapin décoré par le fabricant de décorations de Noël Johann Wanner.

- Du Je.27/11 au Ma.23/12 de 11h à 20h

Barr

→ Voir notre article p.108

Marché de Noël «Noël du Cœur» au profit des résidents de la Résidence Marcel Krieg.

- Sa.6 et Di.7/12 de 14h à 18h

Marché de Noël de l'Hôtel de Ville

- Du Sa.6 au Di.14/12, les Ve. de 17h à 21h, Sa. de 10h à 19h30 et Di. de 10h à 18h30

Marché de Noël du Centre Ancien

Avec spectacles déambulatoires, contes...

- Sa.20 de 10h à 19h30, Di.21/12 de 10h à 18h30

Fenêtres de l'Avent

- Du Ve.28/11 au Ve.5/1, ouverture à 17h30

Village de Noël des Enfants

Animations et activités pour les enfants.

- Me.3, Sa.6, Di.7, Me.10, Sa.13, Di.14, Me.17, Sa.20 et Di.21/12 de 14h à 19h 66 Grand'Rue - Prix d'entrée : denrée alimentaire non périssable (conserves, pâte, lait, sucre, café...) ou matériel de puériculture (petits pots, lingettes, couches...)

Ronde du Veilleur de Nuit de Noël

- Sa.6, Sa.13 et Sa.20/12 à 14h30 et 16h30

Départ du Musée de la Folie Marco

Parade du Saint Nicolas

- Di.7/12 à 15h - Place de l'Hôtel de Ville

Pierre Etienne de Barr et son ménétrier

Contes et comptines de Noël oubliés.

- Les Sa. et Di. à 14h et 18h du Sa.6 au Di.21/12 - Centre Ancien

Beblenheim**Marché de Noël à la Cave de Beblenheim**

Bredes, foie gras, terrines, chocolats, miel, confitures, poteries, eaux-de-vie, bijoux, objets de déco, nappage...

- Sa.29, Di.30/11, Sa.6, Di.7, Sa.13, Di.14, Sa.20 et Di.21/12 de 10h à 18h30

Belfort**Mois Givré**

Animations autour des joies de la glisse et des sports d'hiver avec une piste de neige (Place d'Armes), une patinoire (Place Corbis) et une piste de luge (Place du Marché des Vosges). De nombreuses autres animations sont prévues notamment des visites aux lampions et des contes. A noter, la présence d'un invité de marque : Brian Joubert, champion du monde de patinage artistique en 2007.

- Du Sa.6/12 au Di.4/1 - Places d'Armes, Corbis et du Marché des Vosges

Marché de Noël 2014 à Eguisheim

LE VILLAGE PRÉFÉRÉ DES FRANÇAIS 2013

Contes - Crèche Vivante les 19, 20 et 21 Décembre

Venez découvrir le Marché de Noël d'Eguisheim en Moselle, le Village Préféré des Français en 2013 ! Des Animations et Contes merveilleux vous attendent dans la chaleur conviviale d'une cité en fête...

Différentes animations seront proposées pendant le marché de Noël

les 22 et 23 Novembre, du 28 Novembre au 23 Décembre

Marché des Rois Mages du 27 au 30 Décembre

Marché de Noël organisé par Les Partenaires Economiques d'Eguisheim, ouvert de 9h à 19h (jusqu'à 20h le samedi).

Navettes bus au quotidien entre Colmar et Eguisheim

Féérique, fantastique, magique

La Forêt Enchantée

ALTKIRCH

Du samedi 6 décembre 2014 au dimanche 4 janvier 2015

30 légendes mises en scène en centre-ville d'Altkirch

Animations et concerts - Entrée libre

La Forêt Enchantée est entièrement accessible aux personnes handicapées

Renseignements Mairie : 03 89 08 36 03 - www.mairie-alktirch.fr
Office de Tourisme : 03 89 40 02 90

ORSCHWILLER

Noël au Haut-Koenigsbourg

Le plus célèbre château d'Alsace se met lui aussi à l'heure de Noël et revêt ses habits de fête !

Au Haut-Koenigsbourg, Noël sera célébré à la sauce médiévale. Décorations anciennes et sapins ornés de pommes et d'hosties habilleront le château. Des animations spéciales auront lieu, comme des visites en compagnie de Franz le tavernier, Marie la marchande ou de l'un des autres personnages médiévaux du XV^{ème} siècle (du 20 décembre au 4 janvier à 11h et 15h). Le point d'orgue des festivités sera *Le Jardin des Mille Vis* à l'extérieur du château, une création artistique signée Valentin Malartre, Cécilien Malartre et Daniel Depoutot. Ces trois artistes strasbourgeois, connus pour leurs assemblages et sculptures mécaniques étranges, revisitent le merveilleux, très présent au Moyen Âge et étroitement associé à la période de Noël. Les œuvres (dragons, monstres, oiseaux...) s'inspirent des univers de peintres de la fin du Moyen Âge comme Jérôme Bosch ou Mathias Grünewald.

→ **Château du Haut-Koenigsbourg à Orschwiller**

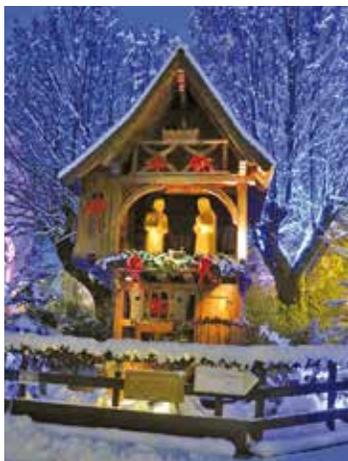
03 69 33 25 00 - www.haut-koenigsbourg.fr - 6/8€

Ouvert tous les jours du mois de décembre de 9h30 à 12h et de 13h à 16h30 (fermé Je.25)



© Marc Dossmann

Ambiance de Noël médiéval au Haut-Koenigsbourg !



© Ot Masevaux

MASEVAUX

Les Crèches Enchantées

Parcourez le centre de Masevaux et admirez les multiples Crèches décorées de Noël. Et pour la première année : un marché de Noël.

Chaque année, le circuit des Crèches de Masevaux émerveille petits et grands, avec pas moins de 13 crèches thématiques décorées et somptueusement mises en lumière, disséminées ça et là dans les rues de la ville. Au programme du mois de décembre : une tournée du veilleur de nuit (le 6) et les 13, 14, 20 et 21, un marché de Noël à la Maison de Noël (à l'Espace Claude Rich) de 14h à 18h. Visite du Père Noël les dimanches 14 et 21 vers 15h, au centre-ville. Course de la Ronde des Crèches le 20 à 18h.

→ **Centre-ville de Masevaux**

03 89 82 41 99 - www.masevaux.fr

Marché de Noël : Sa.13, Di.14, Sa.20 et Di.21 de 14h à 18h

UNE PROFUSION DE FLEURS ET DE COULEURS

LE MONDE DE LA MAISON

Retrouvez toute une gamme de sapins naturels fraîchement coupés, des sapins floqués ou givrés, des couronnes de l'Avent.

LE MONDE DU JARDIN

Les arbres fruitiers : décoratifs et gourmands ! Les arbres à floraison hivernale : Camélia, Viorne...



OUVERT
LES DIMANCHES
7, 14 ET 21
DÉCEMBRE
de 9h30 à 12h et de 14h à 17h30


LE POINT VERT
Eichinger - Hochstatt

LE POINT VERT
HORTICULTURE
Famille EICHINGER
2 Route de Didenheim
HOCHSTATT
03 89 06 27 66

www.jardinieriehochstatt.fr
Site web adaptatif ios/android



Bennwihr**Marché de la Saint Nicolas**

- Sa.6 et Di.7/12 de 9h à 18h

Bergheim**Chemin des crèches**

- Du Sa.29/11 au Di.21/12

Marché de Noël

- Ve.12 de 16h à 20h, Sa.13 et Di.14/12 de 10h à 20h - Place du Dr Walter

Biesheim**Marché du gui de Noël**

Autour du thème «Noëls d'ici et d'ailleurs». Spectacle sons et lumières «L'Avent et ses fêtes de lumières» le Sa. à 18h30 et Di. à 18h.

→ **Voir notre article p.94**

- Sa.6 de 14h à 22h et Di.7/12 de 10h à 19h
Hall des sports et berges du Giessen

Blodelsheim**Noël enchanté au poney parc**

Marché artisanal, animations celtiques, cracheurs de feu, balades en poney, spectacles équestres, contes pour enfants. Buvette et petite restauration sur place.

- Sa.6 de 14h à 19h, Di.7/12 de 13h à 18h

Bourbach-le-Bas**Marché de la Saint-Nicolas**

- Sa.6 et Di.7/12

Breitenbach Haut-Rhin**Marché de Noël**

Parmi les animations, une crèche vivante avec les enfants en tenue de marcaire.

- Sa.13 de 14h à 19h, Di.14/12 de 10h à 18h

Brunstatt**Marché de Noël à la Cour des Arts**

- Me.3 (journée des enfants), Ve.5 de 16h à 19h, Sa.6 de 10h à 19h, Di.7/12 de 10h à 20h

Burnhaupt-le-Haut**Trains de Noël de Burnhaupt à Sentheim**→ **Voir notre article p.112**

- Sa.13 à 16h30, 17h30 et 18h30 et Di.14/12 à 14h, 15h, 16h et 17h

Les passagers ont rendez-vous en gare de Burnhaupt-le-Haut - 03 89 82 88 48 - 6€ aller-retour (en vente 20 mn avant le départ)

Marché de Noël «Le Noël des Castors»

Avec chemin des contes, ombres chinoises, promenades en traîneau, animations musicales.

- Du Sa.6 au Di.21/12, les Sa. de 14h à 21h et Di. de 11h30 à 19h30 - Camping des Castors

Marché de Noël traditionnel

- Di.7/12 de 10h30 à 18h - Foyer Martin

Cernay

Fenêtre en vadrouille : Spectacle de rue «Dualité à trois» par la Cie Les Naz.

- Je.11/12 à 19h

Edward aux mains d'argent : L'histoire d'un jeune homme créé par un inventeur mais resté inachevé. Il a des ciseaux à la place des mains.

- Ve.19/12 à 18h30 - Espace Grün

Patinoire en plein air

- Du Ve.19/12 au Di.4/1 de 14h à 18h (sauf le Je.25/12) - 2€ - Parvis de l'Espace Grün

Visite du Père Noël avec séance photos (15h30 place de l'église), spectacle déambulatoire de bulles de savon et autres animations.

- Sa.20/12 à 15h30 - Dans les rues

Colmar→ **Voir notre article p.88**

Marché de Noël de la Place des Dominicains : Décorations, sapins de Noël et mets de fête.

Marché de Noël de la Place Jeanne d'Arc : Produits du terroir, ambiance village alsacien.

Marché de Noël Place de l'Ancienne Douane autour de la fontaine Schwendi et du Koïfhus.

- Jusqu'au Me.31/12, du Di. au Je. de 10h à 19h, Ve. Sa. de 10h à 21h (sauf Me.24, Me.31/12 de 10h à 17h, Je.25/12 de 14h à 19h)

Marché de Noël des artisans : Céramistes, potiers, maîtres verriers, ébénistes, sculpteurs sur bois, chapeliers, bijoutiers.

- Jusqu'au Me.31/12 - Koïfhus

Marché de Noël des Enfants : Jouets en bois faits main, peluches, bijoux pour enfants... et boîte aux lettres géante du Père Noël.

- Jusqu'au Me.31/12 - Quartier Petite Venise

Exposition-vente «Les boules de Noël de Meisenthal» en verre soufflé.

- Jusqu'au Me.31/12 - Office de Tourisme



ALTKIRCH

La Fôret Enchantée

Le centre-ville d'Altkirch se transforme en forêt enchantée du 6 décembre jusqu'au 4 janvier, avec 250 personnages et animaux mis en scène dans des décors incroyables. D'ordinaire, ce sont les légendes du Sundgau qui sont à l'honneur, avec leur lot de nains, de sorcières et de chevaliers, mais une place sera laissée cette année aux contes des Mille et une nuits. On retrouvera aussi un chalet des artisans, une grotte aux lucioles, des chasses aux trésors, des concerts de Noël ainsi qu'une patinoire en plein air.

→ Centre-ville d'Altkirch

Du Sa.6/12 au Di.4/01



ZILLISHEIM

Ambiance médiévale

A Zillisheim, outre le vin chaud, on vous proposera de goûter l'Elixir de la sorcière, sur le marché de Noël le 6 décembre. C'est que la ville entend bien vous plonger dans une ambiance médiévale, avec la place de la Mairie recouverte de paille pour l'occasion, et la troupe des «Lames d'en temps» qui jouera de nombreuses saynètes sur place. Les visiteurs pourront aussi participer à des ateliers de tissage, de frappe de monnaie, de tirs à l'arquebuse ou des animations «enflammées». L'intemporel Père Noël rendra également visite aux enfants.

→ Place de la Mairie à Zillisheim

Sa.6 de 11h à 21h



NEUF-BRISACH

Dans les pas de Vauban

La petite cité inscrite au patrimoine mondial de l'Unesco joue sa carte maîtresse pendant les fêtes : Vauban. Le marché de Noël nous plonge dans un village de 1700, avec des exposants et figurants en costume d'époque, et des animations autour des métiers d'autrefois. Les enfants pourront se faire maquiller, créer un décor de Noël, ou admirer les animaux de la ferme. Les curieux et passionnés d'histoire pourront eux suivre une visite guidée sur les pas de Vauban (05, 12, 13, 14, 20, 23, 30/12 à 16h30)

→ Centre-ville de Neuf-Brisach

Ve.12 de 14h à 20h, Sa.13 de 10h à 21h et Di.14 de 10h à 18h30

JARDINERIE DES 2 VALLÉES Jardinerie · Animalerie · Décoration

JARDINERIE DE L'ÎLL

Plongez dans la féerie du marché de Noël
Sapins, lumières, décorations... tout y est !!

Venez vite participer et GAGNER !

Et moi, le Père-Noël, je donne rendez-vous à tous les enfants pour un GRAND CONCOURS DE DESSINS !

La Magie de Noël

IL Y A DES BONS D'ACHATS DE 5 EUROS !!
...et des dizaines d'autres cadeaux à gagner ! Chez SPORT 2000
ALTKIRCH, JOUÉ CLUB ALTKIRCH, et dans les 2 jardineries.

Rue Aspach
68700 CERNAY
03 89 75 75 80
info@jd2v.fr

Carspach-Altkirch
68130 Altkirch
03 89 08 95 59
info@jdi-ill.fr

Colmar (suite)**Grande patinoire**

- Jusqu'au Di.4/1 de 14h à 19h, Ve. et Sa. de 11h à 21h, Di. de 11h à 19h (sauf les 24 et 31/12 de 14h à 17h) - Place Rapp 1€ l'entrée + 1€ la location des patins

Noël sur les barques : Les petits chanteurs investissent les barques pour un tour de chant.

- Les Me. et Sa. à 17h jusqu'au Sa.20/12

Expo-vente «Boutique éphémère de Noël» avec 15 créateurs/artisans alsaciens.

- Sa.13 et Di.14/12 de 11h à 18h
Salle des Catherinettes

Dannemarie**Traditionnel marché de Noël**

Avec couronne de l'Avent géante (12 mètres de diamètre), calendrier de l'Avent (du Lu.1 au Me.24/12 à 18h, sauf le Sa.6 à 19h30 et le Me.24 à 14h30), retraite aux flambeaux en présence du Saint Nicolas (Sa.6/12 à 18h) et marché aux puces de la Saint-Nicolas (Sa.6 et Di.7/12).

- Sa.6, Di.7, Sa.13, Di.14, Sa.20 et Di.21/12, Sa. de 14h à 21h et Di. de 14h à 19h

Diefmatten**Marché de Noël**

- Sa.13, Di.14/12 de 10h à 19h - Au Cheval Blanc et cour de la Ferme du Franz

Eguisheim

→ Voir notre article p.92

Marché de Noël authentique

- Du Ve.28/11 au Ma.23/12, tous les jours de 9h à 19h (le Sa. jusqu'à 20h)

Ronde du veilleur de nuit

- Ve.28/11, Ma.2, Ma.9, Ma.16, Di.28 et Ma.30/12 à 17h

Ensisheim**Fenêtres de l'Avent**

- Du Lu.1 au Me.24/12

Père Noël à moto

- Sa.6/12 à 17h30 - Place de l'Église

Marché de Noël

- Sa.6, Di.7, Sa.13 et Di.14/12, le Sa. de 14h30 à 20h et le Di. de 10h30 à 19h

Ferrette**Foire Saint Nicolas**

Braderie commerciale, carré de Noël, produits du terroir, spectacle de magie pour enfants (16h - Ancien tribunal), cortège aux flambeaux avec Saint Nicolas (17h).

- Sa.6/12 de 8h à 18h

Fortschwihr**Marché de Noël et du Bredala**

- Di.14/12 de 10h à 18h - Salle communale

Freiburg im Breisgau**Marché de Noël**

→ Voir notre article p.110

- Du Lu.24/11 au Ma.23/12 - Rathausplatz

Freland**Animations de Noël**

Chants de Noël interprétés par la chorale des enfants, concert de l'Harmonie municipale de Freland, visite de la crèche vivante, stands de vin chaud et gâteaux sur le parvis.

- Di.21/12 à 16h45 - Place de Bretagne

Grussenheim**Marché de la Sainte Lucie**

- Ve.5 de 19h à 22h, Sa.6 de 14h à 23h et Di.7/12 de 11h à 20h

Guebwiller

→ Voir notre article p.90

Marché de Noël artisanal, Bio et Terroir

- Les Sa. et Di. de 14h à 20h du Sa.29/11 au Di.21/12, ainsi que le Ve.26 et le Sa.27/12

Marché de Noël du Lions Club

- Sa.6, Di.7, Sa.13 et Di.14/12, Sa. de 14h à 19h et Di. de 10h à 19h - Cave Dimière

Guemar**Marché de Noël des épices**

- Sa.20 et Di.21/12 de 10h à 19h
Place de la Mairie

Gunsbach

L'Atelier du Père Noël : Démonstrations de fabrication de jouets en bois et de décors de Noël.

- Du Sa.29/11 au Di.21/12, les Sa. de 10h à 18h, Di. de 11h à 18h - Maison du Fromage

Neuenburg am Rhein
N

MARCHÉ DE NOËL

de Neuenburg

Une semaine de traditions et de saveurs au bord du Rhin

Du 29 novembre au 07 décembre 2014

Place de la mairie
A 20 minutes de Mulhouse
par le pont de Chalampé

Heures d'ouverture
Samedi et dimanche de 14 à 20 h
Du lundi au vendredi de 17 à 20 h

Traversez le Rhin en train à partir de Mulhouse!
www.ter-sncf.com

Renseignements :
+49(0)7631 / 791-0

www.neuenburg.de

Noël de Belle Époque

Dimanche 7
15h : Visite du St Nicolas
Animation Les Trompes d'Alsace
17h : Concert de l'Avent à l'église St Martin
La Maîtrise de Garçons de Colmar

Samedi 6
Tournée du veilleur de nuit

Maison de Noël
6 et 7, 13 et 14, 20 et 21 décembre

Marché de Noël
12, 13, 14, 19, 20, 21, 23 et 24 décembre

Concert Susan & Friends

Samedi 13
Dimanche 14
17h au Temple

Circuit des Crèches
du 29/11/14 au 06/01/15

Masevaux

Animations de rue
Dimanche 14 et 21
Visite du Père Noël

MASEVAUX



MUNSTER

Bredlamarik de Munster

La place du Marché de Munster va s'animer les week-ends qui précèdent Noël avec le Bredlamarik. Situé entre les deux églises de la ville, le Bredlamarik rassemble plusieurs petits chalets de bois qui vous proposent de découvrir l'artisanat local et les produits du terroir. Différentes animations à noter : présence des personnages du Noël traditionnel alsacien, dégustation de soupe au Munster (!), concert d'orgue de Barbarie... le tout sous un grand sapin illuminé.

→ **Place du Marché à Munster**

03 89 77 31 80 - www.vallee-munster.eu

Les 29 et 30/11, 6 et 7/12, 13 et 14/12, 20, 21, 22, 23 et 24/12 de 9h30 à 19h (sauf le 24, jusqu'à 16h)

MARCKOLSHEIM

Un marché périgourdin

Marckolsheim a son marché de Noël mais aussi son marché périgourdin puisque la ville est jumelée avec Bugue. L'occasion de déguster foies gras et gâteaux aux noix, ce qui nous changera un peu des mannalas et du pain d'épices. De nombreuses animations attendent les visiteurs : projection du film *Le cheval de Saint-Nicolas*, concert de la musique municipale et des Boublitchki's, spectacle *Le Mystère de la valise aux livres* avec la conteuse et chanteuse Gaëlle Ott, ou encore *L'Esprit de Noël* raconté par Anne-Laure Hagenmuller. Sans oublier le très attendu passage du Père Noël !

→ **Divers lieux à Marckolsheim**

Sa.29 de 15h à 20h et Di.30/11 de 10h à 18h30

BARR

Marchés de Noël de Barr

Loin des sentiers battus et de l'affluence des grandes villes, la ville de Barr propose un marché de Noël à échelle humaine, centré sur l'artisanat : déco, poteries, peintures, crèches sculptées... Les 6, 7, 12, 13 et 14 décembre, rendez-vous au marché situé à côté de l'Hôtel de Ville et les 20 et 21 décembre, la manifestation change de décor pour s'installer dans la Grand'rue. Musique, danse, jonglerie et contes seront au rendez-vous. Animations du Veilleur de Nuit.

→ **Centre-ville de Barr**

03 88 08 66 66 - www.barr.fr

Du Sa.6 au Di.21/12 de 10h à 19h30 (18h30 les Di.)



© Apatchi - fotolia.com



Noël à Biesheim
23ème Marché du Gui
HALL DES SPORTS
 Le 06 décembre de 14h30 à 22h
 Le 07 décembre de 10h à 19h

Noëls d'ici et d'ailleurs avec des objets d'artisanat du Maroc, du Népal. Décorations de Noël, bredalas, produits du terroir... Plus de 60 exposants !

Spectacle son et lumières gratuit
SUR LES BERGES DU GIESSEN
 le 06/12 à 18h30 et le 07/12 à 18h
 Renseignements au 03 89 72 01 69

Samedi 6 Décembre 2014
de 11h à 21h à ZILLISHEIM

ANIMATIONS

- Paroissien d'Art
- Le troupe "L'Ami d'un Terroir"
- Auteurs spirituels de Chevilliers
- Jeux d'échasses • Jonglage enflammé
- Contes • Silfoquets
- Tissage médiéval • Calligraphie
- Le Père-Noël et ses boîtes
- Une quarantaine d'imposants • Restauration

Marché de Noël
Médiéval

Herrlisheim-près-Colmar**Marché de Noël**

- Sa.6 et Di.7/12 - Salle Saint-Michel

Hégenheim**Marché de Noël**

- Sa.6 de 14h à 18h et Di.7/12 de 10h à 18h - Complexe Culturel et Sportif

Hésingue**Marché de Noël**

- Di.21/12 de 10h à 18h - Parvis de l'église

Hirsingue**Marché de Noël**

- Sa.13 de 14h à 22h et Di.14/12 de 11h à 18h - Place de l'Église

Hunawihr**Portes ouvertes de Noël à la Cave vinicole**

Portes ouvertes de la cave de Hunawihr avec dégustation gratuite, découverte du métiers et accords gourmands. Pour l'occasion, une offre spéciale est prévue.

- Sa.6 et Di.7, Sa.13, Di.14/12 de 10h à 20h

Huningue**Petit village de Noël**

- Du Ve.5 au Me.24/12 - Place Abbattu

Husseren-Wesseling**→ Voir notre article p.92****Marché de Noël «Le Noël des Créateurs»**

- Les 6, 7, 13 et 14/12 - Pavillon des Créateurs

Noël au Jardin : L'enfant de bois

Une promenade féerique en plein cœur des jardins, accompagnée par d'étonnants personnages du passé industriel de Wesseling.

- Ve.5, Sa.6, Di.7, Ve.12, Sa.13, Di.14, du Ve.19 au Ma.23 et du Ve.26 au Ma.30/12 de 17h à 21h - Parc de Wesseling 2,20/4,40/8,50€ sur réservation

Illzach**Petit marché de Noël**

Avec des animations pour toute la famille.

- Ve.12 de 17h à 20h, Sa.13 de 10h à 20h et Di.14/12 de 10h à 19h

Centre Social Fil d'Ariane, 19 rue Victor Hugo

Ingersheim**Marché de Noël estonien**

- Du Sa.29/11 au Di.14/12 de 10h à 18h Villa Fleck

Marché Saint-Nicolas

- Sa.6/12 de 10h à 18h - Rue Robert Schumann

Jungholtz**Traditionnel marché de Noël**

- Sa.6 de 14h à 19h, Di.7/12 de 10h à 18h Salle polyvalente

Kaysersberg**Marché de Noël authentique**

- Du Ve.28/11 au Di.14/12, Ve. Sa. Di. de 10h à 20h, du Ve.19 au Ma.23/12 de 10h à 19h

Kembs**Marché de Noël des associations**

- Sa.20 et Di.21/12 - Espace Rhéna

Kingersheim**Marché de Noël**

- Sa.20 de 14h à 19h (+ spectacle à 20h30) et Di.21/12 de 10h à 18h - Cour Tival

Landser

Noël autrement : Ateliers gratuits pour la réalisation de décorations de Noël (bougies, pâte à sel, sapin, ange, bredala, étoiles de Noël...) et action «Pas d'enfant oublié à Noël !».

- Di.14/12 de 10h à 17h - Salle communale

Lautenbachzell**Marché de Noël gastronomique**

- Sa.20 de 16h à 20h, Di.21/12 de 14h à 20h

Lutterbach

Marché de la Saint-Nicolas avec des animations pour toute la famille : espace maman-bébé (de 11h à 16h), ateliers créatifs (photophores, laine, bougies trempées), balades à dos d'âne, grotte des lumières, musiques, spectacle de marionnettes «Les cygnes sauvages» (à 11h30, 14h30 et 16h), ventes de poupées Waldorf, artisanat, couronnes, minéraux, livres...

- Sa.6/12 de 10h à 17h30 Ecole Steiner et jardin L'Aubépine

NOËL - Vallée de Munster
DU 29 NOVEMBRE AU 4 JANVIER

130 MANIFESTATIONS

Marchés de Noël
Sentier des crèches
Ateliers culinaires
Soupe au Munster
Concerts
Expositions
Balades en calèche ou en sulky
Calendrier géant de l'Avent
Fermes et caves de Noël...

Venez en TGV

Office de Tourisme Vallée de Munster
03 89 77 31 80 - www.vallee-munster.eu

Noël à Barr

Expositions Concerts
Veilleur de Nuit Fenêtres de l'Avent Allée des Sapins
Spectacle Village des Enfants
Animations

28 NOVEMBRE 2014
AU **05** JANVIER 2015

MARCHÉS DE NOËL LES WEEK-ENDS DU 6 AU 21 DÉCEMBRE 2014

Programme complet sur www.barr.fr



FREIBURG

Vive l'artisanat !

Nos voisins allemands s'y connaissent aussi en matière de marché de Noël. Avec 125 stands installés dans le cœur historique de la ville, le visiteur aura de quoi faire ses emplettes : jouets en bois, marionnettes, peluches, décoration de Noël... Le marché de Freiburg s'est surtout fait une réputation concernant son artisanat, avec des sculpteurs sur bois, des souffleurs de verre, des potiers, etc. Un atelier de bougies et une boulangerie de Noël permettent aussi de réaliser vos propres créations.

→ Centre-ville de Freiburg

Jusqu'au 23/12

NEUENBURG

Un marché animé

Neuenburg organise son marché de Noël du 29 novembre au 7 décembre, avec son traditionnel «punsch» à déguster. Elle prévoit en prime le premier week-end du 29 et 30 novembre une vente de Noël des associations caritatives. Le second week-end, du 6 et 7 décembre, ce sont des artistes et artisans d'art qui proposent à la vente des objets décoratifs. En parlant d'art, on ne manquera pas de faire un tour à la Maison de la Culture qui accueille une expo-vente de peintures. N'oublions pas la venue de St-Nicolas le 6/12, le petit train de Noël et le manège devant le musée historique pour les petits.

→ Place de la mairie à Neuenburg

Du Sa.29/11 au Di.7/12



© Fotimmz - Fotolia.com

Masevaux

→ Voir notre article p.104

Maison de Noël artisanal

- Sa.6, Di.7, Sa.13, Di.14, Sa.20 et Di.21/12 Espace Claude Rich

Passage du Père Noël dans sa calèche.

- Di.14 et Di.21/12 à 15h

Marché de Noël

- Ve.12 de 14h à 19h, Sa.13, Di.14 de 14h à 18h, Ve.19 de 16h à 21h, Sa.20, Di.21 de 14h à 18h, Ma.23 de 14h à 19h, Me.24/12 de 14h à 17h

Morschwiller-le-Bas

Marché de Noël traditionnel

- Sa.6 et Di.7/12 - Salle polyvalente

Mulhouse

→ Voir notre article p.86

La boutique de Noël des musées

- Jusqu'au Ma.29/12 - Salle des Adjudications

Marché de Noël

- Du Sa.22/11 au Ma.30/12 de 10h à 20h (sauf le 24 jusqu'à 18h, fermé le 25 et ouvert à 14h le 26/12) - Place Réunion

Marché de Noël Musée Impression sur Étoffes

- Jusqu'au Me.31/12 - Entrée libre

Le Noël des Animaux

- Sa.13/12 de 10h à 16h30 - Refuge SPA

Munster

Bredlamarik

→ Voir notre article p.108

- Du Sa.29/11 au Di.14/12, les Sa. Di. de 9h30 à 19h, du Sa.20 au Me.24/12 tous les jours de 9h30 à 19h (fermé à 16h le 24/12)

Marché de l'An Neuf

- Ve.26 de 14h à 19h, Sa.27, Di.28, Lu.29, Ma.30 de 10h à 19h, Me.31/12 de 10h à 16h

Nambsheim

Marché de Noël

Avec le spectacle «Casse-Noisette» à l'église.

- Sa.20 dès 16h et Di.21/12 dès 14h

Neuenburg am Rhein

Marché de Noël

→ Voir notre article ci-dessus

- Du Sa.29/11 au Di.7/12, du Lu. au Ve. de 17h à 20h, Sa. et Di. de 14h à 20h

Neuf-Brisach

Marché de Noël d'Antan - Village 1700

→ Voir notre article p.106

- Ve.12 de 14h à 20h, Sa.13 de 10h à 21h et Di.14/12 de 10h à 18h30

Oderen

Bredalmarkt

- Sa.6 à 14h, Di.7/12 dès 8h - Cour de l'école

Orschwiller

Noël au Château du Haut-Koenigsbourg

→ Voir notre article p.104

- Tous les jours sauf le Je.25/12 - 6/8€

Ottmarsheim

Marché de Noël des Musées et des Créateurs

→ Voir notre article p.94

- Sa.13 de 10h à 20h, Di.14/12 de 10h à 19h

Pfastatt

Marché de Noël des lutins

Avec village scintillant et enchanteur, manège style carrousel, décors féeriques et naturels, jeux d'eaux et de lumière, animations de la Cie Le Vent en Poupe (Di.7/12 de 11h à 18h).

- Du Ve.28 au Di.30/11 et du Ve.5 au Di.7/12, le Ve. de 16h à 20h, le Sa. de 11h à 20h et le Di. de 11h à 19h

Réguisheim

Marché de Noël traditionnel

Arrivée des Pères Noël en moto (Sa. à 17h), distribution de friandises, vin et chocolat chaud, spectacle pour enfants «Le Père Noël des Petits ramoneurs» (Sa. à 18h30), apéritif-concert (Di. à 11h), repas (Di. à 12h30 - 12,5€ sur réservation au 03 89 81 02 50) et remise des prix du concours «Fabrique ton sapin de Noël».

- Sa.6 de 14h à 21h, Di.7/12 de 10h à 18h Salle polyvalente - Espace des 3 côeurs

Ribeauvillé

Marché de Noël médiéval

- Sa.6, Di.7, Sa.13 et Di.14/12, Sa. de 10h à 19h et Di. de 10h à 18h

Richwiller

Marché de Noël

- Du Ve.12 au Di.14/12 - Place de Gaulle

Riquewihr

Marché de Noël

- Du Sa.29/11 au Di.28/12 de 10h à 18h30, sauf Sa. et Di. de 10h à 19h30 (le 24 fermeture à 18h, le 25 ouverture à 14h)

Rixheim

Marché de Noël avec une soixante d'exposants en costumes du 18^e siècle et de nombreuses animations.

→ Voir notre article p.96

- Ve.12 de 18h à 20h30, Sa.13 de 10h à 20h et Di.14/12 de 10h à 19h

Rouffach

Marché de Noël traditionnel et artisanal

- Sa.6 de 11h à 18h, Di.7/12 de 10h à 18h

Saint-Amarin

Marché de Noël authentique

- Ve.12 de 17h à 19h, Sa.13 de 14h à 20h et Di.14/12 de 14h à 19h - Salle Le Cap

Saint-Louis

Animations de Noël

→ Voir notre article p.102

- Du Sa.29/11 au Di.4/12

Sainte-Croix-aux-Mines

Marché de Noël

- Di.21/12 dès 10h Parc de la Villa Burrus

Sainte-Marie-aux-Mines

Marché de la Saint Nicolas

- Sa.6 et Di.7/12 de 10h à 19h Place Foch

K | château du
Haut-Koenigsbourg

Soirées de Noël au château ! 20 - 21 décembre 2014

Montée aux flambeaux, visite commentée ou visite ludique, dégustation de vin chaud.
Réservation sur ticketnet.fr



www.haut-koenigsbourg.fr

K Haut-Koenigsbourg

CONSEIL GÉNÉRAL
Bas-Rhin

Sentheim

Marché de Noël avec des portes ouvertes de la miellerie (dégustation, vente, visite).

- Sa.13 de 16h à 20h et Di.14/12 de 10h à 18h - Salle Amos

Sélestat

Village de Noël

- Du Ve.5 au Me.24/12 de 10h à 19h (fermeture à 16h le 24, à 20h les Sa)

Monsieur Autier et son orgue de barbarie

- Sa.6 et Di.7/12 de 14h à 18h

Distribution gratuite de branches de sapin

- Ve.5 et Ve.12/12 à 18h - Place d'Armes

Un froid d'canards : Spectacle de rue par la Cie des Regains et sa balade des elfes.

- Di.14/12 de 10h à 18h

Petite parade du sapin de Noël

- Di.21/12 de 15h à 16h30 - Place Victoire

Sierentz

Marché de la Saint-Nicolas

- Sa.6 et Di.7/12

Soultz

→ **Voir notre article p.90**

Village du Frelu : Concert de la Chorale Unison (Sa.29/11 et Sa.6/12 à 18h30), des Gospel Friends (Di.30/11 à 15h), maquillage féérique pour les enfants, démo de coiffures de scène chez le barbier, arrivée du Saint Nicolas avec des friandises (Di.7/12 à 15h) et spectacle «Le Frelu ou la Zizanie de Noël» (Sa.29/11 et Sa.6/12 à 20h30, Di.30/11 et Di.7/12 à 16h30).

- Sa.29, Di.30/11, Sa.6 et Di.7/12, le Sa. dès 18h et le Di. dès 14h30 - MAB

Marché de Noël avec différentes animations comme le concert de Noël de la Chorale Sainte Cécile (Sa.6/12 à 15h), la Parade du Frelu avec des acteurs de la troupe de l'ACAP et DP (Sa.6/12 dès 17h), promenade en calèche, présence du Père Noël et du Saint Nicolas.

- Sa.6, Di.7, Sa.13 et Di.14/12, les Sa. de 14h à 19h et Di. de 14h à 18h
Halle aux Blés et place de la République

Soultzbach-les-Bains

Marché de Noël

- Sa.6 et Di.7/12 de 14h à 19h

Staffelfelden

Marché de Noël

- Sa.6 de 14h à 19h et Di.7/12 de 10h à 18h - Salle La Galerie

Steinbrunn-le-Bas

Marché de Noël

- Sa.6 de 14h à 19h et Di.7/12 de 11h à 18h - Salle des Fêtes

Stosswihr

Ferme Heinrich de Noël : Petit marché de Noël, visite, démo et dégustation.

- Sa.20 de 13h à 19h et Di.21/12 de 10h à 19h

Sentier de Noël du Silberwald

26 décors de Noël à découvrir.

- Du Lu.1/12 au Di.4/1 - Ampfersbach

Thann

Marché de Noël Blanc

→ **Voir notre article p.100**

- Du Ve.28/11 au Me.24/12, les Ma. Me. Je. de 14h à 19h, Ve. Sa. de 14h à 20h, Di. de 10h à 19h (sauf Lu.22 de 14h à 19h et Me.24/12 de 10h à 17h)

Turckheim

Sainte-Lucie, fête de la lumière : Procession.

- Sa.13/12 à 17h

Calendrier de l'Avent géant

- Du Lu.1 au Me.24/12 à 17h

Les Échoppes de Noël

- Ve. de 16h à 20h, Sa. et Di. de 11h à 20h du Ve.28/11 au Di.21/12 et du Lu.22 au Di.28 de 15h à 20h (sauf Me.24/12 de 15h à 18h)

Ronde du veilleur de nuit

- Sa.6, Sa.13, Sa.20 à 22h, Me.31/12 à minuit

Uffholtz

Les fenêtres de l'Avent

Chaque soir, à la tombée de la nuit, une fenêtre s'ouvre à la manière d'un calendrier de l'Avent géant avec un spectacle (théâtre, danse, théâtre équestre, spectacle de feu, mime, chant, marionnettes, magie). Le thème cette année est «Fanstatique et Fantaisie» et pour la première fois la crèche sera participative.

- Du Lu.1 au Me.24/12 à 18h45

Ungersheim

Noël à l'Écomusée d'Alsace

→ **Voir notre article p.96**

- Du Sa.29/11 au Di.4/1 - 9,50/12,50€

Noël au Parc du Petit Prince

→ **Voir notre article p.98**

- Du Ve.28/11 au Di.4/1 - 16/22€

Village-Neuf

Marché de Noël

- Sa.6/12 de 9h à 18h - Rue Général de Gaulle

Wattwiller

Marché de Noël

- Ve.12/12 de 15h30 à 21h30

Widensolen

Marché de la Saint Nicolas

Avec contes et spectacle nocturne «De St Martin à St Nicolas» (Ve. à 19h et Sa. à 17h30) dans la forêt du Kastenwald.

- Ve.5 de 18h à 21h, Sa.6 de 11h à 20h et Di.7/12 de 11h à 18h

Wintzenheim

Marché de Noël

- Ve.5 de 14h à 19h, Sa.6 et Di.7/12 de 10h à 19h - Halle des Fêtes

Wittenheim

Marché de Noël dans la galerie commerciale avec 15 artisans et commerçants qui proposent leur savoir-faire et leurs produits de qualité.

- Jusqu'au Ma.30/12 - Cora Espace Witty

Wuenheim

Petit marché de Noël

- Di.7/12 - Salle des Fêtes

Zillisheim

Marché de Noël médiéval

→ **Voir notre article p.106**

Avec ferronnier d'art, la troupe des Lames d'En Temps, des ateliers de combats de chevaliers, jeux d'échasses, jonglage enflammé, contes, bilboquets, tissage médiéval, calligraphie.

- Sa.6/12 de 11h à 21h - Place de la Mairie

MANIFESTATIONS



La vieille locomotive vous emmène vivre un Noël d'antan

BURNHAUPT-LE-HAUT/SENTHEIM → TRAIN THUR-DOLLER

Le Train Thur-Doller à l'heure de Noël

Puisque le mois de décembre en Alsace est entièrement tourné vers les célébrations de Noël, le Train Thur-Doller s'y met aussi, avec un week-end spécial les 13 et 14 décembre intitulé « Férie des lumières de Noël ».

Habituellement, le Train Thur-Doller ne fonctionne qu'au printemps et en été. Son principe est simple : une vieille locomotive de plus d'un siècle vous amène de la gare de Sentheim à celle de Cernay Saint-André. Ici, le but n'est pas le transport en soi, mais bien la valeur historique et patrimonial du trajet. Le week-end du 13 et 14 décembre, une animation spéciale Noël vous attend... En effet, un train « magique » vous emmènera au pays du Père Noël.

Des fées... pour raconter l'histoire de Noël

Le samedi 13, rendez-vous à la gare de Burnhaupt-le-Haut, 49 rue de la Gare, sur la RD466. Plusieurs départs du train y seront effectués : à 16h30, 17h30 et 18h30 pour un voyage nocturne jusqu'à Sentheim. Des lampions seront distribués aux passagers pour qu'ils puissent se joindre à une promenade lumineuse autour de la gare, ponctuée d'arrêts devant « les maisons des fées ». Vous pourrez ainsi écouter leurs histoires et peut-être

même apercevoir le Père Noël ! Puis retour à la gare pour découvrir les animations autour de la lumière et se réchauffer près du poêle à bois avec un chocolat ou un vin chaud.

Le dimanche, départs du train à 14h, 15h, 16h et 17h pour le trajet jusqu'à Sentheim. Sur place, visite de « la gare des lumières » avec la Fée Electra. Les passagers auront aussi accès au marché de Noël qui se tient à Sentheim. Vous pourrez vous y rendre sans avoir à marcher, via la navette minibus mise en place ce jour-là. Dès la nuit tombée, chacun aura droit à son petit lampion afin de profiter de la balade lumineuse autour de la gare. Et retrouver les fées. Enfin, sur les deux jours, une petite restauration chaude est assurée sur place (paninis, crêpes, gâteaux, vin chaud, chocolat chaud). À découvrir si vous n'en avez pas encore eu l'occasion ! ➡ M.O.

→ **Train Thur-Doller, départ gare de Burnhaupt-le-Haut**
06 04 46 48 60 - www.train-doller.org - 6€ (gratuit - 4 ans)
Sa.13 à 16h30, 17h30 et 18h30 et Di.14 à 14h, 15h, 16h et 17h

RONDE®
des fêtes

2014

**Du 29 NOVEMBRE
AU 28 DÉCEMBRE 2014**
Noël à Riquewihr - RIQUEWIHR



Du 28 NOVEMBRE AU 4 JANVIER 2015
Noël au Pays de Thann Cernay - THANN



Pour en savoir plus sur chaque fête,
consultez le site Internet de la RONDE :
www.ronde-des-fetes.asso.fr

Spielland
CASINO
Freiburg

♣ Jouer sur plus de 110 machines à sous
sur 2 étages dans une ambiance élégante

♠ En face de la Gare Centrale et de la Gare
Routière. Transports publics directs vers l'Alsace.

♥ Parking gratuit possible dans le parking souterrain
Ouverture à la demande sur appel téléphonique: 0049 76 13 36 55
Accès: Hans-Sachs-Gasse 4 - Freiburg i.Br.

♦ Horaires d'ouverture 06.00 - 24.00 h
Dimanche et jours fériés 07.00 - 24.00 h

HS Gast- und Spielstätten GmbH
Bismarckallee 2a
D-79098 Freiburg, Allemagne
Tel. 0049 76 13 36 55
www.spielcasino-freiburg.de

En face de la Gare
Centrale en plein
centre de la ville

ANIMATIONS

MUNSTER

Partage de la soupe au Munster

La confrérie St Grégoire du Taste-Fromage a confectionné, d'après la recette d'Emile Jung, une soupe au Munster que tous les visiteurs peuvent venir déguster.

- Sa.29/11 à 17h30, Di.7, Di.14 à 11h30,
Sa.20 à 18h et Di.21/12 à 11h30
- Place du marché - Gratuit

HAUT-RHIN

Téléthon

Une multitude d'actions sont menées pour récolter des fonds afin d'aider la recherche contre les Myopathies.

- Ve.5 et Sa.6 - www.afm-telethon.fr

WESTHALTEN

Marché gourmand

Portes ouvertes, produits du terroir, vins.

- Sa.6 et Di.7 de 10h à 19h
- Domaine du Bollenberg
03 89 49 60 04 - Entrée libre

WITTENHEIM

Fête du Manala

→ Voir notre article p.114

- Di.7 de 10h à 16h30
- MJC - 03 89 53 55 54 - Entrée libre

MULHOUSE

Atelier santé et longue vie

Animé par le Grand Maître du Lotus Qi Gong Wei Ling Yi.

- Sa.13 de 16h à 19h30
- Dojo Zen Mulhouse
06 19 36 00 92 - 20€ sur réservation

HAUT-RHIN

Thés dansants

- Ma.16 de 14h à 18h
- Espace 110, Illzach
03 89 52 18 81 - 5€
- Di.21 de 14h à 18h30
- Le Tréfle, Rixheim
03 89 54 21 55 - 5€

OTTMARSHEIM

Les jeux de hasard

Échanges, rencontres et apprentissages avec mini loto animé par les enfants.

- Ve.19 de 18h à 20h
- MJC - 03 89 26 00 94 - 3€

SPORTS

COURSE À PIED

Ronde des Crèches

- Sa.20 à 17h30 (enfants) et 18h (adultes)
- Départ devant la mairie, Masevaux - 7€

Course des Bonnets de Noël

Chaque participant (marcheur, coureur ou cycliste) porte une bonne de Noël, fourni par le club, pour 5 à 6 km de course.

- Me.24 de 14h30 à 15h15
- Départ du stade, Dannemarie

Montée du Gsang

- Ve.26 de 5h à 17h
- Départ place des fêtes, Moosch - Accès libre

Course d'orientation St Etienne

- Ve.26 de 16h30 à 18h
- Rdv rue des Tisserands, Colmar
3€ la carte par groupe, prévoir lampe de poche

HANDBALL D2 MASCULIN

Mulhouse - ES Besançon

- Ve.12 à 20h30
- Palais des Sports, Mulhouse - 6/9€

HANDIBASKET

Mulhouse - Astres

- Sa.13 à 18h
- Cossec Jean Macé, Mulhouse - Entrée libre

HOCKEY SUR GLACE D1

Scorpions de Mulhouse vs Bisons de Neuilly-sur-Marne

- Sa.27 à 18h
- Patinoire de Colmar - 5/8/10€

HAUT-RHIN

Marches populaires

- Sa.6 et Di.7
- Hagenbach - 03 89 25 30 72 - 1,80€
- Di.26
- Hirtzbach - 06 42 51 84 12 - 1,80€
- Me.31 à 22h30
- Ferrette - 03 89 08 23 88 - Gratuit, prévoir chaussures de marche et éclairage d'appoint, verre de crémant offert à minuit

VOLLEY FÉMININ LIGUE A

ASPTT Mulhouse vs Terville

- Lu.1 à 20h

ASPTT Mulhouse vs Istres

- Sa.13 à 20h
- Palais des Sports, Mulhouse - 5/7€

SPORTS D'HIVER

La montagne s'invite à Munster

Munster prend un air de station de ski. Ce sera l'occasion de faire des descentes de luge en plein cœur de la ville, de participer à un concours de bonhomme de neige mais aussi d'assister à des démonstrations Freestyle.

- Sa.13 de 9h30 à 22h, Di.14 de 9h30 à 19h
- Place du Marché
03 89 77 31 80 - Accès libre

BELFORT

Le Mois Givré de Belfort

Les célébrations de Noël ne sont pas réservées à l'Alsace : la ville de Belfort a elle aussi ses animations familiales et féeriques, qu'on se le dise ! Du 6 décembre au 4 janvier, au centre-ville, c'est le Mois Givré...



© Aleksei Potov - Fotolia.com

Une patinoire sera installée sur la Place Corbis

A l'origine, les commerçants du centre-ville de Belfort trouvaient malheureux de ne pas avoir d'événement propre, lié aux périodes de fêtes de fin d'année, à l'image de leurs homologues alsaciens... En 2014, le Mois Givré a ainsi été créé : l'occasion pour tous de se promener en ville et de profiter d'une ambiance magnifiée par les illuminations, 800 sapins et les animations familiales. Le thème général est le monde de la glisse.

Trois lieux sont investis plus particulièrement : la Place Corbis où une grande patinoire sera installée, la Place d'Armes et sa piste de neige et la Place du Marché des Vosges avec sa piste de luge. Vous allez vous croire sur les sommets des stations de ski vosgiennes ! D'autres animations

sont prévues comme la Cabane du Père Noël, avec présence du « vieux barbu » tous les jours et des cabanons type marché de Noël. Le samedi 6 décembre, le Saint-Nicolas sera présent pour distribuer... attention, tenez-vous

bien... non pas des Mannalas, mais des « Jean Bonhommes » ! C'est pourtant la même viennoiserie... Le

26 décembre, jour férié chez nous mais pas à Belfort, le parking sera gratuit et des animations seront prévues spécialement pour les Alsaciens en goguette. Le 31 décembre, une nocturne aura lieu à la patinoire. La présence du patineur Brian Joubert est également annoncée. ➔ M.O.

➔ **Centre-ville de Belfort**
www.ville-belfort.fr - Entrée libre
Du Sa.6/12 au Di.4/01/2015

A Belfort, on ne mange pas des Mannalas mais des « Jean Bonhommes » !

WITTENHEIM → MJC

La Fête du Manala

La MJC de Wittenheim, sur le site Théodore, organise un dimanche où les parents et les enfants pourront fêter une tradition gastronomique locale : celle du Manala !



Le dimanche 7 décembre de 10h à 16h30, parents et enfants sont invités à prendre part à une quinzaine d'ateliers créatifs à la MJC de Wittenheim : les enfants pourront notamment confectionner leurs Manalas et Bredalas. A la tombée de la nuit, un cortège du Saint-Nicolas attendra tout ce joli petit monde, avec déambulation en lumières et en musique dans les rues du quartier Sainte Barbe. Parallèlement, une collecte de jeux, jouets et peluches à l'attention des Restos du Cœur sera organisée par la MJC à l'approche des fêtes de fin d'année : vos dons seront les bienvenus !

➔ **MJC site Théodore, rue de la 1^{ère} Armée Française à Wittenheim**

03 89 53 55 54 - Entrée libre
Di.7 de 10 à 16h30, départ du cortège vers 17h30

Les bourses et les marchés aux puces

Bourse aux disques vinyles

■ Di.7 de 9h30 à 17h
Le Noumatrouff, Mulhouse
03 89 32 94 10 - Entrée libre

Bourses aux jouets et vêtements d'enfants

■ Di.7 de 9h à 14h30
Salle polyvalente, Folsbourg
■ Di.7 de 8h30 à 15h
Le Triangle, Huningue
Salle des fêtes, Uffheim
■ Di.7 de 8h à 16h
Salle polyvalente, Blodelsheim
■ Di.7 de 8h à 15h
Centre socio-culturel de Thann
■ Di.7 de 8h15 à 14h
Espace 2000, Bartenheim
■ Sa.13 de 9h à 13h
Salle de Gymnastique, Buhl

Bourses multicollections

■ Sa.6 de 10h à 17h
Gymnase Euronef, avenue DMC, Mulhouse
■ Di.7 de 9h à 16h
Salle Saints Pierre et Paul, 53 rue Daguerre, Mulhouse
■ Di.7 de 15h à 18h
Gîte Val du Pâtre, Orschwihr
Avec goûter partagé (chacun apporte quelque chose à manger et à boire)

Marchés aux puces

■ Sa.6 de 13h à 19h et Di.7 de 7h à 17h
Salle polyvalente, Dannemarie
■ Di.21 de 14h à 18h
Place de la Victoire, Sélestat
■ Di.21 de 7h à 12h
Place de l'Europe, Saint-Louis



© Alxy - Fotolia

FÊTES POPULAIRES

BRUEBACH

Fête de Noël de l'école de musique de Bruebach

Spectacle de clown pour enfants et parents, concert des jeunes, petite restauration, chants et arrivée du Père Noël.

- Sa.13 à 19h
Salle polyvalente
06 76 12 39 81 de 18h à 20h - Entrée libre

ORBEY

Fête du Ogey

Le dimanche, fabrication et dégustation de Ogey, spécialité du pays welche, petit marché avec des associations et des artisans locaux, musiques et repas festif.

- Di.21 de 10h à 19h
Salle polyvalente
06 87 31 33 47 - Entrée libre

PFAFFENHEIM

Montée du Schauenberg

Retraite traditionnelle aux flambeaux.

- Di.28 à 18h30
Départ devant la mairie à 19h
03 89 49 60 22 - Accès libre

FOIRES ET SALONS

COLMAR

Salon des Vins du Languedoc Roussillon

Des vigneron et plusieurs artisans font découvrir leurs produits.

- Ve.5 de 14h à 21h, Sa.6 de 10h à 20h et Di.7 de 10h à 18h
Parc Expo - 04 67 06 23 01 - 5€

FERRETTE

Foire Saint Nicolas

Braderie, carré de Noël, produits du terroir, spectacle de magie pour enfants (16h), cortège aux flambeaux avec Saint Nicolas (17h) départ à l'Ancien tribunal.

- Sa.6 de 8h à 18h
Dans les rues de la ville
03 89 40 40 01 - Accès libre

DIDENHEIM

Foire aux Vins

Exposition et dégustation de vins des terroirs français, miel, charcuterie et foie gras, paniers garnis à gagner.

- Sa.6 de 14h à 20h et Di.7 de 10h à 18h
Associations Saint-Gall
03 89 06 03 33 - Entrée libre

HAUT-RHIN

Expo-ventes avicoles

Présence d'animaux de basse-cour et de races (volailles, pigeons, lapins...).

- Sa.6 (inauguration à 16h30) et Di.7
Cercle communal, Rixheim
- Sa.6 (inauguration à 16h) et Di.7
Foyer des Aviculteurs, Wentzwiller
- Sa.13 (inauguration à 16h) et Di.14
Foyer des Aviculteurs, Wittelsheim
Foyer des Aviculteurs, Village-Neuf
03 89 68 78 96 - Entrée libre

SÉLESTAT

Forum des Arts et de la Culture

Artistes, écrivains et bouquinistes à la rencontre du public sélestadien avec expositions, performances artistiques et animations diverses en plein air.

- Di.21 de 10h à 19h
Place du Marché Vert
06 87 30 25 82 - Accès libre

Planet Dream
supermarché érotique

le plein d'idées pour pimenter vos longues soirées d'hiver !

Sausheim
2 rue de l'Artois - Zone Actipolis 2
03 89 61 54 46

Colmar
32 rue Edmond Marin la Meslée
ZAC de l'Aérodrome
03 89 23 58 47

www.planetdream.fr



SKI & MONTAGNE



© lightwavemedia - Fotolia.com

VOSGES

Cet hiver dans vos stations vosgiennes

L'hiver fait son retour en Alsace et cela fait des heureux : les amateurs de ski et de glisse. La plupart des stations vosgiennes misent clairement sur le développement de la neige de culture : un moyen radical d'éviter les aléas de la météo.

Avoir de la neige en hiver en Alsace, cela semble plutôt logique. Et pourtant, ces dernières années, les stations de ski des environs ont connu de sacrés aléas climatiques. Manque de neige, voire pas de neige du tout pour les stations les plus basses, mauvaise qualité de la poudreuse... Les Vosges ne sont pas les Alpes. Les canons à neige ont donc fini par se développer de plus en plus sur les pistes. C'est le meilleur moyen de contrer une météo hésitante et d'avoir un minimum de neige lorsqu'il le faut. Le Ballon d'Alsace a ainsi engagé des travaux de modernisation de ses équipements de ski pour un coût de 12 millions d'euros. Une quarantaine de nouveaux enneigeurs vont produire de la neige de culture en masse au pied des pistes. C'est dans le lac d'Alfeld que toute cette eau va être puisée. Il a fallu créer une station de pompage et un réseau de canalisations jusqu'au Langenberg.

Des travaux importants, mais qui devraient permettre au Grand Ballon d'avoir de la neige toute la saison hivernale, si les températures ne dépassent pas les 0°. L'ouverture officielle des stations du Markstein et du Grand-Ballon est prévue le samedi 13 décembre, si les conditions d'enneigement le permettent.

La station du Tanet reprise

Du côté des stations de la vallée de Munster, pas de nouveaux canons à neige cette année (le Schnepfenried en est déjà équipé d'une vingtaine), mais plusieurs nouveautés à signaler. La station du Tanet a été reprise dernièrement par 13 entrepreneurs de la vallée réunis sous la bannière Tanet Passions : « Nous sommes des entrepreneurs du coin, on a tous skié un jour au Tanet, qui est une très jolie station, mais dont le développement économique n'a pas toujours été une priorité. Nous souhaitons changer cela et accroître son attractivité, notamment auprès des familles. Le domaine a de belles pistes et trois fermes-auberges de qualité accessibles à ski. Nous réfléchissons aussi à l'installation de canons à neige, à l'image du Schnepf' ou du Lac Blanc, dans les années à venir, pour rallonger la saison », explique Alain Meyer, le président de Tanet Passions. Notre petit coup de coeur au Tanet ? L'élevage de rennes à la ferme-auberge du Schantzwasen, qu'il est possible de visiter. Pour les allergiques à la glisse, le parc accro-branches Form'Aventures du Schnepfenried reste ouvert même l'hiver ! Habillez-vous chaudement ! ❄️ M.O.



AGENDA DU SKIEUR

BELMONT

Snowscoot

Initiation au snowscoot avec un professionnel. Il s'agit d'un sport d'hiver né dans les années 90, dont la prise en main est assez rapide et les sensations recherchées. S'inspirant du BMX, c'est une planche sur laquelle le pratiquant se tient en position debout et qu'il dirige à l'aide d'un guidon.

- Tous les jours en fonction de la neige
Station de Ski Le Champ du Feu
Accessible dès 12 ans (ou 1,50 m)
160€ l'initiation en groupe + 45€ la location d'un snowscoot sur réservation

LE MARKSTEIN

Sorties raquettes

10h : «Sortie découverte» pour s'initier à la raquette et bénéficier d'un sentiment de liberté au cœur de grands espaces naturels.

14h : «Sortie familiale» pour profiter de la neige en famille, apprendre à construire un igloo et partager un moment unique.

18h : «Sortie nocturne», un spectacle hors du commun en se laissant guider avec l'aide des étoiles.

- Tous les Sa. et Di. de décembre à 10h, 14h et 18h en fonction de la neige
Le Markstein, rdv devant la Gendarmerie
06 20 65 93 16 - 15€ (12€ de 12 à 17 ans, 9€ de 6 à 11 ans) location du matériel comprise

GÉRARDMER

Balade avec des chiens de traîneaux

Attelage des chiens au traîneau, balade de 15 minutes sur les sommets, et mise en relation privilégiée avec les animaux (derniers soins...).

- Tous Sa. et Di. de décembre et pendant les vacances scolaires sur réservation en fonction de la neige
Station de Ski de Gérardmer, Champdray (à environ 15 km)
03 29 53 75 92 - 25€ (enfant de 18 mois à 10 ans) et 35€ (adulte) sur réservation

HAUT-RHIN

Les fermes de Noël

Certains agriculteurs de la vallée de Munster ouvrent leur ferme au public. Au programme : petit marché de Noël, visite de l'exploitation, démonstration de fabrication de fromage, dégustation de produits du terroir...

- Sa.6, Di.7, du Me.10 au Di.14, du Me.17 au Di.21, Me.24, du Ve.26 au Di.28 de 10h à 18h
Ferme auberge Glasborn Linge, Soultzeren
03 89 77 37 78 - Entrée libre
- Sa.20 de 13h à 19h et Di.21 de 10h à 19h
Ferme Heinrich, Stosswihr
03 89 77 58 03 - Entrée libre
- Di.21/12 et Di.4/1
Ferme Schickel, 13 rue Barthelsgut, Sondernach
03 89 77 68 99 - Entrée libre

LA BRESSE

Monte dans ma dameuse

Jeu-concours organisé par la station de La Bresse-Hohneck avec tirage au sort des gagnants le mardi à midi. A gagner chaque semaine, une expérience inoubliable à vivre chaque jeudi matin de 5h à 9h.

- Lancement le Ve.19
Station de Ski de La Bresse-Hohneck, Restaurant Le Slalom
03 29 25 68 78 - Participation gratuite réservée aux détenteurs d'un forfait de ski de 6 jours et plus (inscription à la caisse des remontées mécaniques au plus tard le Ma. à 12h)

SONDERNACH

Navette du Schnepf

Navette au départ de Munster et en direction de la station de ski du Schnepfenried. L'occasion pour les skieurs de se rendre dans leur station sans prendre leur voiture et donc de faire une petite action pour la préservation de la planète ! A noter : Sur présentation du titre de transport, forfaits à tarif réduit à la caisse de ski alpin.

- Deux aller-retours quotidiens du Sa.20/12 au Di.4/1
Station de ski Le Schnepfenried
Départ en gare de Munster, arrêt dans toutes les communes traversées
03 89 77 31 80 ou 03 89 77 26 52
5€ l'aller-retour

LE BONHOMME

Navettes des neiges

La station du Lac Blanc est à nouveau accessible au départ de Colmar par les transports en commun grâce à la Navette des neiges. Un moyen de transport en commun qui permet de réduire son impact en CO2 sur la couche d'ozone.

- Tous les jours du Sa.20/12 au Di.4/1
Station de Ski du Lac Blanc
Départ à 8h45 et 11h30 de Colmar Gare (correspondance avec les TER Alsace) via Ammerschwihr, Kayersberg, Lapoutroie et Le Bonhomme (retour à 13h30 et 17h45)
03 89 24 65 50
5€ le pass journée (un aller-retour)

LE ROUGE GAZON

Rando trappeur

Randonnées raquettes à la journée, repas tiré du sac dans un chalet forestier. Le secteur sera défini en fonction de la météo et du meilleur enneigement.

- Di.21 et Di.28 à 9h en fonction de la neige
Station de ski Le Rouge Gazon, rendez-vous dans le hall de l'Auberge
06 70 55 73 37 - www.rando-vosges.com
12/23€ sur réservation (raquettes fournies)

CHÂTEL
ÊTES-VOUS CHÂTELLOVER ?

LE SAMEDI VOTRE FORFAIT DE SKI CHÂTEL EST À
28,30€ AU LIEU DE 37,70€
LE BON PLAN GLISSE!

Nouvelle liaison skis aux pieds entre Super-Châtel et Le Linga !

COUPON DE RÉDUCTION CHÂTEL

28,30€ AU LIEU DE 37,70€

Sur présentation de ce coupon aux caisses des remontées mécaniques, bénéficiez du tarif « Coup de cœur » le jour de votre choix.
* Offre valable sur l'ensemble de la saison d'hiver 2014/2015. Ce coupon ne peut être vendu.

Plus d'infos :
Remontées mécaniques
Tél. 33 (0)4 50 73 34 24
www.chatel.com

châtel
Portes du **Soleil**

SHOPPING : spécial snowboardeuses !



Casque Hubber recyclé Picture

Picture utilise des vieilles planches de bord de voitures pour assembler ce casque presque 100% recyclé ! 99€



Boots femme DC Search

Avec fermeture Boa, et couleurs girly, 199€



Planche K2 Brightlite

Une planche de snow adapté pour les filles (145cm de longueur contre 155cm de longueur pour les planches homme), polyvalente, composée de carbone et de bambou pour une excellente résistance, 378€



Veste technique femme Picture

Picture, c'est la marque française en vogue. Leurs produits sont assemblés avec des tissus et des matériaux recyclés ! Tendance et écolo, 199€



One Piece Jump In

C'est la nouvelle tendance hiver pour hommes et femmes : enfiler une jumpsuit, un sweat à capuche et un pantalon réunis en une seule pièce, avec un grand zip. Ultra confort et marrant, 119 - 149€ (selon modèle)



AGENDA DU SKIEUR

SONDERNACH

Ski alpin en nocturne

Les nocturnes permettent de skier sur la piste éclairée.

- Les Ma., Ve. et Di. de 19h à 22h en fonction de la neige
Station de ski Le Schnepfenried
03 89 21 09 84 - 10€

LA BRESSE

Gôûter Opoual

Pour les enfants, avec la mascotte de la station de La Bresse, le pas abominable yéti Opoual ! Au programme : spectacle de magie, marionnette ventriloque, séance photos...

- Ma.23 et Ma.30 à 17h
Station de Ski de La Bresse, restaurant Le Slalom au pied des pistes
03 29 25 68 78 - Entrée libre

GÉRARDMER

Balade en chien de traîneau spéciale pour les enfants

Balade en traîneau de 15 minutes pour les enfants suivie d'une mise en relation avec les chiens pour toute la famille.

- Ma.23, Ve.26 et Ma.30 en fonction de la neige
Station de Ski de Gérardmer, Champdray (à environ 15 km)
03 29 53 75 92 - 25€ (de 5 à 10 ans), 35€ (de 11 à 13 ans) sur réservation

GÉRARDMER

Découverte du métier de musher

Les participants sont invités à découvrir la vie d'une meute de chien et l'entraînement effectué avec les chiens. Les soins et papouilles sont au rendez vous !

- Ma.23, Ve.26 et Ma.30
Station de Ski de Gérardmer, Champdray (à environ 15 km)
03 29 53 75 92 - 4/6€ sur réservation

HAUT-RHIN

Randonnée raquettes à neige

Sortie randonnée en raquettes à neige avec un professionnel de la montagne, pour découvrir les joies de la randonnée hivernale dans les Vosges.

- Ma.23 et Ma.30 à 9h en fonction de la neige
Station de Ski du Ballon d'Alsace
06 70 55 73 37 - www.rando-vosges.com
8/18€ sur réservation (raquettes fournies)
- Ma.23 et Ma.30 à 9h en fonction de la neige
Station de ski Le Rouge Gazon, rendez-vous dans le hall de l'Auberge
06 70 55 73 37 - www.rando-vosges.com
8/18€ sur réservation (raquettes fournies)

GÉRARDMER

Descente aux flambeaux

Descente nocturne sur les pistes de la station et feu d'artifice.

- Je.25 à 18h30
Station de Ski de Gérardmer, Site de la Mauselaine
03 29 63 33 23 - Accès libre

GÉRARDMER

Challenge des hivernants

Challenge de ski alpin pour les vacanciers à la station de Gérardmer. Inscriptions à l'ESF. De nombreux lots sont à gagner.

- Je.25 à 10h
Station de Ski de Gérardmer, Chalet de l'École de Ski
03 29 63 33 23 - Sur réservation

GÉRARDMER

Journée Raquette

Randonnée en raquettes pour découvrir la richesse naturelle des Vosges avec un accompagnateur de montagne. Repas compris dans un refuge.

- Di.28 en fonction de la neige
Station de Ski de Gérardmer
06 62 75 30 30 - 37/42€ sur réservation

LE ROUGE GAZON

Fondue des trappeurs

Balade nocturne vers un chalet forestier. Après avoir allumé le feu et les bougies, dégustation d'une fondue au fromage.

- Ve.26 à 18h30
Station de ski Le Rouge Gazon, rendez-vous sur la place de l'église à Saint Maurice sur Moselle
06 70 55 73 37 - www.rando-vosges.com
28/37€ sur réservation (raquettes fournies)

GÉRARDMER

Nocturne à Raquettes

Balade en raquettes à la tombée de la nuit avec un accompagnateur en montagne. Repas dans une auberge compris.

- Sa.27 en fonction de la neige
Station de Ski de Gérardmer
06 62 75 30 30 - 32/37€ sur réservation

LA BRESSE

Descente aux flambeaux

Descente nocturne sur les pistes de la station de La Bresse.

- Ma.23 et Ma.30 à 18h
Station de Ski de La Bresse, Site de La Bresse-Hohneck
03 29 25 41 56 - Accès libre
- Di.28 à 18h
Station de Ski de La Bresse, Site de La Bresse-Lispach
03 29 25 55 80 - Accès libre

GÉRARDMER

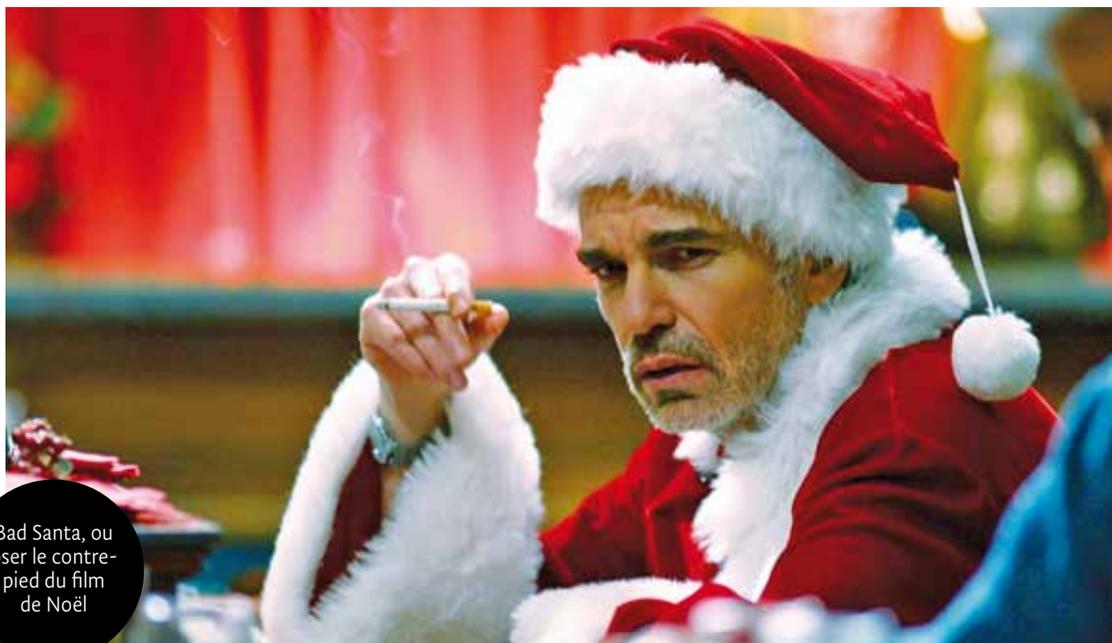
Réveillon en montagne

Belle soirée d'antan

Invitation à revivre une Saint-Sylvestre d'autrefois, lorsque l'on traversait la campagne à pied pour rejoindre la maison d'un voisin et y passer une soirée festive en toute convivialité.

- Me.31
Station de Ski de Gérardmer, Champdray (à environ 15 km)
03 29 53 75 92 - 50€ (balade avec un accompagnateur en montagne et repas)

CINÉMA



Bad Santa, ou oser le contre-pied du film de Noël

Les films qui bousculent l'image du Papa Noël

Pendant les fêtes, la télévision nous abreuve de films de Noël souvent très mauvais. Mais des alternatives existent.

On s'est tous retrouvé devant un téléfilm familial sur TF1 le jour de Noël, en attendant l'arrivée à table d'une poularde farcie. Émotion plein cadre autour du sapin, pas d'action, acteurs qui donnent dans la guimauve, et même le chien est content... Heureusement, le cinéma nous a également proposé des films de Noël plus originaux. Bien sûr, la comédie ultime auquel tous les Français pensent lorsqu'on leur parle de Noël, c'est *Le Père Noël est une Ordure* avec la troupe du Splendid. Chaque année, il repasse. Et chaque année, on le regarde. « *Le kloug, c'est roulé sous les aisselles* », « *Je ne vous jette pas la pierre, Pierre* » : on le connaît par cœur. Saviez-vous que la RATP avait fait interdire l'affiche du film dans les couloirs du métro à cause de son titre persifleur ?

Des Pères Noël pas franchement sympas

Dans le registre du Père Noël que l'on aimerait pas croiser au Super U du coin, *Bad Santa*, réalisé en 2003, avec Billy Bob Thornton : un escroc se fait embaucher comme Père Noël dans le but de cambrioler le grand magasin

qui l'emploie. Ça fume, ça boit, ça jure, mais la moralité est sauve, puisque notre anti-héros fera la connaissance d'un garçon qui va réussir à l'attendrir... au moins un peu. Même principe en 1996 dans *La Course au Jouet* avec ce bon vieux Schwarzenegger, obligé de traiter avec des Pères Noël qui trempent dans un trafic de jouets de contre-façon afin de dénicher le cadeau rêvé de son fiston. *Maman ! j'ai raté l'avion* reste l'un des classiques hollywoodiens qu'on aime revoir à Noël. Le jeune Kevin, laissé seul à la maison par sa famille durant les fêtes, va vivre des aventures comiques, puisque les deux voleurs qui essaient d'entrer chez lui sont maladroits et inoffensifs. Tout le contraire de ce film français méconnu des années 80, *3615 Code Père Noël*, réalisé par René Manzor, où un Père Noël psychopathe sème la terreur dans la grande et sombre maison du pauvre Thomas... armé d'un Minitel ! Le slasher *Douce Nuit, Sanglante Nuit* en 1984 poussera le bouchon encore plus loin avec un Papa Noël serial-killer, s'attaquant à ceux qui n'ont « *pas été sages* » ! ● Mike Obri

PRINCIPALES SORTIES CINÉ DU MOIS

ME.3/12

LA FRENCH
PADDINGTON
WHITE GOD

ME.10/12

LE HOBBIT 3 : LA
BATAILLE DES 5 ARMÉES
LE PÈRE NOËL

ME.17/12

DUMB & DUMBER 2
BENOÎT BRISEFER
LES PINGOUINS DE
MADAGASCAR

ME.24/12

EXODUS
WHIPLASH

ME.31/12

COLD IN JULY
UNE HEURE DE
TRANQUILITÉ

S'orienter Se réorienter S'informer Se former

Tout savoir sur les métiers qui recrutent, la formation continue, les organismes de formation de la région, les financements possibles...

Retrouvez le supplément
JDS Formation
dans votre JDS
du mois de janvier !



Université
de Haute-Alsace
Mulhouse - Colmar

**Venez nous rencontrer
à la Journée des Carrières
le 17 janvier à Mulhouse**

Les formations en
Management du 



Licence Gestion

Formation généraliste, tournée vers le monde professionnel, elle forme des étudiants capables d'appréhender l'entreprise dans sa globalité et aptes à résoudre des problèmes de management complexes et transversaux.

Poursuite d'études en Master Contrôle de gestion et audit, Management de projet, ou Management des achats et de la logistique

Masters Management

L'objectif est de former des cadres de haut niveau ayant les compétences pour assurer des fonctions à responsabilités dans les entreprises, les organisations publiques et les associations.

Contrôle de gestion et audit :

Métiers visés : Contrôleur de gestion, auditeur interne

Management des achats et de la logistique :

Métiers visés : Responsable logistique, responsable service achat

Management de projet :

Métiers visés : Chef de projets industriels et Chef de projets Médias Numériques

Nos autres formations (en formation continue avec le Serfa) Licence pro. achats opérationnels, Licence pro. MOTIM (Management Opérationnel du Traitement de l'Information Médicale), Master Santé

Toutes les informations sur notre site
www.campus-fonderie.fr



À L'AFFICHE EN DÉCEMBRE



LA FRENCH

Film policier français de Cédric Jimenez avec Jean Dujardin, Gilles Lellouche et Céline Sallette - 2h15

Marseille, 1975. Pierre Michel est nommé juge du grand banditisme et décide de s'attaquer à la French Connection, organisation mafieuse qui exporte de l'héroïne dans le monde entier. Le juge Michel part seul en croisade contre Gaëtan Zampa, parrain emblématique du milieu. Mais il va rapidement comprendre que pour obtenir des résultats, il va devoir changer ses méthodes.

Le titre « La French » fait bien sûr référence à la French Connection, cette organisation mafieuse installée à Marseille et qui sévissait jusqu'aux États-Unis. On se rappelle du film de William Friedkin dans les années 70 avec Gene Hackman sur ce même sujet. Cette fois, c'est un petit Français qui s'attaque à cette histoire bien réelle : Cédric Jimenez. Le réalisateur, lui-même d'origine marseillaise, a toujours souhaité concrétiser un projet autour de cette enquête policière de grande envergure. Le film se vit à travers les yeux du juge Michel, déterminé à faire cesser les activités de la French Connection... Il sera assassiné en 1981. Le duo Dujardin-Lellouche se retrouve pour la troisième fois devant la caméra, après Les Petits Mouchoirs et Les Infidèles.

Sortie le 3 décembre

LE HOBBIT 3 : LA BATAILLE DES 5 ARMÉES

Film d'action américain de Peter Jackson avec Martin Freeman et Ian McKellen - 2h40

Bilbon le Hobbit et ses amis les Nains ont réussi à récupérer leur trésor, mais ont réveillé par la même occasion le dragon Smaug. Les Nains, les Elfes, les Humains mais aussi les Wargs et les Orques menés par le Nécromancien, convoitent tous les richesses de la Montagne Solitaire. La bataille des cinq armées est imminente et Bilbon est le seul à pouvoir sauver les Terres du Milieu !

Peter Jackson avait juré qu'il n'y aurait que deux films autour de l'histoire de Bilbon le Hobbit... et puis finalement non. En 2013, se rendant compte qu'il avait déjà filmé bien trop de matière, il fit du Hobbit une trilogie, à l'instar du Seigneur des Anneaux. Les fans seront ravis, les autres... passeront leur chemin. Avec l'univers de Tolkien, soit on aime, soit on n'aime pas. Mais il faut saluer, comme d'habitude, le travail titanesque réalisé autour de ces films : maquillages, effets spéciaux, décors, costumes... Tout est aussi soigné qu'un caniche royal sortant du salon de toilettage. Mais que vont devenir les fans de Tolkien/Jackson maintenant que la trilogie du Hobbit est finie ?!

Sortie le 10 décembre

EXODUS : GODS AND KINGS

Péplum américain de Ridley Scott avec Christian Bale, Aaron Paul et Sigourney Weaver - 2h20

L'histoire biblique de Moïse, qui ose se soulever contre le Pharaon Ramsès, entraînant avec lui 600 000 esclaves hors d'Égypte. Ils devront traverser les fameuses épreuves des dix plaies d'Égypte et tenter de survivre coûte que coûte.

On se souvient évidemment qu'un grand film sur l'Exode fut déjà tourné dans les années 50 avec Charlton Heston dans le rôle de Moïse : Les Dix Commandements. Voici que Ridley Scott (Alien, Blade Runner, Gladiator...) s'attaque à son tour à ce mythe religieux, en choisissant Christian Bale (The Dark Knight) pour interpréter le meneur du peuple hébreu. Au vu des premières images, on pense immédiatement à un Gladiator version biblique : grandes batailles épiques avec des milliers de figurants, décors gigantesques, épées, flèches, et trahisons... Le film sera avant tout prétexte à un foisonnement d'effets spéciaux en 3D. Les plaies d'Égypte rythment les affrontements : eaux du fleuve changées en sang, grenouilles, sauterelles, tempêtes... C'est le second film de 2014 à aborder l'Ancien Testament, après Noé en avril dernier.

Sortie le 24 décembre

Plus de place chez vous ?
Louez votre box de stockage pour un mois ou un siècle, sans engagement
A partir de 15,54 € TTC par mois

LE 1^{ER} MOIS GRATUIT
OFFRE SOUMISE À CONDITIONS

Pour particuliers ou professionnels,
400 pièces de stockage de 1 à 100 m²

Un accès libre à votre box 7j/7j

Une sécurisation totale du site

Matériel de manutention à votre disposition



LE BOX À LOUER
POUR 1 MOIS OU 1 SIÈCLE !



AVENUE DE FRIBOURG • MULHOUSE-ILLZACH
www.box-system.fr

0800 400 700

APPEL GRATUIT

L'ACTU CINÉMA

Cinéma Kinopolis à Mulhouse

Je.4 à 20h : Les Musées du Vatican en 3D
Grâce à un mélange unique de la 3D et des techniques les plus avancées, le spectateur peut "entrer" dans les peintures du Caravage et, avec un réalisme sans précédent, "toucher" le *Laocoön* ou *Le Torse du Belvédère*, ou bien encore se sentir entouré par les personnages de la Chapelle Sixtine, qui n'ont jamais semblé aussi réels.

Di.7 à 10h15 : Les Pingouins de Madagascar

Avant-premières dans le cadre des Matinées Magiques avec des animations avant la séance.

Di.7 à 16h : La Bayadère

Ballet enregistré en direct à Moscou le 27 janvier 2013. Production grandiose, reflet d'une Inde mystérieuse et de l'amour impossible entre la danseuse sacrée Nikiya et Solor, *La Bayadère* est une œuvre-clé du répertoire classique.

Lu.8 à 20h : La Nuit de la glisse

De Chamonix Mont-Blanc à la Polynésie Française en passant par Châtel, les Alpes suisses, les Pyrénées ou encore le désert espagnol d'Almería, le nouveau film de *La Nuit de la glisse* « Addicted to Life » relate les prouesses d'athlètes passionnés au cœur de milieux naturels sauvages et menacés.

Je.18 à 20h : Exposition au cinéma : Rembrandt - Les dernières œuvres

Considérée comme la période la plus significative de sa carrière, la fin de vie de Rembrandt a enfin son exposition ! La National Gallery de Londres a réuni pour l'occasion des pièces de collections du monde entier, en particulier une série d'auto-portraits de l'artiste d'une sincérité frappante qui formeront l'un des points forts de l'exposition.

Du Sa.20 au Sa.3 : Kinévacances

Pour les vacances de Noël, Kinopolis devient le château des enfants grâce aux Kinévacances ! Les Kinévacances, c'est une programmation spéciale familles, des séances tous les matins à 5€ seulement pour les moins de 14 ans !

Di.21 à 16h : Casse-noisette

Ballet retransmis en direct du Bolchoï. Inspiré d'un conte d'Hoffmann, *Casse-Noisette* est l'un des plus grands ballets classiques du répertoire. Musique sublime de Tchaïkovski, décors et costumes féeriques, ce conte initiatique reprend les thèmes universels de l'amour, du pouvoir et du bien contre le mal. Magistralement interprété par le Bolchoï, ce spectacle magique séduira petits et grands à la veille de Noël.

Cinéma Kinopolis, Mulhouse
03 89 36 78 00

La Coupole à Saint-Louis

Je.11 à 20h30 : Playtime

Projection du film de Jacques Tati dans le cadre du ciné-club.

La Coupole, Saint-Louis
08 92 68 00 39

Le Palace à Mulhouse

Je.4 à 19h30 : La flûte enchantée

L'opéra de Mozart est diffusé dans le cadre de Viva l'opéra.

Je.18, Di.21, Ma.23 : La fureur de vivre

Projection du film de Nicholas Ray dans le cadre du cycle Les grands classiques de l'âge d'or d'Hollywood.

Je.18 à 19h30 : Fêtons la danse

Ballet de l'Opéra National de Paris.

Cinéma Le Palace, Mulhouse
08 92 680 975

Cinéma Bel Air à Mulhouse

Ma.2 à 18h45 : La Cour de Babel

Projection et débat organisés par le Centre Porte Haute autour du film de Julie Bertucelli (2014).

Je.4 à 20h : Sarajévien

Dans le cadre de l'Apaa fait son cinéma. La projection est suivie d'une rencontre avec le réalisateur Damien Fritsch.

Ve.5 à 20h : La petite chambre

Projection du film de Stéphanie Chuat et Véronique Reymond suivie d'une conférence-débat : « Les acteurs du maintien à domicile - Quels sont leurs rôles ? » avec l'ASAME (Association de Soins et d'Aide Mulhouse et Environs).

Di.7 à 17h : Gaudi, le mystère de la Sagrada Familia

Film de Stéphan Haupt diffusé dans le cadre des Mercredis de l'architecture.

Me.10 à 20h : Pomerol, Herzog & De Meuron

Documentaire de Ila Beka et Louise Lemoine dans le cadre des Mercredis de l'architecture suivi d'un verre de l'amitié (Pomerol).

Ve.12 : Intelligence Artificielle

Projection du film de Steven Spielberg dans le cadre du cycle *Le cinéma regarde la psychanalyse* suivie d'une rencontre avec Jean-Jacques Moscovitz.

Ma.16 à 20h : Qu'est-ce qu'on a fait au Bon Dieu

Le film est suivi d'une rencontre avec Jean-Claude Klotz, curé de la communauté de paroisses des Coteaux de l'Illberg et Laurent Schneider, diacre.

Cinéma Bel Air, Mulhouse
03 89 60 48 99

Cinéma Le Colisée à Colmar

Je.4 à 20h15 : Le jour se lève

Projection dans le cadre du cycle *Vous reprendrez bien un petit classique* du film de Marcel Carné (1939).

La présentation du film sera assurée par Daniel Uhmann, le directeur du Colisée.

Cinéma Le Colisée, Colmar
03 89 23 68 32

Cinéma Palace à Altkirch

Di.7 à 16h : La Bayadère

Interprété par le Ballet du Bolchoï, enregistré en direct à Moscou.

Une production grandiose, reflet d'une Inde mystérieuse et de l'amour impossible entre la danseuse sacrée Nikiya et Solor. *La Bayadère* est une œuvre-clé du répertoire classique.

Cinéma Palace, Altkirch
08 92 68 04 73

La Margelle à Staffelfelden

Ma.2 à 18h30 : La Parentalité

Ciné-débat, temps de réflexions, de rencontres et d'écoute, dans un espace où l'esprit critique, la confrontation des connaissances et des idées peuvent se manifester.

La Margelle, Staffelfelden
03 89 55 64 20

LE PALACE CINÉMA

POUR NOËL,
NOUS AVONS LE CADEAU
QU'IL VOUS FAUT

1 AN DE CINÉMA

- DE 14 ANS = 4 EUROS

LUMIÈRES
CINÉCARTE
LE PALACE
Mulhouse

CARTE 5 PLACES : 29 €
CARTE 10 PLACES : 51 €

A utiliser seul(e) ou à plusieurs

lepalacemulhouse.com

Achat et conditions aux caisses du cinéma

NOUVELLE RENAULT ESPACE : LE RETOUR D'UNE LÉGENDE

La nouvelle Espace a été dévoilée lors du dernier Salon de l'Automobile de Paris. Ceux qui ont pu s'en approcher ont tous été surpris : l'Espace V n'a plus grand chose à voir avec les modèles précédents, abandonnant l'idée même du monospace.

Par Mike Oברי



La nouvelle Renault Espace abandonne son concept de monospace

Ah... la Renault Espace : toute une époque, surtout à ses débuts, au milieu des années 80. Voiture familiale révolutionnaire, on se souvient avec nostalgie de la publicité avec la fameuse chanson de Robert Palmer, des ses sièges avant pivotants qui pouvaient faire face aux sièges arrière comme dans un véritable salon, de ses 12 litres aux cent... C'était presque un mini camping-car, et en tout cas, un style de voiture que l'on n'avait pas encore vu sur les routes de France. Au fur et à mesure de ses nouvelles versions, la Renault Espace est entrée dans les mœurs et a largement contribué au succès des monospaces au début des années 2000. Finalement, en 2014, la marque au losange annonce la sortie d'une nouvelle Espace pour le printemps 2015, avec un concept totalement remanié.

Le véhicule a été dévoilé au Mondial de l'Automobile de Paris fin octobre. De prime abord, c'est la surprise : l'Espace change de tête et aussi de catégorie. Est-ce encore un monospace ? Plus vraiment. Le véhicule est en fait un trait

d'union entre une grande berline et un crossover effilé. La nouvelle Espace, toujours aussi longue avec ses 4,85 m est en revanche plus fine et bien plus basse (- 6 cm) : sa signature visuelle s'en trouve totalement modifiée. Renault a compris que la tendance du marché était aux SUV haut-de-gamme plutôt qu'aux monospaces façon cubes. A bord, toujours sept places possibles, mais exit les sièges amovibles. Les deux sièges de la troisième rangée s'escamotent dans le plancher automatiquement, d'un seul clic sur la planche de bord. Le volume de rangement est réduit

par rapport aux anciennes générations, mais la voiture gagne en allure et surtout en frugalité, avec des consommations de carburant annoncées à -20%. Trois moteurs équiperont l'Espace V : un essence de 200 ch et deux diesel de 130 et 160 ch. L'intérieur se veut bien plus soigné qu'auparavant, avec notamment un large écran tactile intégré à une planche de bord tout en verticalité, très moderne, voire futuriste. Nous en déduisons que l'Espace se veut moins marqué « famille » et plus identifié « design ».

La nouvelle Espace se transforme en crossover effilé

LES MODÈLES QUI FONT PARLER D'EUX :



LA NOUVELLE SMART

Une bouille totalement modifiée pour la Smart nouvelle génération.



L'OPEL CORSA 5

Déjà la cinquième génération de la citadine bien connue d'Opel.

CARROSSERIE

GUNKEL

MAITRE CARROSSIER

- Carrosserie toutes marques
- Mécanique : révision, freinage, amortisseur, échappement
- Agréé par les assureurs
- Marbre au laser
- Remplacement de pare brise
- Véhicules de remplacement



48 avenue de Suisse - ILLZACH
03 89 61 79 52
www.carrosserie-gunkel.com

#QUELS SUJETS ONT FAIT LE BUZZ SUR LE WEB ALSACIEN ?

Par Mike Obri



BUZZ !

#La fusion des régions... toujours et encore

C'est le sujet inévitable depuis trois mois. Vous voulez de l'audience facile en radio ou télévision régionale ? Hop, un débat sur la fusion de l'Alsace et de la Champagne-Ardenne.

Vous souhaitez animer votre page Facebook avec un maximum de commentaires ? Mettez-en une couche sur le retour des coiffes alsaciennes en signe de protestation et la perte de l'identité locale.

#Des frites au Marché de Noël de Strasbourg !

C'est le dernier tollé sur les réseaux sociaux. La présence d'une baraque à frites sur le Christkindelsmarik de Strasbourg ! « Une honte », pour certains Bas-Rhinois attachés à l'authenticité du marché. Oui, mais c'est parce que cette année, la Belgique est le pays invité d'honneur. Donc, il y a des frites, a-t-on expliqué en haut lieu.



BUZZ !

© sinuswelle - Fotolia.com



BUZZ !

#L'ALCA : cette fois c'est foutu

Les buzz sur les régions va prendre fin avec la décision de fusionner pour de bon l'Alsace dans une grande région Est, avec la Lorraine et la Champagne-Ardenne : l'ALCA. Nous voilà devenus des ALCAsiens. « Cette fois c'est foutu », a-t-on pu lire régulièrement dans les commentaires d'internautes. Strasbourg sera la capitale de l'ALCA... toujours ça de pris.

#L'affaire Nabilla

La starlette de télé-réalité, écroulée pour tentative d'assassinat sur son compagnon le 8 novembre dernier, a énormément fait réagir les internautes. Régulièrement, on lisait dans les commentaires : « Elle est censée être connue ? » Et pourtant, les publications autour de Nabilla ont explosé tous les compteurs, qu'on le veuille ou non. Même phénomène que pour les sondages à la télévision : tout le monde affirme regarder Arte mais la chaîne ne fait que 2% de part d'audience...



BUZZ !

[PÊLE-MÊLE]

Patrimoine

LA MAISON DU DISTILLATEUR INAUGURÉE



La Vallée de Villé est réputée pour ses eaux-de-vie. Les Frères Meyer, de la société Whisky Meyer's, ont ainsi décidé de créer un nouveau musée : La Maison du Distillateur, située à Châtenois, aux portes de la vallée. On peut y découvrir les secrets de fabrication de l'eau-de-vie, approcher les alambics et y trouver des produits locaux. Ce lieu original a ouvert ses portes le 13 novembre dernier.

Ikéa arrive à Mulhouse

POSE DE LA PREMIÈRE PIERRE D'IKEA MULHOUSE



Si, si, c'est bien Ikea

Fin novembre : voilà à quoi ressemble le futur Ikea de Mulhouse. Oui, c'est bien juste à côté du tractopelle et de la foreuse que vous trouverez votre future armoire Askvøll pour ranger vos slips. La première pierre a été posée en présence de la direction d'Ikea et d'une poignée d'élus locaux le 14 novembre dernier. Bon. Il n'en reste plus que quelques milliers à poser maintenant... avant l'ouverture prévue fin juillet 2015.

La citation

C'est la notoriété du champagne qui fait parfois son prix. Qualitativement, le crémant d'Alsace n'a pas grand chose à lui envier.

Jean-Pierre Zusslin, vigneron à Orschwihr

Le chiffre

20 000

C'est le nombre de visiteurs au festival de BD Bédéciné qui s'est tenu les 15 et 16 novembre dernier à Illzach. Un record, pour la trentième édition de ce festival !

Vous l'aviez remarqué ?

Cette année, la plupart des communes alsaciennes ont mis en place des illuminations de Noël aux leds, par souci d'économie d'énergie. Les grosses ampoules de couleurs... c'est fini.

D'Roger und sini Kumpels

LA NOUVELLE REVUE DE LA CHOUG' A DÉMARRÉ

Depuis la mi-novembre, la 21^{ème} revue signée Roger Siffer est présentée simultanément en français et en alsacien à La Choucrouterie à Strasbourg. Le nouveau spectacle satirique s'intitule : *Plus dur sera LE chut !* Roger et sa bande y égratignent gentiment les sujets qui fâchent en Alsace : la politique, le Racing, les CV anonymes, Twitter, la fusion avec la Lorraine... La revue de l'an passé avait rassemblé plus de 14 000 spectateurs !



Bang ! Explosion de rires

DANS LE **jds** EN JANVIER :



DOSSIER :
À LA MONTAGNE
sur les pistes vosgiennes



À PARTIR DU 29 :
MOMIX
Le festival jeune public de retour



© Trace Verte

LE 21 :
JEFF PANACLOC
Et Jean-Marc à Sausheim



© PC Wingrove - Focalla

SUPPLÉMENT :
FORMATION & EMPLOI
Une mine d'infos pratiques

PRÉPAREZ L'HIVER ET ÉVITEZ LA PÉNURIE DE PNEUS NEIGE !



OPÉRATION HIVER 2014
35% de remise*
 sur les pneus Michelin

*offre valable jusqu'au 31/12/2014 selon stocks disponibles

RENAULT
 minute

54 rue de Brunstatt - 68200 MULHOUSE
 Tél. 03 89 42 60 48
www.garage-maurice.fr

GARAGE MAURICE
 MULHOUSE

AIXAM

RIXHEIM HAUTE-ALSACE

31 rue de Mulhouse, Rixheim - 03 89 31 75 26



MON AIXAM SE CONDUIT
DÈS 14 ANS !

En location pour tous ceux qui n'ont pas encore de points,
 ainsi que pour ceux de leurs aînés qui n'en ont plus !



N°1 DU SANS PERMIS AIXAM

5 JEUX DE SOCIÉTÉ QUI ONT FINI PAR FÂCHER TOUT LE MONDE À NOËL

Dans de nombreuses familles alsaciennes, à Noël, on s'invite et on mange. Et puis comme on finit par s'ennuyer, on sort parfois un jeu de société pour occuper petits et grands. Et là, c'est le drame... avec au programme cris, pleurs et tricheries. Par Mike Obri



Journal des Spectacles

MENSUEL GRATUIT

N°270 - DÉCEMBRE 2014

4 rue Daniel Schœn - 68200 Mulhouse
03 89 33 42 40 - info@jds.fr

Dépôt légal à parution - Impression CE
Éditeur : Info Région Édition, Sarl au capital de 20 000 €

REDACTION - FABRICATION

DIRECTEUR DE LA PUBLICATION :
Jean-Marc Henni

RÉDACTION :
Sandrine Bavard
Corinne Bottlander
Mike Obri
Céline Zimmermann

WEB - JDS.FR
Laurent Henni
Maryline Pross

INFOGRAPHIE :
Hassina Merrouche
Bertrand Riehl

ONT COLLABORÉ À CE NUMÉRO :
Harty (ciné, gastronomie)
Françoise Henni (expositions)

MAQUETTE :
Jean Wollenschneider - jean-w.fr

PUBLICITÉ SERVICE COMMERCIAL

03 89 33 42 40

Jean-Marc Henni
Charline Remy (assistante)
Samir Steti
Julie Ta Dinh

DISTRIBUTION

Le JDS est distribué chaque mois, 4 jours ouvrables avant le début du mois, dans 1 200 points de diffusion : centres commerciaux, commerces, parkings, espaces culturels, salles de sport, mairies, offices du tourisme, boulangeries librairies, bars, restaurants, hôtels...

AUDIENCE

Chaque mois 153 000 lecteurs lisent le JDS (Source = sondage Decryptis 2014 réalisé sur un échantillon représentatif de 750 Haut-rhinois)

TIRAGE MENSUEL ET DISTRIBUTION

60 000 exemplaires du JDS chaque mois
1 200 points de diffusion
107 communes desservies dans le Haut-Rhin

PROCHAIN NUMÉRO :

Janvier 2014
Distribution le 29 décembre

PUBLIER UNE INFORMATION :

Une manifestation, un savoir-faire, un lieu en Alsace à présenter ?

Saisissez directement et gratuitement votre information sur notre site internet jds.fr via l'espace membre.

Dernier délai de remise des informations : le 10 du mois précédant la parution.

Dans le magazine, nous publions les informations dans la limite de la place disponible.

SUR LE WEB : www.jds.fr

JDS est le 1^{er} site sorties & loisirs en Alsace avec plus de 700 000 visites chaque mois. (audience certifiée OJD)
L'appli mobile JDS est disponible gratuitement sur iOS et Android



1) Le Monopoly

En général, les ennuis commencent tout de suite avec le choix des pions : « Oh, non, le rouge c'est toujours moi !!! » ; « Ne commence pas ! Laisse la petite voiture à ton frère ! » etc. Ensuite, la sale ambiance continue avec l'achat des rues : interdiction absolue d'acheter la rue de la Paix parce que c'est toujours Papa qui la prend, tricheries avec les dés pour ne pas tomber sur la case prison, recel de billets Monopoly sous la table... Et surtout : partie qui ne finit jamais parce que plusieurs joueurs sont allés au lit en cours de route.



2) Hippo Gloutons

Un jeu où quatre enfants doivent attraper un maximum de billes en tapant sur un plateau de jeu ne peut que mal finir. Car un enfant, on ne peut pas le raisonner. En dix secondes, le niveau de décibels dans la pièce atteint un seuil critique. Rapidement, un des enfants se met à défoncer son hippo pour attraper plus de billes, rapidement imité par les autres. Le tout se termine neuf fois sur dix par une grosse punition.



3) Le Uno

Alors là, c'est carrément la fête du slip quand on sort le Uno. Jeu le plus populaire de France, c'est aussi le seul où un curieux phénomène se produit : une personne = une règle du jeu. Personne ne semble jouer au Uno de la même façon. Doit-on respecter le tour de chacun ? Peut-on poser une carte similaire même si ce n'est pas son tour ? Peut-on en poser plusieurs d'un coup ? « T'as pas dit Uno ». Oh, ça va...

4) Qui est-ce ?

Un jeu en duo pour les enfants qui pourtant ne devrait pas spécialement les énerver. Sauf qu'un des deux finit toujours par mentir aux questions (« Ton personnage a-t-il un gros nez ? Porte-t-il un chapeau ? ») histoire de gagner à coup sûr. Et hop ! le plateau de jeu renversé par terre de rage... encore.



5) Le Jungle Speed

Le Jungle Speed a une règle très simple. Il faut attraper le petit totem en bois, posé au centre de la table, en premier. Ce qui aboutit à des actes d'une extrême violence. Griffures profondes, doigts brisés, et bien sûr totem projeté avec pertes et fracas, et qui part chaque fois dans la figure de Tonton Maurice. Un de ces Noëls, il y aura un mort.



NOUVEAU DANS
LA REGION



JOYA

■ MULTIPLEXE ■ NIGHT-CLUB ■
WWW.JOYACLUB.FR

GRAND
OPENING

▶ 12 ■ 12 ■ 14

23H

PENSEZ
DÉJÀ A
RESERVER
VOTRE SOIRÉE
DU NOUVEL
AN

RÉSERVEZ DÈS À PRÉSENT
VOTRE SOIRÉE D'OUVERTURE

LE JOYA
Zone industrielle Nord
68130 ALTKIRCH
Anciennement LE PHARE

Contact / Réservation
Mail : contact@joyaclub.fr
www.joyaclub.fr

OUVERTURE

VENDREDI ■ SAMEDI ■ VEILLE DE FÊTE ■ 23H/7H

LE JOYA

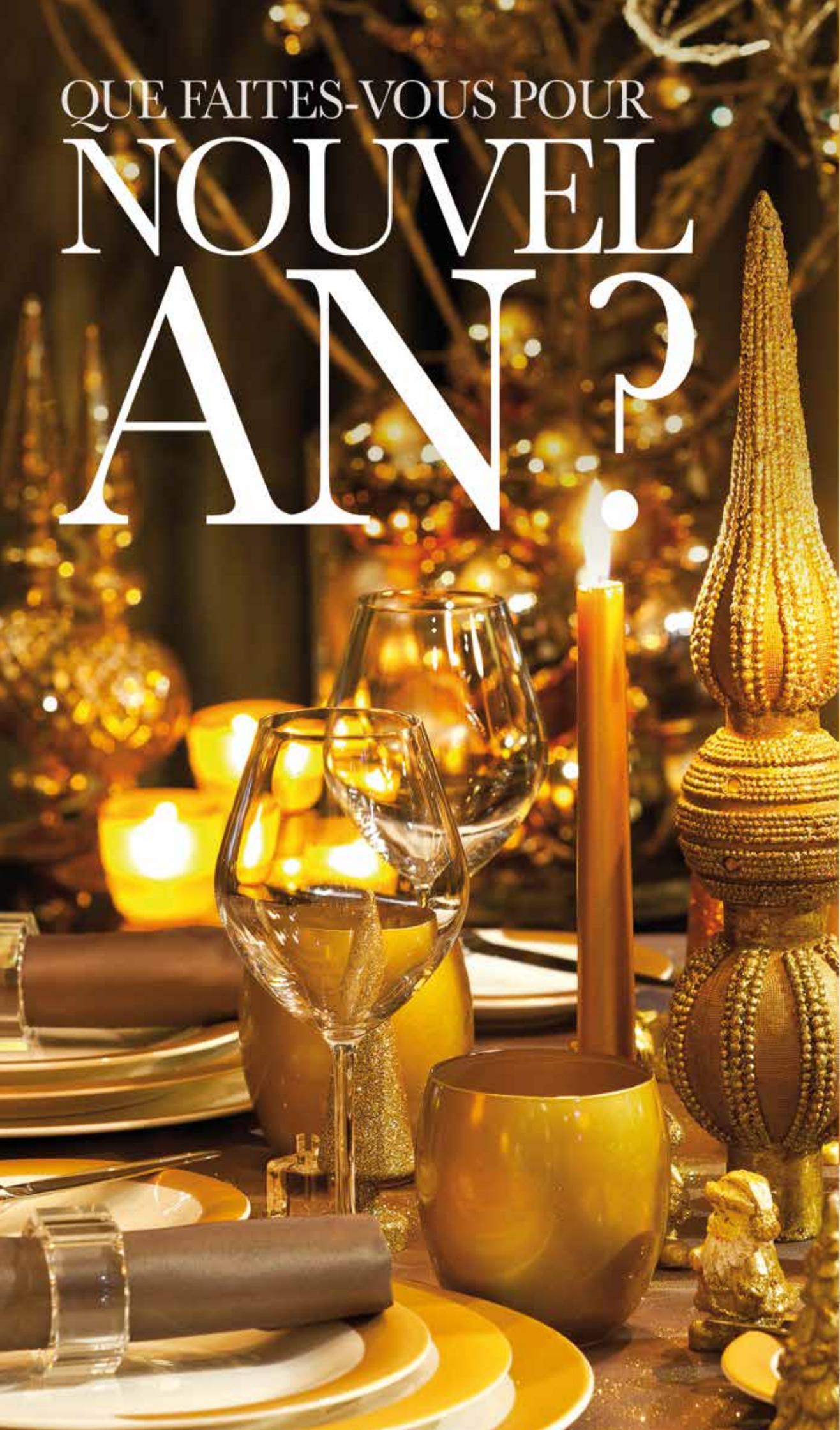
Espace convivial ■ Petite restauration ■ Bar à vin
Terrasse ■ Espace fumeur ■ Parking surveillé

A 20 MINUTES DE MULHOUSE ET 30 MINUTES DE BELFORT



SUIVEZ NOTRE PAGE OU LE GROUPE FACEBOOK - JOYA CLUB -
POUR ÊTRE INFORMÉ DE NOS PROCHAINES SOIRÉES.

QUE FAITES-VOUS POUR
NOUVEL
AN ?



TROIS ESPACES FABULEUX POUR PROLONGER LE RÊVE

BRASSERIE BLOTZCAFÉ

Mercredi 31
décembre 2014
à 20h

Animation musicale
avec podium

Tarif adulte **65€**
par personne
avec boissons
dont 2€ de jetons*

Tarif enfant **35€**
par personne
avec sodas

Buffet prestige
à volonté

Boissons :
Vins,
eaux minérales,
coupe de Crémant
à minuit

RESTAURANT « LES TERRASSES BARRIERE »

Mercredi 31 décembre 2014 à 19h

Ambiance festive avec de la magie & de l'humour

85€ par personne, hors boissons dont 3€ de jetons*

125€ par personne, avec boissons dont 3€ de jetons*

Burger de Foie Gras, chutney de betteraves et nuggets de vitelotte

Saumon ficelle de Norvège,
crème Mousseline de raifort et oeuf de lompe fumé

Saint-Pierre sur ananas rôti au poivre de sichuan,
sabayon au champagne rosé et
rouleau de printemps aux agrumes et chair de tourteau

Grenadin de veau «rosé», crémeux de morilles, écrasé de charlotte au beurre
et briures de châtaignes, compotée de chou rouge

Brick de Munster fermier, réduction de Gewurztraminer
et pousse de poireaux aux arômes de pommes

Cerise gourmande

Mousse de griotte et chocolat noir, biscuit à la pistache

Trio de petites gourmandises

Boissons : Coupe de Champagne, 3 verres de vins,
eaux minérales, boissons chaudes

SALLE DE SPECTACLE RAD'ART

Mercredi 31 décembre 2014 à 20h

Soirée musicale et dansante avec orchestre et DJ

165€ par personne, avec boissons dont 5€ de jetons*

Petit jardin de Homard

Foie gras aux épices douces, gelée de figues et de griottes et brioche toastée

Fine tarte de céleri au yuzu et Saint-Jacques, croustillant de sésame et chitaké, chips de wasabi

Sorbet Mandarine et liqueur de pain d'épices

Suprême de Chapon au foie gras, châtaignes et trompettes, tourte aux champignons et vitelottes, jus de volaille

Apple «Happy New Year»

Mousse de vanille Bourbon, confit de framboises et pommes au Jasmin

Dégustation de mignardises

Boissons :

Accompagnement de 5 Champagnes différents, eaux minérales, boissons chaudes

L'abus d'alcool est dangereux pour la santé. À consommer avec modération. *Jetons non négociables, non remboursables

INFORMATIONS & RÉSERVATIONS

03 89 705 777

 www.facebook.fr/casinoblotzheim

OUVERT 7/7 DE 10H À 4H EN SEMAINE JUSQU'À 6H VENDREDIS, SAMEDIS
ET VEILLES DE FÊTES. JEUX DE TABLE OUVERTS À PARTIR DE 14H.
N'OUBLIEZ PAS DE VOUS MUNIR DE VOTRE PIÈCE D'IDENTITÉ
EN COURS DE VALIDITÉ POUR ACCÉDER AUX SALLES DE JEUX.

777, ALLÉE DU CASINO • 68730 BLOTZHEIM
WWW.CASINO-BLOTZHEIM.COM

18+ | Jour exempté des risques : endettement, dépendance... Appelez le 09 74 75 13 12 (appel non saturé)



Casino Barrière
BLOTZHEIM



BOLLWERK

Joilliers

Le Spécialiste du Diamant



Nous fabriquons sur-mesure et transformons vos bijoux dans notre propre atelier.



MULHOUSE 8, rue de Metz 03 89 45 65 90
BELFORT 8, faubourg des Ancêtres 03 84 28 09 91

www.bollwerk-joilliers.com